









1852 31/5/52

*[Faint, illegible handwriting throughout the page]*

Byd  
S.L.

# HISTOIRE

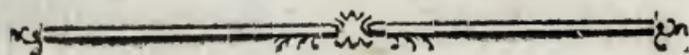
DU THÉÂTRE

DE

L'OPÉRA COMIQUE.



TOME PREMIER.



A PARIS;

Chez LACOMBE, Libraire, Rue  
Christine, près la rue Dauphine.

---

M. DCC. LXIX.

*Avec Permission & Privilège.*

HISTOIRE

DU THEATRE

DE

L'OPERA COMIQUE

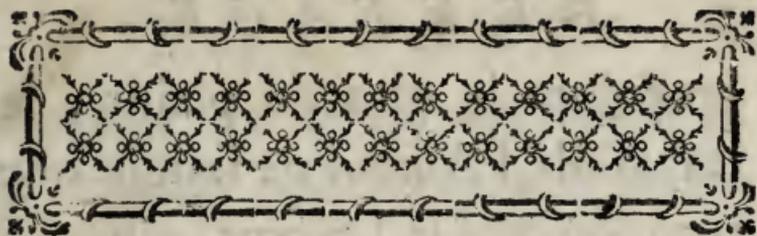
—————  
TOME PREMIER  
—————



PAR M. DE LA HARPE,

Chancelier de France, &c. &c.  
A Paris, chez la Citoyenne Lesclapart, Palais National, ci-devant des Arts, au Salon de Peinture, sous le Vestibule.

—————  
M. D. C. C. L. X. V.  
Paris, chez la Citoyenne Lesclapart, Palais National, ci-devant des Arts, au Salon de Peinture, sous le Vestibule.



## P R É F A C E

J'AI cru qu'il serait ridicule de traiter sérieusement l'Histoire de l'Opéra Comique & de faire une discussion raisonnée d'un genre qui ne l'est pas ; je n'ai donc voulu procurer dans celui-ci qu'une lecture de simple amusement & propre à délasser de plus sérieuses que fournit abondamment ce siècle , peut-être aussi trop philosophique : j'ai cherché à donner à l'analyse de chaque pièce la forme d'un conte gracieux ou comique , mêlé de couplets agréables ou piquants. Cette manière , la moins pénible , est sans doute celle qui

A

2      *P R Ê F A C E.*

procurera le plus de plaisir ; le travail de l'Auteur ne fatigue que trop souvent le Lecteur, qui perd patience en admirant celle de l'Ecrivain : mais celui qui tient la plume, comme celui qui monte dans la tribune, veut absolument qu'on s'occupe de lui, qu'on l'écoute, & qu'on l'admire. Mon but n'a point été le même : j'ai pensé que l'esprit de MM. le Sage, Fuzelier, Panard, Piron & Favart valait bien celui que je pourrais mettre dans ce volume ; je n'ai pas cru non plus que la partie chronologique de cette Histoire (1) fût bien importante, & qu'il fût très-intéressant pour le

---

(1) J'ai observé celle de la date des pièces, la seule qui m'a paru nécessaire.

*P R É F A C E.* 3

Lecteur de savoir qu'Alard & Bertrand, associés avec la veuve Maurice & Decelles, furent d'abord seuls possesseurs des Spectacles de la Foire ; qu'ils les partagerent depuis avec Dolet & la Place, & furent remplacés par Oétave & Dominique, à qui succederent Saint-Edme & la Dame Baron, en rivalité avec le Chevalier Pellegrin, que remplacèrent Francisque & la Lauze, qui le furent, à leur tour, par Ponteau, qui obtint de l'Académie de Musique le privilege de l'Opéra Comique, qu'elle avait régi elle-même, & qu'il conserva jusqu'à sa suppression en 1742, &c. &c. (1).

---

(1) Ceux qui désireront être plus particulièrement instruits sur l'ordre de ces

Ce n'est pas que toutes ces vicissitudes & ces rivalités, qui donnerent lieu à des procès très-plaisans, ainsi que les persécutions des deux Comédies, n'ayent produit des anecdotes assez intéressantes; mais comme presque toutes ces catastrophes comiques ont donné lieu à des pièces amusantes, j'ai mieux aimé les montrer dans ce cadre plus aillant, que dans une liste fastidieuse où le sel se ferait évaporé par la lenteur d'une froide analyse. Une anecdote, pour conserver ce qu'elle a de piquant, doit être présentée avec tout ce qui lui appartient. Les

---

faits peuvent consulter les Mémoires sur les Spectacles de la Foire, que nous n'aurions fait que répéter, & qui suffisent pour cette partie.

plus petites circonstances en font souvent le prix. Celui que j'ai tâché de donner à ce recueil est d'y mettre sous les yeux, d'une manière agréable, des ouvrages qui ont longtems fait les délices du Public, & d'y conserver un genre que la fécheresse de celui qui l'a remplacé fera sans doute regretter plus d'une fois.

Pour toute introduction je me contenterai de dire que le Théâtre de la Foire a commencé par des farces que les Danseurs de corde mêlaient à leurs exercices, ainsi que le pratiquent encore Nicolet & les autres qui, avec plus de goût & d'intelligence, viendraient à bout de le ressusciter. On joua ensuite des Fragmens de vieilles Pièces Italiennes au grand mé-

## 6 P R É F A C E.

contentement des Comédiens Français qui firent défendre aux Forains de donner aucune Comédie par Dialogue ni par Monologue : ceux-ci eurent recours aux écriteaux que chaque Acteur présentait d'abord aux yeux des Spectateurs ; mais comme la grosseur, qu'il fallait nécessairement donner aux caractères, les rendait embarrassans sur la Scène, on prit le parti de les faire descendre du ceintre. L'Orquestre jouait l'air, & le Spectateur chantait lui-même les couplets qui lui étaient présentés. Les Acteurs imaginèrent, avec raison, qu'ils acquerraient plus de grace, chantés par eux-mêmes : ils traiterent avec l'Opéra qui, en vertu de ses privilèges, leur accorda la permission

de chanter. Le Sage, Fuzelier & d'Orneval composerent aussi-tôt des Pièces purement en Vaudevilles, & le Spectacle prit de ce moment le nom d'Opéra Comique. On mêla peu-à-peu de la prose ou des vers avec les couplets pour mieux les lier ensemble ou pour se dispenser d'en faire de trop communs; car alors il n'en était pas ainsi qu'à présent, on pensait qu'il était nécessaire de mettre dans chaque couplet de l'esprit ou du sentiment: telles furent toujours les Pièces de l'Opéra Comique, jusqu'à ce qu'il ait succombé sous l'effort de ses ennemis, après en avoir toujours été persécuté.

Il ne nous reste plus qu'à engager à lire cet Ouvrage, non pas

avec attention, comme c'est l'usage des Préfaces, mais avec gaité, & même à chanter les couplets que l'on trouvera sur son chemin. Chanter une Histoire ! La proposition paraîtra singulière : pourquoi non ? On chantait bien autrefois les Poèmes épiques ; on a depuis chanté les Tragédies sur le Théâtre Français ; on chante encore des Maximes sur celui de l'Opéra. Le Peuple Français a toujours chanté ses victoires & ses pertes, sa gloire & sa misère, il peut bien chanter l'Histoire de l'Opéra Comique.





# HISTOIRE

DU THÉÂTRE

DE

L'OPERA COMIQUE.

---

---

LE RETOUR D'ARLEQUIN,

A LA FOIRE.

*Opéra Comique, en un acte; en Prose,  
mélée de Vaudevilles, 12 Février*

1712. (1)

**T**HALIE, protectrice des Forains, im-  
plores, en leur faveur, le secours d'A-  
pollon.

---

(1) Il y a bien quelques Pièces antérieures à  
celle-ci, mais elles ne méritent pas d'être citées.

A v

## T H A L I E.

*AIR : Des Pèlerins.*

Avec raison mon cœur soupire,  
Grand Apollon.

Il ne m'est plus permis de rire  
Dans ce vallon.

Les Romains ont juré ma mort  
Si je babille;

Pour le coup c'est fait de mon sort,  
J'étouffe, je suis fille.

Mercure annonce un Arlequin de la vieille Roche, qui, malgré le silence qu'il gardera, ne laissera pas d'exciter la curiosité du Public. Un Acteur Romain paraît & se moque de l'arrivée d'Arlequin.

## M O M U S.

*AIR : Reveillez-vous, belle endormie.*

Il mérite la préférence ;  
Chez vous tel qu'on entend parler,  
Garderait souvent le silence,  
S'il était permis de parler.

## L E R O M A I N.

*AIR : Y avance.*

Quoi donc ce fade Polisson

Ose attaquer Agamemnon.

Arcas, courons à la Vengeance.

ARLEQUIN.

Avance, avance, avance,

Avec ton sceptre de fayance.

Arlequin & Pierrot se battent comiquement avec le Romain & son confident, & les chassent. Thalie assure les Forains que quoi qu'ils soient privés de la faculté de parler, ils plairont par leur jeu italien. On amene Pégase; Arlequin, avant de le monter, dit à Thalie, sur l'air : *J'entens déjà le bruit des armes.*

Sans parler faire un personnage,

Je suis novice en ce métier.

Mais à vous plaire tout m'engage,

Muse, pour me fortifier,

Avant de faire le voyage,

Buvons le vin de l'étrier.

Ici on apporte une bouteille de vin, dont Arlequin boit plusieurs rasades.

Ce divertissement n'était qu'une espèce de Prologue qui portait sur la défense qui avait été faite aux Forains de parler cette année. Il précédait *Arlequin, Baron Allemand*, pièce en trois actes,

en Vaudevilles ; par Ecriteaux , & composée en société entre MM. le Sage , Fuzelier & d'Orneval. Cette pièce qui fut jouée le même jour au jeu de la Dame Baron , n'avait ni plan , ni intrigue , ni comique ; elle ne se soutint que par le jeu des Acteurs , & sur tout par celui de Dominique , qui y représentait le principal rôle , & qui fut depuis reçu au Théâtre Italien , auquel il a rendu beaucoup de services , tant en qualité d'Auteur que comme Acteur , réunissant ces deux talens dans un grand degré de perfection.



---

**LA FOIRE DE GUIBRAI,***Prologue en Vaudevilles.*

Le Théâtre représente les fauxbourgs de Falaise. On voit dans l'enfoncement des tentes, des hommes, des chevaux, des bœufs, & tous les préparatifs d'une Foire.

Arlequin & Scaramouche, fameux Filoux, se proposent d'y faire de bons coups de main. Pour y parvenir, ils se déguisent en Comédiens Arabes. Un Musicien vient offrir au Juge de Guibrai ses talens, qu'il vante ainsi :

Au son de ma lyre admirable,  
Tout rocher est inébranlable ;  
Les arbres semblent m'écouter :  
Et lorsqu'assis sur la rive,  
Ma voix commence d'éclater .  
Je vois l'onde fugitive  
Couler toujours sans s'arrêter.

*AIR : Des Trembleurs.*

Je sçai faire des sonates ;  
J'ai composé des cantates.

**L E J U G E.**

Et bien d'autres pièces plates.

## L E M U S I C I E N .

Lulli rampe devant moi ;  
 Mes rondeaux font les délices

## L E J U G E .

Des marchands de pain d'épices ;

## L E M U S I C I E N .

Sur-tout j'ai de beaux caprices.

## L E J U G E .

Pour celui-là je le croi.

On entend un bruit de trompettes & de tymbales, & l'on voit paraître Arlequin burlesquement habillé. Il annonce Arlequin Mahomet, & le tombeau de Nostradamus.

La scène de la première de ces deux Pièces se passe d'abord à Surate, & ensuite à Balsora, dans les jardins du Roi.

Arlequin se plaint de s'être ruiné dans le commerce, & Dahi, son voisin, vient l'avertir que ses créanciers sont prêts à le faire arrêter; heureusement Boubekir le dérobe à leurs poursuites, en lui offrant un coffre volant qu'il a imaginé, dit-il, pour la commodité des Banqueroutiers. Les Archers paraissent, & Ar-

lequin, monté dans son coffre, les brave & disparaît.

Le Théâtre change & représente un bois. Un jeune Prince paraît appuyé contre un arbre, dans l'attitude d'un homme accablé de douleur. Le sujet de la tristesse du Prince de Perse est qu'un Kam doit épouser la Princesse qu'il aime : il est prêt à se percer de son poignard lorsqu'Arlequin l'arrête & lui promet de le servir.

Le Théâtre change encore & représente les jardins du Roi de Balsora, où la Princesse se promene avec sa suivante : pendant qu'elles déplorent leur sort, Arlequin paraît en l'air dans son coffre. La Princesse invoque l'assistance de Mahomet, ce qui fait naître à Arlequin l'idée de passer pour ce Prophète. Le Roi paraît, suivi du vieux Kam qui vient épouser la Princesse. Arlequin remonte dans son coffre; assomme à coups de batte le Vieillard amoureux, & remplit l'air de fusées & de feux d'artifices qui effrayent le Roi, & l'obligent à consentir au mariage de la Princesse avec le Prince de Perse, ce qui termine la pièce. Elle fut suivie du Tombeau de Nostradamus; autre Opéra Comique, aussi en Vaudevilles.

---

LE TOMBEAU  
DE NOSTRADAMUS.

Le Théâtre représente la ville de Salon en Provence ; on voit dans l'enfoncement le Tombeau de Nostradamus.

Octave , qui retrouve son valet Arlequin , lui apprend qu'après avoir épousé Isabelle qui l'aimait , il en est devenu jaloux , & que l'ayant surprise avec un homme il a tué ce téméraire ; mais que , pressé par ses remors , il craint que sa femme ne soit innocente , d'autant plus qu'il a appris que cette épouse infortunée est partie de Florence pour le suivre. Il la cherche de son côté , ne pouvant la trouver , il est résolu d'ouvrir le Tombeau de Nostradamus. Arlequin , effrayé , essaye envain de l'en détourner ; mais Octave frappe sur le mausolée , qui s'ouvre. Il en sort un Monstre affreux qui vomit des tourbillons de feu. Arlequin s'enfuit de peur ; l'intrépide Octave embrasse le Monstre , qui s'abîme aussi-tôt ; & un Magicien noir paraît : il donne un coup de baguette sur le tombeau , qui s'ouvre entièrement &

laisse voir tout l'intérieur. Nostradamus y paraît dans un fauteuil. Il écrit sur une table d'ébène. Autour de lui sont rangés plusieurs bouquins. Il a la tête couverte d'un bonnet violet à longues oreilles ; une barbe blanche lui descend jusqu'à la ceinture, & il porte une robe de même couleur, parsemée de caractères talismaniques.

Nostradamus promet sa protection à Octave. Il lui apprend que l'homme qu'il a tué n'est pas mort, & que son épouse est innocente. Il l'envoie chercher par des Lutins, & la lui rend. Les deux époux, reconciliés & réunis, remercient le Prophète & le quittent. Ils sont remplacés par deux jeunes gens qui se disputent sur l'ancienneté de leur noblesse & qui pressent, l'un & l'autre, Nostradamus de décider en leur faveur. Celui-ci leur offre de faire paraître devant eux leurs aïeux ; dans le moment on voit passer un vieux Gentilhomme de campagne ; après lui, un Bailli de village qui est suivi d'un Meunier. Le second jeune homme se moque du premier ; mais il a bientôt son tour, & l'on voit paraître pour son compte un gros homme richement vêtu ; un petit Commis aux Aides, & enfin un Cocher. Les deux

jeunes gens sortent pleins de dépit & couverts de confusion.

Une Meuniere vient avec Pierrot, son Garde-moulin, qu'elle aime, & dont elle voudrait faire son mari en place de celui qui l'a quittée depuis six ans, dont elle n'a point entendu parler depuis, & qu'elle croit mort; mais Nostradamus lui apprend que son mari s'est fait agioteur, & qu'il a gagné des sommes considérables. La Meuniere perd à l'instant le goût qu'elle avait pour Pierrot. Un accès conjugal la reprend, & elle part à l'instant pour aller trouver son mari. Arlequin, déguisé en femme, lui succède; il vient, dit-il, debuter à l'Opéra, & se met à danser (1). Nostradamus lui promet une fortune brillante; lui nomme toutes les conquêtes qu'elle fera, mais l'horoscope finit par la salpêtriere.

Une troupe de Provençaux & de Provençales, qui arrivent en dansant, viennent féliciter Nostradamus, & s'adressent à lui pour le consulter.

## UN PROVENÇAL.

Vous connoissez nos caractères;

---

(1) Ce personnage était rempli par Bakster, Arlequin Anglais, qui dansait d'une maniere surprenante.

Nos esprits sont un peu Manseaux :  
Faites que tous les Provençaux ,  
A Paris , passent pour sinceres.

N O S T R A D A M U S .

Pour Picards , ils seront reçus.

LE PROVENÇAL , *lui faisant  
la révérence.*

Vive Michel Nostradamus !

LE CHŒUR *repète : Vive Michel  
Nostradamus !*

U N E P R O V E N Ç A L E .

Je cherche à me mettre en ménage ;  
Mais je crains un mari jaloux.  
Je voudrais trouver un époux  
Qui , d'un ami , n'eût point d'ombrage.

N O S T R A D A M U S .

Vous en trouverez tant & plus.

LA PROVENÇALE *faisant la  
révérence.*

Vive Michel , &c.

U N P A Y S A N .

Je voudrais épouser Nicole ,  
Mais , tatigué , je fis trop fin :  
Je m'apperçois qu'avec Colin  
Tous les jours alle batifole.

N O S T R A D A M U S.

Fais comme il fait, & rien de plus:

L E P A Y S A N , *en le saluant.*

Vive Miché, &c.

U N E P A Y S A N E.

Un riche Fermier du village

M'a fait l'objet de ses amours;

Mais le fripon dans ses discours

Ne parle point de mariage.

N O S T R A D A M U S.

Contraignez-l'y par vos refus.

L A P A Y S A N E.

Vive Michel, &c.

U N P R O V E N Ç A L.

Calmez le trouble de mon ame.

Catin, dont les yeux m'ont soomis;

D'un vieux fermier de mes amis,

Catin va devenir la femme.

N O S T R A D A M U S.

Crains que ces nœuds ne soient rompus.

L E P R O V E N Ç A L.

Vive Michel, &c.

Ces deux Pièces, ainsi que le Prolo-

gue, font de le Sage, & eurent beaucoup de succès.

---

## LE TEMPLE DU DESTIN.

*Opéra Comique, en un acte.*

27 Juillet 1715.

La scène se passe d'abord dans la rue.

Le Docteur, Pierrot son valet, Mezetin, Scaramouche & Arlequin, font tous amoureux de Colombine. Les deux derniers veulent se battre, mais ils conviennent tous d'aller consulter le Destin & de s'en remettre à sa décision.

Le théâtre change, & représente le temple du Destin. On voit dans le fond un escalier à deux rampes, sur le haut duquel paraît le Temps avec sa faux. Six Heures blanches & six Heures noires font rangées le long de l'escalier. Sur les aîles, sont dépeints des événemens extraordinaires, comme autant de marques de la puissance du Destin. Au milieu du temple s'éleve un trône où le Destin est couvert d'un voile, & d'où il rend ses oracles.

Le Grand-Prêtre du Destin lui adresse ainsi sa prière :

Tu fais , quand il te plaît , une mere précoce ;  
 Ou dans le célibat tu laisses sans pitié  
     Un beau tendron devenir rosse ;  
 C'est toi qui fais aller cent faquins en carosse ,  
     Et mille honnêtes gens à pié.

C H Œ U R.

O destin ! quelle puissance  
 Ne se soumet pas à toi.

PREMIER MINISTRE.

Lorsqu'on voit un manant sortir de son village,  
 Et peu de temps après se changer en commis ,  
     Ce changement est ton ouvrage ;  
 Et l'on suit tes arrêts, quand on fait un outrage  
     Au front des sujets de Thémis.

C H Œ U R.

O destin , &c.

Un Comédien de campagne vient con-  
 sultcr la Divinité , & saute au cou du  
 Grand Prêtre à qui il offre son amitié :  
 le Grand-Prêtre l'accepte , & interroge  
 le Destin qui répond :

Le jeune Acteur on recevra ;

Et dans les rôles qu'il fera ,

En lui-même il s'applaudira.

Le reste est un profond mystere

Que je juge à propos de taire.

Le Comédien fort assez mécontent de la réponse , mais toujours fort content de lui-même. Deux Amans viennent à leur tour demander ce qu'ils doivent espérer. Le Destin répond :

Deur amour deviendra si fort,  
Qu'il mettra leurs parens d'accord.

Un vieux Frippier arrive avec sa jeune femme , dont on lui promet qu'il aura bientôt un fils qui portera son nom. A la fin paraissent tous les Amans de Colombine, & le Destin les assure que celui qui l'épousera augmentera la grande Confrérie. Cet Arrêt disperse les Amans ; le Docteur seul n'en est point effrayé , & se charge d'accomplir les Arrêts du Destin. Les Heures qui sont autour de lui descendent des deux côtés de l'escalier , & forment une danse qui est terminée par les couplets suivans :

### UNE HEURE BLANCHE.

Maris , dont l'humeur jalouse ,  
Au devoir prétend ranger  
Une jeune & coquette épouse ,  
Vous hâtez l'Heure du Berger.

### UNE HEURE NOIRE.

Tel amant , qui , le jour pleure ,

M'attend pour le soulager,  
De minuit enfin je suis l'Heure ;  
L'Heure ordinaire du Berger.

### UNE HEURE BLANCHE.

Il faut qu'un galand en France,  
De soupirs soit ménager ;  
Mais qu'il prodigue la finance,  
Il touche à l'Heure du Berger.

### UNE HEURE NOIRE.

On voit des beautés discrettes  
Qui craignent de s'engager ;  
Mais à Paris , près des Coquettes,  
Toute heure est l'Heure du Berger.

### UNE HEURE BLANCHE.

Beauté qu'un amant obsède,  
Je vous vois fuir le danger ;  
Mais le moment qui me succède  
Souvent fait l'Heure du Berger.

Cette pièce épisodique est de le Sage,  
& réussit comme elle le méritait.



---

---

## LES EAUX DE MERLIN.

*Opéra Comique, en un acte, en Vaudevilles, précédé d'un Prologue, le 25 Juillet 1715.*

La scène est dans la forêt des Ardennes. On y voit deux fontaines.

Arlequin, outré des rigueurs de Colombine, veut se pendre; mais il en est empêché par Mézetin son camarade; & tous deux fort altérés vont soulager leur soif aux deux sources qu'ils aperçoivent.

Ces deux fontaines sont l'ouvrage de l'enchanteur Merlin : l'une, qui s'appelle la fontaine de la Haine, a le pouvoir d'éteindre la flâme de l'Amant qui en boit, & de changer son amour en aversion; l'autre, appelée la fontaine de l'Amour, allume cette passion dans les cœurs indifférens, & l'augmente dans ceux qui aiment déjà. Ils en éprouvent tous deux l'effet subit, & Merlin paraît à leurs yeux; il s'intéresse à leur sort, & leur promet de faire transporter ses eaux par-tout où ils vou-

dront, & autant qu'ils en pourront débiter.

La scène de la pièce se passe à Paris où Arlequin & Mézetin sont venus s'établir; & le théâtre représente une boutique où l'on voit une grande quantité de bouteilles d'eau rangées sur des planches avec des étiquettes. La première Marchande qui s'offre à eux, est une Comtesse qui demande des eaux, non pour se faire aimer parce que ses appas suffisent, mais pour faire oublier à son mari un amour qui la gêne. Jeannot, petit Laquais de la Comtesse, en demande pour l'effet contraire de sa Maîtresse & pour se faire aimer de Nicole, la Servante de la maison qui le pince toujours, lui tire les cheveux, lui donne de petits soufflets, lorsqu'ils sont seuls. Mézetin & Arlequin lui disent qu'il n'a pas besoin des eaux d'Amour, & que, pour la faire cesser d'être méchante, il n'a qu'à cesser de faire l'innocent. Damis qui a dépensé les trois quarts de son bien pour une Fille d'Opéra dont il n'a rien obtenu, vient demander des eaux de la Haine, en boit & est guéri. Il sort, & Pierrot le remplace; il a épousé une jeune fille de vingt ans qui est aimable & coquette:

après avoir long-tems balancé les avantages & les désagrémens de cette union, Mézetin lui demande en quoi le secours des eaux lui sera nécessaire.

P I E R R O T.

A I R : *Mon pere , je viens devant vous.*

Par l'eau d'amour j'attirerai  
Les galands libéraux & riches ,  
Et par l'autre j'écarterai  
Tous ceux qui sont gueux ou trop riches.

M É Z E T I N.

Cela me paraît bien pensé ,

A R L E Q U I N.

C'est parler en mari senté.

M É Z E T I N.

Tu n'as pas besoin de nos eaux.

A I R : *Suivons l'amour , c'est lui qui nous mene.*

Va mon ami , ta fortune est faite ;  
Oui , tu verras chez toi pleuvoir l'or :  
Une jeune & charmante coquette  
Pour son époux , en France , est un trésor.

Marinette & Colombine, Maîtresses  
d'Arlequin & de Mézetin , viennent

s'adresser à eux sans les reconnaître , leur avouent qu'elles ont regret de les avoir maltraités , & qu'elles en sont bien punies par l'amour qu'elles éprouvent depuis leur absence. Elles demandent , pour se soulager , des eaux de la Haine ; mais , au lieu de leur en donner , leurs amans leur présentent les eaux d'Amour qui ne font que redoubler leurs feux. Ils se découvrent à elles , & leur reprochent leurs cruautés. Colombine & Marinette ont beau les caresser , ils se refusent à leurs empressemens. Ces Amantes rebutées , voyant qu'elles ne peuvent les séduire , leur font boire de force des eaux d'Amour , ils se reconcilient & s'épousent.

Cette pièce est de le Sage , eut beaucoup de succès , & a été reprise en 1735.



## A R L E Q U I N ,

D É F E N S E U R D ' H O M È R E .

*Opéra Comique , en un acte , 27 Juillet*

1715.

Léandre, Amant d'Angelique, fille du Bailli, pardonne à Arlequin & à Scaramouche toutes les friponneries qu'ils lui ont faites, à condition qu'ils le serviront dans ses amours.

Le Bailli qui est né en Italie, enferme sa fille & Olivette sa soubrette, suivant l'usage de son pays. Arlequin, déguisé en Revendeuse à la toilette, offre plusieurs bijoux au Bailli; il tire de sa poche une liste des effets qu'il a à vendre & une lettre de Léandre; mais il se trompe & donne la lettre amoureuse au pere & la liste à la fille. Le Bailli s'aperçoit de la fourberie, & chasse Arlequin à coups de bâton; mais celui-ci paraît bientôt en pédant, & dit au Bailli qu'il vient s'établir dans son village où il veut enseigner pour rien.

## A R L E Q U I N.

A l'instar de Dom Quichote

(*bis.*) Je cours les champs ,

Pour la beauté d'Aristote

(*bis.*) Je bats les gens.

Je fais dire aux passans suspects :

Vive les Grecs.

Arlequin fait ôter le chapeau au Bailli, & le force à répéter plusieurs fois avec lui, Vive les Grecs. Il fait apporter deux bibliothèques, sur l'une desquelles est écrit *les anciens*, & sur l'autre *les modernes*. Il fait approcher Angelique de la dernière, dans laquelle est Léandre qui lui donne un livre qu'elle fait semblant de lire, tandis qu'elle s'entretient avec lui. D'un autre côté, Arlequin amène le Bailli à la bibliothèque des Anciens, & l'oblige à baiser respectueusement Homere, Sénèque & d'autres Auteurs; de son côté Angelique soupire, pendant que Léandre lui baise la main.

## L E B A I L L I.

A I R : *Quand le péril est agréable.*

Malepeste ! quel soupir tendre !

Ma fille lit quelque roman.

## ARLEQUIN.

Elle le prendra sûrement  
Par où l'on doit le prendre.

Arlequin amuse encore le Bailli par des balivernes; mais il s'échappe à la fin, & surprend sa fille avec Léandre qui se jette à ses pieds & se fait connoître pour le fils de Damis de Marseille, le plus intime ami du Bailli, qui lui accorde sa fille, & lui remet en même tems toutes ses clefs pour la garder. Mais Léandre plus délicat aime mieux s'en fier au cœur de sa Maîtresse; & c'est en effet une sauve-garde plus sûre.

Cette pièce est de le Sage, & fut faite à l'occasion de la dispute célèbre qui agitait alors la République des Lettres divisée en deux partis, à la tête desquels était Madame Dacier pour les Anciens, & la Mothe pour les Modernes. Cette circonstance fit la petite réputation de la pièce dont nous venons de donner l'extrait, & à laquelle on n'aurait pas fait attention dans tout autre tems.

---

 LE TEMPLE DE L'ENNUI.

*Prologue en Prose, mêlé de Vaudevilles,*

1716.

Le théâtre représente un temple rempli de Chats-huans, de Chauve-fouris, & d'autres animaux tristes. On voit au fond un grand pavillon relevé avec des guirlandes de pavots, & un sofa dessous. Le Dieu de l'Ennui, vêtu d'une longue robe de taffetas feuille morte, avec une couronne de foucis, est sur le sofa; & derrière lui on lit des titres de Livres, comme, le Mercure galant, nouvelles Tragédies, Opéra nouveaux, &c. le Dieu bâille, & paraît plein d'inquiétude. Il envie le sort des Auteurs qui s'amusent en lisant leurs propres Ouvrages. Scaramouche lui amène un Musicien qui lui chante une cantate à sa louange, mais qui ne l'amuse point. Un Poëte ne le divertit guère mieux; mais Arlequin & Mézetin arrivent en chantant, *Allons gay, d'un air gay*: ce qui scandalise fort le Dieu de l'Ennui. Ils essayent enfin de le faire rire, &

voyant qu'ils ne peuvent en venir à bout, ils invoquent Momus qui change le Palais de l'Ennui en un lieu délicieux ; & le Prologue est terminé par les danses que forme sa suite.

---

## LE TABLEAU

DU MARIAGE.

*Opéra Comique, en un acte, en prose,  
mêlé de Vaudevilles.*

La scène est à Paris, & se passe dans un jardin.

Diamantine qui est d'un caractère inquiet, ne peut se résoudre à donner la main à Octave qu'elle est prête d'épouser, parce qu'elle craint d'être malheureuse en ménage : mais M. Minutin son Notaire, & Francœur son Marchand de rubans, redoublent encore son effroi. Ce dernier entre dans une colère affreuse en accablant sa femme d'injures, parce qu'elle n'a pas encore apporté les rubans à Diamantine, qui lui représente que c'est un sujet trop mince pour se mettre dans une si grande colère. M. Minutin, qui est d'un carac-

tere aussi tranquille que l'autre est emporté, blâme cette conduite & se vante de vivre d'une manière bien différente avec sa femme. Il ajoute qu'il ne l'a jamais tant aimée; on lui en demande des nouvelles, & il répond en riant qu'elle est à l'agonie. Diamantine outrée, les congédie l'un & l'autre, en disant qu'elle n'a besoin ni de rubans, ni de contrat de mariage. Le Marchand sort, en disant qu'il va bien battre sa femme, & le Notaire en promettant de bien payer le Médecin. Octave presse de nouveau Diamantine, qui lui promet de conclure si son oncle & sa tante parviennent à la déterminer. Ils arrivent l'un & l'autre, & lui donnent des marques d'une union si parfaite qu'elle semble devoir se déterminer: mais une querelle, sur la date de leur mariage, vient tout gâter; & , après s'être accablés d'injures, ils se chargent de coups. Diamantine renonce absolument au mariage; & Olivette, qui n'a pas lieu d'être plus contente d'Arlequin emploie les violons qui étaient destinés aux fiançailles, à se réjouir de n'avoir point été mariée.

---

**ARLEQUIN TRAITANT.**

*Opéra Comique, en trois actes, en Vaudevilles, 27 Mars 1716.*

La scène est à Paris, & représente un riche appartement.

Léandre, Amant d'Isabelle, se plaint à Colombine sa suivante, que le Docteur, pere de sa Maîtresse, lui préfère Arlequin, nouveau parvenu, sorti depuis peu du rang le plus bas : Léandre propose à la Soubrette d'enlever sa Maîtresse; mais Colombine ne se charge qu'avec répugnance de cette commission qu'elle n'espère pas qu'Isabelle accepte jamais. Ils sortent l'un & l'autre & Arlequin arrive, vêtu d'une robe de chambre à fleurs d'or. La situation des affaires l'obligeant à réformer ses Commis, il les fait appeller & leur cherche querelle afin de ne les point payer. Boderreau, Bonnemain & Transparent, sont congédiés; mais le dernier reste parce qu'il est protégé de Mademoiselle Catin. Le projet d'Arlequin est de le marier avec elle. Barbarin, autre Finan-

cier, vient tout consterné joindre Arlequin, & lui apprendre que l'on vient d'établir un Tribunal où ils seront sévèrement examinés. Arlequin s'en moque, parce qu'il a fait pacte avec un Diable qui lui a promis de le protéger.

Arlequin & Barbarin viennent à parler de leurs affaires; mais comme ils ne font pas de meilleure foi l'un que l'autre, ils se reprochent réciproquement leurs fourberies : & Barbarin, outré de colere, dit qu'il va tout déclarer au Tribunal, quelque chose qu'il lui en puisse arriver. Le Docteur amene Isabelle sa fille à Arlequin, qui lui déclare sa tendresse en termes de Finances :

Vous allez, ma belle maîtresse,  
Recevoir dans cet heureux jour  
Tout le produit de ma tendresse,  
Dans la caisse de mon amour.

Isabelle est peu touchée de cette galanterie; mais son pere l'emmene à sa maison de campagne, pour y faire tout préparer pour la noce. M. Blazonnet vient apporter des armes pour choisir à Arlequin, à qui il offre un champignon d'or en champ de sable, ou un pourceau d'or en champ de gueule, avec

cette devise, *Virtuti debita merces*. Arlequin ne veut point de celle-ci dans la crainte qu'on ne dise qu'il a débité de la Mercerie. D'ailleurs il trouve le Généalogiste trop cher, & le chasse à coups de bâton. Madame Furet, Aventuriere, est introduite & demande un emploi pour son mari : Arlequin la caresse, mais elle n'en emporte que des promesses, & sort très mécontente. Il n'en est pas de même de Belphegor, il vient présenter à Arlequin son billet qui ne porte que 3 ans au lieu de 30 ; erreur fatale pour Arlequin, qui lui dit :

AIR : *Voulez-vous savoir qui des deux.*

Ce n'est pas là mon numéro ;  
Remettez, de grace, un zéro ;  
C'est de vos griffes charitables  
Demander peu ; vous savez bien  
Qu'entre nous traitans & vous Diables,  
Un zéro ne nous coûte rien.

Belphegor ne veut point faire de quartier, dans le moment la terre s'ouvre, Belphegor s'abîme avec Arlequin & il sort du gouffre quatre Démons qui forment une danse, par laquelle ils expriment la part qu'ils prennent à la

tromperie que Belphegor a faite à Arlequin.

Au second Acte , le théâtre représente le Tartare où l'on voit plusieurs personnes dans différens supplices ; elles chantent l'arrivée d'Arlequin qui dit :

AIR : *Menuet de Grandval.*

Ah ! quelle musique endiablée !

Quel chien de chorus est-ce là !

Je démêle en cette assemblée

Nombre de voix de l'Opéra.

On lui fait voir les plus fameux criminels , parmi lesquels sont un Gascon qui a pris la place de Prométhée , & a le cœur déchiré par un Vautour , pour avoir déchiré la réputation de plusieurs honnêtes femmes. On lui montre ensuite sur la roue d'Ixion , un Médecin qui circule sans cesse pour avoir fait verser tout le sang de ses malades , afin , dit-il , de le faire circuler. Arlequin prend pour Syfippe un Poëte Lyrique qui roule un rocher qui retombe sans cesse , pour le punir de toutes les Pièces tombées qu'il a faites en sa vie ( 1 ).

---

(1) Arlequin faisait dans cet endroit le mauvais lazzi de montrer au doigt un homme assis

On montre encore à Arlequin le tonneau des Danaïdes, que s'efforcent inutilement de remplir des filles, qui ont ruiné un grand nombre d'Amans pour fournir à leurs folles dépenses. Il voit enfin, sous une montagne, les ennemis des Grecs foudroyés; & Astarot vient, de la part de Pluton, ordonner de suspendre tous les supplices des coupables, pour célébrer le grand jour de sa fête. Ils se livrent pour la première fois au plaisir; Arlequin leur fait observer qu'ils devraient bien saisir ce moment où les Diables sont à se divertir pour tâcher de se sauver. Les coupables veulent profiter de ce conseil, mais Arlequin est le seul qui vienne à bout de se sauver en sautant par dessus Cerbere; les portes de l'Enfer se referment avec un fracas horrible; les Démons

---

parmi les Spectateurs qui se levait tout en colère, & lui donnait de ses gands par le visage. La garde venait sur le théâtre, ce qui laissait le Public dans l'attente d'un événement sérieux, qui se terminait cependant par une mauvaise plaisanterie; l'offensé n'étant autre qu'un Acteur qui se faisait connaître & faisait rire les Spectateurs de leur bévue.

reparaissent, & les criminels sont renchânés pour jamais.

Au troisieme Acte, le théâtre représente une maison de campagne & une riviere dans l'enfoncement.

Isabelle ouvre la scène avec Colombine qui ne peut la déterminer à fuir avec Léandre. Il paraît & joint ses prieres aux leurs pour gagner le Docteur qui arrive; elles sont si pressantes que celui-ci en est touché, mais il se retranche sur la parole qu'il a donnée à Arlequin. La Rose, Valet de ce Traitant, arrive, & leur apprend qu'il est disparu; ce qui détermine le Docteur à consentir au mariage de sa fille : lorsqu'il est prêt de la lui donner, Arlequin paraît, & dit qu'il a été enlevé par une Comtesse qui étoit folle de lui. Léandre, outré de désespoir, met l'épée à la main, & Arlequin se sauve dans la maison où le Docteur fait rentrer sa fille. Léandre, ayant perdu toute espérance, veut se percer de son épée, mais Pierrot, son Valet, l'en empêche; cependant il vient à bout de se débarrasser de ses mains, & il se jette dans la riviere. Vénus paraît à propos, & ordonne aux Nayades de le secourir; elles le prennent dans leurs bras & le po-

sent sur le rivage. Le Docteur, Isabelle & Colombine, viennent & trouvent Léandre étendu & sans connaissance. Isabelle s'évanouit dans les bras de Colombine qui essaye de la faire revenir, & presse le Docteur de la marier avec Léandre; en ce moment un Exempt arrive, arrête Arlequin & l'emmene. Arlequin se débat en criant : A moi, Traitant ! à moi, la Livrée ! & le Docteur consent à donner sa fille à Léandre.

Cette pièce qui est très-médiocre est de d'Orneval, & ne dût son succès qu'à la Chambre de Justice, qui venait d'être établie pour juger les Traitans.



## L'ÉCOLE DES AMANS.

*Opéra Comique , en un acte , en Prose  
& en Vaudevilles.*

Le théâtre représente une Isle enchantée par le pouvoir de l'enchanteur Friston.

Friston apprend à Pierrot, son Valet, qu'il est amoureux d'Isabelle qu'il a enlevée de Florence, ainsi que Léandre son Amant. Le moyen qu'il a employé pour les dégoûter l'un de l'autre, est de bon sens & d'un succès certain. Il les comble de plaisirs, les en rassasie, & les oblige d'être sans cesse ensemble. Pierrot qui est devenu amoureux d'Olivette, n'approuve pas qu'Arlequin, Valet de Léandre, soit toujours avec elle; mais son Maître rit de sa sottise & le rend invisible ainsi que lui lorsque les deux Amans paraissent. Arlequin annonce le premier son dégoût, Léandre ne cache point sa satiété, & tous deux prennent une autre allée, lorsqu'ils voient arriver leurs Maîtresses; leurs sentimens sont tout-à-fait semblables à

ceux de leurs Amans, l'ennui les accable, & Pierrot les aborde en leur annonçant une nouvelle fête de la part de l'enchanteur, ce qui redouble leur tristesse qui augmente encore lorsqu'elles voyent arriver Léandre & Arlequin : Pierrot s'amuse de leur contrainte.

Il fait asseoir Léandre & Isabelle sur un banc, & Arlequin avec Olivette sur l'autre. Les quatre Amans s'éloignent insensiblement les uns des autres, & en donnant des marques d'ennui. A-peine font-ils assis, qu'il paraît un vaisseau où sont des esprits déguisés en Amours, qui en descendent au son de divers instrumens. Ils sont accompagnés d'autres esprits, sous la forme d'Habitans de Cythere, qui forment des chants & des danses, qu'Isabelle & Léandre voyent & écoutent avec une attention stupide. De leur côté, Olivette & Arlequin se querellent & se brouillent; Isabelle & Léandre suivent bientôt cet exemple, mais d'une manière plus honnête. Friston vient s'informer du sujet de leur querelle, & Arlequin & son Maître le supplient de les séparer de leurs ennuyeuses Maîtresses, qui consentent de bon cœur à prendre

l'enchanteur & Pierrot pour se voir délivrées de leurs fastidieux Amans.

Ces trois Pièces, qui font de le Sage & Fuzelier, font très-morales dans le fond, mais elles n'ont pas autant de gaîté que le sujet semblait en promettre : elles eurent cependant du succès, & ont été souvent rejouées.

## L E S A N I M A U X

### R A I S O N N A B L E S .

*Opéra Comique, en un acte, mêlé de Vaudevilles, 25 Février 1718.]*

La scène est dans l'isle de Circé.

Ulysse se sépare de Circé qui, ennuyée d'être toujours seule avec lui, lui fournit un vaisseau pour retourner à Itaque. Il lui demande, avant que de partir, de rendre la forme humaine à ses compagnons qu'elle a métamorphosés en animaux. Elle le lui promet à condition cependant qu'ils y consentiront eux-mêmes; &, afin qu'il puisse les interroger, elle lui remet une baguette qui a la vertu de leur rendre la

parole & la figure humaine, tant qu'ils seront avec lui.

Il va frapper dans le fond du théâtre & dans les coulisses sur plusieurs animaux, qui se dressent sur leurs jambes & viennent l'un après l'autre à Ulysse, avec une légère marque de l'espèce de bête dont ils sont.

Le premier auquel il s'adresse est un Loup, jadis Procureur. On pourrait dire avec M. Sedaine, *qu'il n'en coûta que la façon, qu'il en avait déjà l'esprit.* Quoi qu'il en soit, l'animal ne veut point redevenir homme, & il aime mieux croquer tranquillement ce qu'il trouve sous la dent, que d'avoir des mesures à garder avec la Justice. Ulysse s'adresse ensuite à un Cochon, auparavant Financier, dont la métamorphose n'a pas plus coûté que la précédente, & qui refuse de redevenir homme de peur d'être esclave, aimant mieux rester avec ses compagnons avec lesquels il vit camarade comme Cochon. Une Poule qui lui succède est du même sentiment, & préfère aussi son état présent, aimant mieux pondre des œufs que de faire des enfans, & préférant le Coq qui la caresse sans cesse au mari qui la grondait toujours.

## L A P O U L E.

AIR : *Je reviendrai demain au soir.*

Troquer un mari contre un coq ;  
*bis.* N'est pas un mauvais troc ;  
 Un bon coq chante quand il veut ;  
*bis.* Un mari quand il peut.

Ulysse commence à craindre que Circé n'ait raison : un Taureau qu'il consulte encore , le confirme dans cette opinion , & veut garder ses cornes , parce qu'il a peur d'en avoir de plus grandes en retournant avec sa femme.

## U L I S S E.

Quel était ton emploi ?

## L E T A U R E A U.

J'étais cocu.

## U L I S S E.

L'honorable charge ! Elle ne te fatiguait pas.

## L E T A U R E A U.

Non ; car c'était ma femme qui exerçait.

Enfin Ulysse s'adresse à Arlequin qui est métamorphosé en Dauphin , & qui aurait mieux aimé l'être en Perroquet

afin de boire du vin, ou en Rat pour manger du fromage. Ulisse, enchanté de trouver vraiment un animal raisonnable, lui demande s'il n'a pas quelques autres camarades aussi las de leur métamorphose. Arlequin répond qu'il avait avec lui dans l'eau quantité de Musiciens qui ne se trouvent pas là dans leur élément, & beaucoup de femmes, métamorphosées en pucelles, qui s'ennuyent beaucoup de cet état. Ulisse ne doute point que ces gens ci ne profitent de la grace de Circé. En effet, aussi-tôt qu'il a frappé la Mer de sa baguette, quatre Musiciens & quatre Danseuses sortent & forment une danse, qui est terminée par un Vaudeville dont voici quelques couplets :

### U N E D A N S E U S E.

Le mari, chagrin & jaloux,  
Est le plus ennuyeux des foux ;  
L'époux aux galands favorable  
Est un animal raisonnable.

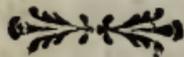
### U N M U S I C I E N.

Fi d'un président de café,  
Disputeur toujours échauffé !  
Mais celui qui préside à table,  
C'est un animal raisonnable.

## UNE DANSEUSE.

Une prude au farouche ton  
 Est une très-sotte guenon.  
 Mais une coquette agréable  
 C'est un animal raisonnable.

Cette Pièce qui est très-vivement dialoguée, & dans laquelle les animaux parlent d'une manière très-spirituelle, eut un prodigieux succès. Elle est de le Grand & de Fuzelier ; mais elle avait déjà été mise au théâtre français en 1661, sous le titre des *Bêtes raisonnables*, par Monfleuri, qui l'avait tirée de Jean-Baptiste Gilli, Florentin, Tonnelier de son métier, célèbre Ecrivain, qui donna en 1550 un dialogue, sous le titre de *la Circé*, qui a été traduit en français par du Parc, imprimé à Paris en 1572, 2<sup>e</sup> édition. Le Traducteur, dans sa préface, assure qu'avant lui personne n'avait traité de la Philosophie en français ; ce qui l'avait obligé d'employer des mots nouveaux dans une matière nouvelle en cette Langue.



---

LA QUERELLE

DES THÉÂTRES.

*Prologue en prose, mêlée de*

*Vaudevilles. (1)*

Le théâtre représente la salle de l'Opéra comique.

Mézétin apprend à la Foire que les Comédies françaises & italiennes viennent assister à l'ouverture de leur théâtre. En effet, la Comédie française paraît appuyée d'un côté sur la Comédie italienne, & de l'autre sur M. Charitidès. Elle déclame ces vers :

N'allons pas plus avant, demeurons ma  
mignone,

Je ne me soutiens plus, la force m'abandonne,

Mes yeux sont étonnés du monde que je voi !

Pourquoi faut-il, hélas ! qu'il ne soit pas chez  
moi !

---

(1) Le dictionnaire des Théâtres dit que ce fut au mois de Juillet, & les mémoires sur les Spectacles de la Foire, au mois d'Octobre.

Les deux Comédies sont prêtes à s'évanouir. La Foire leur fait donner des sièges. L'Opéra paraît & redouble l'indignation des deux Comédies, qui veulent le mettre en pièces : mais la Foire leur dit que c'est un soin réservé à ses Poëtes & à ses Musiciens. Les Suivans des deux Comédies & ceux de la Foire se battent : les derniers sont repoussés, & abandonnent le champ de bataille. Les vainqueurs brisent les décorations ; mais un bruit de trompettes & de timbales se fait entendre & annonce les Forains qui reviennent à la charge ; l'Opéra est à leur tête, il se bat contre un Acteur habillé à la Romaine, il le culbute. Les Comédies prennent la fuite, & les Forains forment des danses qui terminent le Prologue, qui est suivi du Jugement de Paris qui ne mérite pas les frais d'une analyse, & de la Princesse de Carizime dont nous allons donner l'extrait.



(1) Le défilé des Théâtres du que ce  
 les uns mois de l'année, & les autres sur les  
 spectacles de la Foire, & les autres sur les

---

**LA PRINCESSE DE CARIZME.**

*Opéra Comique en trois actes ; en Prose,  
mêlée de Vaudevilles.*

Le théâtre représente plusieurs Tours isolées & une Ville dans l'enfoncement.

Le Prince de Perse qui voyage *incognito* pour s'instruire, se trouve aux portes de Carizme avec Arlequin, son Valet. Le Geolier des Tours, auprès desquelles ils se trouvent, leur apprend qu'elles renferment des malheureux qui sont devenus fous pour avoir vû la Princesse Zelica, dont la beauté est si parfaite qu'on ne peut la voir sans en perdre la raison. Un Garde amene un Vieillard qui vient de ressentir l'effet de cette beauté redoutable; mais sa folie est gaie, & il veut faire danser Arlequin, le Prince & le Geolier. Un Hérault vient annoncer que la Princesse ne paraîtra plus dans la Ville, parce que le Roi son pere n'aurait bientôt plus regné que sur un peuple de foux. Le Prince de Perse qui, jusqu'alors, n'a

senti qu'une profonde indifférence pour toutes les femmes, éprouve une extrême curiosité de voir celle-ci, qu'il espère braver comme les autres. Arlequin veut en vain s'opposer à ce projet dangereux. Le Prince est résolu de s'introduire dans le sérail à quelque prix que ce soit. Il sort, & les habitantes de Carizme terminent le premier acte en se réjouissant de ce que leur Princesse ne tournera plus la tête à leurs amans.

Au second acte le Théâtre représente la maison du Bostangi. Le Prince s'adresse à lui & le prie de l'introduire dans le sérail. Il en éprouve quelques difficultés; mais il en vient à bout au moyen d'un diamant & d'une bourse de sequins. Ils conviennent que le Prince & Arlequin se déguiseront en femmes, & passeront pour des Actrices de l'Opéra de Congo. Tout s'exécute ainsi qu'ils l'ont projeté. Arlequin, qui se trouve le premier déguisé, arrive dans les jardins du sérail, & est rencontré par le Grand Visir qui lui en conte, ce qui produit une scène très-plaisante. Le Prince arrive ensuite aussi déguisé, & ne veut point écouter les remontrances qu'on lui fait, pendant qu'il en est tems

encore. La Princesse vient enfin avec sa suite.

D'abord trois Esclaves blanches & trois noires paraissent, & s'avancent en dansant. Ensuite deux autres Esclaves marchent devant la Princesse, qui s'appuie sur deux Esclaves favorites. Pendant toute cette scène Arlequin fait plusieurs lazzi pour ne pas voir Zelica. Le Prince, qui a bravé ses charmes, se trouble peu-à-peu & perd totalement l'esprit. La Princesse, qui s'apperçoit de son délire, se doute de son sexe & se sauve. Le Prince continue de se passionner pour Arlequin, qu'il prend pour la Princesse : lui adresse les discours les plus tendres; enfin il tombe épuisé de fatigue, & on le transporte dans la maison du Bostangi.

Au troisième acte le Théâtre représente le Palais du Sultan, à qui l'on amène les coupables; ce Prince irrité les condamne à la mort. Arlequin voyant que rien ne le peut fléchir, plaint le sort malheureux du fils unique du Roi de Perse. A ce nom, le Sultan étonné suspend ses ordres, & après s'être instruit suffisamment de la vérité, il envoie promptement chercher un sçavant Bracmane Indien pour travailler à la guéri-

son du Prince qui extravague toujours. Le Docteur arrive , & dit que pour guérir radicalement le Prince de sa folie d'amour , il n'y a d'autre moyen que de le marier avec la Princesse. Le Sultan y consent , & l'on amene la Princesse voilée , de crainte , dit Arlequin , qu'elle n'enflamme le grand Prêtre & sa suite , qui est d'une matiere très-combustible. On dresse un autel. Le Prince & la Princesse y sont conduits. Le grand Prêtre prend la main du Prince , & la met dans celle de Zelica. Le Bracmane , à terre devant l'autel , fait des contorsions de Magicien , qui donnent du jeu à Arlequin. L'Hymen , qui est l'Ellebore de l'Amour , produit un effet subit sur le Prince , qui recouvre à l'instant sa raison ; & la pièce est terminée par les réjouissances des grands & du peuple , & par des fêtes convenables à la circonstance.

Cette pièce , qui est de le Sage & Lafont , eut beaucoup de succès. Le sujet en est tiré des mille & un jour ; & ce fut dans sa nouveauté que la célèbre Mlle Salé y parut pour la première fois.

## LE MONDE RENVERSÉ.

*Opéra Comique en prose.*

A la Foire Saint-Laurent , 1718.

La scène est dans le royaume de Merlin , & le théâtre représente une plaine remplie de tentes. On y voit des grotesques , des arbres & des animaux extraordinaires.

Arlequin & Pierrot arrivent à cheval sur un griffon qui les amène en ce lieu par l'ordre de Merlin , dont ils ont été valets. Ils sont fort inquiets de sçavoir où ils sont. Comme ils ont pris de l'appetit en chemin , ils disent qu'ils voudraient bien manger , & aussi tôt il sort de dessous terre une table avec des couverts ; & il descend du ceintre toutes sortes de mets , dont elle est aussi tôt chargée. Après qu'Arlequin & Pierrot ont bien bû & bien mangé , ils craignent de s'ennuyer seuls , & desirer des femmes. Aussi-tôt il en paraît deux qui les abordent d'un air gracieux ; ils s'approchent d'elles en leur faisant des révérences sur lesquelles elles rencherissent

encore. Elles répondent sans cérémonie aux empressements des deux galans, & consentent à les épouser sur le champ; mais elles craignent qu'ils ne soient trop riches, parce que les loix du pays, pour repartir également les biens, défendent à ceux qui les possèdent de s'allier ensemble. Arlequin & Pierrot les assurent qu'on ne peut être plus conforme qu'eux à l'esprit de la loi, & que leur mariage est une chose faite s'il n'y a pas d'autre inconvénient; mais elles leur apprennent qu'ils ont encore des rivaux à combattre, ce qui leur cause un peu d'inquiétude. Un Philosophe arrive en habit galant, & leur apprend que tous ses pareils sont, comme lui, gais, de bonne humeur, ne disputent jamais & possèdent également les Arts agréables, tels que la Poësie, la Danse & la Musique. Il leur montre un échantillon de chacun de ces talens, & leur donne une idée générale du pays, en leur apprenant que les Marchands sont scrupuleux; les Juges incorruptibles; les Notaires pleins de probité; les Commissaires honnêtes; les Actrices des vestales; les Comédiens modestes & regardant les Auteurs comme leurs maîtres. Après cela Arlequin & Pierrot conviennent

que rien ne les étonnera plus, & le Philosophe les quitte pour aller ordonner une fête.

L'Innocence & la Bonne-foi paraissent ; & les deux Comédiens ne les connaissant pas , veulent en agir avec elles comme avec leurs camarades.

L A B O N N E - F O I .

A I R : *Je ne suis né ni Roi , ni Prince.*

Quoi nous vous sommes inconnues !

A R L E Q U I N .

Nous ne vous avons jamais vues.

P I E R R O T .

Si vous voulez j'en jurerai.

A R L E Q U I N .

C'est un fait que je certifie ;

Nous avons toujours demeuré

En France ou bien en Italie.

Ces deux Divinités font un portrait des mœurs du pays , auquel Arlequin répond par celui de la France. Un Procureur paraît avec un habit galonné , une épée au côté & un plumet à son chapeau : tout ce qu'il dit aux nouveaux venus sur la candeur & la probité des gens de sa profession les surprend beaucoup ; mais

il n'est pas moins étonné lorsqu'après leur avoir appris qu'il a chez lui trois Clercs & deux Pensionnaires, Arlequin lui demande s'il n'est pas cocu. Il ne sçait pas même ce que c'est qu'un cocu : il demande qu'on le lui apprenne.

### A R L E Q U I N.

Hé mais. . . Un cocu est un homme marié. . . Qui a une femme. . . Qui se. . . . Que diable, tout le monde vous dira cela.

### LE PROCUREUR.

Expliquez-vous plus clairement.

### P I E R R O T.

Oh! je vais vous le dire, moi : un cocu, Monsieur, est tout le contraire du coq. Le coq a plus d'une poule, & la femme d'un cocu est une poule qui a plus d'un coq.

Le Procureur instruit laisse les étrangers pour aller avec un de ses confreres accommoder deux parties qui veulent plaider.

A cette scène succède celle d'un petit maître, grave personnage, nommé le Chevalier de Catonville, qui ne dit rien de saillant; mais elle est suivie d'une

autre plus agréable. Hippocratine, jeune fille aimable, habillée en fourrure de médecin, arrive en dansant, en chantant, & se vantant de rappeler à la vie un malade à l'agonie.

## HIPPOCRATINE.

AIR: *Amis, sans regretter Paris.*

Nous saignons très-légerement ;

(*Faisant l'action de donner un remède.*)

Nous donnons avec grace ;

Nous purgeons agréablement

Sans nous servir de casse.

## PIERROT.

A l'égard de ça nous avons aussi en France des femmes qui sçavent saigner & purger à merveilles.

## ARLEQUIN.

Oui ; mais avec cette différence, que les nôtres ne saignent & ne purgent que les gens qui se portent bien.

Hippocratine leur apprend encore qu'au lieu de tâter le pouls aux malades, ce sont les malades qui le lui tâtent ; elle leur passe la main sous le menton, & tout d'un coup ils se trouvent convalescens, ce qui donne presqu'envie à

Arlequin & à Pierrot de devenir malades ; mais Diamantine & Argentine leurs maîtresses arrivent en pleurant. Comme leurs pleurs redoublent , Arlequin & Pierrot se mettent aussi à pleurer. Après qu'ils ont bien versé des larmes ils demandent à leurs maîtresses le sujet de leur affliction ; elles leur apprennent que leurs rivaux vont venir pour les disputer , ce qui effraye d'abord ces poltrons ; mais ils apprennent ensuite qu'il n'est question que de les tirer au sort , & que pour obtenir leurs femmes il faut passer dix. La chose ne leur paraît pas facile ; mais ils tentent le sort. Arlequin n'amène que trois & Pierrot dix , ce qui est perdre à beau jeu : les habitans du pays amènent dix-huit , & se disposent à emmener leurs maîtresses ; mais Merlin arrive , leur promet de les dédommager , & ils se soumettent à l'Enchanteur , qui unit Argentine avec Arlequin & Diamantine avec Pierrot.

Cette pièce , qui est très-morale & très-plaisante , eut le plus grand succès , & fut suivie des Amours de Nanterre , qui ne réussit pas moins & dont nous allons donner l'extrait.

## LES AMOURS

DE NANTERRE.

*Opéra Comique, en un acte, en prose,  
mêlé de Vaudevilles.*

Le théâtre représente le village de Nanterre.

Mathurine demande à Colette sa cousine ce qui peut causer le chagrin dont elle paraît accablée, elle lui répond qu'elle n'en a d'autres causes que son état de fille, qui est plus difficile à supporter pour une fille d'honneur que pour une autre.

## COLETTE.

AIR : *Trop de plaisir, cher Tircis.*

Même en dormant un faux hymen fait plaisir,  
Dans un sommeil je rêvais à Valere ;  
On m'éveilla ; que j'en fus en colere !  
Ah ! ah ! l'hymen s'allait faire !

Mathurine avoue qu'elle ne serait pas fâchée d'avoir aussi un amant ; mais celui de Colette, qui est Sous-Lieutenant d'Infanterie, est fils du Procureur Fiscal,

qui est brouillé avec Madame Thomas mere de Colette, & elle sort pour prier le Magister Nicolas de les racommoder ensemble. Madame Thomas arrive & vante à Mathurine les bons services que lui rend son valet Lucas, sans lequel elle ne sçaurait par quel bout s'y prendre. Comme Mathurine approuve tout ce qu'elle dit, Madame Thomas ne fait pas difficulté de lui avouer qu'elle compte l'épouser; mais alors elle n'a pas son approbation: elle s'en console avec Lucas, qui arrive & qui lui apprend que tout le Village cause sur eux. Madame Thomas trouve que le moyen de le faire taire est de demander le Tabellion; Lucas pense de même, & ils sortent chacun de leur côté. Colette arrive du sien avec le Magister, qui lui promet de faire la réconciliation qu'elle desire: en effet il parvient à les faire embrasser; mais ils se brouillent bientôt de nouveau, & se séparent plus irrités que jamais. Le Magister n'ayant pû réussir, Colette projette de feindre de l'amour pour Lucas; ce qui donnera de la jalousie à sa mere, & l'obligera à la marier promptement pour se débarrasser d'une telle rivale. Elles exécutent leurs desseins en voyant paraître Lucas, qui

les écoute & qui se croit adoré de Colette, qui feint d'être surprise en le voyant, & lui confirme les tendres sentimens que le hasard semble lui avoir découverts. Lucas, enchanté, dit qu'il aime beaucoup mieux être l'époux de Colette que son beau pere. Il ne s'épargne pas sur le compte de Madame Thomas, qui l'écoute, le surprend & entre dans une grande fureur contre lui; cependant elle s'adoucit lorsque sa fille & sa nièce sont parties, & ramene tout doucement Lucas à elle. Il consent à l'épouser, moyennant ses écus; & Madame Thomas fort enchantée pour aller chercher le Tabellion. Le Tambour de la compagnie de Valere arrive avec une bouteille de vin pendue à sa ceinture & un verre à son chapeau. Il fait boire Lucas à la santé de Madame Thomas, puis à celle de Colette; enfin il le fait boire à la santé du Roi & l'engage. Valere & M<sup>me</sup> Thomas arrivent. Celle-ci veut racheter le congé de son prétendu; mais Valere refuse absolument toutes les offres qu'elle lui fait, & ne veut rendre l'engagement qu'en épousant Colette. Madame Thomas a bien de la peine à s'y résoudre; mais enfin elle est

obligée d'y consentir, & la pièce finit par le double mariage.

Cette pièce, dans laquelle on trouve le ton & l'intrigue de la Comédie, est d'Autreau, en société avec le Sage & d'Orneval. Elle eut beaucoup de succès, & fut jouée ensuite sur le Théâtre du Palais Royal, par ordre de Son Altesse Royale Madame.

## LES FUNÉRAILLES

### DE LA FOIRE.

*Opéra Comique, en un acte; en Prose, mêlée de Vaudevilles, 1718.*

Le Théâtre représente la salle de l'Opéra Comique.

Scaramouche demande à la Foire le sujet de sa tristesse, & elle lui apprend qu'elle touche à son dernier moment. M. Craquet Médecin, qu'elle a mandé & qui connaît, en lui tâtant le pouls, qu'elle a eu plusieurs attaques violentes; qu'elle a souvent perdu la parole, & que ce n'est que les fréquentes saignées qui l'ont sauvée; mais qu'elle s'en trouve si fort affaiblie, qu'elle est sans espé-

rance de guérison. D'après cette décision elle prie Scaramouche d'aller chercher le Notaire, d'avertir son cousin l'Opéra & de passer chez les deux Comédies, avec lesquelles elle veut se reconcilier avant que de mourir. M. Vaudeville, Poëte, lui apporte, à ce qu'il dit, une pièce excellente; mais elle lui répond que c'est de la moutarde après dîner, & l'invite à la porter à l'Opéra. Après y avoir ajouté quelques verbiages, M. Bontour, Notaire, arrive enfin; elle lui dicte le testament suivant.

*Primo.* Je donne à mes Auteurs,  
Dont j'ai mal payé l'honoraire,  
Mille écus, que mes airs flatteurs  
A nos traités ont sçû soustraire;  
Argent qu'ils n'auraient sur ma foi,  
De mon vivant, reçu de moi.

AIR : *On n'aime point dans nos forêts.*

*Item.* Je lègue à mes Acteurs,  
Qui vont jouer dans les Provinces,  
Pour mieux plaire à leurs Spectateurs,  
Et bien représenter des Princes,  
Vieux taffetas, toile, basin,  
Tous les chiffons du magasin.

*même air.*

*Item.* La Troupe Italienne,

Pour que de moi l'on se souviene ,  
 Aura soin de donner du bas.  
 Je lui laisse mes bagatelles ,  
 Pour en faire , après mon trépas ,  
 Des pièces françaises nouvelles.

*Item.* Et voici le grand *Item.*

*AIR De Joconde.*

Comme après moi sur le pavé  
 Je laisse quelques filles ,  
 Dont l'honneur s'est bien conservé ,  
 Quoiqu'elles soient gentilles ;  
 Je crois que mon cousin voudra  
 Les prendre à mon instance.  
 Leurs bonnes mœurs à l'Opéra  
 Seront en assurance.

Elle fort appuyée sur M. Bontour pour aller lui payer ses vacations.

Les deux Comédies arrivent , & se réjouissent de la perte prochaine de la Foire. Elle revient ; les prie d'oublier le passé , ce qu'elles lui promettent en faveur de l'avenir. Elles l'embrassent de bon cœur. Elles se retirent en voyant arriver l'Opéra. La Foire s'évanouit. L'Opéra , que son propre intérêt touche , s'efforce de la rappeler à la vie , mais inutilement. Elle expire dans ses bras.

Il l'emporte derrière le théâtre. Un instant après la Pompe funébre paraît, menée par l'Opéra, qui est en crêpe & en pleureuses. Ils s'avancent tous d'un pas lent & conforme à leur tristesse. Pendant que l'Orchestre joue la marche d'Alceste, les deux Comédies reviennent avec leur suite & terminent la pièce par des danses.

Cette pièce, qui est de Lesage & d'Orneval, fut composée sur le bruit qui avait couru que l'Opéra Comique serait supprimé. Elle fut remise le premier Septembre 1721 à la même occasion, & fut suivie *du Rappel de la Foire à la vie & du Régiment de la Calotte*. On peut regarder comme une reprise le Testament de la Foire, qui n'est autre chose que cette pièce retouchée par le Sieur Pittenée.

Les mêmes Auteurs composèrent aussi, pour l'ouverture suivante du même Théâtre, une pièce en un acte, intitulée : *le Rappel de la Foire à la vie*; mais elle n'eût pas lieu, parce que ce Spectacle ne fut rétabli qu'à la Foire Saint-Laurent de l'année 1721.

---

L E R É G I M E N T  
D E L A C A L O T T E.

*Opéra Comique , en un acte , en prose ,  
mêlée de Vaudevilles.*

Le Théâtre représente une salle , au fond de laquelle on voit les armes du régiment.

La Folie ouvre la scène avec Momus qui se plaint à elle d'un grand nombre de faux brevets qu'elle a délivrés , & il veut faire la revue de ceux qu'elle a enrôlés.

Un Avocat paraît le premier. Momus lui demande comment est-ce qu'il a fait pour mériter l'honneur d'être calotinisé.

L' A V O C A T.

A I R ; *Quand je tiens de ce jus d'Octobre :*

Par une influence de lune ,

D'himen j'ai pris le joug pésant. (\*)

---

(\*) Ce trait portait sur un Avocat qui venait de faire des *Factums* chargés de passages latins pour prouver la mauvaise conduite de sa femme.

## M O M U S.

Cette folie est trop commune  
Pour être un titre suffisant.

Mais après que l'Avocat a dit ses raisons, Momus le trouve très-digne d'être admis, & le nomme Trompette dans la brigade des Cocus. Céphise est ensuite amenée par la Folie qui lui sert de caution, & qui aurait bien mieux fait d'en servir à un Caissier que cette coquette a ruiné. Momus trouve l'action de fort bon sens & point du tout digne de la Calotte; mais un jeune homme, dont elle est tombée amoureuse, l'a ruinée à son tour, & c'est pour cette action que Momus la reçoit Vivandiere. La scène suivante avec M. Pluvio n'aurait aucun sel à présent, elle fut faite à l'occasion d'un fou qui paria cette année des sommes considérables qu'il pleurerait pendant quarante jours, à cause qu'il avait plû le jour de St Gervais. La suivante est encore médiocre, & regarde un Poëte que Momus fait Secrétaire du régiment. Dorimace, autre coquette, est reçue Inspectrice. Pantalou, député de la Comédie Italienne, vient demander des brevets pour tous

ses camarades. Momus lui demande ses titres : Pantalon cite leur déménagement de la Foire, ce que Momus regarde comme un trait d'esprit & non de folie; mais il les reçoit, parce qu'ils ont donné des bals dans la canicule. Momus remet les autres receptions au lendemain, & invite ceux qui sont reçus à se divertir. L'Orchestre joue une marche folle : on voit paraître trois Danseurs & trois Danseuses que suivent une douzaine de Calotins tous vêtus de robes à longues manches, parsemées de rats. Ils ont la calotte en tête & la marotte à la main. Après eux marchent deux Enfans vêtus de même & portant à la main, l'un une grosse calotte & l'autre une marotte. Momus, la Folie & Pantalon ferment la marche. Après quoi, on apporte une espèce de chaire de professeur, dans laquelle se met Momus. Pantalon s'assied au bas de la chaire sur un tabouret. Les Calotins Examineurs se placent sur des bancs qu'apportent les Danseurs, & qu'on range des deux côtés de la chaire. Et lorsque chacun a pris sa place, Momus prononce un discours bouffon à l'imitation de la cérémonie du *Malade imaginaire*. On fait ensuite la reception de Pantalon, & tous les Calotins

vont le saluer l'un après l'autre. Ils forment ensuite des danses qui sont terminées par un Vaudeville.

Cette pièce, qui est de Fuzelier, le Sage & d'Orneval, fut faite à l'occasion d'un de ces vertiges épidémiques qui de tems en tems, saisissent toutes les têtes françaises à la fois, tels que les Pantins, Ramponeau, &c. . . Le Régiment métaphysique de la Calotte, inventé par des esprits badins qui s'en mirent eux-mêmes les principaux Officiers, & distribuerent ensuite, tant en prose qu'en vers, des brevets burlesques à tous ceux qui s'étaient distingués par quelque trait singulier. J'en ai vu un recueil très-volumineux, dont cinq ou six au plus méritaient d'être lus, & ont servi de modèle à tous ceux qui ont été faits depuis.



## LA BOËTE DE PANDORE,

*Opéra Comique , en un acte , en prose.*

A la Foire Saint-Laurent , 1721.

La scène est dans la Colchide auprès du Mont Caucase , & le théâtre représente un hameau , où l'on voit , sur leurs piedestaux deux Statues , qui sont l'Innocence & la Bonne-Foi.

Pierrot , amant d'Olivette , ouvre la scène avec Pandore , à qui il demande s'il est vrai qu'elle ait été Statue ; il le croit d'autant plus volontiers , qu'en la tâtant il trouve qu'il lui est encore resté deux boules de marbre. Il voudrait aussi voir ce qu'elle porte dans sa petite Boîte. Pandore lui répond qu'elle ne sçaurait le montrer , parce qu'il lui est défendu de l'ouvrir ; mais elle assure que cela doit être fort beau , car c'est Jupiter qui le lui a donné , & les Dieux ne sçauraient faire de vilains présens.

Mercure , envoyé par Jupiter pour veiller sur Pandore , arrive sous la forme d'Arlequin , & apprend à cette jeune fille que la Boîte qu'elle porte doit  
causer

causer le malheur du genre humain, si elle la laisse ouvrir; mais Pandore n'en veut rien croire. Elle prétend, au contraire, qu'elle renferme de beaux bijoux; & comme on doit marier le même jour sa bonne amie Olivette, elle espère y trouver de quoi faire un beau présent à tous les gens de la noce. Cette Olivette arrive & fait avec Pierrot, son prétendu, une scène d'amour, de l'innocence de l'âge d'or. Celle des parens, qui la suit, n'est pas moins naïve: on y voit une tante qui cède son amant à sa nièce, parce que l'union est plus convenable; un vieillard qui se réjouit de ce que sa maîtresse en épouse un autre, parce qu'elle sera plus heureuse avec son rival qu'elle aime, & qui lui a fait présent d'une partie de ses troupeaux en faveur de ce mariage; des parens qui donnent tous la moitié de ce qu'ils ont, & les époux qui les refusent, parce qu'ils espèrent trouver dans leur travail de quoi satisfaire à leurs besoins, & dans leur amour de quoi combler leur félicité; malheureusement ces articles de mariage n'ont pas servi de modèle aux contrats faits par la postérité. Pandore ne pouvant tenir à la curiosité qui la presse, ouvre la Boëte: il en sort une infinité

de petits monstres ailés, au milieu d'une épaisse fumée qui se répand & obscurcit le ciel; le tonnerre gronde, & les Statues de l'Innocence & de la Bonne-Foi s'envolent aux cieus pour ne plus reparaître sur la terre.

Les tristes effets de la coupable curiosité de Pandore ne tardent pas à se faire sentir. Le bonhomme Silene arrive tout courbé, & la tante Coronis toute ridée. Le premier se repent d'avoir cédé Olivette à son rival, & l'autre d'avoir abandonné Pierrot à sa nièce : tous deux se livrent aux mouvemens furieux de la jalousie.

Olivette & Pierrot paraissent à leur tour, & ne dissimulent point leur indifférence. Olivette regrette déjà Silène qui est plus riche; & Pierrot inconstant se donne à Chloé, qui le reçoit pour faire enrager sa cousine. Mais de tous les changemens arrivés dans le cœur des Humains par l'ouverture de la Boëte de Pandore, le plus étonnant est celui du Laboureur Coridon. Son arrivée s'annonce par un bruit de tambours & de trompettes, & il paraît suivi d'un nombre de payfans armés. Ce villageois se trouvant plus riche & plus vigoureux que les autres, a senti l'ambition

s'emparer de son cœur, il a formé le dessein d'asservir tous ses égaux. Nous n'hésitons point à dire que cette scène est digne de Moliere, & de la plus grande beauté. Le premier abus que Coridon fait de son autorité, ou plutôt de sa force, est de faire saisir par les gens de sa suite le vieux Silène, qui d'abord a refusé de lui ôter son chapeau, & qui est encore moins disposé à lui céder Olivette.

M E R C U R E.

Effectivement cela crie vengeance: Olivette serait bien mieux le fait d'un brave Gentilhomme comme vous, du pere de la Noblesse.

C O R I D O N.

Jarnigoi, c'est ce que je viens de penser.

S I L È N E.

On m'arrachera plutôt la vie qu'Olivette.

C O R I D O N.

Comment donc ! Il raisonne encore cet animal là ! Qu'on le boute en lieu de sûreté.

M E R C U R E à part.

En attendant, qu'on bâtisse des pri-

sons. Courage, M. de la Coridoniere : Vous faites bien, morbleu, d'introduire la subordination parmi les hommes.

C O R I D O N.

Çà m'est venu tout-d'un-coup. J'ai songé qu'il était bien de commander aux autres.

M E R C U R E.

Ah la Boëte ! la Boëte ! Ma foi, Monsieur Coridon a eu le gros lot.

C O R I D O N à *Olivette.*

Çà, ma poulette, je vous prens pour ma ménagere ; vous ne pardrez pas au change. . . Vous varez toutes les femmes du pays au-dessous de vous, & on vous portera la queue.

Olivette & Mira sa mere reçoivent avec transport des offres si brillantes, & Mercure conseille à Coridon de s'emparer d'une vaste étendue de pays pour se former une belle terre seigneuriale.

C O R I D O N.

Bon, rien n'est si aisé : qui peut m'en empêcher ? J'ai la force en main.

M E R C U R E.

Point de violence, quand on peut

prendre un moyen plus honnête. Vous n'avez qu'à établir de certains Officiers qui vous mettent juridiquement en possession de toutes les terres que vous voudrez souffler à vos voisins.

C O R I D O N.

Mais, où trouverai je ces Officiers ?

M E R C U R E.

Je vous les ferai venir du Maine & de la Normandie, où la chicane est allée s'établir au sortir de la Boîte de Pandore.

Pierrot arrive joyeux, en tenant par la main Chloé qu'il vient d'épouser. Il veut, dans son transport, embrasser Coridon, qui lui a dit qu'il allait aussi épouser sa cousine Olivette; mais celui-ci le repousse avec dédain, & Pierrot en est étonné. Mercure lui conseille de se tenir toujours dans le respect, s'il veut être toujours cousin. Chloé n'est pas mieux reçue d'Olivette sa cousine, & Coridon les quitte avec mépris, en disant à sa future: Retirons-nous, Madame, oublions que j'avons ces canailles-là pour parens.

Des Païsans & des Païssannes viennent pour exprimer, par des danses ca-

raçterifées , les Vices , qui n'ont pas paru dans les scènes. L'agile Antoni , excellent Santeur , se dispose à danser l'ivrogne pour montrer que l'Intempérance , sortie de la Boîte de Pandore , n'est pas le moindre des vices , lorsqu'Arlequin l'arrête pour observer à ses camarades qu'il leur est défendu de danser ; ensuite adressant la parole aux Spectateurs , il leur fait cette harangue.

Messieurs , nous vous avons préparé un divertissement complet ; mais l'Envie , qui est sortie de la Boîte de Pandore pour aller à l'Opéra , nous oblige à vous donner des Comédies toutes nues.

N'épargnez donc pas l'indulgence

A des Acteurs infortunés

Qui sont aujourd'hui condamnés

A supprimer le chant , la danse ;

Et qui pis est , les décorations.

Cette suppression , ma foi , n'est pas petite ;

Les danses & les chants sont , dit-on , le mérite.

De nos voisins les Histrions.

Plaire à l'esprit est donc notre unique ressource ;

Si nous nous tirons bien d'un si grand embarras ,

Ce ne sera par ma foi pas

Voler l'argent de votre bourse.

Ainsi , Messieurs , cette pièce finira un

peu froidement , puisque nous n'avons pas la permission de vous chanter les couplets que nous allons vous réciter.

*Vaudeville.*

Mere qui vit trop librement  
Devant sa fille , neuve encore ,  
Ouvre au tendron imprudemment  
La Boëte de Pandore.

Deux amans vivent dans l'erreur :  
Tout est charmant quand on s'adore ;  
Mais l'hymen ouvre par malheur  
La Boëte de Pandore.

Cachez si bien vos soins jaloux ;  
Que votre femme les ignore ,  
N'ouvrez point , indiscrets époux ;  
La Boëte de Pandore.

Cette pièce qui réunit la plus grande gaité à la plus excellente morale , est de le Sage , Fuzelier & d'Orneval , digne d'être jouée sur le Théâtre Français. Elle ne put manquer d'avoir le plus grand succès sur celui de l'Opéra Comique.



---

**LE JEUNE VIEILLARD.**

*Opéra Comique en trois actes, en prose,*  
*25 Juillet 1722.*

La scène se passe dans une maison de plaisance de Caufon, près de Surate, & le Théâtre représente une belle cour au fond de laquelle il y a un péristile magnifique.

Adis Esclave, favori de Caufon, fameux cabaliste, est si fort attaché à ce Patron, qu'il ne veut pas se laisser racheter par Arlequin, qui est venu exprès pour cela de la part d'un de ses oncles. Il espère acquérir toutes les sciences de son maître & succéder à tous ses trésors. Caufon arrive & lui apprend qu'il va le quitter pour un an, afin de s'enfermer pendant ce tems dans la caverne de la Montagne Rouge, où il doit encore découvrir de nouveaux secrets dans des livres qui y sont enfermés. Il lui recommande sa maison, & sur-tout sa maîtresse. Farzana, cette jeune personne, arrive & paraît beaucoup regretter la présence de son amant suranné.

Zorque, esclave hideux & contrefait, mais d'un esprit vif & d'un caractère joieux, entreprend de la consoler.

Farzana croit d'abord que la déclaration d'amour qu'il lui fait n'est qu'une plaisanterie pour la distraire de son chagrin; mais elle ne peut plus douter de la témérité de cet Esclave, & eile le congédie; il est remplacé par Adis, dont les consolations ont un succès plus favorable: car après quelques légers détours elle ne lui cache point la tendresse qu'elle a prise pour lui. Adis, toujours pénétré des sentimens de la plus vive reconnaissance pour son maître, reçoit cette déclaration avec un grand embarras. Farzana persiste, & Adis se jette à ses genoux pour la prier de renoncer à cette idée coupable. En ce moment Causon, amené par Torgut, le surprend, & trompé par la situation où il trouve Adis & par le sens équivoque qu'Adis adresse à l'infidèle Farzana, il entre dans une grande fureur. Il fait quelques gestes cabalistiques: aussi-tôt l'air s'obscurcit; les vents sifflent; le tonnerre gronde; la terre tremble; le palais se change en un désert, & Causon frappe de sa baguette Adis, qui devient tout-à coup un Vieillard: son dos se courbe; son

front se ride ; une barbe blanche lui sort du menton , & ses habits se changent en haillons. Envain , d'une voix cassée , il supplie son maître de l'écouter : celui-ci n'ajoute point de foi à toutes ses protestations , & lui dit qu'il n'en croira que son art ; en effet il fait une nouvelle conjuration , qu'il aurait dû faire d'abord , qui lui apprend l'innocence d'Adis. Il en marque des regrets d'autant plus vifs qu'il ne peut réparer ce qu'il a fait & rendre à son jeune Esclave sa première figure , à moins que ce malheureux ne trouve une fille au-dessous de vingt ans qui devienne amoureuse de lui. Cette ressource paraît impossible à Adis ; mais Caufon n'en désespère pas attendu le caprice des femmes ; & après avoir pardonné à Torgut sa trahison , à la sollicitation d'Adis , il charge ce méchant Esclave de publier à Surate qu'un riche vieillard desire se marier , & que toutes filles au dessous de vingt ans peuvent se présenter. Arlequin , qui revient de la ville avec une valise , ne veut pas reconnaître son maître qui lui apprend la cause de son malheur & le seul remède qu'il y ait. Un Marchand d'Esclaves paraît suivi d'un grand nombre , & Comodis lui propose de les acheter. Il

leur fait donner un échantillon de leurs talens par des chants & des danfes qui terminent le premier acte.

La scène change ; elle se passe à l'hôtel de Caufon, à Surate, & le Théâtre représente un riche appartement, dans le goût des Indes. Torgut, qui a exécuté avec promptitude les ordres de Caufon, apprend à Arlequin que les filles accourent de tous côtés pour obtenir, non le cœur du Vieillard, mais ses écus. Il en paraît deux, Fatime & Cadige, jeunes payfannes, dont la dernière a peine à se résoudre à un tel mariage. Adis paraît, & est frappé de la vue de Cadige, qu'il a vue & qu'il aime depuis quelque tems ; mais Cadige n'éprouve pas, à beaucoup près, le même plaisir, & elle ne lui cache point sa répugnance. Elle lui avoue même, avec ingénuité, qu'elle aime un jeune Esclave nommé Adis, qu'elle a vu, il y a quelques jours dans le même hôtel. Adis est transporté de cet aveu, mais il n'en ressent que plus cruellement sa circonstance ; il dit à la jeune Cadige qu'il est le grand-pere de cet Adis, & lui promet de lui donner en mariage lorsqu'il sera de retour d'un petit voyage qu'il vient d'entreprendre, & la jeune

filles consent à demeurer avec le Vieillard ; & elle l'assure même qu'elle se sent beaucoup d'amitié pour lui. Il l'a fait conduire dans le sérail , & ordonne qu'on la serve avec la plus grande distinction. Il apprend ce qui se passe à son valet Arlequin , & lui fait part des espérances qu'il a que Cadige pourra confondre les images dans son esprit , & l'aimer tel qu'il paraît. Arlequin pense que les femmes trouvent souvent des Vieillards dans de jeunes gens , mais qu'elle ne cherche jamais de jeunes gens dans les Vieillards. Quoi qu'il en puisse arriver , Adis sort pour préparer une fête brillante à la jeune Cadige , dont il espère toujours sa métamorphose. Arlequin le regarde aller d'un air de compassion. Le vieux Banon amène sa jeune fille Anime pour être présentée à Adis. Comme elle a été bien instruite , elle montre beaucoup de tendresse pour le Vieillard ; mais comme elle n'est que feinte , Adis reste toujours dans le même état. Plusieurs autres filles sont également amenées par leurs meres ; font les mêmes grimaces ; feignent les mêmes transports , mais ne changent rien au sort du pauvre Adis qui les congédie avec indignation. Toutes ces scènes sont

très-plaisantes par la maniere dont elles sont dialoguées ; mais on ne pourrait en donner une idée qu'en les copiant toutes entieres.

La jeune Cadige revient richement parée ; & plus sincere que les autres , elle montre son impatience pour le retour du jeune Adis. Adis lui répond qu'il ne tient qu'à elle de l'avancer , & il lui apprend la triste cause de sa métamorphose & le remède qu'elle peut y apporter. Cadige , avec sa bonne foi ordinaire , lui avoue qu'elle craint fort qu'il ne change jamais de figure ; cependant le désespoir d'Adis la touche , mais ce n'est que de compassion. Toute cette scène est faite avec beaucoup d'adresse , & Adis augmente l'intérêt de Cadige , en lui faisant craindre qu'il ne soit désenchanté par une autre qu'il sera obligé d'épouser par reconnaissance. Cette idée la détermine à le suivre dans un voyage dont il espère obtenir sa guérison. Ils se disposent à partir ; mais on exécute auparavant la fête qu'il a ordonnée pour sa chère Cadige.

Au troisième acte le Théâtre représente une Isle. L'Orchestre joue une tempête , pendant laquelle on voit un vaisseau qui lutte contre les flots , & qui

porte Adis, Cadige, Arlequin & Sur-lumencé. Ils font tous de grands cris. Ensuite le vaisseau disparaît. Un moment après viennent Adis, Cadige & Arlequin. L'Isle dans laquelle ils sont abordés est celle des Vieillards, où l'on ne fait aucun cas de la jeunesse, & où les plus décrépits sont les plus estimés. Deux Insulaires se saisissent avec violence d'une vieille Esclave, qui est à la suite d'Adis, & traitent avec mépris la jeune Cadige, qu'ils prennent pour la servir. On s'empare aussi d'Adis, afin de le présenter à la Reine, dont il ne peut manquer d'être le favori. Arlequin commence déjà à en éprouver le crédit par un beau diamant qu'un garde lui donne pour obtenir sa protection, & un Financier vient le prier de lui faire obtenir la ferme des lunettes, qui est la plus considérable du Royaume, parce que la Reine vient d'y réunir celle des bequilles & des cannes-à-bec de Corbin. Le Financier lui promet en reconnaissance deux mille roupies, qui sont naturellement la monnoie des Vieillards. Arlequin est encore accueilli par une Marchande d'essence & de pomade, dont l'effet est de faire venir les rides aux jeunes gens & leur faire blanchir la

barbe & les sourcis. Elle l'en frotte malgré lui, & il la chasse à coups de batte. Un jeune homme de l'Isle, qui sort du collège, vient aussi lui demander sa protection; & comme il se sent des talens pour le théâtre, il le prie de le faire entrer dans la troupe de la Reine, où on le refuse, parce qu'il n'a encore que 60 ans; mais comme il n'a point de roupies à donner à Arlequin, il n'en peut rien obtenir. La Reine de l'Isle vient ensuite avec Adis, lui fait une déclaration qui lui paraît très ridicule; mais il est bien étonné lorsqu'il voit apporter le trône, qu'elle l'y fait asséoir, & que tout se prépare pour son couronnement.

Quatre Vieillards forment une danse. Après laquelle les deux enfans vont saluer Adis. Le Prince lui présente le sceptre, & la jeune Princesse lui met la couronne sur la tête.

Le Princesse est transportée d'amour, & Adis reprend tout-à-coup sa figure de jeune homme. Alors elle fait un cri, & tous les peuples disparaissent. La Princesse entre dans une fureur aussi grande qu'une femme qui verrait ses espérances trahies, en trouvant un vieillard dans un jeune homme qui lui ferait éprouver le sort de Tantale. Elle menace Adis de

le faire mourir avec toute sa suite ; mais on entend un grand coup de tonnerre , & Caufon paraît environné de Génies. Il apprend à Adis tout ce qu'il a fait pour réparer sa faute en le faisant échouer dans cette isle , & il l'unit à la jeune Cadige en leur promettant d'employer toute sa science pour faire leur bonheur. Les Génies de la suite de Caufon forment des danses qui terminent la pièce.

Cette pièce , qui est de le Sage , d'Orneval & Fuzelier , est tirée des Contes Persans. Elle fut représentée par les Comédiens Italiens sur leur Théâtre de la Foire Saint-Laurent ; ce qui était la faire regarder comme une pièce appartenante au Théâtre de la Foire , d'autant plus qu'elle a été imprimée dans le recueil des anciens Opéra Comiques.



---

L'ENCHANTEUR MIRLITON.

*Prologue en prose & en Vaudevilles ;*

*21 Juillet 1725.*

Olivette & Mézetin , Ambassadeurs de l'Opéra Comique , viennent chez l'Enchanteur Mirliton lui demander des pièces pour leur Théâtre. Olivette parle ainsi de son pouvoir à Mézetin.

A I R : *Le bon Branle.*

C'est lui qui , de tout l'Univers ,  
Met les ressorts en branle ;  
C'est lui le mobile des concerts ;  
C'est lui qui , dans nos jeux divers ,  
Mène toujours le branle.  
Sans lui , tout irait de travers ;  
Sans lui , point de bon branle.

M É Z E T I N.

A I R : *Je ne suis né ni Roi , ni Prince.*

A son palais en diligence ,  
Frappons , pour avoir audience.

O L I V E T T E *le retenant.*

Arrête , soit plus circonspect ;

Avec un Seigneur de sa sorte ;  
 Il faut aller , plein de respect ,  
 Doucement gratter à sa porte.

Mirliton paraît , & les députés lui peignent le mauvais état de l'Opéra Comique , dont la perte entraînera nécessairement celle de l'Opéra , qui ne se porte pas trop bien.

### M I R L I T O N .

A I R : *Attendez à demain au soir.*

Tout Paris croit que l'Opéra  
 De fanté crévera , *bis.*

En dépit des dérangemens  
 De tous les Elémens. *bis.* (1)

Mirliton , pour satisfaire à la demande de l'Opéra Comique , évoque le Demon Coupletgor.

On entend jouer , par un violon seul derriere le théâtre , dans le goût des Chanteurs du Pont-Neuf , l'air courant. La petite Manon & Arlequin , tout couverts de livres bleus , arrivent à la fin de cette burlesque ritournelle , chantant , dansant & jouant du violon.

---

(1) On jouait en ce tems-là le *Ballet des Elémens* ; & de plus , il pleuvait continuellement.

Coupletgor paraît & demande à l'Enchanteur ce qu'il y a pour son service. Mirliton lui demande des pièces pour l'Opéra Comique. Coupletgor tire de son havresac deux cahiers ; le premier, intitulé : *le Temple de Mémoire* ; & l'autre, *les Enragés*. Coupletgor fait danser sa suite, & le prologue finit par un Vaudeville, dont voici deux couplets.

Vous avez un fâcheux procès,  
Et pour vous de grande importance ;  
Près de Thémis un doux accès  
Pourrait abrégé votre instance.  
Plaideurs, pour avoir audience,  
A qui vous adressera-t'on ?  
C'est à l'Enchanteur Mirliton.

Sans avoir, par de beaux écrits,  
Gagné l'estime de la France,  
Vous voulez près des beaux esprits  
Subitement prendre séance :  
Pour avoir le don d'éloquence,  
A qui s'adressera-t'on ?  
C'est à l'Enchanteur Mirliton.



---

---

## LE TEMPLE DE MÉMOIRE.

*Opéra Comique , en un acte , en prose ,  
mêlé de Vaudevilles.*

La scène se passe au bas d'une montagne , sur laquelle est bâti le Temple de Mémoire ; il paraît escarpé de tous côtés.

La Folie apprend à Pierrot le desir qu'elle a de se marier , mais elle se plaint qu'aucun mortel ne s'empresse de s'unir avec elle. Pierrot lui dit qu'elle doit faire comme les filles à marier ; qu'elle cache tous ses défauts , ou du moins qu'elle les déguise sous d'autres noms , & qu'au lieu de continuer à se faire appeller la Folie , elle se nomme la Gloire. La Folie saisit cette idée , & , pour la mettre à exécution , elle appelle la Renommée qui lui promet d'exécuter ses ordres , & lui assure le succès de son entreprise. D'un coup de sa marote , la Folie bâtit le Temple de Mémoire , qui s'éleve à l'instant sur le sommet du mont escarpé. Le premier qui se présente est un Conquérant , qui

met tout son plaisir à piller , à saccager ,  
à brûler , enfin à détruire les Humains.

P I E R R O T.

L'étrange caractère !

Pour moi je dis qu'il est moins doux

D'en tuer que d'en faire ,

Lanla ,

D'en tuer que d'en faire.

Le Conquérant explique à Pierrot ce que c'est que le droit de conquête qui , avec force canon , dispose librement du bien d'autrui. La Folie paraît sous l'extérieur de la Gloire : le Conquérant lui parle de la passion qu'il a pour elle , & elle lui promet sa main en le priant d'aller l'attendre dans le Temple de Mémoire , parce que son dessein est d'examiner tous ceux que la Renommée lui enverra , afin de choisir le plus fou d'entr'eux. Celui qui paraît le premier ensuite , est un Meûnier richement vêtu qui , ayant fait une fortune considérable , veut acheter de l'honneur , après avoir acheté la Terre de son Seigneur. La Folie l'envoie encore au Temple de Mémoire , & il est remplacé par un Peintre qui meurt de faim ; mais qui est encore plus altéré de gloire. Il est

envoyé avec les autres , & est remplacé par plusieurs Poètes qui ont tous composé des poèmes depuis peu de tems. Ce sont les Auteurs de Clovis , de la Ligue , de Fernand Cortez , & enfin celui de Cartouche. Tous ces Ouvrages paraissaient depuis très-peu de tems , & il semblait que l'épique fût une maladie contagieuse. Le Conquérant , le Meunier & le Peintre , impatientés , reviennent tous , la pressent de tenir la promesse qu'elle leur a donnée. Alors elle déboutonne sa robe de Gloire , pour faire voir son habit de Folie qui est dessous , & leur chante :

A I R : *Je vous donne le Rondeau ;*

Que la folie

Vous montre votre vanité , *bis.*

La gloire , à qui l'hymen vous lie ,

N'est autre chose , en vérité ,

Que la folie.

La Folie prétend épouser tous les Mortels sous le nom de la Gloire , ce qui lui fait espérer que tous les jours seront pour elle des jours de noces. Ses Suivans forment des danfes qui sont terminées par un Vaudeville.

## LES ENRAGÉS.

*Opéra Comique, en un acte, en prose & en Vaudevilles.*

La scène se passe à Dieppe, & le théâtre représente la Mer dans le fond, & sur le devant, une hôtellerie qui a pour enseigne le Chien verd.

M. Gabbanon, célèbre Médecin Anglois, qui vient s'y établir, guérit radicalement toutes les rages de corps & d'esprit. On lui amène des filles possédées de la rage d'amour, & des maris attaqués de celle de la jalousie : il guérit les derniers avec du vin, & les premières en les mariant. On amène un Poëte furieux dans une cage de fer : on l'a ainsi enfermé parce qu'il mordait tout le monde ; & M. Gabbanon qui désespère de le guérir, dit qu'il n'y a d'autre remède que de l'étouffer. Le Poëte casse les barreaux de sa cage, & se sauve. Une fille que son pere refuse de marier, feint aussi d'être enragée ; & le Médecin, qui est d'intelligence, trouve le moyen de la faire épouser à celui qu'elle aime.

Cette Pièce est terminée par une Danse de Matelots, & par le Vaudeville suivant :

Un Robin du plus bas étage,  
Plein d'une sottise vanité,  
Laisse regner dans son ménage  
Un peu trop de frugalité,  
Pour soutenir un équipage.  
Chacun a sa rage.

Un Bourgeois, que l'échevinage  
Et de gros biens ont enivré,  
Veut, pour illustrer son lignage,  
Se donner un gendre titré;  
Il veut que sa fille ait un page.  
Chacun a sa rage.

Une Veuve, déjà sur l'âge,  
Chaque jour intente un procès,  
A quelqu'un de son parentage;  
Et la plaideuse mange en frais  
Tous les fruits de son mariage.  
Chacun a sa rage.

De son épouse belle & sage,  
Un jeune Seigneur dégoûté,  
Va dans les foyers rendre hommage  
A quelque Romaine beauté,  
Dont les attraits sont au pillage.  
Chacun a sa rage.

Ces deux Pièces, ainsi que le Prologue qui les précède, sont de le Sage, d'Orneval & Fuzelier. La première parut d'une morale très-gaie & très-agréable; mais la seconde, ainsi que le Prologue, semblait n'être faite que pour dire beaucoup de mal des Ouvrages & des Auteurs de ce tems: & quelques succès qu'elles eussent pu avoir, elles auraient rapporté plus de honte que de gloire à leurs Auteurs.

---

## LE SAUT DE LEUCADE.

*Opéra Comique, en un acte, en prose, mêlé de Vaudevilles & suivi d'un Divertissement, 3 Juillet 1726.*

Le théâtre représente le Promontoire de Leucade: Arlequin s'y trouve sans qu'on sçache par quel hasard, & y trouve de même Marton sa Maîtresse. Mais cette fille, qui a certaines raisons pour garder l'*incognito*, lui soutient qu'elle n'est point Marton, mais Mirtillis, Confidente de la Prêtresse d'Apollon. Elle ajoute que cette éminence qu'on apperçoit est le fameux Promontoire de

Leucade, d'où se précipitent les Amans infortunés qui veulent se guérir de leur passion. Puisque tu es dans ce cas, continue-t-elle, je te conseille de faire galamment ce faut, qui t'illustrera autant que le gain d'une bataille, ou un entrecat fait avec grace. Arlequin hésite beaucoup à prendre ce parti ; la Prêtresse est obligée de lui citer des exemples célèbres pour le déterminer.

Arlequin reconnaît Scaramouche son ancien ami, à qui il fait part de son dessein : Scaramouche veut l'en dissuader, & n'en pouvant venir à bout, il le recommande à Gondolin, Matelot de Leucade, dont l'emploi est de pêcher les malheureux qui ont fait le faut. Je le veux bien, répond Gondolin, pourvu qu'il soit discret.

### G O N D O L I N.

*A I R : Je ne suis né ni Roi, ni Prince.*

Que là-haut il n'aille pas braire

Et scandaliser le vulgaire ;

Empêchez-le de larmoyer

Pour ses intérêts, pour les nôtres.

Et s'il ne veut pas se noyer,

Qu'il n'en dégoute pas les autres.

Eraсте, Petit-Maître Français, en-

Preprend le voyage de Leucade par pure charité. C'est moi, dit-il à Gondolin, qui vous ai donné le plus d'occupation : plus de vingt aimables filles ont déjà fait le faut pour l'amour de moi, & j'ai pitié d'une infinité d'autres qui seraient contraintes à suivre un si dangereux exemple.

E R A S T E.

A I R : *Vous parlez gaulois.*

Dès que j'aborde quelque Dame,  
Auprès de moi son cœur s'enflamme.

G O N D O L I N.

Peste il y fait chaud.

E R A S T E.

Mon mérite, qui tout abrège,  
N'a pas le tems de faire un siège,  
Je prends tout d'assaut.

G O N D O L I N.

A I R : *Landeriette.*

Oh ! par ma foi, l'amour est mal  
S'il n'a pas un autre arsenal,  
Landeriette,  
Il ne paraît pas bien muni,  
Landeriri.

D. Diégue , vieil Espagnol , se présente ensuite : le motif qui le conduit est bien différent de celui du Cavalier Français. Il aime la jeune Lifette , son mariage est conclu avec le pere de cette Belle ; mais il aime mieux faire le saut , que de forcer la répugnance de sa Maîtresse.

D. D I É G U E.

A I R : *Reveillez-vous.*

Depuis un an je lui fais grace ;  
Si je l'avais bien résolu. . . . .

G O N D O L I N.

Depuis un an , à votre place  
Un vieux Français serait cocu.

D. D I É G U E.

A I R : *Vous m'entendez-bien.*

Et l'excès de ma flamme , hélas. . .

G O N D O L I N.

C'est que la belle ne croit pas  
Que votre ardeur parfaite. . . ,

D. D I É G U E.

Hé bien !

GONDOLIN.

Aux excès soit sujette ;  
Vous m'entendez bien.

L I S E T T E *entre & chante.*

A I R : *Les filles de Nanterre.*

Ah ! quelle extravagance ,  
Qu'osez-vous déclarer ?  
Vous n'êtes pas je pense ,  
En âge d'espérer.

Le petit Toinillon , Amant de Lisette, ose, malgré la faiblesse de son âge, tenter l'aventure.

T O I N I L L O N .

A I R : *Du Cap de Bonne-Espérance.*

Vous me donnez un collègue ,  
Qui ne me va nullement.  
Oui , le Seigneur Dom Diégue ,  
Ne me vaut pas sûrement ;  
Car tous les jours , ma charmante ,  
Il décline & moi j'augmente.

L I S E T T E .

J'ai mauvaise opinion  
De votre augmentation.

## T O I N I L L O N .

A I R : *Pierre Bagnolet.*

Morbleu que j'ai d'impatience !  
 De n'être plus petit enfant !  
 Vous auriez plus de complaisance  
 Pour Toinillon , s'il était grand.

S'il était grand , *bis.*

Vous ne le verriez pas , je pense ,  
 Avec un air indifférent.

L'Auteur a placé , dans les scènes suivantes , une critique faite à la hâte de la Tragédie d'Œdipe de M. de la Motte , & celle de Pyrrhus de M. Crébillon. Œdipe se confiant sur son Talisman , ( c'est le nom d'une petite Comédie de M. de la Motte qui paraissait en même tems , ) se précipite & coule bientôt à fond. A l'égard de Pyrrhus , il essuie quelque bourasque , mais il a le bonheur de se sauver à la nage.

Marton revient accompagnée de Lisette & du petit Toinillon. Elle conseille à cette Belle de se rendre aux volontés du vieux Diégue. C'est , ajoute-telle , le seul moyen d'accorder les intérêts de vous trois.

MARTON.

AIR : *La Pétarde.*

Allez vous mettre en ménage,<sup>1</sup>  
Et bientôt un doux veuvage  
De votre vieux personnage  
Vous défera,  
Et ce petit là,  
Pour un second mariage ;  
Grandira.

Il ne reste plus qu'à fixer le fort d'Arlequin. Marton, quoiqu'obligée de se démasquer, s'obstine à vouloir que son Amant fasse le faut. Arlequin irrésolu, va, revient, & se détermine enfin à obéir.

ARLEQUIN *prêt à sauter.*

AIR : *Lonla.*

Ecoute, ingrate Marton,  
Je vais faire tout de bon,  
Comme tu le vois  
Le faut discourtois,  
Et sans en rien rabattre.

(*Il prend sa secousse en deux fois.*)

SCARAMOUCHE.

Quoi ! tu t'y reprens par deux fois ?

Eiv

## A R L E Q U I N.

Je vous le donne en quatre.

## G R I V O I S.

Je vous le donne en quatre.

Marton sentant quelques scrupules ,  
prie Gondolin de repêcher son Amant  
avec son croc, mais de prendre bien  
garde de le mutiler. Arlequin reparait  
dans le moment pour faire cesser son  
inquiétude. Heureusement, dit Scara-  
mouche, c'est un homme de paille qui  
a fait la culbute à sa place. Marton est  
satisfaite de l'épreuve, & les Matelots  
& Matelottes viennent célébrer les no-  
ces d'Arlequin avec Marton, & de D.  
Diégue avec Lifette, suivies d'un Vau-  
deville, dont voici deux couplets :

Venez, jeunes amans,  
Au cœur malade,  
Sans perdre de momens  
Droit à Leucade;  
Et tôt, tôt, tôt,  
Et ziste & zeste,  
Et vite & preste,  
Faites le faut.

Un Caissier fort épris  
D'une Coquette;

Chèrement à Paris  
Fit cette emplette ;  
Sa caisse aussi-tôt ,  
Et ziste & zeste ,  
Et vîte & preste ,  
Ne fit qu'un faut.

Lorsque Fuzelier fit cette pièce , il paraît qu'il n'était pas trop instruit de son Sujet , ni de la maniere dont il le traiterait. Il la donna avec l'*Amour brutal* , autre Opéra comique , qui ne fut joué qu'une seule fois ; & le tout était précédé d'un Prologue qui servait de Compliment d'Ouverture , & qui vraisemblablement aurait été celui de la Clôture , si les Entrepreneurs n'avaient rien eu de mieux à donner.

---

## LES PÉLERINS

DE LA MECQUE.

*Opéra Comique , en trois actes , en Prose ,  
mêlé de Vaudevilles.*

Le théâtre représente une Place publique de la ville du Caire.

Arlequin , Valet d'Ali , Prince de

E v

Balsora , maudit l'Amour qui , depuis deux ans , fait courir son Maître de Province en Province , & le réduit à la mendicité.

Un Calender l'accueille , & en est fort mal reçu lorsqu'il lui demande l'aumône , parce qu'il n'a pas seulement de quoi faire chanter un Aveugle. Le Calender l'invite à quitter son Maître , & à embrasser sa profession. Arlequin accepte avec joie la proposition , & il est à l'instant revêtu d'une robe que le Calender portait dans sa besace.

M. Vertigo , Peintre Français , arrive & les salue. Cet homme a été si malheureux avec sa femme , qu'aussitôt qu'il entend prononcer les mots de *mariage* , de *mariage* , il entre dans une fureur que l'on ne peut calmer qu'en lui parlant de couleurs & de peinture. Cet homme singulier s'annonce ainsi modestement :

Mon pinceau tout divin, par sa docte imposture,  
Semble , en vous séduisant , surpasser la nature ;  
Mes traits sont pour les yeux autant d'accords  
touchans ,

Qu'à l'oreille ravie en offre les doux chants :  
Aussi dans mes tableaux , d'un dessein très-sévère  
Voit-on regner par-tout le mâle caractère ;

Proportion de corps , justesse de contours ;  
Ménagement exact des ombres & des jours ;  
Vives expressions , attitudes sçavantes ;  
Et l'on dirait , à voir mes figures parlantes ;  
Qu'en autre Prométhée , illustre audacieux ,  
J'ai , pour les animer , volé le feu des Cieux.

M. Vertigo peint des perspectives qui ont deux lieues de long ; il peint aussi le bruit du canon , & il a mis dans un paysage un torrent qui renverse tout ce qu'il trouve , & un petit ruisseau qui fait cli , cla , clo , clou. Arlequin qui l'a déjà troublé plusieurs fois , en lâchant indiscretement le mot de *mariage* , s'avise encore de lui dire que , pour faire d'aussi belles choses , il faut sçavoir bien marier les couleurs.

Vertigo entre en fureur , le renverse , & court comme un insensé , sans plus vouloir entendre parler de peinture. Ali arrive , & Arlequin déguisé va lui demander l'aumône. Il le reconnaît à la fin , & le Calender reconnaît aussi le Prince de Balfora dont il est né le Sujet , & dont il a quitté le pays pour une mauvaise affaire , quelque tems après qu'Ali fut obligé de fuir , pour se dérober à la fureur de son frere qui venait

de monter sur le Trône. Arlequin apprend au Calender que le Prince, son Maître, a encore une autre raison pour garder l'*incognito*, parce qu'étant amoureux & aimé de Rezia, fille unique du Sophi, cette Princesse a mieux aimé mourir que de se résoudre à épouser le Grand Mogol, qui la demandait en mariage. Arlequin & le Calender présentent le Prince de prendre le même parti.

Un Esclave, nommé *Balkis*, l'aborde avec mystere, & lui apprend qu'il a touché le cœur d'une Belle qui l'a vu la veille sous les fenêtres du sérail, & qui lui a déjà fait préparer une maison dans laquelle ils feront prévenus dans leurs moindres désirs. Cette inconnue est aimée du Sultan à qui elle le préfère ; mais Ali, toujours fidele à la mémoire de sa Princesse, refuse les offres de l'Esclave. Arlequin lui demande les clefs de la maison, & y entre pendant que *Balkis* presse encore Ali de voir sa Maîtresse. Arlequin revient un moment après tout barbouillé de crème, & mordant dans un saucisson dont il a la bouche pleine ; & voyant que son Maître ne veut pas absolument entrer dans la maison, le charge sur ses épaules & l'y porte mal-

gré lui. Balkis sort pour avertir sa Maîtresse de tout ce qui s'est passé, & le théâtre change. Il représente une grande Salle dans le goût des Indes : on y voit entrer plusieurs Esclaves de l'un & de l'autre sexe, qui dansent & chantent :

Les revenan-bons du bel âge ,  
Quand on en sçait bien profiter ,  
Valent mieux qu'un riche héritage  
Que la fortune peut ôter.  
Jeune & beau garçon qui voyage  
Trouve toujours à bien gîter.

Ali ouvre le second Acte dans la même Salle avec Arlequin, dont les importunités l'ont déterminé à voir la Dame. Elle paraît, & lui déclare sa tendresse sans cérémonie, & Ali y répond avec froideur, & ne lui cache point qu'il ne peut oublier le souvenir de sa Maîtresse. Dardané, au lieu de s'en offenser, éclate de rire, & leur apprend qu'elle n'est que la Suivante de celle qui va bientôt se présenter à lui. On voit paraître Amine appuyée sur Balkis : Amine, après l'avoir salué avec bonté, lui dit :

AIR : *La curiosité.*

On dit que vous pleurez d'une maîtresse morte  
La beauté.

Peut-on trop admirer d'une douleur si forte  
La rareté ?

Franchement, j'ai de voir un amant de la sorte  
La curiosité.

Amine paraît lui plaire davantage ; elle le presse , il soupire ; mais l'image de Rezia vient s'offrir à son cœur , & triomphe de la présence d'Amine qui s'en apperçoit & s'irrite : Arlequin fait tout ce qu'il peut pour excuser son Maître.

A M I N E.

AIR : *Attendez à demain au soir.*

Envain vous voulez l'excuser ,  
On ne peut m'abuser. (*bis.*)

A R L E Q U I N.

Attendez jusques à ce soir ,  
Il fera son devoir (*bis.*)

Amine montre une grande colere , & finit comme Dardané par un grand éclat de rire , que sa Maîtresse la vengera de l'outrage qu'il vient de lui faire. Arlequin va jusque dans la coulisse par où

La Favorité doit entrer, & revient plein d'effroi en faisant de grands cris & des culbutes ; il saisit Ali & l'entraîne de façon qu'il l'oppose à Rezia qui entre. Ali, agréablement surpris, court au devant d'elle ; & , après les premiers transports, elle lui apprend qu'elle a feint d'être morte pour ne pas épouser le Mogol, & qu'avec le secours de sa nourrice, elle a trouvé le moyen de s'échaper du sérail pour le suivre, mais qu'elle a été prise par un Corsaire qui l'a vendue au Sultan. Elle n'oublie pas de lui dire que ce Prince l'a toujours traitée avec beaucoup de respect, & propose à son Amant de profiter de son absence pour s'échaper. Arlequin, qui a pris Rezia pour une Ombre, a bien de la peine à se résoudre de l'approcher ; mais elle le prend par les mains, & lui dit :

AIR : *Quand le péril est agréable.*

Que le courage te revienne.

A R L E Q U I N.

Vous m'ôtez ma timidité ;

Vos mains ont une fermeté ;

Qui rappelle la mienne.

Les Esclaves de Rezia forment des

danfes & chantent le bonheur des amans, lorsqu'Amine arrive, toute es-fouffée, les avertir que le Sultan est revenu de la chasse; qu'il l'a cherchée avec impatience, & que ne la trouvant point, il est entré dans une colere horrible; & qu'un Esclave lui a découvert tout le mystère. Balkis propose de profiter de l'obscurité de la nuit pour fuir, & Arlequin leur conseille de se retirer chez les Calenders, où ils passeront pour des Pélérins de la Mecque. Ces avis sont acceptés, & ils décampent tous.

Au troisiéme acte, le théâtre représente une grande salle du Caravanferail. Le Calender paraît avec le Prince & Rezia, auquel il marque la joie de pouvoir les obliger. Rezia lui fait présent d'un diamant, & les amans remettent leur sort entre ses mains. Lorsqu'il est resté seul avec Amine, il veut la caresser; mais elle le repousse, & il quitte. Arlequin, qui a été dans la ville pour s'informer du bruit de la fuite de Rezia, rapporte au Calender que le Sultan fait crier par-tout dix mille sequins d'or à qui pourra lui en donner des nouvelles. Le Calender lui demande l'affiche. Arlequin la lui remet: il la lit, & il sort sous prétexte d'aller leur faire apprêter

à dîner. Un autre Calender vient ; & trompé par le déguisement d'Arlequin , il lui conte fleurette , ce qui produit une scène fort plaisante par la maniere dont Arlequin se défend , & après s'en être bien diverti il trouffe sa jupe , tire sa batte de dessous & le rosse d'importance. Amine arrive hors d'haleine , & apprend à Arlequin que la maison est investie par la garde du Sultan. Ali , Balkis & Rezia paraissent aussi tout éperdus , & ils n'ont pas encore eu le tems de se reconnaître , parce que le Sultan paraît. Il ordonne leur supplice en les accablant d'injures. Amine & Arlequin s'attendrissent sur le sort d'Ali & de Rezia , qu'ils nomment dans leurs plaintes ; & le Sultan , étonné , demande au Calender s'il est vrai que ces noms leur soient dus. Le Calender l'en assure , & la Princesse de Perse & le Prince de Balsora se jettent aux pieds du Sultan pour le prier de leur donner la mort plutôt que de les renvoyer à leurs parens. Le Sultan les releve , & après avoir fait quelques tendres reproches à Rezia il pardonne aux amans ; & montrant le Calender , il dit à un de ses gardes : qu'on lui délivre la somme promise pour m'avoir donné des nouvelles de Rezia , & qu'ensuite

on l'empale pour avoir trahi le frere de son Roi. Ce scélerat se jette aux pieds d'Ali & de Rezia , qui ont encore la générosité d'intercéder le Sultan pour lui.

L E S U L T A N.

Hé bien , je lui pardonne.  
Puisqu'un remors suffit pour appaiser les Dieux ,  
Un Sultan aurait tort d'en exiger plus qu'eux.

(Arlequin , en cet endroit , s'approche du Sultan , le regarde sous le nez & lui met la main sur le front. Un des gardes veut le prendre par l'épaule pour le tirer d'auprès du Sultan.)

ARLEQUIN , *au Garde , déclamant.*

Donne-moi le loisir de le considérer.

L E G A R D E.

Et quel est ton dessein ? Que veux-tu ?

A R L E Q U I N.

L'admirer. (1)

Le Sultan ajoute à ses bontés son amitié & un asyle dans ses états , que les amans acceptent avec reconnaissance.

---

(1) Ce trait tombait sur la Tragédie de Pyrrhus ; Tragédie de Crébillon , que l'on donnait alors.

*Vaudeville.**(AIR : De M. l'Abbé.)*

Un mari sexagenaire  
Et sa femme de vingt ans,  
Vont tous les deux à Cythere  
Pour demander des enfans ;  
Mais ils n'ont dans ce voyage  
Point d'ami, point de voisin,  
Digue, digue, diguedin,  
Diguedin, din, din, din, din,  
Le mauvais pèlerinage.

Pour une pareille affaire  
Un vieux gouteux de Paris  
Confia sa ménagere  
A deux de ses bons amis.  
Il ne fut pas du voyage ;  
Elle en alla meilleur train ;  
Digue, digue, diguedin, &c.  
Le joyeux Pélerinage.

On voit sans cesse aux guinguettes  
Des Pélerins tant & plus,  
Avec d'aimables fillettes,  
Sacrifier à Bacchus ;  
L'Amour reçoit leurs hommages,  
Ainsi que le Dieu du vin,  
Digue, digue, diguedin, &c.  
Ah ! les bons pèlerinages.

Pour Cythère jeune fille  
 Se mit un jour en chemin ;  
 Mais , passant par la Courtille ,  
 Elle y rencontre un Blondin ;  
 Elle finit le voyage  
 Chez un gros Marchand de vin ,  
 Digue , digue , diguedin , &c.  
 Ah ! le doux pèlerinage.

Cette pièce , qui est pleine d'intérêt & de comique , est de le Sage , Fuzelier & d'Orneval. Elle eut le plus grand succès , & le mieux mérité. Elle a toujours fait le même plaisir aux reprises qui ont été très-fréquentes.

---

## LES COMÉDIENS CORSAIRES.

*Prologue en prose , mêlé de Vaudevilles.*

Le théâtre représente une isle voisine des côtes de Provence.

Mademoiselle Piolard , Comédienne Française , demande à M. des Broutilles , aussi Comédien du même Théâtre , ce qui peut l'engager à les avoir amenés dans ce-pays. Celui-ci refuse de lui ap-

prendre ses projets ; mais il est bien étonné d'appercevoir les Comédiens Italiens au même lieu : ils lui apprennent qu'ils ont été menés à Alger , & qu'ils se sont tirés d'esclavage en donnant au Bacha une pièce Comi-Tragico-Lyrique. (1) Ils ajoutent qu'ils viennent de rencontrer le vaisseau de l'Opéra Comique , qui vient jouer à Marseille ; ce qui engage des Broutilles à tenir un conseil dans lequel il admet les Comédiens Italiens.

DES BROUTILLES *déclamant*  
*ces vers parodiés de Mithridate.*

Approchez , mes amis ; enfin l'heure est venue ,  
Qu'il faut que mon secret éclate à votre vue.

A mon juste dessein vous devez conspirer ,  
Il ne me reste plus qu'à vous le déclarer.

Depuis qu'aux Tabarins les Foires sont ou-  
vertes ,

Nous voyons le Préau s'enrichir de nos pertes ;  
Et là les Spectateurs , de couplets alterés ,  
Gobent les Mirlitons qui les ont attirés :  
Ils y courent en foule entendre des fornettes.

---

(1) Arcacambis , Arlequin toujours Arlequin  
& l'Occasion.

Nous, pendant ce tems-là, nous grossissons nos dettes.

Moliere & les auteurs qui l'ont suivi de près,  
De nos tables jadis ont soutenu les frais ;  
Mais vous le savez tous, notre noble Comique  
Présentement n'est plus qu'un beau garde-  
boutique.

Lorsque nous les jouons, quels sont nos Spectateurs ?

Trente contemporains de ces fameux Auteurs.  
Ainsi donc, nous devons, sans tarder davantage,

Pour rappeler Paris, donner du bâtelage.  
Si vous me demandez où nous l'irons chercher ;  
Amis, c'est aux Forains que nous devons  
marcher.

Le Comique Opéra, pour se rendre à Marseille,  
Va passer par ici, vîte, qu'on appareille !  
Attaquons son vaisseau, pillons tous ses effets,  
Ses morceaux polissons, ses burlesques ballets :  
Voilà quel est mon but. La Troupe Italienne  
Secondera l'effort de la Troupe Romaine.  
A notre bâtiment joindra son brigantin,  
Et nous partagerons, entre nous, le butin.  
Il faudra, dans la suite, en faire un tel usage ;  
Que le Parisien, voyant le bâtelage  
Dans sa ville regner de l'un à l'autre bout,  
Doute où sera la Foire & la trouve par-tout.

Les Comédiens, tant Français qu'Italiens, chantent en chœur :

Vous avez raison la Plante,  
Nous goûtons ce projet-là.

Le Docteur vient les avertir que le vaisseau de l'Opéra Comique paraît. Ils courent tous aux armes. Un instant après on entend le bruit du canon, & l'on voit paraître le vaisseau de l'Opéra Comique, qui est abordé par deux autres. Les Comédiens Français & Italiens sautent le sabre à la main sur les Forains, les font prisonniers; & un instant après les amènent sur le théâtre, enchaînés, tandis qu'un Pantalón & un Acteur habillé à la romaine, portent sur une civière leurs ballots, sur lesquels on lit: *Opéra Comique, Parodies d'Opéra*. On ouvre une valise, & l'on en tire un habit d'Arlequin dont une Comédienne Française s'empare. Il s'en trouve aussi un de Crispin, dont une Comédienne Italienne se saisit. (1) On ouvre un ballot dans lequel on trouve *le Roi de Co-*

---

(1) Une Comédienne Française venait de jouer un rôle d'Arlequin, & une Italienne venait de paraître dans celui de Crispin.

120 *Histoire du Théâtre*  
*cagne ; les Paniers ; le Triomphe du*  
*Tems ; l'Impromptu de la Folie*, dont le  
Comédien Français s'empare. L'Actrice  
Italienne s'adjuge les Parodies d'Opéra,  
en disant qu'elles appartiennent de droit  
à son Théâtre.

P I E R R O T.

Leur appartient de droit, Dieux qui les con-  
naissiez,  
Sont-ce leurs belles voix que vous récompensez?

On trouve encore dans les effets de  
l'Opéra Comique l'*Obstacle favorable*  
& les *Amours déguisés*, qu'on oblige les  
Forains de jouer devant les Comédiens,  
afin de leur en donner le ton.

P I E R R O T.

AIR : *Je ne suis né ni Roi , ni Prince.*

Je ne fais plus de résistance,  
Je cède à votre violence.  
Nous allons jouer devant vous,  
Seulement pour vous satisfaire ;  
Car vous jouerez tout comme nous,  
En jouant à votre ordinaire.

Le Prologue finit par le Vaudeville  
suivant.

AIR

AIR : De M. l'Abbé.

Pourquoi tant de soins se donner  
Pour procurer son avantage ?  
Lorsque l'on permet le pillage ;  
Pourquoi s'amuser à gagner ?  
Il est bien plus court de se faire  
Un franc Corsaire.

En finance c'est une erreur  
Que d'être scrupuleux à prendre ;  
La fortune fuit l'ame tendre ;  
Et pour obtenir sa faveur ,  
Il est bien plus court de se faire  
Un franc Corsaire.

Quand par des soupirs trop constans ,  
On veut fléchir une cruelle ,  
On sèche , on languit auprès d'elle ;  
Pour voir couler de doux instans ,  
Il est bien plus court de se faire  
Un franc Corsaire.

Pourquoi travailler à creuser  
Quelque idée heureuse & nouvelle ;  
Lorsque l'on voit la bagatelle ,  
Quoique rebattue amuser ?  
Il est bien plus court de se faire  
Un franc Corsaire.

---

 L'OBSTACLE FAVORABLE.

*Opéra Comique, en un acte, en Prose  
& en Vaudevilles.*

La scène se passe dans le château d'un Village des environs de Paris.

M. Trouffegalant, Médecin, s'est retiré dans ce château dont le Fermier lui a loué une partie, afin de n'avoir plus rien à démêler avec les Chirurgiens qu'il déteste, & il y a amené Valère son fils & Argentine sa fille, qu'il tient enfermés de peur qu'ils ne parlent à Dorante & à Spinette qui les aiment & à qui il ne veut pas absolument les donner, parce qu'ils sont enfans d'un Chirurgien; que le jeune Dorante exerce lui-même cette profession. Mais ces deux amans se sont adressés à Maître Blaise, Fermier du château, qu'ils ont mis dans leurs intérêts & qui les a introduits dans le château; Spinette, déguisée en berger sous le nom de Colinet, & Dorante en Espagnolette sous celui de Jacinte. M. Trouffegalant qui est obligé de sortir, prie Maître Blaise d'avoir l'œil sur Valère; mais

celui-ci s'en défend par l'occupation que lui donne la noce de sa nièce. Il veut bien cependant lui céder Colinet, qu'il a pris pour garder ses moutons & qu'il lui prêtera pour garder son fils : il ajoute que c'est un garçon très-sage, à qui il confierait une troupe de filles comme un troupeau de moutons. Trouffegalant accepte ses services, & lorsqu'il est prêt à sortir, Arlequin Frater de Dorante, déguisé en Duegne, le lui présente comme sa fille, en lui disant qu'elle a de violens maux de cœur avec de fréquens étourdissemens. Le Médecin lui tâte le pouls, & prétend qu'elle est grosse. La fausse Duegne entre dans une grande colere; mais sa fille la calme en lui rappelant qu'il n'y a que six semaines qu'elle a perdu son époux. La Duegne prétend qu'elle n'entend pas raillerie sur le chapitre de l'honneur, & assure que c'est sa sévérité qui l'a fait renvoyer en Espagne d'auprès de toutes les femmes qu'elle a servies, & qui, ne pouvant s'en accommoder, faisaient entendre le contraire à leurs époux; ce qui engage le Médecin à l'arrêter pour faire compagnie à sa fille; & il retient Jacinte pour la mettre auprès de sa filleule Nanette.

On vient avertir le Docteur que le

Bailli son malade empire à vue d'œil , & il part. Les amans mettent , comme on se l'imagine bien , son absence à profit. Il revient. Maître Martin Maréchal , qui a pansé & guéri son cheval , lui demande s'il en est content. Le Médecin l'assure que oui , & veut lui payer son salaire ; mais le Maréchal se pique de générosité & refuse l'argent de son confrere. La comparaison offense le Docteur. Martin est , à son tour , piqué des hauteurs de Trousségaland : ils se disent des injures , & le Docteur échauffé frappe le Maréchal qui tire un morailon de sa poche & le met sur le nez du Docteur. Ce n'est encore rien , tous les Valets du Bailli courent furieux , cherchant le Médecin qui a tué leur Maître qui vient de trépasser. Il se sauve ; mais l'un d'eux l'atteint d'un coup de bâton à la tête & l'étend par terre. Dorante & Arlequin examinent la plaie , qu'ils trouvent considérable. Le Docteur enrage d'avoir besoin du secours d'un Chirurgien , & il est obligé de recevoir celui de Dorante , qui le lui refuse à son tour & ne veut point opérer avant que le Docteur n'ait signé leur contrat de mariage. Trousségaland consent à tout , & finit la pièce en déclamant.

Ciel, aux Chirurgiens je vais devoir la vie !  
N'ai-je donc tant vécu que pour cette infamie.

Cette pièce, ainsi que le prologue, est de le Sage, Fuzelier & d'Orneval. L'idée du prologue paraît ingénieuse, agréablement traitée & pleine d'une satire vive & piquante. La pièce, qui est bien intriguée & spirituellement écrite, n'eut pas moins de succès. Elle fut faite à l'occasion de la fameuse querelle qui divisait alors la Faculté de Médecine & l'Ecole de Chirurgie, & qui donna lieu à beaucoup d'autres ouvrages burlesques & critiques.

---

SANCHO PANÇA,

GOUVERNEUR;

OU LA BAGATELLE.

*Opéra Comique, en deux actes, avec  
un Prologue, des Divertissemens, &  
deux Vaudevilles, 28 Août 1727.*

Le dernier de ces deux titres est proprement celui du Prologue. Les Acteurs Forains, très-embarrassés, implorant

l'assistance de la Foire , qui est représentée par Arlequin. Elle la leur accorde avec plaisir , & les congédie tous pour conférer avec Mezetin sur le moyen de plaire au Public. Ce dernier annonce un demi-quarteron de Poètes qu'il a , dit-il , à son service ; mais la Foire , comptant peu sur ce secours , s'informe seulement si les Actrices sont jolies , elle prend le parti de ne jouer que des rapsodies , & ajoute qu'elle va donner la Bagatelle suivante , pour son coup d'essai , en attendant un ambigu de danses & de musique.

Le sujet de la pièce est si connu , & a été tant de fois présenté sur le Théâtre , que l'extrait ne peut servir qu'à faire connaître le génie de l'Auteur. Dès la première scène , Sancho (qui est Arlequin) donne audience en qualité de Gouverneur de l'Isle de Barataria. Une fille vient se plaindre qu'elle a été forcée par un homme plus petit & plus faible qu'elle , & cela pour amener le couplet suivant.

### S A N C H O.

*AIR : De tous les Capucins du monde.*

Il fallait Madame la prude ,  
Avoir le poignet aussi rude ,

En voyant hier le galant.

L A F I L L E.

Vraiment la remontrance est bonne ;

J'ai de la force en querellant ,

Quand je ris elle m'abandonne.

Madame Gargot, Aubergiste, veut obliger le Chevalier de Cricrac à lui payer quelques mois de nourriture. Le Gouverneur décharge ce dernier, attendu qu'il est Gascon ; ensuite il ordonne qu'on lui serve à dîner. Vomitif, Médecin ordinaire des Gouverneurs, entre en même tems, & l'empêche de manger. Dans le moment un courier présente à Sancho une lettre par laquelle le Duc lui fait sçavoir qu'on veut dans peu surprendre son isle & l'empoisonner. Sancho, très-consterné, & mourant de faim, voit entrer un Poëte, qui vient offrir ses talens au Gouverneur, & termine le détail qu'il en fait par ce vers.

Nul mieux que moi ne fait des vers.

S A N C H O.

Rincez - les je veux boire.

Sancho ajoute à ce joli jeu de mots, une volée de coups de bâton, & finit ainsi le premier acte.

La second commence de la même façon. Sancho conseille au Berger Silvandre d'abandonner l'insensible Doris; il veut ensuite faire pendre comme espion, un Castillan qui vient d'être surpris escaladant la fenêtre de la maison de sa maîtresse, & ce n'est qu'avec bien de la peine qu'on le fait revenir de son erreur. Enfin tout-à-coup les lumières s'éteignent. Sancho se trouve seul, tremblant dans l'obscurité, lorsqu'à la lueur de quelques flambeaux, il voit paraître Merlin, qui lui ordonne de se donner quatre cent coups d'étrivieres, pour empêcher que l'isle ne soit submergée.

Merlin, voyant l'obstination de Sancho, ordonne à sa suite de lui appliquer les coups d'étrivieres. Cette cérémonie n'est pas plutôt finie qu'on vient annoncer une descente des ennemis; Sancho est obligé de s'armer, de se trouver au combat; il est jetté par terre, & pour comble de malheurs, croyant être sauvé, il apperçoit Thérèse Pança sa femme. C'est alors que ne pouvant tenir contre tant d'adversités, il abdique le gouvernement, & demande avec instance son Grison, pour regagner au plutôt son village.

La pièce finit par un divertissement.

*Couplet du Vaudeville.*

En amour ainsî qu'à la guerre ,  
Il faut ruser pour être heureux :  
Auprès de l'objet de ses feux ,  
Qui veut se tirer bien d'affaire ,  
Tique , tique , tac , & tin , tin , tin ,  
Doit sçavoir jouer au fin.

Cette Pièce , justement intitulée *la Bagatelle* , est de Thierry , & la musique de Gilliers ; elle eut quelques succès dans son tems , mais elle est absolument oubliée. Le sujet ingénieux du Roman de Don Quichote a fourni cinq pièces , dont aucune n'est restée au Théâtre , sans compter celle de M. Poinfinet , que la superbe musique de M. Philidor n'a pu y soutenir.



---

**ACHMET ET ALMANZINE.**

*Opéra Comique en trois actes ; en Prose,  
mélée de Vaudevilles.*

La scène est à Constantinople & le théâtre représente un peristyle de la maison du Grand Visir.

Amulaki, grand Visir, qui aime passionnément sa fille Attalide, apprend à son fils Achmet qu'il a eu l'indiscrétion de vanter les charmes de sa sœur au Sultan, & que ce jeune Prince, enchanté d'un portrait si avantageux, veut absolument l'avoir pour en faire sa favorite. Achmet ne voit en cela qu'une fortune brillante pour sa sœur, & l'assurance d'un crédit sans bornes pour son pere; mais le Visir ne peut consentir à se séparer de sa chere Attalide; ce que voyant Achmet, il lui conseille de conduire au Sultan une Attalide supposée. Pierrot, leur confident, leur offre d'en acheter une chez Usbeck marchand d'Esclaves, qui en a de charmantes à choisir. Le Visir observe qu'il faudra instruire cette Esclave de la tromperie

que l'on fait au Sultan, ce qui n'est pas sans inconvénient ; mais son fils lui répond que l'honneur de passer pour la fille du grand Visir & l'avantage d'être la favorite de Soliman, déterminera facilement l'Esclave à cette supercherie, & que son intérêt propre assurera sa discrétion ; que d'ailleurs pour assurer encore ce secret, le Visir n'a qu'à envoyer tous ses Esclaves à une maison de plaisance, en prendre de nouveaux & faire passer Attalide pour sa nièce. Tous les inconvéniens prévus & les obstacles levés, Pierrot part pour aller chercher Usbeck qui arrive bientôt avec un grand nombre d'Esclaves, parmi lesquelles Almanzine & Zelica fixent l'attention du Visir sans pouvoir déterminer son choix. Achmet, qui a été frappé de la beauté d'Almanzine, déprime ses appas & vante ceux de Zelica, qu'il voudrait faire préférer par son pere, afin d'acheter pour lui Almanzine, dont il est devenu subitement amoureux ; mais le Visir n'a pas de moins bons yeux que son fils. Il se détermine aussi en faveur d'Almanzine, qu'il trouve plus propre à remplir ses vues. Il charge Achmet de faire partir ses Esclaves, afin qu'ils n'ayent point de communication avec les nouveaux ;

& comme son fils a paru montrer du goût pour Zélica, il l'achete pour lui en faire présent. Le Visir conduit la prétendue Attalide au Sultan qui en est charmé; mais Ali, chef des Eunuques & ennemi secret du Visir, reconnoît Almanzine pour la fille du dernier Bacha de Babylone, & en instruit Soliman qui entre dans une grande colere, & ordonne au Visir de conduire, sur le champ, sa véritable fille au sérail pour y être l'Esclave des Esclaves. Achmet tâche de consoler son pere, & lui offre de se déguiser & de passer pour sa sœur. Amulaki, qui prévoit tous les dangers de cette nouvelle supposition, s'y oppose d'abord; mais son fils l'y fait consentir en lui peignant l'image d'Attalide arrachée de ses bras par les Janissaires. Achmet, resté seul, apprend à Pierrot que le sujet de son déguisement est le desir violent de voir Almanzine, sans laquelle il ne peut plus vivre. Usbeck amene les nouveaux Esclaves que le Visir vient d'acheter qui, par leurs danses, terminent le premier acte.

Au second, le théâtre représente un magnifique appartement du sérail, & l'on y voit Soliman pressé à obtenir le cœur d'Almanzine. Elle craint que ce

Prince n'ait quelques retours de tendresse pour la fille du Visir ; mais il l'a rassuré en lui protestant qu'il ne la verra jamais, & qu'il va la lui envoyer pour sçavoir d'elle-même si Amulaki ne l'a pas trompé une seconde fois. Ali, chef des Eunuques, amène Achmet en Sultane voilée. Almanzine est d'abord fort surprise ; mais elle prend son parti, & renvoie Ali en l'assurant que le Visir est le père de cet Esclave. Aussitôt qu'il est parti, Achmet se jette aux genoux d'Almanzine, & vivement touché de la générosité qu'elle a eue de ne le point sacrifier, il lui apprend le véritable sujet qui l'a porté à s'introduire au sérail & à outrager ses charmes devant son père. Almanzine, qui avait été sensible aux mépris d'Achmet, ne l'est pas moins à sa tendresse, & ils se livrent tous deux au plaisir de s'aimer & de se voir. Lorsque le Sultan revient, Almanzine fait promptement cacher Achmet dans son cabinet, & paraissant touchée du malheur de la fille du Visir, elle demande sa grâce. Le Sultan, encore irrité, la refuse : Almanzine insiste, & il consent à la renvoyer à son père. Nouvel embarras pour Almanzine qui répond au Sultan que c'est lui accorder plus qu'elle ne de-

134 *Histoire du Théâtre*  
mande, & que, pour punir le Visir de sa défobéissance, il faut retenir quelque tems sa fille dans le sérail. Le bon Sultan y souscrit, & la donne à Almanzine pour la servir.

## A L M A N Z I N E.

AIR : *J'avais, Lisette, un billet doux.*

C'est mon affaire,  
Et je prétends  
Fort bien lui faire  
Passer son tems.

Nous broderons, & nous ferons des nœuds ;  
Pour votre usage ;  
Nous travaillerons toutes deux  
Au même ouvrage. *bis.*

Un Esclave vient annoncer au Sultan qu'une grosse femme, qui se dit la nourrice d'Attalide, se désespère. Almanzine prie le Sultan de la faire introduire, & elle obtient encore cette grace. Cette nourrice est Pierrot, déguisé en femme, qui, par amitié pour Achmet, s'est introduit dans le sérail pour l'aider à en sortir. Le Sultan amene Almanzine pour lui faire voir un divertissement de Pêcheurs dont il veut la regaler.

Le théâtre change & représente, dans

l'enfoncement, un mur du sérail, dont le pied est battu par les flots de la mer, & sur le haut duquel est un balcon, où l'on voit Soliman, Almanzine, & Pierrot derriere eux. Le devant représente un rivage où la fête des Pêcheurs s'exécute.

Au troisiéme acte le théâtre représente les jardins du sérail avec un pavillon dans l'enfoncement.

Achmet & Almanzine s'y désespèrent, parce que le Sultan commence à se lasser des rigueurs de cette Esclave; mais Pierrot vient les tirer d'embarras, en leur apportant une échelle de soie pour descendre par le balcon sur le rivage de la mer où une chaloupe les attend. Aussi-tôt qu'ils sont partis, Pierrot jette des cris épouvantables, & court, comme un fou de tous côtés, sans faire semblant de voir ni d'entendre le Sultan. A la fin il interrompt ses soupirs & ses sanglots pour lui apprendre qu'Atalide & Almanzine se sont jettées dans la mer. Soliman se désespère d'avoir causé un si grand malheur; mais un Esclave lui apprend que la Ronde vient d'arrêter sur le rivage deux femmes qui se sauvaient du sérail. Soliman entrevoit la fourberie & oblige Pierrot à lui tout découvrir. Il entre dans une

effroyable colere, qui augmente encore par les conseils d'Ali, ennemi du Visir; mais la bonté de son cœur reprend le dessus : il ne voit dans Amulaki qu'un pere à qui sa fille est chere, & dans Achmet un étourdi qu'un fol amour rend téméraire. La véritable Attalide, qui vient se jeter à ses genoux pour obtenir la grace de son pere, acheve d'attendrir son cœur, & il leur pardonne à tous. Ali, en habile courtisan, a fait préparer une fête qu'il fait exécuter & qui termine agréablement la pièce par ce Vaudeville.

Un Sultan d'un Visir veut enfin se venger ;  
 Pour le tirer de ce danger ,  
 Il paraît un tendron , crac , il n'est plus en faute .  
 L'amour n'ose parler ; eh oui !  
 Ma foi quand nous comptons sans lui ,  
 Nous comptons sans notre hôte .

Si d'un objet avare , amour touche le cœur ;  
 Il n'est pas longtems son vainqueur :  
 Il paraît un Caissier , crac , le cœur on vous ôte .  
 Plutus perd son enchere ; eh oui !  
 Souvent quand nous comptons sans lui ,  
 Nous comptons sans notre hôte .

Souvent un fier objet annonce à notre ardeur  
 L'heureuse fin de sa rigueur ;

Mais ce que l'amour promet ; crac , un hasard  
nous l'ôte.

Le caprice se taît ; eh oui !

Belles , quand vous comptez sans lui ,

Vous comptez sans votre hôte.

Dans les premiers momens du bonheur conjugal

Vous ne craignez rien de fatal ;

S'il survient un soupçon , crac , un souris nous  
l'ôte.

Vulcain vous paraît loin ; eh oui !

Epoux , quand vous comptez sans lui ,

Vous comptez sans votre hôte :

Vieux galans , supprimez vos transports amou-  
reux ,

Que sert-il de flater vos vœux ?

Dès qu'on les satisfait , crac , vous tombez en  
faute.

Le rhume vous respecte ; eh oui !

Barbons , quand vous comptez sans lui ,

Vous comptez sans votre hôte.

Cette pièce , qui est de le Sage &  
d'Orneval , eut le succès le plus brillant  
& le mieux mérité. Les couplets des  
vaudevilles qui terminent chaque acte  
sont de Fuzelier. L'intrigue est adroite-  
ment conduite ; les scènes agréablement  
dialoguées & le dénouement très-inté-

ressant. Elle est justement regardée comme le chef-d'œuvre de l'ancien Théâtre de la Foire. Le sujet vient d'en être rétrahé par M. des Boulmiers pour être mis en musique, dans le goût des Intermedes d'aprésent, & cette piéce doit être représentée incessamment sur le Théâtre Italien, qui ne devrait pas négliger de s'enrichir des bons ouvrages de l'ancien Théâtre.

## LES ROUTES DU MONDE.

*Opéra Comique, en un acte, en prose, mêlée de Vaudevilles.*

Le Théâtre représente, dans les aîles, les jardins d'Hébé, Déesse de la Jeunesse; dans l'enfoncement, trois portiques qui commencent les trois chemins que prennent les hommes, en sortant de la Jeunesse. Le portique du milieu est composé de rochers & couvert de ronces, avec cette inscription : *Le Chemin de la Vertu*. Le second à droite, plus large, ainsi que le troisième qui est à gauche, est orné de tous les symboles des Honneurs & des richesses, & a pour

titre : *le Chemin de la Fortune*. Le troisième, intitulé : *le Chemin de la volupté*, paraît chargé des attributs des Plaisirs, du Jeu, de l'Amour & de Bacchus.

Le Temps conduit Léandre, jeune homme, amant d'Angelique, vers les trois portiques, qui font les trois Routes du Monde, & l'invite à fuir la débauche qui rodera sans cesse autour de lui pour le séduire sous des formes charmantes. Léandre l'assure qu'il l'a toujours eue en horreur. Il voudrait encore consulter le temps, mais il s'échappe de ses mains. Léandre est prêt à sortir lorsque la Débauche l'appelle & se présente à lui sous le nom de la Galanterie; mais elle ne peut le séduire. La Sagesse & la Richesse sortent chacune par leur porte & tachent de s'emparer de la jeune Thérèse qui se laisse emmener par la sagesse. La Richesse & la Débauche se consolent de cette perte, par l'espérance qu'elles ont de lui enlever un jeune héritier qui paraît en grandes pleureuses : l'une veut qu'il augmente ses richesses; l'autre, qu'il les dissipe. La Richesse lui crie, Amassez : la Débauche, Dépensez. Il ne sçait à laquelle entendre; mais il se détermine enfin en faveur de la Débauche. La Richesse, à son tour, a la

victoire sur Quillot , gros Payfan , qui promet à la Débauche qu'il lui donnera bientôt son tour.

Araminte coquette , un peu sur le retour , paraît avec du rouge , des mouches , des fleurs & des diamans ; & Llotte sa fille est en grisette & en linge uni , & elle lui recommande de toujours conserver la simplicité qu'elle lui a fait observer ; mais l'exemple de la mere a d'avance corrompu le cœur de cette jeune fille , à qui sa mere montre envain le sentier de la vertu. Elle préfère la route des plaisirs , & la mere voyant qu'il est impossible de l'en détourner , se charge de l'y conduire elle - même. La scène qui suit est celle d'un tuteur avec sa pupille : cet homme , qui se prétend raisonnable , dit qu'il veut laisser à sa jeune Angelique le soin de se choisir elle-même un époux ; mais le plus jeune de ceux qu'il lui propose est un jeune homme de quarante-neuf ans & demi. L'Amour qui arrive congédie ce radoteur , & ne propose qu'un seul amant , mais qu'il est sûr de voir accepter ; c'est Léandre , en faveur duquel il a déjà prévenu le cœur d'Angelique.

A N G E L I Q U E.

Vous n'y pensez pas. Ce mariage m'écarterait du chemin de la *Vertu*.

L' A M O U R.

Bon ! ce sont les mariages faits sans l'aveu de l'Amour qui écartent du chemin de la *Vertu*.

Léandre paraît & obtient facilement la Victoire. La Débauche revient encore à la charge ; mais son éloquence trompeuse ne peut séduire deux cœurs que l'Amour & la Vertu viennent d'unir.

Les Plaisirs Libertins sortent par les portiques de la Volupté & de la Fortune. Ils dansent, & s'efforcent d'étaier leurs charmes aux yeux des deux amans ; ensuite ils se rangent devant le portique de la Vertu pour en fermer le passage.

Mais la Sagesse & les Plaisirs innocens les obligent de leur céder la place, & par leurs charmes séducteurs remportent une victoire complète sur les cœurs des jeunes amans.

*Vaudeville.*

L A S A G E S S E.

Heureux qui fuit dès sa jeunesse  
Du Vice le sentier battu,

Et qui , formé par la Vertu ,  
 Se fait mener par la Sageſſe ;  
 Elle ſçait le payer enfin  
 De la fatigue du chemin.

### L A D É B A U C H E .

N'écoutez pas la voix ſévère  
 Qui condamne l'amuſement ;  
 Voulez-vous voyager gaiment ,  
 Que le plaisir ſeul vous éclaire ;  
 Si vous ſuivez ce Pélerin ,  
 Vous irez droit au bon chemin.

### L O L O T T E .

Autrefois , dit on , l'art de plaire  
 Coûtait bien des ſoins & du tems ,  
 Et l'on mettait douze ou quinze ans ,  
 Pour ſe rendre au port de Cythère ;  
 Mais à préſent on eſt plus fin ,  
 On ſçait accourcir le chemin.

### L A S A G E S S E .

Vous qui , du Dieu de la Bouteille ;  
 Suivez aſſidument les pas ,  
 Que vous vous plaindrez des appas  
 Qui vous amuſent ſous la treille !  
 Lorſqu'on cherche toujours le vin  
 On trouve la goutte en chemin.

## L A D É B A U C H E.

Maris, si vous trouvez vos femmes  
Tête à tête avec leurs galants,  
N'allez pas faire les méchans,  
Et manquer de respect aux Dames;  
Sans dire mot, d'un air benin,  
Passez, passez votre chemin.

Cette pièce, qui est de le Sage, Fuze-  
lier & d'Orneval, est d'une morale très-  
douce & très-agréable. Elle fit beaucoup  
d'honneur aux Auteurs; &, quoique les  
êtres métaphysiques paraissent bannis du  
Théâtre par l'abus qu'on en a fait, il  
serait à souhaiter qu'on les y vît repa-  
raître quelquefois, & d'une maniere  
aussi utile & aussi séduisante.

---

## L A F A U S S E R I D I C U L E.

*Opéra Comique, en un acte, en prose,  
mêlé de Vaudevillès.*

12 Février 1731.

Lucile, fille de M. & de Madame  
Jaquelin, est promise par son pere à un  
Gentilhomme de province, qui a un

château & une métairie, & qui ne prend une femme que pour en avoir soin. Sa mere veut la marier à un Marquis qui cherche une femme intrigante, qui pourra contribuer à le faire vivre plus à son aise; & Orgon, oncle de Lucile, vient lui annoncer qu'il a donné sa parole à Dorante pour être son époux, sans quoi il deshèritera sa nièce, à laquelle il ne laisse son bien qu'à cette condition. Lucile est fort intriguée d'apprendre de son pere, de sa mere & de son oncle, qu'on veut la marier à l'une de ces trois personnes, qu'elle n'a jamais vues. Valere, qui est l'amant aimé, est très-alarmé d'apprendre cette nouvelle; il trouve le moyen de parler à Lucile, & de concerter ensemble ce qu'on pourra faire dans cette cruelle situation. Lucile rassure Valere, & lui dit qu'elle trouvera bien le moyen de se défaire de tous ceux que ses parens veulent qu'elle épouse.

Dorante arrive le premier, & trouve Lucile, à qui il dit qu'Orgon lui a donné sa parole. Lucile prend un air de précieuse & de ridicule dans toute la conversation qu'elle a avec Dorante, lequel est tout-à-fait déconcerté de trouver dans Lucile un esprit si extraordinaire, & fort  
pour

pour aller retirer sa parole d'Orgon. Le Gentilhomme campagnard vient complimenter Lucile sur son futur mariage. Celle-ci affecte un air de coquette outrée, propose au Gentilhomme de vendre son château, sa métairie & tout le bien qu'il a en province, pour venir le dépenser à Paris, qui est la source de tous les plaisirs. Le Gentilhomme, aussi étonné que Dorante, du caractère de Lucile, la quitte & va trouver M. Jacquelin pour lui dire qu'il ne veut plus de sa fille. Le Marquis arrive enfin, & trouve Lucile qui prend un air d'innocente & d'Agnès dans tout ce qu'elle lui dit. La conversation n'est pas longue. Le Marquis en est si rebuté qu'il quitte sa future pour aller dire à Madame Jacquelin qu'il n'en veut point.

Le pere, la mere & l'oncle arrivent un moment après avec les trois futurs époux, qui déclarent qu'ils ne s'accoutument nullement du caractère de Lucile, & se retirent. Valere survient pour demander Lucile en mariage à son pere, à sa mere & à son oncle; on la lui accorde sur le champ, d'autant plus que la famille de Valere est connue de tous les parens.

Cette Pièce, qui est de Panard & de

Fagan , n'eut qu'un succès médiocre ; quoiqu'elle parût vivement intriguée & agréablement dialoguée , elle n'a jamais été reprise.

## LA FRANCE GALANTE.

*Opéra Comique , en trois actes , en prose ,  
mêlé de Vaudevilles , 28 Juin 1731.*

Cette pièce était précédée d'un compliment qui était terminé par ce couplet.

AIR : *Vous avez bien de la bonté.*

Sur la scène qui suit par fois  
Les ordres de Thalie ,  
Vous avez souffert plus d'un mois  
La galante Italie.  
Sur-tant l'on avait compté ;  
Si vous avez même indulgence ,  
Pour notre France ,  
Messieurs , en vérité ,  
Vous avez bien de la bonté.

ACTE PREMIER. *Paris.*

Une Comtesse Parisienne & coquette  
prétend , par le grand usage du beau

monde, être en état d'en donner des leçons, non-seulement à de jeunes gens de province, mais aussi à des Cavaliers de Paris, qu'elle veut amuser, sans terminer avec aucun d'eux. Elle se trouve enfin trompée par un Chevalier Normand qui a l'adresse de lui faire signer un contrat de mariage, dans lequel est inséré un dédit de cent mille écus. Les rivaux du Chevalier sont, M. Nigaudinet Champenois, M. Grosmuïd Financier & un Marquis Gascon. Le divertissement est terminé par un Vaudeville, dont voici deux couplets.

Le mariage a quelques jours heureux,  
Lorsque l'amour en a ferré les nœuds  
On va droit comme en Picardie;  
Mais souvent au bout de six mois,  
On dispute à l'hymen ses droits,  
On prend le ton de Normandie.

Quand le Public, attentif à nos jeux,  
Sortait sans bruit, quoique mécontent d'eux,  
On le croyait en Picardie;  
Mais difficile à gouverner  
Depuis qu'il vient nous chicanner,  
Cela sent fort la Normandie.

A C T E II. *Montpellier.*

Dorante, jeune Cavalier de Paris,

nouvellement arrivé à Montpellier, y a fait connoissance de deux aimables Languedociennes, Angelique & Julie. La vivacité & l'enjouement de ces Demoiselles; les chansons, en langage du pays, qu'elles débitent avec un certain air agaçant, tout cela lui fait croire qu'il ne lui sera pas difficile d'en faire la conquête. Charmé de cette aventure, il en fait part à Cléante son ami qui, depuis quelque tems, a fixé son séjour dans cette ville. Sur ce portrait Cléante reconnoît la première pour sa sœur, & l'autre pour une personne très-sage, & dont il fait la recherche. Dorante avoue qu'il s'est trompé, prie Cléante d'excuser sa méprise & de lui accorder la main d'Angelique. Il l'obtient sans peine : Cléante épouse Julie, & la pièce finit par ces deux mariages. Le Vaudeville du divertissement n'a point de refrain.

Le rôle d'Angelique, qui est celui qui domine dans la pièce, était joué par Mademoiselle le Grand.

### A C T E III. *Strasbourg.*

Lucile, aimée de Rimberg son cousin, attend de Paris un époux qu'on lui destine & qui s'appelle Damon. Hortense,

amante de ce dernier , voulant empêcher ce mariage , se rend à Strasbourg , où , sous l'habit de Cavalier & le nom de Damon , elle en conte à toutes les belles. Lucile en devient éprise dès la première entrevue. Rimberg , jaloux , aborde le faux Damon , & veut lui faire mettre l'épée à la main. Hortense reçoit ce compliment avec un air si ferme & si peu décontenancé, que le bon Allemand, changeant de ton , lui propose un autre genre de combat , qui est de se voir le soir-même le verre à la main. Dans le moment Lucile vient avertir le prétendu Damon que le Notaire est arrivé , & qu'il va dresser le contrat de mariage. Cette nouvelle jette Hortense dans un embarras extrême ; heureusement le véritable Damon paraît. Il est fort surpris de voir Hortense en Cavalier. Elle lui fait de vifs reproches sur son infidélité ; Damon s'excuse de son mieux ; lui demande pardon , & enfin ces amans se reconcilient. Lucile , qui est présente à cette scène , se trouve fort confuse ; elle offre sa main à Rimberg qui la reçoit avec bien de la satisfaction.

Cet acte , ainsi que le précédent , est terminé par un double hymenée. Panard y a travaillé en société avec Boissy , qui

a composé seul les deux autres. La pièce en général, fut faite à l'imitation de l'Italie Galante donnée nouvellement au Théâtre Français par la Motte, & qui n'avait pas eu plus de succès que celle-ci n'en obtint sur celui de la Foire.

---

## LA NIÈCE VENGEÉE

OU LES PETITS COMÉDIENS.

*Opéra Comique, en un acte; en Prose, mêlé de Vaudevilles & de Divertissemens, avec un Prologue & un Epilogue; 27 Août 1731.*

### PROLOGUE.

La Rancune, Comédien de campagne, arrive dans un château où il est attendu avec sa Troupe pour y donner une représentation d'Iphigénie. Cet Acteur paraît, le bras en écharpe & l'œil couvert d'un emplâtre : il raconte ainsi le malheur arrivé à ses camarades, & adresse le recit suivant à Julie Dame du château.

L A R A N C U N E.

Jamais nous ne goûtons de parfaite allégresse ;  
Nos plus heureux succès sont mêlés de tristesse :  
Madame, je comptais que ma Troupe aujourd'hui

De cet heureux séjour viendrait chasser l'ennui.  
Chacun s'était flatté de la douce espérance  
D'étaler à vos yeux son art & sa science ;  
Mais un malheur subit a trahi nos desirs ,  
Renversé notre espoir & détruit nos plaisirs.  
Nous avons presque fait les trois quarts du

voyage ,  
Et nous voyions déjà les cloches du village ,  
Quand un maudit chasseur , que le Ciel en

courroux ,  
Pour punir nos forfaits , fit approcher de nous ,  
Vit un oiseau perché sur la branche d'un hêtre.  
Sa main , dans le moment , mit l'amorce au

salpêtre ;  
Il approche ; il ajuste , & d'un coup effrayant ,  
Fait voler dans les airs le métal foudroyant.  
La Terre s'en émeut , les antres en frémissent ,  
De nos coursiers fringans tous les crins se

hérissent ;  
La terreur les saisit , & de colere ardents ,  
Soudain nous les voyons prendre le mors aux

dents.  
Du guide consterné la voix faible & tremblante

Tâche envain d'appaifer leur fougue violente ;  
 La voiture entraînée au gré de leur fureur ,  
 Va donner contre un roc d'une énorme grolfeur ;  
 L'effieu crie & fe rompt ; ô fpectacle terrible !  
 Capable d'attendrir l'ame la moins fenfible.  
 Dans un marais bourbeux , Ragotin renverfé ,  
 Et dans fes brodequins lui-même embarraffé ,  
 Après avoir longtems , dans un confus mélange  
 De livres , de paquets , de pouffiere & de fange ,  
 Lutté contre la mort , la fortune & les Dieux ,  
 Refte à la fin fans force & périt à nos yeux.  
 J'ai vû , Seigneur , j'ai vû les ronces dégoutantes  
 Porter , de ce Héros , les dépouilles fanglantes.  
 Comme lui , maint Acteur dans fon fang eft  
 baigné ,  
 Et c'eft moi que le fort a le plus épargné.

Pour réparer ce trifte accident , la Rancune offre une petite Troupe compofée de fa famille , qui donnera une pièce faite exprès pour ces Acteurs , & intitulée : *la Nièce vengée* ou *la Double Surprise*. L'afsemblée accepte fa propofition , & la Rancune (1) s'adrefle au Parterre & lui demande fon indulgence en faveur des petits Comédiens. Il finit en chantant.

---

(1) C'étoit le fleur Drouin qui jouoit ce rôle.

AIR : *Pour passer doucement la vie.*

S'ils n'ont pas l'honneur de vous plaire ,  
Epargnez-les ; c'est moi , Messieurs ,  
Qui doit porter votre colere ,  
J'ai fait la Pièce & les Acteurs.

LA NIÈCE VENGÉE ou *la*  
*Double Surprise.*

Crispin valet de Clitandre , pour favoriser l'amour de son maître & de Lisette nièce de Madame Argante , s'est présenté à cette dernière sous le titre de domestique , & s'y fait passer ensuite sous celui du Chevalier de Plumoisson. Madame Argante donne dans ce panneau , prend du goût pour le prétendu Chevalier , & consent non-seulement à l'épouser , mais encore à ne plus s'opposer au mariage de Clitandre & de Lisette. Au dénouement , Crispin se fait connaître. La tante , au désespoir , après quelques plaintes , s'adresse au Parterre , & dit :

M E S S I E U R S ,

Si quelqu'un de vous veut épouser une petite veuve , je suis à lui , & je vous assure qu'il trouvera mieux qu'il ne croit.

G v

AIR : *L'Amour est un voleur.*

J'ai , sous des cheveux gris  
 L'humeur assez jolie ,  
 Sans trop de flatterie ,  
 Je vaux encor mon prix ;  
 Vive , fringante & preste ,  
 On me trouve encor des appas ,  
 Et zeste , zeste , zeste ,  
 Bien des jeunes filles n'ont pas  
 un si beau reste.

### E P I L O G U E.

La Rancune vient recevoir les complimens qu'on fait à ses petits Acteurs , & pour rendre le Spectacle complet , il fait exécuter , par ces mêmes Acteurs , un très-joli ballet. On voyait dans ce divertissement un enfant de quatre ans qui danfait & parodiait avec une justesse & une grace infinie la danse du Sabotier, exécutée aux précédentes Foires par Nivelon , fameux Danseur pour ces sortes d'exercices.

Les différens rôles de cette pièce étoient tous remplis par des enfans , dont le plus âgé n'avait pas alors treize ans. Ils ne manquerent pas aussi d'être fort applaudis ; ce qui donnait lieu au

vaudeville suivant par lequel la pièce finissait très-agréablement.

## JULIE.

AIR : *Les petits toure lourette.*

Par l'âge ni par la grandeur,  
Ne jugeons jamais d'un Acteur.  
Ceux-ci dont je suis satisfaite  
Font voir que, pour être amusans,  
Les petits valent bien les grands.

## LA RANCUNE.

Quand du cothurne les Héros  
Lassent la Cour par leurs grands mots ;  
A Paris, la Troupe cadette  
Reçoit des applaudissemens,  
Les petits, &c.

## LE CHEVALIER.

De la bravoure des soldats  
La taille ne décide pas ;  
Bien souvent, lorsque la trompette  
Appelle au feu les combattans,  
Les petits, &c.

Mars ayant insulté l'Amour,  
L'Amour à l'instant eut son tour ;  
Apprends, dit-il, par ta défaite,  
A ne point railler les enfans,  
Les petits, &c.

Cette pièce agréable est de Panard. Elle fit pendant longtems rasoller tout Paris, qui ne se lassait point de voir & l'ouvrage & les charmans Acteurs; mais comme ils grandirent par la suite, & que la pièce était faite pour leur taille, il n'a pas été possible d'en faire usage depuis.

LES ÉVEILLÉS  
DE POISSI.

*Opéra Comique, en un acte, en prose, mêlé de Vaudevilles & suivi d'un Divertissement, 27 Août 1731.*

René, sur le point d'épouser Colette, s'avise indiscrettement de vouloir sçavoir si elle lui sera fidèle. Julien, son ami, pour l'en dissuader, lui chante en vain ce couplet.

AIR : *Tes beaux yeux, ma Nicole.*

La femme auprès de l'homme,  
Voyez-vous, mon cousin,  
Est justement tout comme  
La paille au magasin;  
Avec une chandelle,

Si l'on approche un peu ,  
Qu'il tombe une étincelle ,  
La grange est toute en feu.

René , qui a son idée en tête , la conduit avec tant de finesse que Colette , qui ne songeait à rien , prend du goût pour Léandre , jeune homme prié à la noce. Cette passion subite est cependant assez forte pour l'engager à rompre avec René ; tout le monde le raille sur son imprudence , & la pièce finit par un divertissement & le vaudeville qui suit :

De l'objet qui nous a sçu plaire ,  
Parlons discrettement ,  
Ne le vantons point tant ,  
Aux amis même il faut s'en taire ;  
En prônant ses attraits si fort  
On reveille le chat qui dort.

Fiers objets qui , d'un ton trop rude ,  
Parlez contre l'Amour ,  
Souvenez-vous du tour  
Qu'il fit à Diane la prude ;  
En criant contre lui si fort  
On reveille le chat qui dort.

Un mari qui dit à sa femme :  
Remarquez-vous Damon ,  
Tous les jours ce garçon

Vous fuit pour vous marquer sa flamme :  
 Cet époux est un franc butor ;  
 Il reveille le chat qui dort.

Cette pièce , qui n'est qu'une copie du *Curieux impertinent* , est de Fagan , & fut donnée à la suite des *Petits Comédiens* & de la *Tante Dupée* ; mais elle eut bien moins de succès.

## LE TEMPLE DU SOMMEIL.

*Opéra Comique , en un acte , en prose ,  
 mêlé de Vaudevilles.*

20 Septembre 1731.

Damon , au désespoir qu'on lui ait défendu la maison d'Agathe sa maîtresse , va chercher quelque consolation au Temple du Sommeil. Il est accompagné de Mézetin son valet ; le bruit qu'ils font , reveille le Confident du Dieu qu'on révere. Paix-là , leur dit-il : Apprenez que quoique je sois un petit Dieu de nouvelle fabrique , je peux vous rendre justice. Je suis , ajoute-t'il , Sursaut : j'ai seul la permission d'éveiller le Dieu du Sommeil , & je suis toujours dans

son antichambre. Damon le prie de lui être favorable. Dans le moment le Dieu se reveille ; mais , comme il se sent extrêmement assoupi , il ordonne à Sursaut de tenir l'audience. Cet usage est assez ordinaire au Théâtre de l'Opéra Comique , où les Divinités ne répondent ordinairement que par l'organe d'un Substitut. Sursaut remplissant sa fonction , conseille à Damon & à son valet d'aller faire un tour dans la forêt de Pavots & de Mandragores ; il distribue ensuite ses ordres aux Songes heureux & malheureux , & après leur départ il donne audience à Dorimene , jeune femme qui , ayant un extrême desir d'aller au bal , prie le Dieu du Sommeil d'endormir son mari. Sursaut le promet , & ajoute dans un *à parté* qu'il va faire tout le contraire. Ce procédé est de mauvais exemple , à moins que les Auteurs n'ayent voulu faire entendre que les Dieux ont tort de se fier à des Ministres infidèles , & de ne pas agir eux-mêmes. Paraissent ensuite une Plaideuse , qui vaudrait assoupir son Juge ; & un Jaloux. Sursaut conseille à la Plaideuse de s'adresser à Plutus ; & au Jaloux , de dormir tranquillement.

Rime plate , faiseur de Comédies ,

Tragédies , Tragi-Comédies , Ballets , Ambigus, & autres ouvrages dans le genre dramatique , vient se plaindre de ce qu'une Divinité aussi bienfaisante que le Sommeil , prend plaisir à se déclarer contre lui.

S U R S A U T.

Comment donc ?

R I M E - P L A T T E.

A I R : *Attendez-moi sous l'orme.*

Dès que dans un Spectacle  
 Mon ouvrage paraît ,  
 Serait-il un miracle ,  
 Votre Dieu toujours prêt ,  
 Se glissant dans la salle ,  
 Courant de rangs en rangs ,  
 Contre mes vers cabale ,  
 Et fait dormir les gens.

S U R S A U T.

Mais il est certaines pièces qui ont pour lui une vertu attractive , & où il ne peut se dispenser de se trouver.

A I R : *De tous les Capucins du monde.*

Serait-ce de vous qu'on publie ,  
 Que fatigué d'une insomnie ,  
 Un seigneur , qui s'était servi

De tout l'art de la Pharmacie ,  
S'était à la fin endormi  
En lisant votre Comédie,

Rime-platte ne sçaurait comprendre  
par quelle raison ses ouvrages ne peu-  
vent réussir. Ils sont pourtant très-cor-  
rects ; foyez moins exact , répond Sur-  
faut.

S U R S A U T.

*A I R : Puisqu'un style noble.*

Sans craindre les mauvais succès ,  
Faites les plus hardis essais ;  
Osez tout entreprendre ;  
Il vaut mieux entendre les sifflets  
Que de ne rien entendre.

R I M E - P L A T T E.

Le remede est bon.

Un Ivrogne succède au Poëte Dra-  
matique ; c'est Grégoire que Bacchus  
amène tous les jours rendre réguliè-  
ment hommage au Dieu du Sommeil.  
Sa femme ne peut souffrir qu'il goûte  
longtems cette tranquillité.

A L I S O N.

Comment infame !

A I R :

Tandis qu'au franc pinot  
 Tu remplis ton jabot ,  
 Qu'à tire larigot  
 Tu sçais humer le piot ,  
 Et que dans ce tripot  
 Tu dors comme un sabot ,  
 En attendant , je croque le marmot ,  
 Et tu veux qu'on ne dise mot.  
 Grand libertin ,  
 Viens , fac-à-vin ,  
 Manant , faquin ,  
 Double coquin ,  
 Notre frusquin  
 S'en va grand train ;  
 Le verre en main  
 Dès le matin  
 Tu bois , tu manges tout mon bien ;  
 Et tu veux qu'on ne dise rien :  
 Au lieu de songer à tes enfans !

G R É G O I R E.

Mes enfans ! à propos deçà , ne me  
 fais point jaser ; chacun a ses faiblesses ;  
 tu m'entends bien ?

A L I S O N.

Que veux-tu dire , ivrogne ? Mort de  
 ma vie, je t'arracherai ta maudite langue.

GRÉGOIRE.

Il te sied bien , ma foi , de te mettre en colère ;  
Après que je t'ai vue un jour sur la fougere  
Batifoler avec Lucas.

ALISON.

Avec Lucas ! quelle chimere !  
Chien de menteur , c'était avec Thomas.

GRÉGOIRE.

Avec Thomas , eh bien ! soit . . . Le  
Temple du Sommeil est ordinairement  
le lieu où les époux finissent leurs dé-  
bats ; touche-là.

ALISON.

Allons donc.

Plus de guerre , faisons la paix ;  
Quelle dure à jamais ,  
Va , va , je te passe le vin.

GRÉGOIRE.

Moi , je te passe le voisin , *bis*.

Agathe , amante de Damon , vient se  
présenter pour avoir l'explication d'un  
songe ; Sursaut la satisfait , appelant  
Damon & Mézetin. Nos amans se ju-  
rent une tendresse & une fidélité éter-  
nelle. Agathe baille en achevant ses

fermens, & s'endort. Damon, très-surpris, est lui-même, dans le moment, obligé de céder au Sommeil; c'est un tour que le Dieu, qui veut les favoriser, leur joue, pour prévenir l'arrivée d'Orgon. Ce bon pere, à qui le soin de garder sa fille ôte le repos, la trouve ici endormie auprès de son amant. Il faut, lui dit Surfaut, que vous consentiez à son mariage. Eh bien! Seigneur, répond Orgon: je la donne, puisque je ne sçaurais faire autrement. A ces mots, l'obligeant Surfaut reveille Damon & Agathe.

D A M O N.

A I R : *Changement pique l'appetit.*

Quel bonheur pour moi, chere Agathe :

A G A T H E.

Ah! que cette union me flatte.

O R G O N.

Vous éprouvez en ce moment

Que le bien vous vient en dormant.

LE DIEU DU SOMMEIL.

Que l'on célèbre la fête, & qu'il soit dit que mes bienfaits ne sont pas toujours imaginaires.

Vaudeville.

J'ai cru voir Tircis l'autre jour ,  
Après l'aveu de ma tendresse ,  
Res sentir encore plus d'amour  
Qu'avant qu'il connut ma faiblesse ,  
Ture lure lure & lon lan la ,  
C'est un rêve que cela.

On m'a dit que dans ce canton  
Le négoce a changé de face ,  
Et que les billers d'un Gascon  
Gagnoient dix pour cent sur la place ,  
Ture lure , &c.

On dit que le *je ne sçai quoi* ,  
Qui de plaire par-tout se pique ,  
A plus amusé chez le Roi  
Que la jeune Troupe comique ,  
Ture lure , &c.

On trouve dans cette pièce épisodi-  
que , qui est de Panard en société avec  
Fagan , plusieurs scènes très-plaisantes &  
des couplets fort bien faits ; elle n'eut  
cependant pas un grand succès , & n'a  
point été imprimée.



## L A C O M É D I E

S A N S H O M M E S

O U L' I N F I D É L I T É P U N I E .

*Opéra Comique , en un acte , avec un  
Prologue & un Divertissement ,*

3 Février 1732.

## P R O L O G U E .

Une Marquise & quatre ou cinq de ses amies imaginent entr'elles , pour passer agréablement la journée ( que les cavaliers de leur compagnie ont consacré à une partie de chasse ) de jouer , sans leur secours , une Comédie qu'elles ont apprise le mois précédent , & qui est intitulée : *l'Infidélité punie*. Pendant qu'elles s'y préparent , Javotte , petite fille du village , vient annoncer le mariage de sa cousine Suson , qui épouse le vieux Bailli. La Marquise saisit cet événement , & ordonne à Javotte de faire venir les gens de la noce au château , pour former le divertissement de la pièce qu'elle s'est proposée de représenter

avec ses amies , & dont voici en peu de mots le sujet.

## L'INFIDÉLITÉ PUNIE.

La sœur de Clitandre voulant guérir son frere de son entêtement pour Julie , s'offre , dans l'espace de trois jours , de lui donner la preuve que cette fille qu'il aime n'est qu'une franche coquette. Pour cet effet elle s'est déguisée en homme , & , sous le nom d'Erasfe , elle a déjà gagné le cœur de Julie dans un bal , où elle paraissait pour la première fois. Le faux Erasfe , après s'être fait annoncer par Scapin , qui n'est autre que sa Suivante travestie , vient trouver Julie , & joue si adroitement son rôle , qu'elle acheve de l'enflammer : alors il feint un évanouissement à la vue du portrait de Clitandre , que la belle porte à son bras. La coquette ne balance pas à lui en faire un sacrifice , & le faux Erasfe , sous prétexte de quelque commission , le donne secrètement à Scapin , qui va le porter à Clitandre , & revient peu de tems après avec une lettre adressée à Julie , par laquelle elle apprend le tour qu'on lui a joué ; & que son amant , convaincu de sa perfidie , renonce à elle pour tou-

jours. Julie & Spinette sa suivante qui, de son côté, avait écouté les cajoleries du prétendu Scapin, restent un peu surprises; mais elles prennent bientôt leur parti, & se consolent par l'espérance de retrouver de nouveaux amans.

Le divertissement, annoncé dès le Prologue, arrive; on voit entrer le Bailli, la mariée & les autres personnes de la noce, & en même-tems les Cavaliers qui, de retour de leur partie de chasse, rejoignent la compagnie des Dames & se mêlent au divertissement. Le Vaudeville est une espèce de Dialogue pour prouver que la société ne peut être agréable si l'on exclut l'un des deux sexes.

### U N A C T E U R.

Où l'on ne voit point de chapeaux,  
L'ennui se mêle à tous propos;  
Sans nous, que feriez-vous, Mesdames?

### U N E A C T R I C E.

Où l'on ne trouve point de femmes,  
Ce n'est que langueurs & dégouts;  
Sans nous, Messieurs, que feriez-vous?

### U N A C T E U R.

Cet esprit fin, ces mots flatteurs,

Dont

Dont vous sçavez charmer les cœurs ,  
Sans nous , les auriez-vous , Mesdames ?

### U N E A C T R I C E .

Ces Madrigaux , ces Epigrammes ,  
Que vous chantez à nos genoux ;  
Sans nous , Messieurs , les feriez-vous ?

### LE PETIT BOUDET.

Il faut , par un remerciement ,  
Payer votre applaudissement ;  
Tenez voilà pour vous , Mesdames.

*( Il fait un entrechat. )*

### LA PETITE CARON.

Si Pierrot danse pour les femmes  
Que vos cœurs n'en soient point jaloux ;  
Tenez , Messieurs , voilà pour vous.

*( Elle fait un entrechat. )*

Cette pièce fut remise le 3 Février 1735 à l'ouverture du nouveau Théâtre construit dans le cul de sac de la rue des Quatre-Vents ; elle fut alors précédée d'un nouveau Prologue du même Auteur , rempli de couplets critiques : en voici un sur la petitesse de la salle du Spectacle.

AIR : *Philis , en cherchant son amant.*

Février & Mars sont des mois  
 Qui , pour l'ordinaire , sont froids ;  
 On souffle bien moins dans ses doigts  
 Lorsqu'on habite des endroits ,  
 Qui sont étroits.

Sur la différence qu'on peut observer  
 entre les deux Opera.

AIR : *Reveillez-vous , belle endormie.*

Au grand Opéra l'on demande  
 Du grave , & du beau qui soit bon ;  
 On y va pour la sarabande ,  
 Et chez nous pour le cotillon.

Ce Prologue était terminé par un  
 Vaudeville , dont un couplet va servir  
 d'exemple.

Jusqu'à douze ans , une bergere ,  
 Dans ce qu'elle dit est sincère ,  
 C'est tout de bon.  
 Dès qu'elle pense , elle en impose ,  
 Tout son langage se compose ,  
 C'est une chanson.

Cette pièce est de Panard , & eut du  
 succès.

## L' A C T E.

*Pantomime*, 13 Février 1732.

C'est le titre du Prologue de l'Opéra Comique : intitulé : le *Pot Pourri*, *Pantomime*, dont on parlera à son rang. La pièce qui fait le sujet de cet article, n'a jamais été imprimée. L'idée en est neuve. Elle était en scènes muettes ; les Acteurs, par leurs gestes, en exprimaient le sens, & l'Orchestre les accompagnant jouait les airs des Vaudevilles les plus connus. Le Public ne goûta pas ce divertissement. Après quelques représentations l'Auteur ajouta des paroles aux Vaudevilles joués par l'Orchestre ; mais la pièce eut encore moins de succès de cette façon qu'à la première.

La scène se passe sur le Théâtre de l'Opéra Comique. Les Acteurs & Actrices y sont assemblés pour examiner une pièce qu'un Auteur de Bordeaux doit leur procurer. M. de Cougnac, *c'est ainsi que l'Auteur s'appelle*, arrive avec un air de confiance & se flatte du plus brillant succès. Je ne crains rien pour ma pièce, dit il.

AIR : *De tous les Capucins du monde.*

La façon dont j'ai sçû l'écrire  
 Est au-dessus de la satire ,  
 Rien ne la sçaurait attaquer ;  
 Ceci n'est point une hyperbole ;  
 Je défierais de critiquer  
 Dans tout l'ouvrage une parole.

On le prie de vouloir bien faire la lecture de sa pièce. Cousignac répond qu'il veut auparavant faire ses conventions. *Primo*, dit-il, je veux que ma pièce soit apprise, répétée & représentée dès aujourd'hui, sans cela rien de fait. A ce mot, tous les Acteurs se récrient sur l'impossibilité de le satisfaire. Oh ! je vais vous en apprendre le moyen, répond Cousignac ; & ce petit morceau, ajoute-t'il, ne fatiguera ni votre mémoire ni votre poitrine. Il tire en même-tems de sa poche un petit carré de papier, qui contient, dit-il, les paroles de sa pièce, & montre un gros paquet qui en renferme la musique. Les Acteurs croient qu'il veut plaisanter. Ne vous inquiétez de rien, replique l'Auteur Bordelais.

C O U S I G N A C.

AIR : *L'Amour est un voleur.*

Il suffit pour cela  
D'un peu d'intelligence,  
Sans gosier ni cadence  
On l'exécutera.  
Il ne faut qu'être preste,  
A ce que l'Orchestre jouera,  
Et zeste, zeste, zeste,  
Chacun de vous l'exprimera  
Avec le geste.

---

LE POT POURRI.

*Pantomime, Opéra Comique, en un acte,*

13 Février 1732.

Un amant vient se plaindre pendant la nuit sous le balcon de sa maîtresse ; on joue l'air : *Reveillez-vous*, &c. Elle devient sensible à l'amour du cavalier, & descend pour l'entretenir & pour lui parler de plus près ; ils se déclarent réciproquement leur passion, toujours avec des gestes convenables aux paroles dont la symphonie joue les airs.

La suivante de la mere survient un

moment après pour annoncer à ces deux amans son arrivée ; cette mere les surprend ensemble , querelle sa fille & l'emmene sans être touchée des plaintes de son amant. Le valet du Cavalier trouve son maître désespéré de ce qui vient d'arriver ; celui ci ordonne à son valet de chercher quelque expédient pour favoriser ses amours , &c.

La mere , la fille & la suivante reviennent ; la fille fait de nouveaux efforts pour engager sa mere à accepter pour gendre l'amant qu'elle aime ; elle est inflexible , & annonce à sa fille un autre époux qu'elle lui a destiné. C'est un campagnard , grand nigaud , à peu près comme M. Vivien de la Chaponardiere qui arrive sur ces entrefaites , accompagné de son valet , qui est aussi niais que son maître. L'amant Idiot fait une déclaration à sa maîtresse d'une maniere comique ; elle la reçoit avec mépris , ce qui oblige sa mere de prendre le parti du Campagnard , & de l'emmenner dans sa maison avec sa fille & la suivante pour y conclurre le mariage.

L'amant aimé revient , & un moment après , son rival sort de chez sa maîtresse. Le premier veut obliger l'autre à mettre l'épée à la main ; le Campagnard

pense mourir de frayeur ; la suivante accourt au bruit , & empêche l'autre de pousser plus loin la querelle & se retire ; mais il revient bientôt accompagné de la mere , qui est toujours bien résolue de lui donner sa fille. Elle a fait venir même un Notaire. Dans le tems qu'on est prêt à signer le contrat , & que le Campagnard s'applaudit du bonheur dont il croit bientôt jouir , l'amant aimé vient faire encore une tentative auprès de la mere , & lui fait voir une lettre ( qui a été supposée ) par laquelle on lui mande le gain d'un procès qui le rend maître de biens considérables. Il la supplie de lui accorder sa fille en mariage. Celle-ci se joint aux instances de l'amant aimé ; son Valet & la Soubrette se jettent aussi aux pieds de la mere , qui se rend enfin à leurs prieres : le Campagnard se retire , peu content de son voyage. Les Valets de l'amant aimé & de l'autre se disputent ensuite la conquête de la Suivante ; elle les met d'accord tous les deux sur le champ , en leur déclarant qu'elle ne veut ni l'un ni l'autre , & la pièce finit par un très-joli divertissement. Cet Opéra Comique , Pantomime , réussit très-bien. Il est de Parnard , & le Programme que nous en avons

trouvé dans le dictionnaire des Théâtres nous a paru mériter d'être transmis ici, tant par la maniere dont il est fait que pour donner une idée de ce genre de Spectacle, auxquels les différens Théâtres de la Foire ont souvent été réduits.

---

L E T R I O M P H E  
D E L' I G N O R A N C E.

*Opéra Comique, en un acte,*

20 Mars 1732.

L'Enjouement personnifié s'étonne que l'Ignorance vienne fixer son séjour à Paris, qui est, dit-il, le rendez-vous des Sçavans.

L' I G N O R A N C E.

A I R ; *Quand je tiens de ce jus d'Octobre,*

Ces Messieurs, dont je suis l'amie,  
Font tout l'ornement de ma cour,  
Et dans plus d'une Académie  
Je vais présider chaque jour.

A I R : *Robin ture lure lure.*

Je vois  
Sous mes drapeaux souverains  
Des gens de toute nature ;

Marquis , Abbés , Médecins ,  
Ture lure ,  
Personnages à fourure ,  
Robin ture lure lure .

La précieuse Eliante est la première qui se présente à l'audience , & vient , au nom de son sexe , demander les mêmes prérogatives que les hommes , puisqu'il possède les mêmes talens. La Déclamation , ajoute-t-elle , la Musique & la Danse sont de notre appanage.

Et quel Acteur jamais acquit autant d'estime ;  
Au Théâtre Français, que l'Illustre Monime. (1)  
Qui porta jamais l'art aussi loin qu'elle fit ,  
Et soumit la nature au pouvoir de l'esprit ?  
Son goût sçut le premier bannir la psalmodie  
Et faire simplement parler la Tragédie.

Dans la Musique , n'avons-nous pas à  
l'Opéra deux Actrices inimitables , les  
Demoiselle Pélissier & le Maure.

AIR : *On n'aime point dans nos forêts.*

Elles charment différemment ,  
L'une tient notre ame captive  
Par son art , par son jeu brillant ,  
Et par son expression vive ;

---

(1) Mademoiselle le Couvreur.

L'autre , par ses sons enchanteurs ;  
Maîtrise , enleve tous les cœurs.

Eliante fait l'éloge des Demoiselles  
Camargo & Sallé , en rapportant des  
exemples pour la danse.

E L I A N T E.

*A I R : Des sept sauts.*

Pour les entrechats.

Et les caprioles ,

Pour les entrechats

Tout lui cède le pas.

Jamais si juste & si haut ,

Personne n'a fait un saut ,

Deux sauts , trois sauts , &c.

*A I R : Chantez , petit Colin.*

Pour l'air noble & décent ,

Pour la danse légère ,

Pour l'air noble & décent ,

L'autre est un modèle charmant.

Prodige de notre âge ,

Elle est jolie & sage ,

Applaudissons-la ,

La vertu lon la ,

Danse à l'Opéra.

Malgré cela l'Ignorance lui conseille

de demeurer sous son empire & de ne songer qu'à plaire.

Jephté vient ensuite reprocher à l'Ignorance d'avoir nui à son succès ; celle-ci répond par quelques traits critiques & veut se retirer. Restez , lui dit Jephté, je n'aurai pas quitté inutilement le sacré séjour de Maspha ; je me fais un sacré devoir de vous faire entendre mes sacrés concerts. . . . Finissez vos juremens, réplique l'Ignorance, en l'interrompant. Je vous défie , continue Jephté, de n'être pas sensible aux regrets de ma fille.

*AIR : Ma raison s'en va beau train.*

Qui pleure un feu criminel ,  
Et qui portant à l'autel  
Un cœur tout nouveau ,  
Qu'Amour , le bourreau ,  
En secret persécute ,  
S'apprête à descendre au tombeau ,  
Au doux son de la flûte  
Lon la ,  
Au doux son de la flûte,

### L'IGNORANCE.

Ce n'est qu'un lazzi ; elle en est quitte pour la peur & un repentir.

Jephté, piqué des railleries de l'Igno-

rance , sort au bruit de son tonnerre , & fait place à Fanchonnette , petite fille qui s'adresse à l'Ignorance pour se faire instruire. Comme cette scène , au reste , n'a rien de neuf , nous passons à la suivante , où Eriphile expose pathétiquement ses plaintes contre le Public.

### É R I P H I L E.

Arbitre des succès , Reine du Genre humain ;  
 Vous , dont le tribunal sans règle est souverain ;  
 Qui , dans tous vos arrêts où l'instinct seul préside ,  
 Prenez le cœur pour juge & le plaisir pour guide ;  
 Ignorance , pour qui j'étales mes brillans ,  
 Défendez Eriphile en butte aux faux Sçavans.  
 Ces traîtres vont par-tout , déchirant ma conduite ,

Dire , pour écarter la foule qui me quitte ,  
 Que malgré mon éclat , dont on est étonné ,  
 Je ne suis dans le fond qu'un monstre bien orné.

### L' I G N O R A N C E.

Ils n'ont pas tout le tort.

### E R I P H I L E.

Que l'on voit à travers toute ma draperie ;  
 De deux originaux que je suis la copie ;  
 Que mon fils Alcméon , au crime réservé ,  
 Que ce fils , comme Œdipe , est un enfant trouvé ,

Et que, vengeant sur moi le meurtre de son pere,  
Comme Oreste il devient l'assassin de sa mere.

Qu'en moi, d'abord pour peu qu'on m'observe  
de près,

De Jocaste, ma sœur, on reconnaît les traits.

L I G N O R A N C E.

A dire vrai, vous avez un grand air  
de famille.

E R I P H I L E.

Qu'on lit en même-tems dans mon regard fu-  
neste,

L'adultere noirceur de la mere d'Oreste.

L I G N O R A N C E.

Plus je vous regarde & plus je trouve  
qu'ils ont raison.

E R I P H I L E.

Ne ferez vous point taire un discours qui m'of-  
fense ?

Il est de votre honneur de prendre ma défense ;  
Justifiez, Madame, en combattant pour nous,  
Les applaudissemens que j'ai reçus de vous.

L I G N O R A N C E.

Vous m'embarrassez : il est vrai que  
j'ai beaucoup applaudi le premier jour ;

mais c'est moins l'ensemble de la pièce que la beauté des détails.

AIR : *Il faut que je file.*

Et sans détour inutile,  
 Disons le fait comme il est ;  
 Si nous admirons le style,  
 La conduite nous déplaît,  
 Eriphile, file, file,  
 File mal son intérêt.

L'ignorance ajoute plusieurs objections, dont la principale tombe sur le duel d'Alcméon & d'Hermogide, qui s'est passé de nuit près du tombeau d'Amphiaras, époux d'Eriphile & pere d'Alcméon; mais par quel hasard, continue l'ignorance, votre fils, qui avoit peut-être choisi ce lieu pour vous éviter, a-t'il pû vous y porter le coup mortel?

### E R I P H I L E.

C'est sur le monument, quand je suis en priere,  
 Qu'il me tue à tâtons, & faute de lumiere,  
 Je lui pardonne, hélas ! de s'être ainsi mépris ;  
 Dans la nuit on sçait trop que tous les chats sont  
 gris.

Le Médecin Erasme termine l'Audience. A son ajustement l'ignorance l'au-

rait pris pour un officier s'il avait eu une épée.

E R A S T E.

Vous ne serez plus surprise , Madame , quand vous sçavez que je suis un Médecin du bel air , plus propre à blesser qu'à guérir. Autrefois la Médecine était une science sombre , pédantesque & remplie de termes durs & barbares ; elle était le partage de la vieillesse , & la longue barbe était son enseigne. A présent ce n'est plus cela , grace à M. de la Forêt , dont je suis le brillant élève , tout a changé de face , il a dépouillé la Médecine de toute sa barbarie ; les graces enjouées & les ris badins l'accompagnent ; son langage est riant & figuré ; elle offre par-tout de brillantes images , & répand des fleurs sur les matieres qui en sont le moins susceptibles. Aujourd'hui il faut avoir le suffrage des Dames : ce sont elles qui font les grandes réputations ; par conséquent il faut posséder toutes les qualités d'un joli homme. . . . Entre-t'on chez une belle indisposée : Eh ! bon jour , Madame , je n'ai jamais vû une malade si charmante. Mais la fièvre vous embellit ; elle vous donne un vermillon qui efface le plus

beau carmin ; elle augmente la vivacité de vos yeux. En vérité, vous êtes si belle en cet état, que si je n'en craignais les suites, j'entretiendrais votre fièvre, au lieu de vous l'ôter ; ensuite lui prenant doucement le bras, & lui tâtant le pouls, avec l'air d'un homme qui va lui faire une déclaration, il s'écrie : Ah ! voilà un pouls velouté qui me charme & qui m'annonce le retour d'une santé brillante... En un mot, tout notre art, je le répète, est de sçavoir gouverner une belle.

*A I R : Quand le péril est agréable.*

En trois points consiste l'affaire ;  
 Malade, il faut la consoler ;  
 Convalescente, l'amuser,  
 Dans la santé lui plaire.

Je vous dirai bien plus ; mais vous n'en parlerez pas ?

**L' I G N O R A N C E.**

Je suis discrète.

**E R A S T E.**

Je vous dirai donc que je ne me borne pas toujours à la Théorie. Dans les grandes occasions, & sur-tout quand la malade en vaut la peine, je ne me contente

pas d'ordonner, j'opère en secret souvent moi-même, & sans vanité, je brille dans l'opération; je m'y porte d'autant plus volontiers, que j'ai plusieurs belles malades qui ont une aversion invincible pour tout ce qu'on appelle Apothicaire ou Chirurgien, & qui ne sçauraient rien prendre que de ma main. Entr'autres, j'en soigne une de dix-huit ans.... Elle a allumé dans mon sang l'amour le plus corrosif. Il y a deux mois que cet amour circule dans mes veines. . .

## L'IGNORANCE.

Voilà ce qu'on appelle se blesser de ses propres armes; mais vous n'êtes pas si fort à plaindre, la malade a de la confiance en vous, & me paraît très-docile à vos ordonnances.

## ERASTE.

Oui; mais elle est sous la garde d'une tante sévère.

L'Ignorance lui promet son secours pour tromper la tante. On annonce le divertissement qui a été préparé par l'Enjouement. Nous ajoutons deux couplets du Vaudeville.

Tandis qu'au bal ,  
 En carnaval ,  
 Climene s'amuse à la danse ,  
 Dans un bon lit  
 Son époux gît ,  
 Il dort , il ronfle en assurance.  
 A qui doit-il ce repos-là ?  
 Landerirette , ô lironfa ,  
 C'est à l'Ignorance.

Dans l'ancien tems ,  
 Les cœurs constans  
 Suivaient les loix de l'Innocence ;  
 La paix regnait ,  
 Chacun s'aimait ,  
 Point de rang ni de dépendance.  
 A qui devait-on ces biens-là ?  
 Landerirette , ô lironfa ,  
 C'est à l'Ignorance.

On reconnaît dans cette pièce critique la maniere toujours épigrammatique de Boissy. L'idée en est ingénieuse. Elle est bien écrite , & la plûpart des couplets sont très-bien faits : elle eut du succès & n'a point été imprimée.



---

# LA RECONCILIATION

DES SENS.

*Opéra Comique , en un acte ,*

28 Juillet 1732.

Nous avons déjà parlé de cette pièce sous le titre de *l'Instinct & de la Nature* : ces deux personnages ouvrent la scène ; la Nature prenant très à cœur la Réconciliation des Sens , ordonne à l'Instinct , qui paraît sous la figure d'un paysan , de les faire venir.

## L'INSTINCT.

Par la vantredienne , que vous feriais bien d'étouffer , comme un serpent , ce maudit procès-là ; y ruine quantité d'honnêtes gens qui ne l'approuvent pas.

L'arrivée de l'Opinion fait fuir l'Instinct.

## LA NATURE à part.

Je me propose de ne pas écouter longtemps le style de Madame l'Opinion.

AIR : *Le tems se barbouille.*

Elle se croit fort gentille ,  
 Avec le jargon qu'elle a ,  
 Par le clinquant elle brille ,  
 Cette précieuse-là.  
 Son discours tortille tille tille ,  
 Et toujours tortillera.

Ma bonne femme , dit l'Opinion , je viens vous remercier de la paix que vous vous efforcez de rendre aux Sens , qui sont nos sujets communs ; car vous n'ignorez pas que je suis la Souveraine des Goûts & des Modes qui subjuguent les quatre parties du Monde. La Nature , piquée de ce début , & ne pouvant supporter le langage affecté de l'Opinion , la prie de se retirer. Dès que l'Opinion s'en va , l'Instinct rentre. La Nature lui demande s'il s'est acquitté de sa commission. Avons-nous des Poëtes , dit elle ?

### L' I N S T I N C T.

J'en ons reluqué de fort loin un ou deux qui s'efforçant d'arriver , mais y faisant souvent des faux pas.

### L A N A T U R E.

Je ne m'en étonne point , les Poëtes

d'aujourd'hui n'attrapent pas aisément la Nature.

L'INSTINCT.

AIR : *Oreguingué.*

J'avons vû des Musiciens,  
Mais par saint peu.

LA NATURE.

S'ils sont des miens,  
Ils ne sont pas Italiens.

L'INSTINCT.

Et queuques faiseux de peinture.

LA NATURE.

Oh ! ceux-ci suivent la nature.

Les Peintres me cherchent tous ; il y en a qui ne me trouvent pas , mais il faut leur tenir compte de leurs bonnes intentions.

Scaramouche , Commis de l'Instinct , annonce l'arrivée des Sens.

LA NATURE.

Allez , & que ces Dames ne paraissent devant moi que dans l'ordre où elles ont paru à l'Académie Royale de Musique. Je veux suivre son cérémo-

190 *Histoire du Théâtre*  
nial, quoique depuis peu le Bon Sens  
l'aît accusée de ne le consulter jamais.

Leucothoé se présente la première.

L A N A T U R E.

AIR : *Quand la Mer Rouge.*

Quelle est votre qualité ?

Nommez-vous, ma mie.

L E U C O T H O É.

Vous voyez Leucothoé,

La sœur de Clytie ;

Nous sortons d'un noble sang,

Filles d'Orchame le Grand,

Roi de ba, ba, ba,

Roi de bi, bi, bi,

Roi de lo, lo, lo,

Roi de ba, roi de bi, roi de lo,

Roi de Babylone.

L A N A T U R E.

Combien en vaut l'aune ?

Je n'ai jamais vû de nom si pretin-  
taillé.

L E U C O T H O É.

AIR : *Comme v'là qu'est fait.*

Le brillant Dieu de la lumière,

Qui, dit-on, voit tout ici bas,

De ma sœur dûement rancuniere,

Puisqu'il a trahi ses appas ,  
Ne voit pas la rage inquiète.  
Apollon , ce devin parfait ,  
Mon apothéose projette ,  
Tandis que je meurs en effet.

L A N A T U R E .

L'habile Dieu , comme v'là qu'est fait !

L E U C O T H O É .

On a sifflé ma mort ; la Critique  
m'a rendu la vie avec usure. A présent  
je suis Déesse de par Apollon.

L A N A T U R E .

AIR : *La jeune Isabelle.*

Vous êtes Déesse  
De par Apollon ;  
Il vous fait , Princesse ,  
Un très-rare don :  
Apollon , ma chere ,  
Très-décrédité ,  
Ne donne plus guère  
L'immortalité.

AIR : *L'horloge du Berger.*

Vous n'avez pas  
Ecrenné sur la terre  
De vos appas  
Au séjour du tonnerre

Portez l'air ennuyeux,  
Allez, allez, allez, faites bailler les Cicux.

La triste & désolée Laodamie succède  
à Leucothoé.

L A N A T U R E.

AIR : *Des Pendus.*

Quelle est cette pleureuse-ci ?

L A O D A M I E.

Hélas !

L A N A T U R E.

J'en ai le cœur transi.

L A O D A M I E.

Hélas ! je suis Laodamie,  
Célèbre par ma prudence,  
Ci-devant veuve, hélas ! hélas !  
Du pauvre roi Protefillas.

L A N A T U R E.

La douleur vous trouble l'esprit, je  
ne comprends point votre ci-devant  
veuve.

L A O D A M I E.

Ecoutez, & vous le comprendrez.

AIR

AIR : *Ton himeur est Cateraine.*

Protéfilas devant Troye  
Etait mort criblé de coups :  
L'Enfer bientôt me renvoie  
Cet illustre & cher époux.

L A N A T U R E.

Et c'est lui qui , de votre ame ,  
Fait la désolation ;  
Mais vous ne pleurez , Madame ,  
Que sa résurrection.

Ceci est naturel.

L A O D A M I E.

Hélas ! mon petit homme est revenu  
des bords du Styx en si piétre état , qu'il  
a fait grande pitié à tout le monde.

Nous vous bannissons de la Fête ,  
dit la Nature , on n'y veut point de la-  
mentations.

L A O D A M I E.

AIR : *Je suis la fleur.*

Dieux ! quel affront ! que faites-vous , barbare ?

L A N A T U R E.

Ce que Paris approuvera.

L A O D A M I E.

Quoi ! vous chassez la reine de Mégare ,

L A N A T U R E.

Je me moule sur l'Opéra.

Après un court monologue, la Nature voit paraître Iris d'un air fort résolu, ce qui l'engage à rabattre cette vanité par quelques traits de critique.

L A N A T U R E.

Eh quoi, belle Iris ! Suffit-il à l'Amour d'ôter son bandeau pour ressembler à Zéphyre ? Et votre méprise n'est-elle pas bien fondée, sur ce que tous les deux portent des aîles ? C'est comme si on se trompait entre deux Pages, à cause qu'ils auraient chacun un nœud d'épaule : la physionomie du Souverain des cœurs peut-elle être confondue avec une autre ? Et vous, de Junon l'aimable Confidente !

AIR : *Est-ce que ça s'demande ?*

Vous voyez souvent Cupidon,  
 Son séjour est le vôtre ;  
 Parce qu'il n'a pas son brandon,  
 Le prendre pour un autre ?

Avouez-nous,

Que c'est chez vous

Une erreur de commande.

I R I S.

Allez mon cœur ,  
C'est à l'Auteur  
Que tout ça se demande.

Malgré cela, la Nature l'admet à la Fête en faveur de l'Amour chantant, & donne audience à la Reine des Sirènes, qui essuie des reproches assez vifs sur son étourderie.

L A N A T U R E.

AIR : *L'autre nuit j'apperçus en songe*

Que devient l'adresse d'Ulisse ?  
Ses procédés sont indiscrets ,  
Vous semblez, tous les deux exprès ,  
Vous jeter dans le précipice.

L A S I R È N E.

Trop heureux qui sçait bien choisir  
Les chemins qui vont au plaisir.

L A N A T U R E.

Voilà une maxime de Sirène . . . Allez achever votre rôle à l'Opéra, & vous précipiter dans la Mer; c'est ce que vous faites de plus sensé, & vous le faites avec grace . . . Mais je songe que nous avons besoin d'une bonne Chanteuse dans la Fête; restez ici, aussi bien vous

jeter dans la Mer, c'est tout de même que si l'on jettait une Carpe dans la rivière.

La Nature apperçoit ensuite le premier Amour, à qui elle demande lequel doit être préféré, celui qui paraît à l'Opéra, ou celui de la Comédie Française.

## P R E M I E R A M O U R.

AIR : *Deux beaux yeux n'ont qu'à parler.*

Pour moi j'entens tous les jours  
 Cent discours  
 Sur ces deux aimables Amours ;  
 Sans me sembler fort téméraire,  
 Sur leur mérite on ne peut rien régler ;  
 Car l'un n'a qu'à chanter pour plaire  
 Et l'autre n'a qu'à parler.

Soit que j'aïlle au Fauxbourg Saint Germain, ajoute-t-il, soit que j'aïlle au Palais Royal, j'entends chanter sur les deux routes :

Suivons, suivons l'Amour, laissons-nous enchanter ;

Mais, dit la Nature, je n'apperçois pas l'Amante du Dieu du vin.

L A N A T U R E.

AIR : *Il faut que je file.*

Erigone reste en ville...

P R E M I E R A M O U R.

N'attendez pas son départ ;

Cette Princesse tranquille

Ne se montrera que tard ;

Car l'Opéra file , file ,

File sa corde avec art.

Les Sens paraissent ensemble avec leur suite , *l'Odorat* en Bouquetiere , *l'Ouïe* avec une trompette parlante , *la Vue* en Astrologue , *le Goût* en Cuisinier , & *le Toucher* en Arlequin. Ils forment un Divertissement , qui est suivi d'un Vaudeville dont voici un couplet :

Que de biens nous offrent les sens !

Contr'eux ne prenez point les armes ;

Mortels , de vos besoins pressans ,

Ils font naître les plus doux charmes ;

Que de biens nous offrent les sens !

Cette Pièce morale & critique est d'un Auteur anonyme , & eut du succès. Elle peut être regardée comme une Parodie du *Ballet des Sens* & du *Procès*

198 *Histoire du Théâtre*  
*des Sens*, autre critique que Fuzelier en  
avait donnée au Théâtre Français.

---

L E D É P A R T  
D E L'OPÉRA COMIQUE;

*Pièce en un acte, en prose, mêlée de*  
*Vaudevilles.*

28 Juillet 1733.

La Foire conseille à ses Acteurs d'aller chercher fortune en Province, parce que l'Opéra Comique, son fils, est très-incommodé d'une chûte qu'il a faite il y a quelque tems. Cependant Scaramouche va chercher un petit Médecin qu'il amene & qui entre en chantant; *rions, chantons, &c.*: & tandis que la Foire le mene voir l'état de son fils, Olivette reçoit pour elle les Sujets qui se présentent pour la Troupe de Province. Le premier est M. Bémol, Musicien, qui présente deux Ecolieres qui chantent un Vaudeville.

Que dans Alger on trouve des ingrats,  
Et que chez le peuple Tartare  
La reconnaissance soit rare,

Cela ne me surprend pas ;  
Mais qu'à Paris mainte & mainte personne  
Qui vient nous demander lundi ,  
Un plaisir qu'on lui fit mardi ,  
N'y pense plus le mercredi ,  
C'est-là ce qui m'étonne.

Sur cet échantillon , Olivette reçoit  
M. Bémol & ses deux Eleves. Suit une  
scène d'Ivrogne, qui se trouve être un  
Acteur, qui n'a feint cette ivresse, que  
pour faire connaître le talent qu'il pos-  
sède dans ces fortes de rôles.

## L'IVROGNE.

*AIR : Jupin, dès le matin.*

Moi, je suis grand Seigneur,  
Monarque, Empereur,  
Roi, Prince, Usurpateur,  
Gouverneur,  
Visir, Sénateur,  
Consul, Commandeur ;  
Ministre, Ambassadeur ;  
Maltotier, Laboureur,  
Soldat, Docteur,  
Banquier, Agioteur,  
Marchand, Traiteur ;  
Greffier, Sergent, Plaideur ;  
Solliciteur,

Juge , Avocat , Procureur  
Et Voleur.

Médecin , Enchanteur , Opérateur ,  
Musicien , Auteur ,  
Poëte , Orateur ,  
Du Public serviteur ,  
Et le reste ; enfin je suis Acteur.

OLIVETTE , *sur le ton des derniers  
vers.*

Et sur-tout grand Buveur ,  
Vous oubliez le Seigneur ,

Hamoche & Rebours se présentent ensuite , & se vantent d'avoir servi à l'Opéra : le dernier , en qualité du *Cintre* , a pendant plus de deux années fait rouler le tonnerre ; & le premier , employé dans le soûterrein depuis trois ans , était chargé de représenter les Monstres. Pour preuve de ce qu'ils avancent , les deux aspirans font le récit des merveilles qu'ils ont remarqué à ce magnifique Spectacle.

H A M O C H E .

AIR : *Menuet d'Hésione.*

J'ai vu des guerriers en allarmes ;  
Les bras croisés & le corps droit ,

Crier plus de cent fois aux armes  
Et ne point sortir de l'endroit.

J'ai vu Mars descendre en cadence :  
J'ai vu des vols prompts & subtils :  
J'ai vu la Justice en balance ,  
Et qui ne tenait qu'à deux fils.

J'ai vu le Soleil & la Lune  
Qui faisaient des discours en l'air :  
J'ai vu le terrible Neptune  
Sortir tout frisé de la mer.

J'ai vu l'aimable Cytherée ,  
Aux doux regards , au teint fleuri ,  
Dans une machine entourée  
D'Amours natifs de Chamberi.

J'ai vu le Maître du tonnerre ,  
Attentif au coup de sifflet ,  
Pour lancer ses feux sur la terre  
Attendre l'ordre d'un valet.

J'ai vu du ténébreux empire ,  
Accourir avec un petard ,  
Cinquante Lutins pour détruire  
Un palais de papier brouillard.

J'ai vu des Dragons fort traitables  
Montrer les dents sans offenser :  
J'ai vu des poignards admirables  
Tuer les gens sans les blesser.

J'ai vu l'amant d'une bergere,  
Lorsqu'elle dormait dans un bois,  
Prescrire aux oiseaux de se taire,  
Et lui, chanter à pleine voix.

J'ai vu la Vertu dans un temple  
Avec deux couches de carmin,  
Et son vertugadin très-ample,  
Moraliser le Genre humain.

J'ai vu, ce qu'on ne pourra croire,  
Des Tritons, animaux marins,  
Pour danser, troquer leur nageoire  
Contre une paire d'escarpins.

J'ai vu Mercure en ses quatre ailes,  
Trouvant trop peu de sûreté,  
Prendre encor de bonnes ficelles  
Pour voiturer sa déité.

J'ai vu souvent une Furie,  
Qui s'humanifait volontiers :  
J'ai vu des faiseurs de magie  
Qui n'étaient pas de grands forciers.

J'ai vu des ombres très-palpables  
Se trémousser aux bords du Stix :  
J'ai vu l'enfer & tous les Diables  
A quinze pieds du paradis.

J'ai vu Diane en exercice

Courir le cerf avec ardeur :  
J'ai vu derrière la coulisse  
Le gibier courir le chasseur.

R E B O U R S.

AIR : *Tu croyais en aimant Colette.*

J'ai vu trotter d'un air ingambe  
De grands Démons à cheveux bruns :  
J'ai vu des morts friser la jambe ,  
Comme s'ils n'étaient pas défunts.

H A M O C H E.

AIR : *Reveillez-vous.*

Dans des chaconnes & gavottes ;  
J'ai vu des fleuves sautillans :  
J'ai vu danser deux matelottes ,  
Trois jeux , six plaisirs & deux vents.

R E B O U R S.

AIR : *Pour passer doucement la vie.*

Dans le char de monsieur son pere ;  
J'ai vu Phaëton tout tremblant ,  
Mettre en cendre la terre entière ;  
Avec des rayons de fer blanc.

H A M O C H E.

*même air.*

J'ai vu Roland dans sa colere  
Employer l'effort de son bras ;

Pour pouvoir arracher de terre  
Des arbres qui ne tenaient pas.

## R E B O U R S.

AIR : *Quand je bois de ce jus d'Octobre.*

J'ai vu des gens à l'agonie ,  
Qu'au lieu de mettre entre deux draps ,  
Pour trépasser en compagnie ,  
L'on amenait sous les deux bras.

## H A M O C H E.

*Même air.*

J'ai vu , par un destin bizarre ,  
Les Héros de ce pays-là ,  
Se désespérer en bécare ,  
Et rendre l'ame en à'mi la , &c.

## O L I V E T T E.

AIR : *Des fraises.*

Tout ce que vous dites-là  
Me fait assez connaître  
Que vous sçavez l'Opéra ;  
Allez , on vous recevra...

*à part.*

Peut-être , peut-être , peut-être.

A la suite de ce badinage sur le Spectacle de l'Opéra en général , paraissent une Actrice Française , qui se dit excel-

ler dans les rôles de Soubrettes , & une Actrice Italienne, qui se vante d'être une parfaite Colombine. La jalousie de leur profession les engage dans une querelle assez vive , qui heureusement est interrompue par l'arrivée d'un Acteur Français qui , déclamant d'abord pour faire connaître son mérite dans le genre tragique , jette en passant quelques traits de satire sur la Tragédie de Gustave & celle de Pelopée. Olivette lui trouve les talens suffisans ; mais elle est assez embarrassée au sujet de l'Actrice Française. Il faudrait un Valet pour jouer un bout de scène avec elle ; l'Acteur s'offre à remplir ce personnage , & , quittant son habit à la Romaine , il paraît sous le nom & la casaque de Frontin , & joue de tête à tête avec l'Actrice Italienne. L'Acteur Français y remédie en se métamorphosant en Arlequin , & composant avec la nouvelle Colombine une espèce de Parodie des Jeux Olympiques , première entrée du Ballet des Fêtes Grecques & Romaines. Ce n'est pas tout : Scaramouche vient dire que le Maître de Ballets de la Troupe s'est démis la jambe. L'Acteur Français promet de réparer cet accident , & fait voir qu'outre les talens dont il a donné

les preuves, il excelle aussi dans la Danse; & il exécute celles d'Arlequin, de Polichinelle, de Scaramouche & de Pierrot. De forte qu'Olivette, également surprise & satisfaite, lui dit sur l'air de Joconde :

Quoiqu'ici les yeux suivent tous  
 Votre danse légère,  
 L'on voit pourtant auprès de vous  
 Moins d'amours qu'à Cythère :  
 Si Terpsicore aux pieds charmans  
 Exige qu'on l'admire,  
 Tous ses pas sont des sentimens ;  
 Les vôtres feront rire.

Enfin la Foire revient avec son petit Médecin, qui a déjà commencé à rétablir la santé de l'Opéra Comique. Voyant qu'elle ne peut se passer d'une telle personne, elle lui demande sa demeure. Je demeure par-tout, répond le Médecin.

## L A F O I R E.

Par-tout ! Vous avez là un grand logement.

## L E M É D E C I N.

A I R : *Tuton tutaine.*

Je fais cependant mon séjour ;

Plus à la ville qu'à la cour ;

Et tu , tu , tu ,

Qui ne m'a pas vu ?

J'habite souvent.

Avec le Marchand

Qui , sans crédit , vend ;

Avec l'officier

Dans un bon quartier ;

Avec l'héritier

D'un riche banquier ;

Avec le tuteur

Qui vole un mineur ,

Et le Procureur

Qui pille un plaideur.

Que dirai-je ? enfin

Avec Vulcain

Qui porte gaiement

Aigrette & croissant ,

Tuton , tuton tutaine.

## L A F O I R E .

Je ne comprends pas encore qui  
vous êtes , parlez plus clairement.

## L E M É D E C I N .

AIR : *Des fraises.*

Le jour que meurt un époux ;

Chez sa femme j'emploie

Tout ce que j'ai de plus doux ;

L A F O I R E.

Qui diantre donc êtes-vous ?

L E M É D E C I N.

La Joie , La Joie , La Joie.

L A F O I R E.

Soyez la bien-venue , nous vous remercions de votre visite , la joie ne va pas à tous les Théâtres.

L E M É D E C I N.

*A I R : Du confiteor.*

Je suis fille de la Santé ,  
*Ergò* , je suis mieux avec elle  
 Que la sçavante Faculté ,  
 Et la purgative séquelle ;  
 Tous mes remèdes favoris  
 Sont faits par les jeux & les ris

Je leur en ai commandé un pour votre héritier , qui ne fera pas , je crois , rebutant. *Terpsicore* y a mis la main ; vous sçavez qu'elle est en vogue présentement pour la cure des maladies de Théâtre. Il se vante par ce moyen de rétablir la santé de la Foire , quoiqu'elle soit extrêmement affaiblie , & il annonce ainsi le Ballet des Ages.

A I R : *J'entens déjà le bruit des armes.*

C'est un ballet qui , des quatre âges  
Faisant tour à tour le tableau ,  
Peindra leurs goûts & leurs usages ;  
Je souhaite que le pinceau  
Puisse mériter vos suffrages ,  
Et vous faire un plaisir nouveau.

L A F O I R E .

C'est à dire que votre Ballet fera  
pantomime , & divisé en quatre par-  
ties.

L E M É D E C I N .

Oui , tenez , en voilà le plan.

A I R : *Joujou pour ces fillettes.*

On ouvrira ce passe-tems  
Par les jeux des petits enfans  
Qui sont à la bavette ;  
Joujou , sans amourette ,  
Joujou ,  
Joujou , sans amourette.

« L'enfance fera suivie de l'adolef-  
» cence ».

A I R : *J'étais en belle humeur.*

Du sentiment c'est la primeur ,  
Malgré les soins du précepteur

Et de la gouvernante ;  
 C'est l'âge où l'on entre en belle humeur ;  
 Qu'en naissant elle enchante.

« Après l'adolescence viendra l'âge  
 » viril , livré sans crainte aux passions  
 » les plus vicieuses & les plus tumultueuses ».

A I R : *Vous m'entendez-bien.*

Il vous produira des galans ,  
 Jouans , jurans & féraillans ,  
 Aimans la bonne chere ,  
 Le bruit ,  
 Les plaisirs de Cythère  
 Et ce qui s'ensuit.

« Enfin vous passerez en revûe ».

A I R : *Ramenez-ci.*

La vieilleffe langoureuse ,  
 De l'argent seule amoureuse ;  
 Tremblotante à chaque pas ,  
 Crachant par-ci , toussant par-là ;  
 La la la ,  
 Invalide du haut en bas.

« Des Danseurs & Danseuses exécutent le Ballet dans l'ordre qu'il vient d'être énoncé ».

Cette pièce qui est de Panard, est une de celles que les Entrepreneurs de l'Opéra Comique ne manquaient pas de donner dans leurs disgrâces ou dans leurs succès ; & , en amusant ainsi le Public aux dépens des autres Spectacles , y trouvaient le moyen de le ramener au leur. Cet Ouvrage fit beaucoup de plaisir, & le Ballet dont il était terminé, & qui est de M. Pontan, n'eut pas moins de succès.

---

## LES SINCERES

MALGRÉ EUX.

*Opéra Comique en trois actes, en prose,*

*25 Juillet 1722.*

La Fée sincere, accompagnée de Folette sa Confidente, veut établir une des sources du puits de la vérité dans une forêt de la Picardie.

### F O L E T T E.

Je ne crois pas que je sois tentée d'en faire débauche.

A I R : *De la ceinture.*

Des eaux je crains , entre nous ,  
Une inondation fatale.

L A F É E.

Ma pauvre enfant , que craignez-vous ?

F O L E T T E.

Un débordement de morale.

Rassure toi , lui dit la Fée ; cette source ne coulera que pendant une heure , je ne l'établis que pour faire réussir un stratagème que j'ai imaginé en faveur de Clitandre , Amant de la jeune Isabelle , fille d'un Financier qui , sans avoir d'autre titre que ses richesses , a acquis le château que tu vois dans l'éloignement , & se fait appeller *le Comte du Chenil*. Je te communiquerai , ajoute-t-elle , mon projet : elle part , & laisse à Folette le soin de la distribution des eaux. La première personne qui se présente est Laurette qui , sans le secours de l'eau véridique , avoue ingénument que son attachement & ses soins ne paraissent faire aucune impression sur le cœur du volage Lucas : Folette lui conseille d'affecter un air de coquetterie.

L A U R E T T E.

A I R : *Oh ! vraiment , je ne me connais guère.*

Je ne me connais guère  
A cet air qui ne veut que plaire ;  
Je ne sçais que l'art d'aimer bien.

F O L E T T E.

En amour , c'est ne sçavoir rien.

Gogo , plus jeune , mais plus expérimentée que Laurette , se présente ensuite. Folette , reconnaissant à ses discours qu'elle se trompait en la prenant pour une innocente , lui demande si elle a un Amant. Je n'en ai que la moitié d'un , répond Gogo , c'est le très petit Colinet , qui me suit par-tout , me gêne , & est si jaloux qu'il l'est de ma poupée.

F O L E T T E.

Il est jaloux de votre poupée ! C'est pis qu'un Florentin :

G O G O.

Et quand je l'en raille , il me répond brusquement.

A I R : *Lonla.*

Quoi ! le jeune Nicolas ,

Avec son cousin Lucas ,  
 Simon & Berrrand ,  
 Jacques , Claude & Jean ;  
 Qui , dans vos équipées ,  
 Vont avec vous jouer souvent ;  
                   L'enfant ;  
 Sont-ce là des poupées ?

F O L E T T E .

Malpeste ! Colinet n'a pas tort d'être  
 boudrillon ; il est clair , par votre ex-  
 posé , qu'il a un Régiment de Rivaux.  
 Quelle éveillée !

A I R : *O reguinqué.*

Cela sçait déjà caqueter ,  
 Lorgner , minauder , coqueter ;  
 D'un son aigre - doux argoter ;  
 Aussi matin que les Poètes ,  
 La Nature fait les coquettes.

G O G O .

Je ne suis point coquette , moi , je  
 ne cours point après les garçons ; ce  
 sont eux qui courent après moi.

F O L E T T E .

Et vous ne les fuyez pas . . . . Vous ne  
 refusez rien.

AIR: *Amis, sans regretter Paris.*

Ainsi les amans sur vos pas,  
A leur aise prétendent ?

G O G O.

Oh ! je ne leur accorde pas  
Tout ce qu'ils me demandent,

« Adieu, questionneuse ».

A la coquette succède le désolé Clitandre, à qui M. du Chenil vient de faire signifier son congé, parce qu'il n'a point de bien. On fera, sans doute, surpris de voir qu'ici Folette, distributrice des eaux de la vérité, blâme la franchise de cet Amant, & veuille l'exciter à la fourberie. Elle lui promet cependant la protection de la Fée, & l'em-mene pour faire place à Frontin, Valet de Clitandre, & à Pasquin & Merlin ses deux camarades. Mes dignes Associés, leur dit Frontin, il s'agit aujourd'hui d'enlever héroïquement cent mille écus, & de les partager entre nous,

P A S Q U I N.

AIR: *De M. de la Palisse.*

Cent mille écus ?

F R O N T I N.

Tout autant,

P A S Q U I N.

La capture est triomphante,  
Jamais Chevalier errant  
N'enleva si belle infante.

F R O N T I N.

Je vous ai déjà annoncé au Comte,  
l'un comme le Marquis de Chicanou-  
ville, & l'autre comme le Baron de  
Fourbagnac; vous remplirez dignement  
ces commissions.

A I R : *Lonla.*

Vous sçavez également  
Parler Gascon & Normand !

P A S Q U I N.

Manceau, Bourguignon,  
Picard, Bas-Breton;  
Quand le cas se présente  
Nous parlons en perfection  
Une langue sçavante,  
L'Argot,  
L'Argot, langue sçavante.

F R O N T I N.

Quelle érudition! Partez, Sçavans du  
premier ordre, & revenez promptement.

ment. Je vais entretenir le Comte, & préparer votre arrivée.

Le Comte du Chenil, faible imitateur de M. Orgon du Crispin Rival de son Maître, & beaucoup plus stupide que lui, croit, sans hésiter, tout ce que Frontin lui dit pour le dégoûter de Clitandre, & se détermine à choisir pour gendre le prétendu Fourbagnac, ou Chicouville.

### LE COMTE.

Mais dis-moi un peu, Frontin, tu m'assures qu'ils sont intimes amis; leur rivalité ne les brouillera-t-elle pas?

### FRONTIN.

Jamais; leur amitié est indissoluble: Castor & Pollux se brouilleraient plutôt qu'eux.

### LE COMTE.

Cela est admirable; les bons cœurs!

### FRONTIN.

Et les bonnes bourses; ils sont aussi riches qu'ils sont honnêtes gens.

## L E C O M T E.

A I R : *Vous en venez.*

De leurs biens dis-moi le partage  
Avant le jour du mariage.

## F R O N T I N.

Le lendemain vous en sçauvez ,  
Vous en sçauvez , vous en sçauvez ,  
Mille fois plus que vous n'en voudrez ,  
Que vous n'en voudrez.

## L E C O M T E.

Tu me ravis.

Les deux prétendans paraissent. Après les premiers complimens , Frontin prend la parole , & dit au Comte : Soyez persuadé , Monsieur , que ces deux Seigneurs suzerains sont plus amoureux de vous que de votre fille.

P A S Q U I N *au Comte.*

Eh , donc ! optez hardiment , bous ne poubez que bien tomber. (*En montrant Merlin.*)

A I R : *Folies d'Espagne.*

Monfu n'est pas d'une noblesse mince ,  
C'est un Seigneur

FRONTIN, *bas.*

Fort peu connu du Roi.

MERLIN.

Verre entre nous, je ne suis pas un Prince;  
Mais je suis noble :

PASQUIN.

Oui, novle autant què moi.

MERLIN.

No sommes les aînés de nos familles.

PASQUIN.

Que dites vous ? Nous sommes les  
fuls de nos maisouns.

LE COMTE.

Quoi ces Gentilshommes-là n'ont ni  
pere ni mere ?

FRONTIN.

C'est façons de parler ; ils veulent  
dire qu'ils ont.

AIR : *De cela je vous en réponds.*

Des châteaux fort bien bâtis :

*à part.* (En Espagne s'entend.)

## L E C O M T E.

Voilà deux bons partis.  
 Deux rivaux ne se flattent guère,  
 Je vois que leur richesse est claire.

## F R O N T I N.

Très-claire, je vous en répond,  
 Ou je suis un fripon.

Pendant que le Comte est allé faire un tour de promenade avec ces trois fripons, Folette, mettant en usage le pouvoir qu'elle a reçu de la Fée, fait paraître une boutique garnie de liqueurs fraîches, & s'y place déguisée en Marchande Limonadiere. Le Comte revient avec sa compagnie; il propose de prendre quelques rafraîchissemens. Frontin & ses camarades refusent de boire d'autre liqueur que du vin; mais enfin, par politesse, ils acceptent une caraffe de groseilles à cause de la couleur. L'eau de vérité ne tarde pas à produire son effet; Merlin & Pasquin, quittant leur jargon emprunté, raillent le Comte sur sa prétendue noblesse. Qu'est-ce que cela veut dire, répond ce dernier? Ce changement de style me ferait douter de vos châteaux.

La vertu de l'eau oblige ces trois fripons à faire un sincère aveu de leur vie passée; Frontin, contraint par le même pouvoir, justifie Clitandre des calomnies dont il l'a noirci auprès du Comte. Tout cela se passe en présence de Folette, qui ordonne, de la part de la Fée, que Clitandre soit marié avec Isabelle. Le Comte y consent, il ne reste plus qu'à songer ce que l'on fera des trois fourbes. Clitandre, se ressentant du tour qu'on lui a joué, veut qu'ils soient pendus; mais ils obtiennent grâce, en déclarant sincèrement qu'ils n'ont jamais eu intention de tromper Isabelle.

Un dénouement aussi pacifique amène un Divertissement; il est composé de Glaneuses & de Moissonneurs.

## U N E G L A N E U S E.

Un époux, aux champs du ménage,  
Croit faire seul tout son ouvrage;  
Mais, quoi qu'habile à moissonner,  
Son voisin vient chez lui glaner.

Le vieux Lisimon,  
Auprès de Fanchon,  
Caraisait l'infante  
D'une main tremblante,

Lorsque le jaloux , opegué ,  
Lui coupa l'herbe sous le pied.

Cette Pièce qui fut donnée avec les précédentes est de Fuzelier ; le sujet en est tiré du puits de la vérité , Conte de Dufresny , qui pouvait fournir un plus grand nombre de choses. La scène des Valets est aussi empruntée de Crispin Rival de son Maître , & s'y trouve bien moins agréablement traitée : l'Ouvrage est médiocre en général , & ne dûit son petit succès qu'aux pièces dont il était accompagné.

## L'ACADÉMIE BOURGEOISE.

*Opéra Comique , en un acte , en prose ,  
mêlé de Vaudevilles.*

3 Février 1735.

Bélise , Bourgeoise ridicule , veut établir chez elle une Académie , malgré les remontrances de sa Suivante qui n'a pas grande estime pour les Gens de Lettres , & qui apostrophe ainsi les Poëtes.

**AIR :** *Je ne suis né ni Roi , ni Prince.*

Mille appas , mille gentilleses ,  
Mille transports , mille caresses ,  
Mille agrémens , mille vertus :  
Ce nombre est souvent dans le style ,  
Et l'on ne voit que leurs écus.  
Qu'ils ne comptent guère par mille.

Bélise a encore une autre manie pour défennuyer ses deux nièces , elle leur fait apprendre des rôles de Comédie. Voici l'avis que Nérine lui donne à ce sujet.

**AIR :** *Tu croyais en aimant Colette.*

Dans les roles qu'on étudie ,  
Le cœur puise du sentiment ,  
Fille qui joue la comédie  
Réfléchit sur le dénouement.

Pendant que les deux nièces vont étudier leurs rôles , on procède à l'examen des Candidats qui se présentent pour remplir l'Académie de Bélise. On y reçoit un bel esprit , qui ne s'exprime que par sentences ; Orphise qui se vante d'interpréter les discours des personnes qui parlent à demi-mot ; & Bélise elle-même n'y est reçue que par son talent à faire en paroles des tableaux de tout ce

qui se passe. Dorante, frere de Bélise, qui est chargé de cet examen, donne l'exclusion à quelques prétendans, entr'autres à un Déclamateur violent, dont les gestes lui font appréhender quelque accident; le dernier reçu est le plus nécessaire. C'est un Maître de Ballets qui compose le Divertissement qui termine la Pièce. On ne sçait ce que les deux nièces deviennent.

*Couplets du divertissement.*

Qu'une ville que l'on veut prendre  
Soit encore long-tems à se rendre,  
Lorsqu'on est maître des fauxbourgs,  
C'est ce que l'on voit tous les jours.  
Mais que dans l'isle de Cythère  
Un fort soit long-tems défendu,  
Quand le moindre poste est rendu,  
C'est ce qu'on ne voit guère.

Les regrets avec la vieillese,  
Les erreurs avec la jeunesse,  
La folie avec les amours,  
C'est ce que l'on voit tous les jours.  
L'enjouement avec les affaires,  
Les graces avec le sçavoir,  
Le plaisir avec le devoir,  
C'est ce qu'on ne voit guère.

Chez les Sçavans , la suffisance ;  
Chez les Chantres , l'intempérance ;  
L'avidité , chez les Traitans ;  
C'est ce que l'on voit en tout tems.

Le scrupule chez les Notaires ,  
Le courage chez les Auteurs ,  
La mémoire chez les Seigneurs :  
C'est ce qu'on ne voit guère.

Ce qu'un homme franc a dans l'ame ,  
Ce qu'un jeune amant sent de flamme ,  
Ce qu'un prodigue a de comptant ;  
C'est ce que l'on voit dans l'instant.

Ce qu'un politique veut faire ,  
Ce qu'un fournois a dans l'humeur ,  
Ce qu'une femme a dans le cœur ;  
C'est ce qu'on ne voit guère.

Du sçavoir chez les ignorantes ,  
De l'esprit chez les innocentes ,  
Chez les Agnès de petits tours ;  
C'est ce que l'on voit tous les jours.

Du secret chez les Mousquetaires ,  
De la pudeur chez un Abbé ,  
Chez les pages de la bonté ;  
C'est ce qu'on ne voit guère.

Des bons nez chez les parasites ,  
Des yeux doux chez les hypocrites ,  
Les bras longs chez les gens de cour ;

C'est ce que l'on voit chaque jour.  
 Des doigts courts chez les Commissaires,  
 Des mains gourdes chez les Sergents,  
 Chez les Clercs de mauvaises dents ;  
 C'est ce qu'on ne voit guère.

Qu'un objet qui danse ou qui chante  
 Fasse une figure brillante  
 Moyennant un certain secours ;  
 C'est ce que l'on voit tous les jours ;  
 Mais qu'en ce métier l'on prospère,  
 Sans vendre fort cher à quelqu'un  
 Quelque chose de très-commun ;  
 C'est ce qu'on ne voit guère.

Des forgeurs de pièce nouvelle,  
 Des gens qui s'usent la cervelle,  
 Pour trouver quelques traits pointus ;  
 C'est ce que l'on voit tant & plus.  
 Aux Français de nouveaux Molières ;  
 A l'Opéra, du vrai Lully ;  
 De l'Almanzine en ce lieu-ci ;  
 C'est ce qu'on ne voit guères.

Si Panard eût fait cette Pièce dans le  
 tems présent, son idée aurait été beau-  
 coup plus heureuse, & la folie de tou-  
 tes les caillettes qui se mêlent de bel  
 esprit, lui aurait fourni une vaste car-  
 rière. C'est une chose pitoyable, que la

flatterie des Gens de Lettres qui confirment par une approbation honteuse les Jugemens de ces petits Tribunaux où tôt ou tard ils sont tous condamnés chacun à leur tour.

---

## P Y G M A L I O N.

*Opéra Comique, en un acte, en Vaudevilles, 26 Mars 1735.*

Dardané se désolé de l'insensibilité de Pigmalion qu'elle aime; mais Caliston, Elève de ce Sculpteur, vient lui apprendre que depuis quelques jours il paraît amoureux, & que l'Amour lui a tourné la tête : il en donne un exemple.

*AIR : Et le tout par nature.*

Vous allez voir par ce trait

A quel point il est distrait :

Hier, comme il dessinait

Thémis à l'audience,

Il lui mit un trébuchet

Au lieu d'une balance.

Il ajoute que son Maître a fait un

qui pro quo bien plus ridicule sur deux  
Receveurs des droits de la Douane.

AIR : *Les cœurs se donnent troc pour troc.*

Voyez combien cet idiot

Mérite en cela de reproches ;

Il a fait l'un des deux manchot ,

L'autre , les deux mains dans ses poches.

Pigmalion vient bientôt détruire les espérances que la trop sensible Dardané avait prises trop facilement. Après qu'elle est sortie , Caliston reproche à son Maître son ingratitude ; & celui-ci s'excuse sur la nouvelle passion qui vient de s'emparer de son cœur.

Il lui montre la Statue qu'il vient d'achever , & Caliston ne peut croire qu'il lui parle sérieusement , qu'après qu'il l'a vû l'embrasser à plusieurs reprises. Pigmalion resté seul continue , lui adresse des discours tendres & prie Jupiter de vouloir la rendre sensible. On entend un coup de tonnerre , & l'Amour paraît. Il apprend à Pigmalion que , sensibles à sa priere , les Dieux l'ont chargé d'animer sa Statue ; mais il ne lui promet pas de la toucher en sa faveur , il veut au contraire le punir de son ingratitude pour Dardané , & qu'il

trouve son châtement dans son propre ouvrage. Il anime la Statue qu'il nomme *Galantis* ; & , lorsqu'il est parti , Pigmalion se cache pour jouir des premiers mouvemens & de la surprise de celle qu'il a formée , & à laquelle il fait enfin connaître son amour. Cette scène est faite avec tout l'art imaginable ; la coquetterie se développe peu à peu dans le cœur de Galantis , que Doris , sœur de Pigmalion , acheve de former par ses leçons ; comme elle est amie de Dardané , celles qu'elle lui donne sont très-peu favorables à Pygmalion.

*AIR : Attendez-moi sous l'orme.*

De ce pays l'usage  
Veut que notre mari  
Ait soin que le ménage  
Soit toujours bien fourni ;  
Qu'il aille , marche , vienne  
Selon notre desir ;  
Qu'il ait toute la peine ,  
Et nous tout le plaisir.

**G A L A N T I S.**

*AIR : De tous les Capucins du monde.*

N'a-t'on qu'un époux en partage ,

D O R I S.

La loi veut qu'un seul nous engage.

G A L A N T I S.

Cette loi-là me fait dépit;

Ne pourrait-on pas s'en défaire ?

D O R I S.

Rassurez-vous, on l'adoucit.

G A L A N T I S.

Comment ?

D O R I S.

L'amour fait cette affaire.

Pygmalion arrive, & Galantis met très-bien à profit les leçons qu'elle vient de recevoir. Dès qu'elle voit Caliston, elle le préfère à Pigmalion; mais elle l'abandonne bientôt pour un Officier du Roi qui est à son tour congédié lorsque ce Prince paraît, il est amené par la curiosité de voir le prodige dont il a entendu parler; il admire ses charmes, mais il est étonné de la proposition qu'elle lui fait de l'épouser sur le champ. Cette coquetterie démesurée & ce caractère inconstant est cependant très-naturel, & ne diffère, je ne dis pas

de celui du sexe , mais de l'humanité en général , que parce qu'il n'est point enveloppé des extérieurs de la bienféance , & retenu par les liens des préjugés. Le Roi sort & l'emmene , après avoir promis un présent considérable à l'époux qu'elle choisira. Son Officier le fuit , & Galantis , qui veut absolument avoir un époux , en est réduite à épouser Caliston à qui Pigmalion l'abandonne , pour donner son cœur & sa main à Dardané , qui le mérite par sa tendresse & sa constance. La Pièce est terminée par le Vaudeville suivant , qui mérite d'être transcrit tout entier.

A I R : *Le tac.*

Qu'auprès d'un jeune homme on étale  
Quelque trait de bonne morale ,  
Maxime ou quatrain de Pibrac ;  
Il s'endort , l'oreille est fermée.  
De fillette parlez-lui : tac :  
Voilà la statue animée.

Quand quelque plaideur communique  
Ses papiers à gens de pratique ,  
Si rien n'accompagne le sac ,  
On s'endort , l'oreille est fermée ;  
Mais joignez-y de l'argent : tac , &c ;

Auprès d'une femme galante ,  
 Servez-vous de phrase élégante ;  
 Parlez-lui Voiture & Balsac :  
 Elle dort , l'oreille est fermée :  
 Prenez le ton du Caissier : tac , &c.

Quand , pour quelque ancienne dépense ,  
 L'on vient faire la révérence  
 Au chevalier de Credillac ;  
 Il s'endort , l'oreille est fermée ;  
 Mais parlez-lui d'un dîner : tac , &c.

Qu'on propose à la jeune Ismene  
 Un mari que la soixantaine  
 Commence de rendre Almanach ,  
 Elle dort , l'oreille est fermée ;  
 Si c'est un jeune égrillard : tac , &c.

L'an passé la jeune Amaranthe  
 Fut très-long-tems pâle & mourante :  
 Des Médecins tout le micmac  
 N'opéra que de la fumée.  
 Il vint un certain guerrier : tac , &c.

Lise , à douze ans , était pécore :  
 Aucun soupir n'avait encore  
 Pressé son petit estomach :  
 Tircis vint , elle en est charmée :  
 Dans ce moment l'amour fit tac ,  
 Voilà la statue animée.

Cette Pièce est de Panard, & l'on ne peut disconvenir qu'aucun Auteur n'a si-bien traité ce Sujet qui a été mis sur tous les Théâtres de Paris. Pour bien faire connaître le mérite de cet Ouvrage qui consiste en grande partie dans la vivacité du Dialogue, il aurait fallu transcrire toutes les scènes de Galantis, depuis qu'elle est animée. Cet Opéra Comique est un de ceux qui a fait le plus de plaisir, & qui a été le plus souvent repris.

---

LE GÉNIE  
DE L'OPÉRA COMIQUE.

*Prologue, 28 Juin 1735.*

L'Opéra Comique qui se voit abandonné de son Génie, lui envoie Olive-  
vette en députation. Le Génie la reçoit très-favorablement, & promet d'inspirer l'Auteur qu'on lui amenera. M. Brouillard, Poëte, se présente; mais il refuse l'inspiration du Génie, persuadé que le sien lui suffit. Le Génie, piqué de sa vanité, lui envoie la réflexion, pour l'obliger à travailler ses Ouvrages

avec plus de précaution. M. Brouillard reconnaît enfin qu'il n'a point assez de talent pour ce genre d'écrire auquel il renonce. Olivette & lui font ici des réflexions, mêlées de quelques traits critiques sur les Pièces nouvelles alors sur les trois Théâtres.

### M. BROUILLARD.

A I R : *Laissez gronder votre maman.*

Qu'on est difficile à Paris !

D'*Epiménide*,

Le fort m'intimide ;

Le jeune *Achille* n'a point pris :

Les *Graces* même sont dans le mépris :

Je n'y songe qu'en frémissant :

On siffle sur un ton glapissant ,

Toujours le Parterre , en menaçant ,

De l'ouvrage ,

Bravant l'orage ,

Chez l'Italien

N'est qu'un jour de soutien.

### O L I V E T T E.

A le prendre à la rigueur , rien ne ferait parfait.

Et pour peu qu'un Auteur s'endorme ,

Plus d'un Critique le confond ,

*Sabinus* pêche dans la forme  
Et le *Préjugé* dans le fond.

M. Brouillard se retire ; alors le Génie de l'Opéra Comique n'appercevant aucun Auteur , veut engager Olivette à le devenir & offre de l'inspirer. Olivette accepte la proposition avec joie , & voit arriver à son secours le Peintre des Mœurs & le Vaudeville envoyés par le Génie , qui définissent ainsi leurs caracteres.

## LE PEINTRE DES MŒURS.

A I R : *Com v'là qu'est fait.*

Je sçais tracer les caracteres  
Avec de naïves couleurs :  
Je pénètre tous les mysteres  
Et je suis le Peintre des mœurs :

### *Le Vaudeville.*

A I R : *Frere André disait à Grégoire.*

Qu'aux paroles le chant réponde ,  
Caractérisé par mes airs ,  
Distingue bien mes tours divers ,  
Chacun a le sien dans le monde ,  
Filles , femmes , nobles , marchands , villageois :  
Tous ont un différent ton de voix.

Ensuite paraissent le Couplet satyrique habillé en femme, le Couplet madrigal habillé en Espagnol, & le Couplet équivoque vêtu moitié en homme, moitié en femme. Avec un tel renfort, Olivette ne doute nullement du succès de l'entreprise; & le Génie, pour lui donner le tems de l'exécuter, lui présente *la Précaution ridicule, ou le Droit du Seigneur.*

Une Troupe de Danseurs vient par ordre du Génie, inspire à Olivette le goût des Divertissemens; & celui qu'ils exécutent est coupé par les couplets suivans.

*Le Couplet madrigal.*

A voir briller vos yeux d'une si vive flamme,  
 On croirait que l'amour assujettit votre ame,  
 Et vous êtes son vainqueur;  
 Que mon tourment vous intéresse,  
 Dans vos regards, Iris, ayez moins de tendresse  
 Et souffrez-en dans votre cœur.

*Le Couplet satyrique.*

Pour assurer notre bonheur,  
 La banqueroute est fort utile;  
 Mais je perdrais crédit, honneur,  
 Disait un marchand de la ville:  
 Sa femme lui répond tout bas,  
 Peut-on perdre ce qu'on n'a pas?

*Le Couplet équivoque.*

En tenant des propos d'amour ,  
Iris badinait l'autre jour  
Avec Damon sur la fougere ,  
Un Serpent caché sous les fleurs  
Sortit & piqua la bergere ,  
Pour un plaisir mille douleurs.

Ce Prologue , qui est très-ingénieux ,  
est de M. Favart , & était terminé par  
un Divertissement.

---

LE DROIT DU SEIGNEUR.

*Parodie en un acte , en vers & en vau-  
devilles , de la Tragédie d'Abensaid.*

28 Juin 1735.

Compe-Jarrets , Valet du Baron de  
Baïse-à-crédit apprend à Brigand que  
son maître a le droit d'étrenner toutes  
les nouvelles mariées de son village ,  
& que Brûle Cervelle , Capitaine des  
Chasses du Baron , pour soustraire sa  
fille Claudine à cet usage , l'a envoyée  
secrètement avec Manan , son mari , au  
village de ce dernier , dont le Seigneur

n'a vraisemblablement pas le même droit. Coupe-Jarrets, à qui son maître a ordonné de courir après les nouveaux mariés, les joint, assassine Manan, & ramene Claudine.

Comme alors elle se trouve veuve, le Baron lui propose sans façon de l'épouser. Claudine, qui n'avait pas encore eu le tems de se dégoûter de son époux, regrette sa perte & rejette cette offre avec fierté.

En ce moment, Brûle-Cerveille entre le fusil à la main, dont il écarte ceux qui veulent l'arrêter. Le Baron admire son audace, & lui pardonne en faveur de son aimable fille. Brûle-Cerveille, l'assure qu'elle est trop bien élevée pour songer à épouser l'assassin de son époux. Pendant cette contestation, on vient annoncer au Baron que Manan, guéri de ses blessures, revient chercher sa femme. Le Baron, surpris de cette nouvelle, s'écrie :

Remplira-t'on toujours nos poèmes si froids ;  
 De morts ressuscités d'assassins mal-adroits,  
 Et ne verra-t'on plus dans nos pièces nouvelles  
 Que des maris aimés & des femmes fidèles :  
 Témoins les Sabinus, les Hanans, les Durvals,  
 Qui sont pour le bon goût des modèles fatals.

B R I G A N D.

Ou fataux , pardonnez à ma critique folle ,  
Je suis dans l'embarras où l'on voit la Rissole.  
Peut-on dire fatals , Seigneur ?

L E B A R O N.

En doute-tu ?

Puisqu'il est des instans fatals à la vertu.

Claudine vient demander la grace de son époux , & fait entendre assez clairement au Baron qu'elle accepterait sa main , si elle n'était pas liée avec Manan.

C L A U D I N E.

A I R : *De Joconde.*

Songez qu'un amant bien poli  
Qui sçait voiler sa flamme ,  
Sans faire pendre le mari ,  
Peut posséder la femme :  
Entre nous je ne vous haïs pas ,  
C'est déjà beaucoup dire ,

L E B A R O N.

Après cet aveu plein d'appas  
A tout je dois souscrire.

Ce galant entretien est interrompu par l'arrivée de Manan , qui entre armé &

dans le dessein de tuer le Baron. Ce dernier sort aussi-tôt avec Claudine, & ordonne qu'on garde Manan à vûe. Brigand, qui reste seul avec lui, veut le quitter pour accompagner son maître.

Manan dit à Brigand qu'il a envie, pour corriger le dénouement de la pièce, & la finir heureusement, de lui casser la tête, ajoutant que ce coup sauvera la vie à Brûle-Cervelle, qui est le plus honnête homme d'entr'eux. Comme il est dans cette résolution, le Baron revient avec Claudine, il ordonne qu'on pendre Brigand, & finit la Pièce par ces deux vers :

Brûle-Cervelle & moi nous avons tout calmé ;  
Je deviens honnête homme & veux être estimé :

Cette Parodie, qui est de M. de Boissy, est très-gaie, & eut beaucoup de succès. Nous en aurions donné un Extrait beaucoup plus détaillé, si nous n'avions craint de passer les bornes étroites que nous avons cru devoir nous prescrire dans cet Ouvrage.



## LA NOUVELLE SAPHO.

*Opéra Comique, en un acte, en Prose,  
mêlé de Vaudevilles.*

12 Juillet 1735.

Apollon, ennuyé du service des neuf Muses, a pris la résolution de créer un Lieutenant du Parnasse, & choisit, pour cet emploi, le cheval Pégase, à qui il a donné la voix & la figure humaine. Il a tout lieu de s'applaudir de son choix; car ce demi Dieu de nouvelle création entre parfaitement dans toutes ses idées. Apollon, sur le récit de Mercure, est devenu amoureux d'une inconnue, à qui le Public a donné le nom de *Nouvelle Sapho*. Pégase lui conseille de détruire l'ancien Parnasse, & d'en former un neuf, dont il destinera la première place à l'objet de sa passion. M. Rimeplatte, Poëte & Architecte, est accepté pour le dessein & la conduite de l'édifice. Apollon l'emmene, & laisse Pégase pour tenir l'Audience.

Madame Brouillon se présente, elle se vante d'être connue dans tout Paris :

Personne, dit-elle, ne conte avec plus de grace que moi; mes peintures sont parfaites, & il n'y en a pas qui fasse de portraits plus brillans. Elle vient chercher une certaine mijaurée de Sapho pour la dévisager.

Madame BROUILLON.

Je la trouve bien hardie de vouloir l'emporter sur moi : chacun la loue sur la moindre bagatelle; & moi, après les Ouvrages que j'ai faits, je n'ai pas le moindre Madrigal.

AIR : *Un inconnu.*

Ne puis-je plus inspirer de tendresse ?  
 Que dites-vous, n'ai-je plus de beauté ?  
 Ce trait me blesse,  
 Quelle fierté ?

P É G A S E , *ironiquement.*

Quand on vous voit, Madame, en vérité,  
 On est contraint d'avouer sa faiblesse.

Madame BROUILLON.

Sçachez que la beauté la plus solide & la plus respectable est celle de l'ame; mes sentimens sont délicats, mes pensées ingénieuses. N'est-ce pas assez pour mériter la main d'Apollon ?

Un Gascon se présente ensuite ; il est amoureux de la nouvelle Sapho, & veut même l'épouser.

P É G A S E.

Qu'a-t-elle donc de si attrayant pour vous ?

L E G A S C O N.

Son esprit seul. Je suis enthousiasmé de ses aimables peintures. Je m'imagine voir des tendres Tourterelles . . . . Je me perds lorsque je me figure d'aimables coquillages . . . . Ah ! je ne puis vous exprimer tout ce qu'elle a d'adorable. Je vous dirai confidemment que ma fortune est faite , si je puis épouser ce prodige de génie.

P É G A S E.

Comment ?

L E G A S C O N.

Mon Hôtel ne désemplira point de Seigneurs.

A I R : *De Joconde.*

Les ris , les plaisirs & les jeux  
Vont enchanter mon ame,  
Et j'emprunterai de tous ceux

Qui viendront voir ma femme.  
 Eh ! donc ; usant de ces Messieurs ,  
 C'est ma fortune faite.

P É G A S E.

Bon ! emprunter à des Seigneurs ,  
 C'est eux à qui l'on prête.

Pégase , indigné de la bassesse des vûes du Gascon , le chasse. La scène suivante n'est pas neuve. C'est une jeune fille qui , voulant acheter de l'esprit , s'adresse à Pégase , & lui présente une bague de deux louis pour avoir sa protection. Le Lieutenant du Parnasse refuse le présent , & lui conseille de s'adresser au jeune Damon son Amant , qui lui donnera avec plaisir ce qu'elle souhaite. La jeune fille est remplacée par un Libraire.

L E L I B R A I R E.

Je m'appelle Bouquinard ; je cherche la nouvelle Sapho pour acheter ses Poésies. Si vous pouvez me les faire avoir pour quelques Exemplaires , vous verrez que je ne suis pas un ladre.

P É G A S E.

Vous en avez pourtant bien la mine.

LE LIBRAIRE.

AIR: *Ce n'est qu'en France.*

Votre regard est offensant,  
Votre discours est insultant,  
Quelle est donc cette hardiesse ?  
Ah ! ne me méprisez pas tant ;  
Car je vous puis , dès cet instant ,  
Mettre sous presse.

PÉGASE.

Il me prend une grande envie de  
venger les Auteurs.

LE LIBRAIRE.

Comment , que dites-vous ?

PÉGASE.

Ce que je dis est fort clair ; je veux  
vous assommer.

LE LIBRAIRE.

De grace , voulez-vous que mes épau-  
les servent d'épreuve à votre mauvais  
caractere.

PÉGASE *le poussant au bord du théâtre.*

AIR: *Quand le péril est agréable.*

Ma colere m'est trop à charge,  
Il faut sur toi dans cet instant....

## L E L I B R A I R E .

Hélas ! ne me poussez pas tant ,  
Laissez-moi de la marge.

P É G A S E *s'adouciſſant.*

Vous me touchez ; allons , rentrez en page. Avez-vous là quelques Livres nouveaux ?

Le Libraire cite une *Differtation de trois cens pages ſur la couleur du poil de Barberouſſe , un Recueil d'Epigrammes tirées du Praticien François , & l'Alphabéromanie.*

P É G A S E .

Envoyez - moi des Exemplaires de tout cela , & je vous ferai avoir les **Œ**uvres de notre Muſe.

L E L I B R A I R E .

Je vous en aurai une rame d'obligations.

P É G A S E .

Je n'en doute pas. Tournez le feuillet , & oubliez que j'ai eu deſſein de vous liſſer.

LE LIBRAIRE *en s'en allant.*

Comptez sur une Bibliothèque. Serviteur.

La Fleurette personnifiée paraît ensuite. C'est la favorite d'Apollon, il est conséquent qu'elle reçoive les hommages de Pégase. Apollon revient avec son Architecte Rime-platte ; on voit élever le nouveau Parnasse. Dans le moment Bacchus entre, il cherche la Fleurette. Apollon, sans concevoir aucune jalousie contre le Dieu du Vin, s'informe quel est le personnage singulier qu'il voit à sa suite.

APOLLON *voyant Rime tout.*

Quel est cet homme-là ?

R I M E - T O U T.

Homme ?

A I R : *Nayades, bouchez vos oreilles.*

Aussi-tôt qu'il me voit paraître  
Apollon peut me méconnaître ;  
Bon, bon, il badine, je croi,  
Méconnaître sa favorite ?

A P O L L O N.

Qui pouvez-vous donc être ?

## R I M E - T O U T .

Moi,  
Mais je suis un hermaphrodite.

Je suis Sapho, ci-devant Rime-tout,  
pour vous servir.

## A P O L L O N .

Comment, Sapho, cette charmante  
Muse ?

## R I M E - T O U T .

*A I R : Menuet de Grandval.*

Je suis la muse, je l'affure,  
A qui tendrement on écrit,  
Je suis homme par la figure,  
Et je suis femme par l'esprit.

*A I R : Tu n'as pas le pouvoir.*

Je sçais répondre galamment  
A chaque compliment, *bis.*  
Et l'on ne trouve pas, ma foi  
Des femmes comme moi. *bis.*

A P O L L O N *à part.*

« Je me ferais abusé » !

## R I M E - T O U T .

*A I R : La bonne aventure.*

Adieu, je vais vous quitter,

Et ma gloire est sûre :  
J'ai sçu me faire exalter :  
En tous lieux je vais chanter ,  
Ma bonne aventure ,  
ô gué ,  
Ma bonne aventure.

## A P O L L O N.

Allez , mais avant prenez tous part à  
la Fête préparée. Charmante Fleurette ,  
ne différez plus à vous unir à moi , &  
recevez la place que mon cœur vous pré-  
sente.

## L A F L E U R E T T E.

Comment pourrais-je vous refuser ?  
la Fleurette de tout tems fut votre par-  
tage.

*Vaudeville.*

Damon est épris d'Uranie  
Sur le récit de ses attraits ;  
Il vante son brillant génie ,  
Sur quoi ? Sur les vers qu'elle a faits.  
Damon enfin la voit paraître ,  
Il ne lui trouve plus d'appas :  
Vous qui désirez la connaître ,  
Ne vous y trompez pas.  
Sous le masque de l'innocence ,

Le ton naïf, l'air ingénu,  
 Une coquette a la puissance  
 De manger votre revenu :  
 Elle veut se donner pour neuve,  
 En tous lieux vous suivez ses pas ;  
 Mais d'autres en ont fait l'épreuve,  
 Ne vous y trompez pas.

Dans une profonde ignorance  
 Un Crésus fait l'homme d'esprit :  
 Il parle, chacun fait silence,  
 A ses discours tout applaudit :  
 Pour homme d'esprit on le donne,  
 Il étourdit par son fracas,  
 Tout paraît grand dans sa personne,  
 Ne vous y trompez pas.

Cette Pièce qui est de Laffichard, en société avec M. Valois d'Orville, fut faite à l'occasion des Poésies qui paraissaient alors sous le nom de Mademoiselle Malcras de la Vigne. Elle eut le succès qu'elle dut à cette circonstance, & n'a point été remise depuis.



## LA RÉPÉTITION

INTERROMPUE;

*Opéra Comique, en un acte, en Prose,  
mêlé de Vaudevilles avec un Prologue  
& un Avant-Prologue.*

6 Août 1735.

Une Actrice est mécontente de la distribution des Rôles. Le Répétiteur lui répond que l'Auteur a sans doute eu ses raisons; trois heures sonnent, & tous les Acteurs étant rassemblés, excepté un seul, on commence un Dialogue entre Melpomene & Thalie, c'est le sujet du Prologue. La première reproche à sa sœur de s'avilir au point de protéger la Foire; & celle-ci lui répond qu'il est beau d'aider ceux que le sort accable.

## MELPOMENE.

Ma sœur, occupez mieux vos soins & votre  
esprit,

Et d'un instant perdu connaissez tout le prix;

Concevez des desseins dignes de votre gloire.

Tandis que des Héros je chante la victoire;

Lvj

Que d'un tyran jaloux je peins l'ambition ;  
Que je conduis les Grecs aux rives d'Ilion ;  
Que je décris l'effroi , la flamme , la carnage ;  
Les transports de l'amour , la vengeance , la  
rage ,  
Les temples profanés , les enfans éperdus ,  
Dans la foule des morts les vieillards confondus ;  
Vous qui fuyez l'horreur , plus douce & plus  
tranquille ,  
Critiquez noblement les défauts de la ville :  
Corrigez ces Abbés pétris d'ambre & de musc ,  
Dont la main téméraire affronte un coup de  
buse ;  
Frondez ces jeunes gens , vains fardeaux de la  
terre ,  
Braves pendant la paix , poltrons pendant la  
guerre ;  
Ces esprits enchaînés par la prévention ,  
Qui décident de tout sur leur opinion ;  
Ces politiques vains , ces graves inutiles ,  
Qui donnent des combats sans sortir de leurs  
villes ,  
Qui , sans cesse courant , de Parme à Pozzolo ,  
Vont , avec la raison , se noyer dans le Pô ;  
Peignez ces esprits forts , ces femmes de courage ,  
Qui , d'un procès perdu , soutiennent le dom-  
mage ;  
Qui perdent leur époux avec un front serein ,  
Et qui donnent des pleurs à la mort d'un serin.

Tracez-moi les portraits de ces maïs infâmes,  
Qui se montrent jaloux pour renchérir leurs  
femmes ;

De ceux dont les larcins enflent les revenus,  
Aux dépens de l'honneur, aux honneurs par-  
venus.

Thalie protège la Foire malgré les re-  
montrances de Melpomene, qui sort  
par cette imprécation qu'elle fait contre  
la Pièce nouvelle.

Pour empêcher l'effet de la pièce nouvelle,  
Que la discorde affreuse & la haine cruelle,  
Sur l'Actrice & l'Acteur secouant leur flambeau,  
Renversent jugement mémoire, esprit, cer-  
veau ;

Et pour leur souhaiter tous les travers en-  
semble,

Qu'au Théâtre Français, ce Théâtre ressemble.

Pour détourner l'effet de cette funeste  
prédiction, Thalie s'adresse au Public  
& lui chante :

*AIR : Ton himeur est Cateraine.*

Cet Opéra, pour vous plaire,

Et mériter votre appui,

Sort de la route ordinaire

Dans la pièce d'aujourd'hui.

Cette pièce singulière

De son ardeur est le fruit ;  
 Que l'indulgence tolère  
 Ce que le zèle a produit.

### LA RÉPÉTITION *interrompue.*

Madame Argante ouvre la scène avec M. Chevrotin, Musicien, & M. Gambillard, Maître de Ballets, qu'elle invite à faire briller leurs talens pour la noce de sa fille, qu'elle marie le soir même à Dorante, fils de M. Oronte. Lucile, qui est amoureuse d'un Cavalier qu'elle n'a vû qu'une seule fois, n'osant déclarer sa passion, se contente de témoigner une grande répugnance pour le mariage.

Mademoiselle Lombard ! (dit en cet endroit le Répétiteur à l'Actrice qui fait l'amoureuse,) l'air dont vous vous exprimez ne montre pas assez d'opposition au mariage. Il est bien difficile, répond l'Actrice, de marquer ce que l'on ne sent pas.

Le Répétiteur apostrophe aussi Mademoiselle Catin, qui joue le rôle de Lisette, jeune sœur de Lucile, & la reprend de ce qu'elle ne met pas assez de simplicité dans ce personnage. Aussi, replique-t-elle, pourquoi me donne-t-on toujours des rôles de petite fille ?

cela ne me convient plus. On continue la répétition , Crispin , Valet de Dorante , arrive ; l'Acteur qui est chargé de ce rôle feint d'hésiter , & s'emporte contre la Souffleuse qui élève trop la voix. Enfin Dorante paraît. Il est dans le même cas que Lucile , Amant d'une Belle inconnue. Crispin lui représente inutilement qu'il doit se rendre aux volontés de son pere. C'est dans cet endroit qu'Oronte doit venir. Le sieur Desjardins , choisi pour ce rôle , manque d'abord son entrée. Il paraît , au bout de quelque tems , ivre , tout débraillé , le nez barbouillé de tabac , ayant un bas d'une couleur , & l'autre d'une autre , il joue tout de travers ; le Répétiteur , lassé de le reprendre , croit en imposer , en disant que l'Auteur sera fâché. Desjardins répond qu'il s'embarrasse fort peu de l'Auteur. Le sieur Lombard , qui représente ce dernier , s'élève du milieu des Spectateurs , où il est censé vouloir garder l'*incognito* , & s'avance sur le Théâtre , pour avoir raison de cette insolence. On l'arrête , Desjardins déchire son rôle , & le jette au visage de l'Auteur. Ils prennent querelle , on les sépare encore ; & enfin , après plusieurs lazzi , le prétendu Auteur dit qu'il va

achever le Rôle d'Oronte, & continue sa scène avec Madame Argante, qui l'emmene chez le Notaire pour terminer.

La scène suivante est entre Dorante & Lucile. Ces deux personnes, qui s'aiment sans le sçavoir, se reconnaissent & se jurent une tendresse éternelle. On suppose que la Demoiselle Lombard & le sieur Drouin qui jouent ces rôles, ont l'un pour l'autre une aversion naturelle. Cette antipathie éclate ici fort mal-à-propos; ils critiquent mutuellement leur jeu & leur ton, & la querelle finit par un soufflet que l'Actrice donne à Dorante.

**DORANTE**, *portant son mouchoir à son nez, comme s'il saignait.*

Un soufflet ! Vous mériteriez. . . .

**LUCILE.**

Jour de Dieu, ne m'approchez pas.

**L'AUTEUR.**

Comment, comment, qu'est-ce qu'il y a ?

DORANTE *remettant son rôle à  
l'Auteur.*

Tenez , Monsieur l'Auteur , voilà  
mon rôle , cherchez un Acteur qui joue  
avec cette impertinente.

LUCILE *faisant de même.*

Voici le mien , cherchez une Ac-  
trice qui joue avec ce faquin. Oh ! le  
laid !

D O R A N T E.

Oh ! la laide !

L U C I L E.

L'exécration !

D O R A N T E.

L'abominable !

TOUS DEUX *en se faisant des  
grimaces & s'en allant  
par des côtés opposés.*

Hou , hou.

L'AUTEUR *déchirant ses rôles.*

Que le Diable emporte la Foire , le  
Théâtre , les Acteurs , la Souffleuse ;

que l'on fasse de ma Pièce tout ce que l'on voudra, je ne m'en mêle plus.

Le Répétiteur, ne désespérant pas de pouvoir reconcilier l'Auteur avec les Acteurs, dit qu'il faut toujours répéter le Ballet. M. Chevrotin, Musicien, & M. Gambillard, Maître de Danse, s'avancent, & terminent la Pièce par une dispute très-vive.

**GAMBILLARD**, *au Répétiteur.*

Laissez moi, je veux faire un double entrechat sur la poitrine à ce maudit Musicien.

**CHEVROTIN.**

Viens, viens, mon petit Maître à danser, je vais te faire faire la gargouillade.

**LE RÉPÉTITEUR.**

Eh ! Messieurs.

Gambillard & Chevrotin se battent, & s'arrachent leurs perruques.

**GAMBILLARD**, *en s'enfuiant.*

Mon épée, mon épée.

**CHEVROTIN**, *fuiant d'un autre côté.*

Je le reverrai, je le reverrai.

Gambillard & Chevrotin rentrent , & prennent dans l'Orchestre chacun une basse , dont ils s'affublent réciproquement. Le Répétiteur fait ses excuses aux Spectateurs sur cet événement , qui les empêche de donner la Pièce nouvelle , les invitant à revenir le lendemain.

Celle-ci qui fut trouvée très-plaisante à la représentation , est de Panard , en société avec M. Favart , & eut beaucoup de succès.

---

L E M A G A S I N  
D E S M O D E R N E S ;

*Opéra Comique , en un acte , en prose ,  
mêlé de vers & de Vaudevilles.*

3 Février 1736.

Mercure ouvre la scène avec la Bagatelle , à qui il apprend que depuis qu'il est exilé des Cieux , il a imaginé , pour se tirer d'affaire , de se mettre à la tête du magasin des Modernes , & se faire Directeur Général des lieux communs. Ceux dont il a l'inspection ne regardent

260 *Histoire du Théâtre*  
que l'esprit, & ce sont là les Troupes  
auxiliaires des Auteurs modernes.

### LA BAGATELLE.

AIR : *De tous les Capucins du monde.*

Ce poste vous est convenable ,  
Votre droit est incontestable  
Sur le magasin des Auteurs.

### MERCURE.

Pourquoi ?

### LA BAGATELLE.

Les preuves en sont claires :  
Le Dieu qui préside aux Volcurs  
Doit présider aux Plagiaires.

### MERCURE.

Voici ce que j'ai fait pour la commo-  
dité des Auteurs du premier Théâtre.

AIR : *L'honneur dans un jeune tendron.*

J'ai fait dépecer par lambeaux  
Les deux tragiques les plus beaux  
Que l'on ait connus sur la scène :  
Ce sont leurs sublimes travaux  
Qui, de l'aveu de Melpomene ,  
Forment tous les Auteurs nouveaux.

Ils se concertent l'un & l'autre pour

fournir des Ouvrages au Public, & recevoir les Chalans qui s'adresseront à eux ; le premier est un Poëte qui s'annonce ainsi :

AIR : *Non, je ne ferai pas.*

Mon pere eut cinq enfans, qui, tous cinq, sont illustres ;

Je suis l'aîné des cinq : mon âge est de cinq lustres.

Rimeur depuis cinq ans, connu depuis cinq mois,

Je viens depuis cinq jours pour la cinquième fois.

Il lui demande dix-neuf cens Vers pour faire une Tragédie, & lui apprend que l'Amour a eu les prémices de sa Muse.

L E P O E T E.

Vous devinez juste : j'ai eu trois Maîtresses en trois mois ; & il y a trois ans que, pour la première fois, je fis trois couplets sur trois airs différens.

M E R C U R E.

Je vais gager que vous les avez faits à trois heures du matin ; faites-nous part de cette merveille.

L E P O E T E.

Ecoutez.

AIR : *Du Confiteor.*

Vos yeux font naître mille feux ,  
 Vos rigueurs caufent mille allarmes.  
 Pour vous on forme mille vœux :  
 On admire en vous mille charmes  
 Qui fixent mille amans & plus. ,

M E R C U R E.

Cela ne vaut pas mille écus.

Voilà ce qui s'appelle des Vers nombreux.

L E P O E T E.

AIR : *Du Prévôt des Marchands.*

Cent & cent fois je vous ai dit

Mercuré impatienté le congédie , & il est remplacé par la Nouveauté qui vient lui faire fes adieux. Mercuré qui efpere que, dans fon abfence, fon magasin n'ira que mieux, lui fouhaite bon voyage : mais, pour le contrarier, la Nouveauté le menace de refter, & d'entendre fur-tout fa vengeance fur les Petits-Mâîtres fubalternes.

L A N O U V E A U T É.

AIR : *Les caurs fe donnent troc pour troc.*

On les verra publiquement ,  
 Pour canne, tenir une gaule ;

Se promener en sifflant  
Et saluer avec l'épaule.

Ils tourneront à chaque instant,  
Et leur main toujours inquiète  
Tiendra tour-à-tour ciredent,  
Mouchoir, tabatiere & lorgnette.

AIR : *Lallumette.*

Triple doublure à leur habit  
En rendra l'enflure très-vaste,  
Grande boucle, soulier petit,  
Formeront un parfait contraste.

En se boutonnant on aura  
Grand soin qu'en bas il se rencontre  
Du vuide, par où l'on verra  
Flotter le cordon de la montre.

AIR : *Ne vous laissez jamais charmer.*

Pendant quatre heures un Frater  
Tiendra leur tête en papillote,  
Pour accommoder, du bel air,  
Le vrai siège de la Calotte.

Je veux sur le corps un surtout,  
Sur leur jambe une demie-botte,  
Pour arme un couteau dont le bout  
Ne passe pas la redingote.

Pour aller, loin de leur maison,  
Courtiser des Nymphes gentilles :

C'est ainsi que ces papillons  
Se déguiseront en chenilles.

Elle sort , & le Poëte revient très-  
content de ce qu'on lui a fourni au ma-  
gasin de Mercure.

*AIR : De tous les Capucins du monde.*

Vingt maximes par accolades ,  
Six quiproquo , douze tirades ,  
Sont dans cette poche en paquets :  
Là , des recits , des confidences ,  
Trente songes , vingt-six portraits ,  
Avec dix-huit reconnaissances.

Il a la tête si meublée de toutes ces  
choses , qu'il peut composer à l'instant  
une scène in - promptu , contenant le  
Dialogue d'un Prince avec son Confi-  
dent.

Je vais te révéler un important secret ;  
Ecoute , cher Arcas , écoute , & sois discret . . .  
En pouvez-vous douter ? . . . Tu connais Lao-  
nice ? . . .

Laonice , Seigneur . . . soit raison , soit caprice ,  
Je sens pour cet objet les feux les plus constans . . .  
Et depuis quand , Seigneur ? . . . assez & trop  
longtems . . .

Seigneur , ignorez-vous , & faut-il vous l'ap-  
prendre ,

Que

Que l'on est malheureux, quand on a le cœur  
tendre ?

Oubliez-vous... Finis tes discours superflus ;  
Le sort en est jetté, qu'on ne m'en parle plus...  
Puis-je me taire & voir qu'on trahit votre  
flamme ? ...

Quoi ! malgré le beau feu qui regne dans mon  
ame,

La Princesse pourrait brûler d'une autre ardeur?..  
Seigneur, n'en doutez point... Ah ! comble de  
douleur :

Armez-vous, Dieux vengeurs : Grands Dieux,  
lancez la foudre.

Impitoyables Dieux ! Dieux, mettez - les en  
poudre ;

J'en atteste les Dieux ; les Dieux m'en sont  
témoins ;

Justes Dieux ! c'en est fait ; Dieux, quel prix de  
mes soins !

Ciel, que viens-je de voir ? Ciel, que viens-je  
d'entendre ?

Ciel, que m'apprenez-vous ? Ciel, que viens-je  
d'apprendre ?

Courons... Où courez-vous ? arrêtez un mo-  
ment. . . .

Où la Princesse est-elle ? ... En son appartement...  
Elle vient ; je la vois ; c'est elle qui s'avance.

Arcas retire-toi.

*( Il jette son chapeau. )*

M

M E R C U R E.

Qu'est-ce que cela signifie ?

L E P O E T E.

C'est le Confident qui s'en va.

Je tremble en sa présence.

Quel bonheur vous amène ? En croirai-je mes yeux ?

Quoi, Madame, c'est vous ! Vous, Madame, en ces lieux !

Je revois les attraits dont mon ame est ravie !

Pourrai-je m'en flatter ? O sort digne d'envie !

Unique & cher objet de mes vœux les plus doux,

Je puis donc à la fin mourir à vos genoux.

Que mon cœur est charmé ! Que mon ame est contente !

Que mon bonheur est doux ! Que sa douceur m'enchanté !

Elle n'écoute point.

M E R C U R E.

Vraiment, je le crois bien.

L E P O E T E.

Princesse, au nom des Dieux,

Au nom de cet amour qui vous est odieux,

Parlez, expliquez-vous ; vous gardez le silence !

Malheureux que je suis ! que faut-il que je pense ?

Malgré cette rigueur , vous le dirai-je ? hélas !  
L'amour & ses ardeurs ont pour moi des appas.  
Et quoi qu'on puisse faire , & quoi qu'on puisse  
dire ,  
Je chérirai toujours l'amour & son empire.

( *Il prend son mouchoir , & en fait  
une espèce de poupée entre ses doigts.* )

M E R C U R E.

Quest-ce que cela ?

L E P O E T E.

C'est la Princesse qui va parler.

( *Il contrefait la Princesse.* )

Prince , quand on vous voit , on voit un grand  
vainqueur ;

Mais tout vainqueur est homme , & tout homme  
est trompeur ,

Et bientôt si mon cœur payait votre tendresse ,  
Vous changeriez. . . Moi. . . Vous. . . Que votre  
crainte cesse. . .

Ah ! ne m'opposez plus un si cruel devoir ,  
Ou bien vous me verrez mourir de désespoir. . .

Non , ne vous flattez pas. . . il faudra que j'expire ,  
Plutôt que de souffrir un si cruel martyr.

J'expirerai , Madame , au sortir de ce lieu. . .

Prince , qu'allez-vous faire ? . . Adieu , Princesse ,  
adieu.

M ij

Mercuré applaudit le Poëte , il sort , & un Musicien le remplace ; il lui donne les 70 mots consacrés pour remplir un Opéra dont il fait lui même & les paroles & la musique. Le premier Acte commence par un monologue , dans lequel le Prince prie l'Amour de laisser son cœur en paix. Son Confident arrive , pour lui prouver qu'il doit se livrer à la tendresse , & qu'un grand cœur peut bien avoir une faiblesse. Le Prince se rend ; arrivent des Esclaves qui , après avoir languï vingt ans dans les fers , deviennent tout-à-coup ingambes & forment un Divertissement. Au second Acte , la Fée jalouse vient annoncer à Démogorgon qu'il a un Rival ; il invoque les Furies qui sortent des Enfers , & font un tapage de tous les Diables. Au troisieme Acte , la Princesse à qui on a fait une fausse confiance , vient se plaindre aux échos de la légéreté du Prince ; il arrive à la fin de son air , ils s'expliquent , la paix se fait par un Duo ; le dénouement tombe des nues , la Fête vient des Antipodes , les quatre parties du Monde qui sont rassemblées dans son anti-chambre entrent sur deux colonnes , on chante & on danse. Mercuré est enchanté de ce projet , il embrasse le Mu-

ficien qui lui donne des preuves de son double talent, & la Pièce finit par le Vaudeville suivant.

Par ce geste-là ,  
On met le hola ;  
C'est par ce geste qu'on approuve ;  
C'est par celui-ci que l'on réproûve.  
De faveur ce signe est certain ;  
L'on exprime ainsi le dedain ;  
L'amitié serre ainsi la main ,  
Et l'amour la baise à Catin :  
Turelure lure ,  
Flon , flon , flon ,  
Chacun à son ton ,  
son allure.

On voit bien des gens  
Rire entre leurs dents ;  
D'autres , dans leur joyeux délire ;  
Semblent pleurer à force de rire ;  
Voici le rire d'un Faquin ,  
Le rire ironique & malin ,  
Le ris sous cap & clandestin ,  
Le rire du Niais ou Flandrin :  
Turelure , &c.

Le malheur , aux Cieux  
Fait lever les yeux ;  
Pour vanter un objet qui touche

On met les cinq doigts dessus la bouche  
 On fait ceci dans l'embarras ;  
 La crainte fait doubler le pas ,  
 La pitié nous fait faire , hélas !  
 L'ennui fait étendre les bras :  
 Ture lure , &c.

L'art de la santé  
 Fut bien inventé  
 Par nombre de gens qui nous bernent ;  
 Et voilà comment ils s'y gouvernent :  
 Le Médecin fait en tâtant ,  
 Le Chirurgien en piquant ,  
 L'Apothicaire en se baissant ,  
 Tous trois font faire au patient :

Aye , aye , aye ,  
 Ture lure , &c.

Hymen , que de fois  
 On fraude tes droits !  
 Tous les jours , dans chaque aventure ,  
 L'un est Jupiter , l'autre Mercure :  
 Voici le geste de l'amant :  
 Tel est celui du confident :  
 L'époux fait cela prudemment :  
 Sa femme lui fait ce présent :  
 Ture lure , &c.

L'autre jour , Fanchon  
 Dit à Tircis , non ;

Mais en le disant d'un air tendre ,  
Le non , mieux que oui , se fait entendre.

Un bon cœur dit en promettant ,

Reposez-vous sur moi :

Le faux ainsi dit faiblement ,

Je serais flatté de vous obliger :

Le Précepteur dit en grondant ,

Toujours le nez en l'air !

L'écolier répond en sautant :

Turelure , &c.

Avec ce doit-ci

On menace ainsi :

Par ceci la paix se demande :

Le secret ainsi se recommande :

Entre amis on s'appelle ainsi ,

Hem ! hem !

Du Maître au Valet c'est ceci ,

Holà , quelqu'un :

La Marchande a le ton poli ,

Faites-nous l'honneur d'entrer chez  
nous , Messieurs ; ne vous faut-il rien du  
nôtre ?

D'autres , les soirs , font celui-ci ,

Chit , chit.

Turelure , &c.

M iv

Un talent suffit

Pour mettre en crédit :

Quiconque sçait s'y rendre habile ,

Est sûr de briller en ville :

L'un s'enrichit avec l'archet ,

Avec le pinceau l'autre fait

Un visage qui n'est pas le vôtre :

L'autre fait à coups de fleuret :

Une, deux :

Mais voici le meilleur secret : (1)

Turelure , &c.

Dans ces lieux charmans

Grands nombres d'amans

Viennent débiter la fleurette :

Mais différemment l'amour s'y traite.

Le Commis dit à sa Louison ,

Baise-moi , mon cœur ;

Elle lui répond sur le même ton,

Non :

Le Plumet dit à sa Fanchon ,

Allons , ne fais pas la farouche ;

Le Grenadier en faction :

(1) L'Acteur fait un entrechat.

Caporal, l'heure sonne, il faut me relever.

Turelure, &c.

Paris dans son sein

Renferme un essain

D'habirans dont le goût diffère :

Leur façon ne se ressemble guere :

A la Ville on dit poliment,

Monsieur, vous pouvez disposer de votre serviteur, il vous est entierement dévoué :

A la Halle, on dit franchement,

Dame, je faisons de bon cœur tout ce que je faisons :

Au Palais-Royal, en causant,

Un dîner secret nous attend ; la Mimi est de la partie :

A la Douane, on dit brusquement :

Vous reviendrez demain, midi sonne.

Turelure, &c.

Le Chantre Allemand

Mugit en chantant :

De l'Espagnol la voix dolente

Sur le même ton toujours lamente :

Je languis :

L'Italien fredonne ainsi ,

Semprè mio cuore infiammato d'ardore per voi :

L'Anglais , en sifflant , fait ceci ,

Yon are , Miss , the life of my soul :

Le goût du Français le voici :

Charmant Amour , vous êtes adorable :

Celui du Suisse est celui-ci :

Mamzel Fanchon , toi l'y être pienjoulie fille ;

Turelure , &c.

Que le petit cours

Offre de beaux jours !

Chacun y conduit sa Climene ,

D'un air différent on s'y promène :

C'est ainsi que le Robin va ,

Il fait bien du vent pour ma frisure :

L'Officier va comme cela , (1)

L'Abbé marche dans ce goût-là ,

Le Soleil est bien chaud aujourd'hui :

Le pas du Traitant , le voilà :

(1) L'Acteur marche à grands pas.

Ouf , je viendrai à bout de cette entreprise qui me vaudra au moins mille pour cent de bénéfice.

Turelure , &c.

Quand un acte est bon ,  
Tout dans ce canton

Fait voir des transports d'alégresse :

Quand il est mauvais quelle tristesse !

L'on entend dire au Spectateur :

Que c'est mauvais ! c'est détestable :

C'est ainsi qu'est l'Entrepreneur ,

Me voilà bien avancé avec ma dépense !

Voici le geste de l'Auteur ,

Peut-on jouer si détestablement ? Ces malheureux feront tomber ma Pièce.

Et voici celui de l'Acteur :

Ma foi , Monsieur l'Auteur , vous m'avez donné là un Rôle qui ne vaut pas le Diable ; je ne puis le rendre bon , jouez-le vous-même , si vous n'êtes pas content :

Turelure , &c.

Les détails de cette Pièce épifodique font si agréablement remplis , que nous

n'avons pu nous refuser d'en employer une grande partie dans cet Extrait. Ces mêmes détails l'ont toujours soutenue avec le plus grand succès; & c'est une de celles qui a été reprise le plus souvent, & revue avec le plus de plaisir. Le Vaudeville qui est de Panard, ainsi que le reste de l'Ouvrage, passera à la postérité.



L' H I S T O I R E  
DE L'OPÉRA COMIQUE;  
*Spéctacle composé de différentes Pièces.*

27 Juin 1736.

ARLEQUIN, CHIRURGIEN  
DE BARBARIE.

Deux hommes amènent Scaramouche, Officier François, blessé à la bataille de Parme d'un coup de fusil, dont la balle lui est demeurée dans le corps. Dans quel endroit, demande Arlequin, qui est le Chirurgien? Dans le bras droit, répond Scaramouche. Arlequin, sans hésiter, lui coupe habilement le bras droit, pour extirper, dit-il, la cause

du mal. Scaramouche se plaint que la bale est passée dans le bras gauche. Arlequin ne balance pas , & fait une nouvelle amputation ; il lui coupe successivement les deux cuisses où la bale était réfugiée. Lorsque Scaramouche est ainsi mutilé , on l'emporte , la parade finit , & des Crieurs paraissent , qui invitent les passans à entrer dans le Jeu.

---

## LE MENSONGE VÉRITABLE ;

*Farce.*

Le Docteur Balouard a promis sa fille Isabelle au Seigneur Polichinelle , riche Négociant de Marseille ; mais il retire sa parole , parce qu'il a appris que son gendre futur a perdu tout son bien par un naufrage. Polichinelle au désespoir , va trouver Mézétin , & lui promet la moitié de la dot d'Isabelle , s'il peut réussir à la lui faire obtenir en mariage. Mézétin fait travestir Pierrot en Courier , & lui ordonne d'aller dire au Docteur que les vaisseaux de Polichinelle sont arrivés à bon port , & qu'ils sont chargés , jusqu'à fond de cale , de diamans & de poudre d'or. Cette fourberie

fait effet. Le Docteur renoue avec Polichinelle ; heureusement ce mensonge se trouve véritable. Le Capitaine du vaisseau arrive , & confirme le récit de Pierrot. Dans le tems qu'on est occupé à célébrer les noces de Polichinelle , un Huissier vient signifier aux Acteurs Forains l'Arrêt , qui ne leur permet de jouer qu'en monologues. Les Forains , pour s'y conformer , continuent par Pierrot , Valet de Magicien.

---

---

PIERROT ,

VALET DE MAGICIEN ;

*Pièce en monologues.*

Pierrot , Valet d'un Magicien , profitant de l'absence de son Maître qui est allé au sabbat , ouvre un Grimoire , & appelle les Diables. Il leur ordonne de lui amener son ami Arlequin , & ensuite de dresser une table bien garnie. Tandis que Pierrot & son camarade ne songent qu'à faire bonne chere , un Huissier paraît , & signifie aux Acteurs Forains un Arrêt qui les réduit aux scè-

nes muettes. Pour s'y conformer, les Forains jouent Arlequin Orphée.

---

## ARLEQUIN ORPHÉE;

*Pièce à la muette.*

Arlequin descendu aux Enfers, demande sa femme à Pluton, qui la lui accorde sous la condition que tout le monde sçait. Arlequin y manque : la perte de sa femme, par sa propre imprudence, le jette dans un affreux désespoir ; les femmes de Thrace s'assemblent autour de lui pour le consoler, il les rebute, sa brutalité les offense, elles se jettent sur ce malheureux & le mettent en pièces.

---

## ARIADNE ET THÉSÉE;

*Pièce en un acte, par écritaux.*

Ariadne fait confidence à Egine, que, touchée du malheur de Thésée, qui doit, suivant l'usage prescrit par Minos, être livré au Minotaure, elle veut tout tenter pour sauver les jours de

ce Prince qu'elle aime. Thésée & Thérémene, son Confident, paraissent ensuite : ce dernier témoigne une extrême frayeur. Pendant que son Maître cherche à le rassurer, Egine apporte de la part de la Princesse un peloton de fil, qui peut servir à lui faire retrouver son chemin & l'issue du labyrinthe, après qu'il aura tué le Monstre. Thésée part pour cette expédition ; Egine & Thérémene restent sur la scène, & se communiquent leurs craintes mutuelles. Ariadne vient les tranquilliser un peu ; dans le moment Thésée paraît avec la dépouille du Monstre. Il propose à Ariadne de se laisser enlever, pour éviter le ressentiment du Roi son pere.

A R I A D N E à *Egine*.

A I R : *N'y a pas d'mal à ça.*

Pour fuir la colere  
 Du Roi mon papa,  
 Il faut donc ma chere,  
 En passer par-là ?

E G I N E,

*N'y a pas d'mal à ça. bis.*

---

**LES ENNEMIS RÉCONCILIÉS.***Opéra Comique , en un acte.*

Pour obéir aux ordres de Jupiter , la Concorde descend sur la terre , & entreprend de faire le bonheur des Humains. Dans ce dessein , elle veut réconcilier le Commerce avec la Bonne Foi , la Rime avec la Raison , l'Opéra avec le Bon Sens , le Sçavoir avec la Finance , la Renommée avec la Vérité , les Comédiens & la Foire avec le Public , les Enfans d'Apollon avec le Quart-d'heure de Rabelais.

La Concorde marie d'abord le Commerce , habillé en Hollandais , avec la Bonne Foi , qui est vêtue en Suisse , & leur dit :

**AIR : De tous les Capucins du monde.**

Allez sur la terre & sur l'onde ,  
Parcourez tous les lieux du monde ,  
Sur-tout , visitez les Manceaux.

**L E C O M M E R C E .**

Oui , si la belle a quelqu'envie  
De voir des visages nouveaux ,  
Nous irons jusqu'en Normandie.

Nous passons la scène de la Rime & de la Raison ; celle de l'Opéra avec le Bon Sens , du Quart d'heure de Rabelais , que l'Auteur travestit en Garçon de cabaret. Ce dernier tient une carte à la main , & est poursuivi par un Peintre & un Musicien qui veulent le tuer. La scène du Sçavoir , qui paraît ajusté en Pédant , mérite d'être remarquée.

## LE SÇAVOIR.

*AIR : L'autre nuit j'apperçus en songe :*

Décèsse , sur votre assistance ,  
Je fonde aujourd'hui mon espoir ;  
Et je viens , par votre pouvoir  
Me remettre avec la Finance.

## LA CONCORDE.

Qui donc êtes-vous ?

## LE SÇAVOIR.

Le Sçavoir.

## LA CONCORDE.

Je le vois à votre habit noir.

La Concorde voulant lui rendre service & le raccommoder avec la Fortune , appelle l'Industrie , & celle-ci fait venir ses deux freres.

LA CONCORDÉ.

Les plaisantes figures !

L'INDUSTRIE.

Vous paraissez surprise ? Apprenez  
que ces jumeaux font mouvoir presque  
tous les ressorts de l'Univers.

AIR : *Reveillez-vous , belle endormie.*

Ils procurent à plus d'un homme  
De quoi mettre dans l'estomac :

LA CONCORDE.

Quels noms portent-ils ?

L'INDUSTRIE.

On les nomme,  
Celui-ci Mic , celui-là Mac.

LE SÇAVOIR.

Messieurs Mic , Mac , je suis le plus  
humble des vôtres.

M I C.

Nous ferons de vous , quand vous  
voudrez , un habile homme.

M A C.

Un Docteur *in utroque.*

M I C.

Nous avons , dans notre magasin ,  
des Almanachs de 159.

M A C.

Du papier timbré de 1603.

M I C.

De l'encre jaune.

M A C.

Du parchemin enfumé.

M I C.

Nous vous montrerons , en deux ou  
trois leçons , l'Art de faire de doubles  
Registres.

M A C.

Des chiffres équivoques.

M I C.

Des omissions de recette.

M A C.

De doubles emplois.

M I C.

De faux titres.

M A C.

De fausses dates.

M I C.

De faux certificats.

M A C.

De fausses généalogies.

Enfin , nous vous apprendrons ce que c'est que lazzi , trantran , manége , allure , rubrique , souterrein , tracasserie , pot-de-vin , paraguante , estafe , tour-de bâton.

Le Sçavoir refuse héroïquement de suivre un pareil chemin pour parvenir à la Fortune , & ajoute :

Quelque besoin qui m'importune ,  
Je tiens d'un sage très-expert ,  
Qu'il vaut mieux perdre la Fortune ,  
Que d'être au rang de ceux que la Fortune perd.

La Concorde indignée ordonne aux deux freres Mic & Mac de se retirer , & leur défend de se montrer davantage dans Paris.

MAC, *en s'en allant avec Mic.*

Consolons-nous, nous resterons aux  
barrières.

LA CONCORDE *au Sçavoir.*

AIR : *Quand le péril est agréable.*

Le chagrin qui vous inquiète  
Fuirà loin de vous, sans retour,  
Avec la fortune en ce jour,  
Votre paix sera faite.

Suit une scène d'une jeune fille, conduite par l'Innocence, qui lui défend d'écouter les discours des Amans; & une Fête qu'on a préparée pour la Concorde, à la fin de laquelle est le Vaudeville suivant :

Paris va revoir dans ses murs,  
Les plaisirs, mes enfans aimables;  
La bonne-foi les rendra purs,  
Le repos les rendra durables.  
Et bon, bon, bon, vous aurez encor  
Des momens agréables;  
Et bon, bon, bon, vous aurez encor  
Les beaux jours de l'âge d'or.

[ Les amans, par leur vive ardeur,  
Seront dignes de récompense;

Ils auront , malgré leur bonheur ,  
Du secret & de la constance.  
Et bon , bon , bon , nous verrons encor  
Des Amadis en France ;  
Et bon , bon , bon , nous verrons encor  
Des Amans de l'âge d'or.

Jamais l'intérêt ne fera  
Préférer Lais à Lucrèce ;  
Chez les Belles l'on comptera  
Les vertus plutôt que l'espèce.  
Et bon , bon , bon , nous verrons encor  
De la délicatesse :  
Et bon , bon , bon , nous verrons encor  
Le bon tems de l'âge d'or.

Dans ses beaux ans , l'homme fuira  
Des plaisirs l'amorce piquante :  
Sans toux , ni rhume , on passera  
Le tems de vingt cinq à cinquante.  
Et bon , bon , bon , nous verrons encor  
Des corps droits à soixante :  
Et bon , bon , bon , nous verrons encor  
La santé de l'âge d'or.

Le Sage est l'Auteur de l'idée de cette  
Pièce , & de celles qui forment les  
trois premiers Actes ; Panard est celui  
du quatrieme. Elles servent toutes à re-  
mettre sous les yeux du Public les diffé-

288 *Histoire du Théâtre*  
rens changemens , que le Spectacle de  
la Foire a éprouvés depuis son établisse-  
ment.

---

## LE PALAIS

### DE L'ILLUSION.

*Opéra Comique , en un acte , avec un  
Divertissement & un Vaudeville.*

19 Juillet 1736.

Cette Pièce est en scènes épisodiques. Différentes personnes se trouvent transportées dans le Palais de l'Illusion , par les Génies folâtres, Suivans de cette Divinité. La premiere est Madame Grondart, qui s'est imaginé que son mari s'est noyé : cette idée est d'autant plus flatteuse pour elle , qu'elle espère épouser un jeune homme dont elle est éprise. L'Illusion, voulant se divertir aux dépens de cette folle , feint la voix de son mari. Madame Grondart fuit dans le moment , & fait place à un Gascon , faux brave , qui se bat contre l'Univers , & au fond est extrêmement poltron. Le troisieme personnage est une  
Vieille ,

Vieille, qui se croit rajeunie à l'âge de quinze ans. Dans la scène suivante, les Auteurs ont fait usage du Conte de l'Anneau d'Hans Carvel, qu'ils ont mis en action de cette manière. Sotinot se persuade que sa femme lui préfère un jeune Mousquetaire. L'Illusion, qui veut le guérir de cette fantaisie, prend la forme d'un lutin, &, s'annonçant comme le Démon des Jaloux, donne à celui ci un bracelet, en lui disant : Prends ce bracelet ; tant que tu l'auras, ta femme ne pourra te faire d'infidélité.

S O T I N O T.

Monseigneur, que de bontés !

L'ILLUSION.

AIR : *Branle de Mets.*

De ce qui fait ta colere,  
Il sçaura te préserver :  
Mais il faut le conserver,  
Pour qu'il te soit salutaire :  
Car si quelqu'un s'en servait,  
L'effet en serait contraire :  
Car, si quelqu'un s'en servait  
Sa vertu s'éclipserait.

## S O T I N O T.

Monseigneur Satan , je vous rends mille graces.

La dernière scène est celle d'une jeune fille , qui croit être garçon depuis qu'elle a endossé l'habit d'homme ; & la Pièce finit par le Divertissement que forment les Génies de la Cour de l'Illusion.

*Couplet du Vaudeville.*

A vos filles , trop sombres meres ,

Si vous parlez de monasteres ,

On baillera ,

On s'endormira ;

Mais si vous changez de langage ,

On s'éveillera ,

On sourira.

Nature produira cela.

Cette Pièce , dans laquelle il y a des scènes plaisantes & beaucoup de variété , est de Laffichard & Valois d'Orville ; elle eut alors quelque succès.



---

---

**LE VAUDEVILLE;**

*Opéra Comique, en un acte, avec un  
Divertissement, 3 Février 1737.*

Momus ouvre la scène avec sa fille la Foire; cette dernière paraît triste, & Momus n'a pas beaucoup de peine à lui faire avouer que l'amour qu'elle a conçu pour le Vaudeville, dont elle est méprisée, est la source de son chagrin. Console-toi, lui dit-il, Bacchus & la Joie, pere & mere de ton Amant, viennent ici solliciter Apollon de recevoir leur fils au Parnasse; je profiterai de l'occasion pour conclure ton mariage, & je compte que je ne serai pas refusé. Momus sort; la Foire, après un court monologue, quitte la scène, & fait place à Bacchus & à la Joie. Tandis qu'ils songent où peut être leur cher enfant, il paraît inopinément: hé, bon jour, mon cher fils, s'écrie la Joie: on a bien de la peine à vous trouver, Monsieur le Voyageur, ajoute Bacchus. Le Vaudeville répond à chaque question par un refrain de chanson; cette

façon impolie de répondre déplaît au pere & à la mere.

## LE VAUDEVILLE.

De quoi vous fâchez-vous ? Ne m'avez-vous pas ordonné de vous dire ce que j'ai fait. Eh bien, ce que vous venez d'entendre sont des refrains, qui sont sortis de mon atelier de la rue de la Truanderie.

Parbleu, répond le bon Bacchus, j'en ai été la dupe. Momus arrive, & propose de marier le Vaudeville avec la Foire. Bacchus & la Joie y consentent avec plaisir.

## LE VAUDEVILLE.

Point d'engagement, n'en parlons plus.

AIR : *Réveillez-vous.*

Il est certains frais qu'il faut faire ;  
Ces frais-là demandent du bien ;  
Elle en a peu, je n'en ai guère ;  
Guère & peu sont cousins de rien.

Après la retraite de la famille de Bacchus, la Foire vient sçavoir quel succès elle peut attendre.

## M O M U S.

*A I R : Rien n'est si bon.*

J'ai le consentement du pere :

J'ai les suffrages de la mere :

Tous deux approuvent ce lien ;

Voilà le bien ;

Mais votre amant toujours résiste ;

Et quoi qu'on lui dise , il persiste

A craindre le nœud conjugal ;

Voilà le mal.

Ah, le perfide , s'écrie la Foire ! il faut y renoncer , répond Momus. Comme la chose n'est pas aisée , Momus , touché des pleurs de sa fille , après avoir rêvé quelque tems , trouve cet expédient. Bacchus & la Joie , dit-il , vont se rendre au Tribunal d'Apollon pour soutenir les droits de leur fils ; il faut que tu te travestisse , & que tu vienne plaider la Cause de ton Amant : tu la gagneras , & peut-être que la reconnaissance vaincra sa légéreté.

Le Théâtre change : Apollon paraît accompagné de Melpomene , de l'Élégie , de l'Églogue , & de deux Auteurs. On annonce Bacchus & la Joie , qui supplient le Dieu du Parnasse d'accorder les honneurs du Parnasse au Vau-

deville. Cette proposition révolte les Sui-  
vans d'Apollon.

La Foire, déguisée sous une robe  
d'Avocat, paraît fort à propos, & de-  
mande la permission de plaider la cause  
du Vaudeville. Après un exorde très-  
pathétique, la Foire s'efforce de prou-  
ver qu'on ne peut, sans injustice, refu-  
ser à sa Partie une place sur le Parnasse  
Français.

## L A F O I R E.

A I R : *Jeanneton, l'amour lui-même.*

Dans la Grèce & l'Italie,  
Tout autre poëme est né,  
Par ma charmante patrie  
Celui-ci nous fut donné ;  
C'est à la France  
Que ce pauvre infortuné  
Doit sa naissance.

Le prétendu Avocat rapporte ensuite  
une foule de raisonnemens pour con-  
fondre ceux de ses Adversaires, & sou-  
tient que le Vaudeville s'est toujours  
appliqué à corriger les mœurs, & que  
la crainte de ses traits satyriques a con-  
tenu une infinité de personnes dans  
leur devoir. C'est vous, ajoute-t-il,  
Messieurs les Faiseurs d'Odes, qu'on

peut accuser d'entretenir le vice par les louanges outrées que vous prodiguez.

B A C C H U S.

*Optimè.*

L A J O I E.

C'est le langage du cœur.

La Foire poursuit sa harangue, dont chaque période est interrompue par les exclamations de Bacchus ou de la Joie, & fait voir que le Vaudeville est l'agrément des conversations, qu'il est reçu, chéri & aimé dans tous les Etats, à la Cour, à la Ville & au Village; tant de preuves embarrassent les Juges. Mon cher fils, s'écrie Bacchus; mon pauvre enfant, ajoute la Joie, en versant un torrent de larmes; la Foire, s'apercevant de l'émotion de l'Assemblée, finit par ce moyen qu'elle a réservé pour le dernier, comme décisif.

L A F O I R E.

De tous les plaisirs de la société, il n'en est point de plus amusant que celui de la table.

B A C C H U S.

Cela est vrai.

## L A F O I R E.

Je soutiens que ce Héros en fait le principal ornement ; en effet ,

Que ferait-on dans un repas ,  
Si la chanson n'en était pas ?

Malgré la quantité des mets appétissans ,  
Qu'avec un ordre exquis sur la table on entasse ,  
Bientôt le sombre ennui vient assoupir les sens.

Dans une langueur insipide ,  
Sur l'assiette baissant les yeux ,  
Tous les gens du festin gardent le sérieux ;  
Les hommes sont pesans , le beau sexe timide :  
Point de gaieté : cela dure jusqu'au dessert ;

Mais aussi-tôt que l'on le sert ,  
Le joyeux vaudeville arrive.

Quel changement ! sa voix récréative ,  
De tous les conviés excite les transports ,  
Rend la prude moins fière , & l'Agnès moins  
craintive.

La liberté renaît , on s'épanche au-dehors :

Plus de contrainte ; c'est alors  
Que l'hôte plus aimable , & l'hôtesse plus vive  
Font couler à longs traits les liquides trésors  
Que la Seine , pour nous , conduit sur cette rive ;  
C'est alors qu'un joyeux convive ,  
Saisissant un flacon scellé ,  
Qui , de Rheims & d'Aï tient la liqueur captive ,  
Fait sauter jusqu'à la solive

Le liége déficelé.

Tout le cercle attentif porte un regard avide

Sur cet objet qui les ravit ;

Chacun présente un verre ;

Le nectar pétillant aussitôt le remplit ;

On boit , on goûte , on applaudit ;

On redouble , & par l'assemblée

La mousse champenoise à plein verre est sablée.

De là naissent les ris , les transports éclatans ;

La sève & la vapeur jusqu'aux cerveaux mon-  
tans

Font naître des débats , des querelles polies

Qui réveillent l'esprit de tous les assistans.

On attaque , on répond ; les traits & les faillies ;

L'un à l'autre enchaînés , partent à tous instans,

On voit paraître alors ces sornettes jolies ,

Ces contes amufans , ces riens dits à propos ,

Badinage impromptu , fleurettes , petits mots ;

Enfin tout ce recueil d'agréables folies

Qui , du tems fugitif , semblent fixer le cours ;

Prolongent les repas , & les font trouver courts.

## L A J O I E.

Le tableau est d'après nature.

## B A C C H U S.

Je croyais tout-à-l'heure avaler du  
vin de Champagne.

Apollon se leve à ces mots & va

N v

aux opinions. Que voulez-vous que je fasse, dit-il aux Muses? Le Public est pour lui, résisterai-je à tout un peuple? Avocat, ajoute-t-il, en s'adressant à la Foire, concluez.

## L A F O I R E.

Je conclus à ce que le Vaudeville soit mis en possession de tous les droits honorifiques du sacré Vallon.

*AIR : Soit fait ainsi qu'il est requis.*

Qu'il éprouve votre clémence ;  
 Grand Apollon , prononcez la sentence ;  
 Qu'il soit bientôt au rang de vos amis ;  
 Qu'au Parnasse Français admis ,  
 Il ait droit d'y prendre séance.

## A P O L L O N.

*Soit fait ainsi qu'il est requis.*

Les Muses sortent désespérées , & Apollon les suit pour tâcher de les apaiser. Bacchus, la Joie & le Vaudeville au comble de leur félicité , ne sont plus occupés que de la maniere dont ils peuvent reconnaître l'obligation qu'ils ont à leur généreux défenseur.

LE VAUDEVILLE à la Foire.

AIR : *Du banquet des sept Sages.*

Si j'avais en ma puissance  
De quoi m'acquitter ,  
Ma vive reconnaissance  
Sçaurait vous le présenter ;  
Mais comment vous satisfaire ?  
Des lampons , des lanturlu ,  
Des zon , zon , & des lanlaïres ,  
Forment tout mon revenu.

L A F O I R E .

Il y a dans le monde certaine personne avec qui vous avez quelque engagement.

LE VAUDEVILLE.

Qu'entends-je ?

L A F O I R E .

Cette personne me touche de près ,  
& je m'y intéresse au point que vous ne pouvez payer ce que j'ai fait pour vous ,  
qu'en lui donnant votre foi.

LE VAUDEVILLE.

Ciel ! qu'osez-vous exiger ?

LA FOIRE *mettant son mouchoir  
sur ses yeux.*

Perfide ! je ne puis y tenir.

AIR : *Trois enfans gueux.*

Devais-je , hélas ! m'attendre à ce refus ?

Apprens , ingrat , à qui tu dois ta gloire :

Tu vois en moi la fille de Momus ,

Sous cet habit reconnaissez la Foire.

C'est avec peine que l'inconstant Vaudeville consent à souscrire aux vœux de sa tendre Maîtresse , de son pere & de sa mere ; mais enfin il se rend. N'attendons pas à demain pour conclure ce mariage , dit Bacchus : oui , ajoute la Joie ; & , pour le rendre plus authentique , prions le Public de l'honorer de sa présence. Momus qui a sçu le Jugement d'Apollon & prévu les suites , n'a pas manqué aussi de songer au divertissement de ces joyeuses noces , qui sont célébrées par ses Sujets.

Cette Pièce est de Panard : elle fut suivie de la Pièce sans titre & de Mariane , toutes deux en un Acte & du même Auteur. Aucunes n'ont été imprimées , quoique celle dont nous venons de donner l'extrait , en méritât la

peine. Le même Auteur en donna encore une autre sous le même titre en 1743, mais dont le sujet est tout-à-fait différent.

---

R I E N ;

*Opéra Comique , en un acte , avec un  
Divertissement , 1 Mars 1737.*

Astorgan, Magicien, a enlevé Ismenie, jeune Bergere, Amante du Berger Coridon, & la tient renfermée dans son Château pour la soumettre à ses volontés. Ismenie, avant d'obéir, prie le Magicien de la laisser seule un moment, pour réfléchir sur le parti qu'on lui propose. Astorgan y consent & se retire. La Bergere n'a pas le loisir de rêver, Coridon paraît à ses yeux sans qu'on sçache par quel moyen il est arrivé; ces deux Amans, charmés de se revoir, se jurent une fidélité à toute épreuve. Astorgan, surprenant Coridon aux pieds d'Ismenie, enlève cette dernière: le Berger au désespoir, veut se lancer au fond d'un précipice, mais il est arrêté par la Fée bienfaisante, qui

lui enseigne les moyens de recouvrer sa Bergere, & de détruire en même tems les charmes d'Astorgan. Pour cet effet, il faut se défendre des attraits séducteurs de l'Inconstance : ce n'est pas tout, ajoute la Fée; à l'approche de la demeure du Magicien, tu verras un Géant horrible qui te proposera une fatale énigme. Si tu la devines, tes souhaits seront remplis; si, au contraire, tu manques à l'expliquer, tu tomberas dans les fers du Géant. Tu n'es pas le premier, continue-t-elle, qui ait tenté l'aventure; & cette Tour que tu vois est pleine d'aimables prisonniers & prisonnières, qui ont eu le malheur d'être la victime de la cruauté d'Astorgan. L'amour de Coridon lui fait mépriser le danger, & il cherche avec joie la fin de cette aventure.

L'Inconstance, avec sa brillante Suite, vient s'offrir d'abord à sa vûe; les Suivans de l'Inconstance forment un Divertissement, & chantent, en Vaudeville, l'apologie de la passion qui les domine.

*Couplet du Vaudeville.*

Jafon, ce héros renommé  
Pour ses exploits & sa vaillance

De l'objet qui l'avait charmé,  
Sçut captiver la bienveillance,  
Et zon, zon, zon,  
Dès qu'il eut la toison,  
Il courut à l'inconstance.

Coridon, sans faire attention aux conseils de l'Inconstance, poursuit son chemin vers le Palais d'Astorgan. Le Géant paraît, & lui présente l'énigme que voici :

Sans traits, sans couleur, sans figure,  
Chacun me nomme sans me voir,  
Et depuis le moment qu'existe la nature,  
Jamais l'œil le plus vif n'a pû m'apercevoir.  
A la ville, ainsi qu'au village,  
Un mortel avec moi n'est jamais bien reçu,  
Et cependant j'ai l'avantage  
D'accompagner souvent l'honneur & la vertu.  
Un dernier trait suffit pour me faire comprendre:  
A ce trait seul, Lecteur, attache-toi :  
De tout ce qu'ici bas, chacun dans son emploi,  
Les hommes osent entreprendre,  
Plus de la moitié vif, & n'aboutit qu'à moi.

CORIDON, *d'un air gai.*

J'y suis. *(Il répète.)*

Plus de la moitié vif, & n'aboutit qu'à moi.

AIR : *Bannissons ici l'humeur noire.*

C'est l'intérêt , tout dans la vie  
S'y livre avec avidité.

ORCAN, *confident d'Astorgan.*

Vous n'y êtes pas, mon ami.

CORIDON, *continuant l'air.*

C'est l'amour , tout y sacrifie.

O R C A N.

Non.

C O R I D O N.

C'est la gloire ou la vanité.

O R C A N.

P r r r r, vous en êtes bien loin , ma  
foi. ( *à part.* ) Sa perte ne tient plus  
qu'à un petit filet.

C O R I D O N.

AIR : *Je suis la fleur des garçons du village.*

Quoi ! ce n'est pas l'un de ces trois mobiles ,  
L'ambition , l'amour , le bien ?

O R C A N.

Cherchez encor.

C O R I D O N.

Mes soins sont inutiles.

O R C A N.

Qu'avez-vous enfin trouvé ?

CORIDON *désespéré.*

Rien.

A ce mot, le tonnerre se fait entendre, les éclairs brillent, le Géant s'abîme, & le désert se change en un séjour enchanté. Les Amans & les Amantes délivrés, viennent remercier leur libérateur.

C O R I D O N.

AIR : *J'étais perdue.*

En moi vous voyez votre époux ;  
Charmante Isménie,  
Nous ne craignons plus les coups  
Du cruel Génie.

I S M É N I E.

Pour nous, quel heureux hasard !  
Helas, que je suis émue !  
Un petit moment plus tard  
J'étais (*bis*) perdue.

La Fée bienfaisante arrive pour complimenter Coridon, & lui apprend que, sans y songer, il a trouvé le mot de l'énigme, qui est *Rien*.

CORIDON, *au Public.*

Messieurs, je ne crois pas que cette petite Pièce mérite l'attention des Critiques; en tout cas, nous leur répondrons que nous avons rempli notre titre.

*AIR: Ici, je fonde une abbaye.*

Si contre la pièce nouvelle  
 Quelqu'un se fâche, fait-il bien?  
 Non parbleu, c'est ce qu'on appelle  
 Se fâcher à propos de rien.

*Couplets du Divertissement.*

Quelquefois par une sornette  
 L'amitié d'un Seigneur s'achette,  
 C'est un rien qui le produit;  
 Mais plus que le verre & l'argile,  
 Cette amitié devient fragile,  
 C'est un rien qui la détruit

Pour un fouris fait à sa femme,  
 La fureur d'un jaloux s'enflamme;  
 C'est un rien qui la produit.  
 Un petit mot & quelques larmes  
 Font bientôt cesser le vacarme;  
 C'est un rien qui le détruit.

Cette Pièce est de Pontau, & remplit parfaitement son titre, sur-tout du

côté de l'invention. On y trouve cependant beaucoup de choses agréables, de la facilité dans le style, & du naturel dans le dialogue. Elle fut suivie de l'Eclipse, Pièce dont il n'est resté que le nom, & qui lui convenait parfaitement. Celle dont nous venons de donner l'extrait, eut plus de succès, mais elle n'a été ni imprimée, ni reprise.

---

---

L A F Ê T E

D E L A H A L L E ;

*Opéra Comique, en un acte, avec un  
Divertissement & un Vaudeville.*

13 Mars 1738.

P R O L O G U E.

Madame Bergamote, Fruitiere, s'entretient avec M. Aveline, Epicier, des divertissemens de la Fête du jour; elle annonce une petite Comédie bourgeoise, de la composition de son fils. Roquefort, neveu de Madame Bergamote, entre & dit qu'il se charge du Ballet de la Pièce.

## ROQUEFORT.

AIR : *Bouchez, Naiades, vos fontaines.*

Dans ce moment j'en imagine  
 Une qui sera calotine ;  
 Que mes pas vont être applaudis !  
 Mon projet est des plus superbes ,  
 Mon cousin fait parler les fruits ,  
 Moi , je ferai parler les herbes.

## LA FÊTE DE LA HALLE.

La scène est à la Halle.

M. Bon-Chrétien & Madame Virgouleuse ont promis Reinette , leur fille , à Messire-Jean qui , en faveur de ce mariage , leur donne quittance de deux mille écus qu'ils lui doivent. Messire-Jean sort avec sa future belle-mère , pour aller faire dresser le contrat de mariage. Pendant ce tems-là , M. Bon-Chrétien promet sa fille à Doyenné & à Martin-Sec. Madame Virgouleuse , à son retour , traite son mari de sot de s'être ainsi engagé ; Reinette , qui aime Messire-Jean , se désole : heureusement Mademoiselle Vertelongue se présente ; elle reproche au vieux Doyen-

né de l'avoir amusé pendant dix ans ,  
& veut absolument qu'il l'épouse dès le  
jour même. Martin-Sec est aussi de son  
côté dans un étrange embarras , à la vûe  
de Madame Rembours qui soutient  
qu'elle est sa femme. Dans le moment  
arrive Capendu, Huissier à verge, qui  
donne à M. Bon-Chrétien une assigna-  
tion pour ce qu'il doit à Messire-Jean.  
Tout cela s'accommode à l'amiable.  
M. Bon-Chrétien & Madame Virgou-  
leuse donnent leur fille à Messire-Jean ,  
& renvoient les deux autres prétendans  
terminer à loisir leurs querelles avec  
leurs Maîtresses. Suit un Divertissement :

Souvent un gourmand, en cueillant  
Un fruit qui paraît excellent,  
N'a que le reste des insectes :  
Il en est de même, à-peu-près,  
De ces Divinités suspectes,  
Pour qui les Seigneurs font des frais.

Amant d'un objet rigoureux,  
Attendez l'instant d'être heureux ;  
Loin que vos feux se rallentissent,  
Tâchez d'être encore plus ardents ;  
Les fruits les plus tardifs mûrissent  
Avec de la paille & du tems.

## LE BAL BOURGEOIS;

*Opéra Comique en un acte.*

13 Mars 1738.

Julie, pupille d'Orgon, est aimée de son Tuteur & de Clitandre. Ce dernier, avec l'aveu de la Belle, a encore celui de Dorimene, tante de Julie. Frontin, Valet de Clitandre, s'introduit dans la maison, sous le nom de M. Saut-en-l'air, Maître-à-danser. Ce stratagème ayant échoué, Frontin tente un second travestissement; mais, par malheur, il laisse tomber la lettre qu'il veut donner à Julie. Orgon la ramasse & la lit: Frontin se tire de cet embarras, en disant que cette lettre est d'une vieille Marquise qui a cent mille écus de bien, & qui est amoureuse de lui. Orgon donne aisément dans le panneau, demande à voir la Dame, & c'est Frontin qui joue encore ce personnage, en prenant le titre de la Marquise de Teint-fané. Clitandre, déguisé en Fripier, vient offrir des dominos. La prétendue Marquise en retient deux, un

pour elle & l'autre pour Julie , afin de s'en servir au Bal de M. Orgon. Le Bal commence , arrivent plusieurs Masques , & l'on chante un Vaudeville dont voici deux couplets :

D'une certaine façon ,  
Agnès était languissante ,  
Un jeune Médecin tente  
De lui donner guérison.  
Il saigne , le mal s'évade ;  
D'une certaine façon ,  
Il la guérit , ce dit-on ,  
Agnès n'a plus le teint fade ;  
Mais je sçais qu'elle est malade  
D'un certaine façon .

D'un certaine façon ,  
On soumet fille novice ,  
Et dans son cœur sans malice ,  
L'amour glisse son poison :  
Un plaisant amoureux d'elle ,  
D'une certaine façon ,  
Sous un masque de raison ,  
Fait si bien l'amant fidèle ,  
Qu'il épouse enfin la belle  
D'une certaine façon .

Orgon , occupé de son Bal , n'apperçoit pas que Julie & Frontin ont changé de dominos , & , croyant parler à sa pu-

pille, il enferme ce dernier sous la clef. Dans le moment, Clitandre déguisé en Capitaine de Dragons, & se disant neveu de la fausse Marquise, entre en colere, &, s'opposant au mariage d'Orgon & de sa tante, il emmene Julie qui, aux yeux d'Orgon; passe pour celle-ci. Un Opérateur paraît aussi-tôt avec sa femme, son Valet & son Singe; l'Opérateur distribue ses drogues.

Tout ceci n'est qu'un jeu pour amuser Orgon, à qui l'Opérateur remet un billet; Orgon l'ouvre en croyant y trouver un couplet, lit une lettre de Dorimene, qui lui apprend que Julie & Clitandre sont chez elle & qu'ils vont s'y marier. Orgon est d'autant plus charmé, qu'il croit Julie enfermée dans sa chambre, & ne reconnaît la tromperie que lorsque Frontin se découvre.

Cette Pièce qui est très-plaisante est de M. Favart. L'intrigue, qui ne consiste qu'à remettre une lettre, ressemble un peu au canevas d'Arlequin Enfant, Statue & Perroquet; mais les détails, qui sont très-agréables, font passer sur la médiocrité du Sujet. Elle eut du succès ainsi que la Fête de la Halle, qui lui servait de Prologue, & qui est du même Auteur en société avec Panard.

---

---

**LE FOSSÉ DU SCRUPULE;**

*Opéra Comique , en un acte , avec un  
Prologue & un Divertissement.*

26 Juillet 1738.

La Cupidité attend sur les bords du Fossé du Scrupule tous les Mortels , pour les exciter à le sauter. Valere & son Valet , conduits par le Besoin , se présentent les premiers. La Cupidité dit à Valere que , pour arriver au Palais de la Fortune , il ne s'agit que de sauter le petit Fossé qu'il voit. Elle ajoute que , pour être plus léger , il faut qu'il se débasse de ses vertus. Cette proposition alarme Valere , il écoute le Scrupule , qui lui représente qu'en suivant les conseils de la Cupidité , il immole son honneur & se rend méprisable aux yeux de sa Maîtresse. Valere lui demande s'il n'y a point d'autre voie pour parvenir à la Fortune ; le Scrupule lui enseigne un chemin étroit , un peu difficile à la vé-

O

rité : quel qu'il soit , Valere se détermine à n'en prendre point d'autre , & part avec Frontin qui a bien de la peine à suivre ce parti. Arrivent Lucas & sa femme. Cette dernière plaît au Seigneur de son village ; elle voudrait écouter les remontrances du Scrupule , mais son mari , excité par la Cupidité , l'oblige à faire le faut. Le Chevalier de Credillac , Gascon , ne fait pas tant de façons.

## L A C U P I D I T É.

AIR : *Du nouveau monde.*

Croyez-vous pouvoir le franchir.

## C R É D I L L A C.

Quand il s'agit de m'enrichir ,  
Fossés , pour moi , sont bagatelles ;  
S'il le fallait , je parierais  
De sauter le pas de Calais  
Ou le détroit des Dardanelles.

Le Scrupule ne daigne pas s'opposer à son passage. Un Huissier s'avance avec ses quatre fils , dont le premier est Greffier ; le second , Procureur ; le troisième , Avocat ; & le dernier , Notaire.

LA CUPIDITÉ.

AIR : *Des fraïses.*

Quel est l'homme que je voi ?

L'HUISSIER.

Ce n'est point un marouffe.

Je tiens des héros ;

LA CUPIDITÉ.

En quoi ?

L'HUISSIER.

Ils font des exploits , & moi ,

J'en souffe , j'en souffe , j'en souffe.

Comme l'Huissier a déjà sauté le Fossé , il ne vient que prier la Cupidité de vouloir bien inspirer à ses fils une pareille hardiesse , & leur apprendre les secrets de s'enrichir promptement dans leur profession.

LA CUPIDITÉ *au Notaire.*

AIR : *De tous les Capucins du monde.*

Pour faire une prompte fortune

Rognez sur la bourse commune ;

Il faudra cacher pour cela ,

Les deux tiers de vos inventaires. . . .

## LE NOTAIRE.

O Ciel ! que me dites-vous là ?

## LA CUPIDITÉ.

Le Protocole des Notaires.

La Cupidité, après avoir donné ses instructions aux trois autres fils de l'Huissier, ajoute :

AIR : *Quand je tiens de ce jus d'Octobre :*

Que chacun de vous s'enrichisse,  
Et consacrez-vous tout entiers  
Au soin d'étouffer la justice,  
Sous un tas affreux de papiers.

L'Avocat, le Greffier & le Procureur franchissent le pas ; le Notaire change de sentiment, & se laisse arrêter par le Scrupule ; l'Huissier & la Cupidité l'accablent de malédictions.

## L'HUISSIER.

AIR : *Voyelles anciennes.*

Je t'abandonne à ton malheur,  
Sans retour je te deshérite.

LA CUPIDITÉ *au Notaire.*

Est-ce ainsi que, de son bon cœur,  
Un fils qu'il a formé, profite ?

Jamais votre société  
N'eut une peur si ridicule :  
Vous êtes , en vérité ,  
Le premier du corps qui recule.

Aux quatre fils de l'Huissier succèdent quatre sœurs , qui prient la Cupidité de les aider à faire fortune. Elle leur conseille d'aller à l'Opéra , & sur-tout de s'attacher à la Danse. La peinture flatteuse qu'elle leur fait , les charme ; mais le Scrupule les retient. La Cupidité , voyant que ses discours ne sont pas assez puissans pour les déterminer , appelle Brillantine qui a déjà sauté le fossé , & qui veut bien le faire une seconde fois pour donner l'exemple.

FROSINE , *premiere sœur.*

Allons, m'y voilà résolue.

LE SCRUPULE.

Arrêtez.

FROSINE , *sautant.*

Laissez-moi.

LE SCRUPULE à *Marton II<sup>e</sup> sœur.*

AIR : *Charivari.*

Sur vous aurai-je , ma chere ,  
O iij

Plus de crédit ?

De mes soins voudrez vous faire

Votre profit ?

Me donnerez-vous votre cœur ?

M A R T O N.

Comme ma sœur.

AGATHE, *III<sup>e</sup> sœur, sautant.*

Comme ma sœur.

FANCHON, *IV<sup>e</sup> sœur, sautant.*

Comme ma sœur.

Dans la dernière scène, un Suisse qui vient d'hériter d'une somme considérable, qu'il veut employer à tenir cabaret, demande à la Cupidité les moyens de s'enrichir. A chaque conseil que celle-ci lui donne, le Suisse répond toujours, ya ! ya ! En un mot, dit la Cupidité :

L A C U P I D I T É.

A I R : *Vivons comme le voisin vit.*

Il faudra faire ce qu'on fait

A Chaillot, à Vincennes,

Boulogne, Passy, Saint-Bonnet,

Auteuil, Saint-Cloud, Suresnes.

Le Suisse semble hésiter jusqu'au moment que la Cupidité lui fait voir, dans le fond, une Troupe de Bûveurs qui se réjouissent. Tenez, regardez, dit-elle.

L E S U I S S E.

AIR : *Du Vaudeville du fleuve d'Oubli.*

Charni, comme ils s'en donnent,

Comme ils avalent dru,

U, u, u, u,

Mes craintes m'abandonnent,

Me poilà résolu,

U, u, u, u,

Je m'en fais.

LE SCRUPULE *voulant l'arrêter.*

Daignez m'en croire,

Demeurez un instant.

L E S U I S S E *sautant le fossé.*

On m'attend;

Je vais poire,

Je vais poir... re.

La Cupidité dit qu'il est tems de terminer pour ce jour, & qu'elle va donner ordre à la Fête qu'on prépare à la Fortune.

## ÉPILOGUE.

Minerve , par ordre de Jupiter , ôte à la Fortune le bandeau qui lui couvrait les yeux. Elle lui demande la grace de s'unir avec elle pour répandre ses bienfaits avec discernement , & sur-tout sur Valere , qui a refusé généreusement de sauter le Fossé du Scrupule. Minerve apostrophe aussi la Fortune sur les bévues qu'elle a faites , & s'offre de l'en convaincre , & de lui faire voir que tous ses Favoris sont des ingrats. La Fortune se retire pour aller se déguiser. Suit un Divertissement & un Vaudeville dont voici deux couplets :

Vous , dont les souhaits  
Sont d'avoir accès  
Chez nos Iris & nos Chimenes ,  
Si vous paraissez  
Graves & posés ,  
Vous perdez vos peines.  
Chapeau sur le front ,  
L'œil vif & prompt ,  
Faites à l'épaule  
Jouer son rôle ,  
Une main ici , l'autre là ,  
Votre affaire se fera.

Aux sociétés ,  
Que vous fréquentez ,  
Vous , dont le projet est de plaire ,  
Si votre jargon  
N'est pas de leur ton ,  
Vous n'y tiendrez guère.  
Parlez aux mamans  
De leurs enfans ,  
D'amour aux fillettes ,  
D'or aux soubrettes ,  
Et de *Fleurus* au grand papa  
Votre affaire se fera.

Minerve & la Fortune , déguisées ,  
écartent les Acteurs du Divertissement ,  
pour faire place aux Mignons de la  
Fortune que *Chriséis* amene. *Chriséis*  
rend compte de sa commission , & dit  
à la Fortune , que la plûpart de ceux  
qu'elle a été inviter de sa part , se sont  
moqué d'elle , & ont ajouté injurieusement  
qu'ils n'ont plus besoin de son  
secours. Quelques-uns même , s'adres-  
sant à la Fortune , lui disent cavalière-  
ment qu'ils ne lui ont aucune obliga-  
tion , & qu'ils ne doivent les biens &  
les honneurs dont ils jouissent qu'à leur  
propre mérite & à leur capacité. La For-  
tune indignée se découvre , & plonge

ces ingrats dans l'état de bassesse d'où elle les a tirés. Valere reçoit un trésor pour récompense de sa probité, & Frontin vient lui annoncer que Gêronte, par un changement subit, consent à son mariage avec sa pupille. Valere sort avec son Valet pour terminer cette affaire; & les Déeses, en quittant la scène, promettent de ne se séparer jamais.

Cette Pièce allégorique & morale est de Panard, qui réussissait toujours dans ce genre; quoique celle-ci ne soit composée que de scènes épisodiques, elle eut beaucoup de succès, & le méritait.

## LE REPAS ALLÉGORIQUE;

*Opéra Comique, en un acte,*

30 Juin 1739.

L'Opéra Comique dit à la Joie qu'il se prépare à donner le soir même un repas au Public.

## L'OPÉRA COMIQUE.

AIR : *Nouveau Joconde.*

Ce que je donne en ce repas,

Est un mets du Parnasse ;  
L'estomac ne le reçoit pas ,  
C'est ici qu'est sa place. (1)  
Non , non ; dans un pareil festin ,  
Les dents n'ont point d'ouvrage ;  
De tout ce qu'on y sert enfin ,  
L'Oreille est le partage.

La Joie approuve fort ce dessein , &  
fort en assurant l'Opéra Comique qu'elle  
joindra à ce repas un plat de sa façon.

Le Public paraît , l'Opéra Comique  
lui demande son sentiment sur les mêts  
que les autres Spectacles lui ont pré-  
senté.

## L'OPÉRA COMIQUE.

Dans la rue Mauconseil on vous a  
servi du neuf.

## LE PUBLIC.

Oui , du solide.

AIR : *Il faut l'envoyer à l'école.*

De l'école de la raison  
Je suis content ; mais la morale  
Qu'elle étale ,  
N'eut pas un succès assez bon.

---

(1) Mettant sa main au front.

Je sortais , ce qui me désolé  
D'un pareil repas. . . .

## L'OPÉRA COMIQUE.

En effet ,

On vous fait

Aller bien souvent à l'école.

C'est votre tour aujourd'hui , dit le  
Public ; voyons comment vous vous en  
tirerez.

## L'OPÉRA COMIQUE.

Je suis fort embarrassé. Vous êtes  
bien plus difficile qu'il y a vingt ans.

AIR : *L'autre jour j'aperçus en songe.*

Nous n'avions alors que des roses ,  
Sans répugnance & sans dégoût ,  
Je vous faisais avaler tout ;  
Aujourd'hui vous goûtez les choses ,  
Autrefois vous étiez gourmand ,  
Vous êtes gourmet à présent.

L'Opéra Comique appelle Gaudriole ,  
Cuisiniere , & lui ordonne de rendre  
compte au Public des mêts qu'elle va  
lui servir.

L E P U B L I C .

Que me donneras-tu aujourd'hui ?

GAUDRIOLE.

La fortune du pot, & quelque petit  
faupiquet ; nous verrons :

LE PUBLIC.

AIR : *Le Démon malicieux & fin.*

Avez-vous ici des pigeonneaux ?

GAUDRIOLE.

Tous les jours il en vient de nouveaux.

LE PUBLIC.

Avez-vous de la volaille fine ?

GAUDRIOLE.

Pas tant, Monsieur, que nous en demandons :

LE PUBLIC.

Du gibier ?

GAUDRIOLE.

Oh ! c'est ce qui domine,  
Nous en avons plus que nous n'en voulons.

LE PUBLIC.

Qu'avez-vous encore ?

GAUDRIOLE.

(AIR : *De notre cabane.*

Des poules grassettes

Sont à notre croc ;  
 Mais elles coûteraient trop ,  
 Ce sont des poulettes  
 Qui grugent le coq.

Si vous voulez , par hasard , tâter  
 d'un petit ambigu épifodique ?

L E P U B L I C.

Pourquoi non ?

G A U D R I O L E.

Nous vous donnerons un Gascon au  
 caramel ; un Petit-Maître à la berga-  
 mote ; un Abbé au bain - marie ; un  
 Procureur à la tartare ; un Jaloux en  
 compote ; un Financier au gros sel ; un  
 Espagnol à la ciboulette ; un Provençal  
 aux oignons ; un Français à la fleur d'o-  
 range ; une Agnès aux truffes ; une Prude  
 au vin de Champagne ; une veuve à la  
 braise ; un Peintre à l'esprit de vin ; un  
 Robin aux concombres ; un Sergent au  
 feu d'enfer : le tout avec un peu de far-  
 ce & un coulis d'épigrammes. La fauce  
 vaut mieux que le poisson.

L E P U B L I C.

Et en maigre ?

G A U D R I O L E.

En maigre , nous avons

*AIR : De tous les Capucins du monde.*

Quelques truites faumonées ,  
Et très-bien conditionnées ,  
Des merluches , force goujons ,  
Des tanches , des perches très-belles ,  
Des escargots , des esturgeons ;  
Mais nous n'avons point de pucelles.

L E P U B L I C.

La saison en est passée. Des légumes.

G A U D R I O L E.

Nous n'en manquerons pas ; mais  
nous n'avons plus de racine.

L E P U B L I C.

Tant pis , j'ai toujours aimé cela : j'ai  
vu même qu'autrefois ,

*AIR : Bouchez , Nayades , vos fontaines.*

Les Officiers de Melpomene ,  
Trois ou quatre fois la semaine ,  
M'en présentaient dans tous les plats ;  
Tout abondait dans leur cuisine ,  
Jamais ils n'ont été si gras  
Que lorsqu'ils vivaient de *racine*.

GAUDRIOLE.

C'est ce que j'ai ouï dire.

LE PUBLIC.

Pour salade qu'avez-vous ?

GAUDRIOLE.

Quelques laitues pomées , beaucoup  
de triple-madame , un peu de corne de  
cerf.

LE PUBLIC.

Pour le dessert ?

GAUDRIOLE.

De la crème fouettée , c'est ici le  
magasin. Il y a quelques poires d'an-  
goisse , mais c'est pour les Auteurs.

LE PUBLIC.

Vous promettez bien des choses ;  
me tiendrez vous parole ?

*A I R : Perrette étant dessus l'herbette.*

Tous les jours , dans votre langage ,  
Vous nous faites un étalage  
De becquefigues & de guignards ,  
Et vous n'avez pour tout potage ,  
Le plus souvent ; que des canards.

L'Opéra-Comique revient, accompagné de son Maître d'Hôtel & d'une troupe d'Acteurs, d'Actrices, de Danseurs & de Danseuses.

Le Public reproche à Gaudriole de mettre un peu trop de sel dans ses saucées ; elle soutient qu'elle doit en user ainsi, & que ne voulant point changer d'usage, c'est aux autres à s'accommoder à ses ragoûts. La dispute s'échauffe, Gaudriole bat le Public, qui oblige l'Opéra Comique à renvoyer cette obstinée. Pour consoler le Public, la Joie revient avec les Acteurs du divertissement ; après la danse, on chante plusieurs couplets sur des airs connus, en voici quelques-uns.

A I R : *L'autre jour j'apperçus en songe.*

Sortant d'une table très-mince,  
Un Gascon dit publiquement,  
Qu'il a fait un repas charmant ;  
Et qu'il a vécu comme un Prince.  
Sur cet exemple réglez-vous,  
Messieurs, soyez Gascons pour nous.

A I R : *Le Cabaret est mon réduit.*

Nous vous attendons chaque soir,  
Venez tous, & je vous proteste  
Que plus vous nous viendrez voir,

Plus nous en aurons de reste ;  
 Plus nous en aurons ( 3 fois ) de reste.

AIR : *Du Prévôt des Marchands.*

Je vous invite à ce repas ,  
 Pour notre honneur n'y manquez pas :  
 Messieurs , c'est pour nous une fête ,  
 De voir tous les sièges remplis ;  
 A cinq heures la table est prête ,  
 Et l'on sert entre cinq & six.

## L'AMPHIGOURI ;

*Opéra Comique , en un acte , avec un  
 Divertissement & un Vaudeville.*

30 Juin 1739.

L'Amphigouri est amoueux de la Foire : celle-ci le rebute , parce qu'elle a pris du goût pour Lazzi. L'Opéra protecteur d'Amphigouri , veut obliger la Foire à l'épouser ; pour éviter cette violence , Parade conseille à la Foire de s'enfuir avec Lazzi ; ce projet s'exécute , & Parade en vient faire le recit à Amphigouri.

A M P H I G O U R I.

D'une beauté si blanche attendré un trait si noir,

Mes fureurs me rendront pire qu'un Maniaque ;

Puisque je suis trahi , malheur au Zodiaque.

Le Taureau déconfit , le Lion rugissant ,

Sous l'effort de mes coups , mourront en fré-  
missant.

Plus de corne au Belier , la bouteille brisée ,

La balance aux Poissons servira de risée :

Les cris de l'Ecrevisse iront jusques à Meaux.

Je mettrai la Pucelle entre les deux Jumeaux.

L'heure presse ; il est tems de commencer l'ou-  
vrage ;

Haine , dépit , couroux , signalez votre rage ;

Portons dans tous les cœurs les fureurs , les  
horreurs ,

Les langueurs , les malheurs , les pleurs & les  
douleurs.

Mais , non , tout ce fracas illustrerait l'ingrate ;

Je crains qu'au fond du cœur tant d'éclat ne la  
flate.

C'est pourquoi je m'en vais.....

P A R A D E.

Que faire ?

A M P H I G O U R I.

Un maître coup.  
Je cours.....

P A R A D E.

Ou courez-vous ?

A M P H I G O U R I.

Aux filets de Saint Cloud.

Un envoyé de l'Opéra amène un  
divertissement qui termine la pièce.

*Couplets du Vaudeville.*

Lorsque l'Amour au rendez-vous  
Appelle une jeune innocente :  
Maman , dit-elle , voulez-vous  
Que j'aïlle voir ma tante !  
C'est de l'amphigouri ,  
Songez-y ;  
C'est un lazzi ,  
C'est de l'amphigouri.

Gens de pouvoir & de crédit ;  
Lorsqu'un Auteur dans ses ouvrages ;  
De vos faits vous fait un recit ,  
Et qu'il en remplit quatre pages ;  
C'est de l'amphigouri ,  
Songez-y ;

C'est un lazzi,  
C'est de l'amphigouri.

Ces deux pièces plaisantes & critiques sont de *Panard*; elles furent données ensemble & eurent un égal succès.

---

## L'ESSAI DES TALENS

OU LES TALENS COMIQUES;

*Opéra Comique, en un acte, en Prose, mélé de Vaudevilles.*

8 Juillet 1739.

Un Acteur est chargé d'examiner les sujets qui viendront présenter leurs services au Théâtre de l'Opéra Comique : Mademoiselle Julie paraît la première & pour faire connaître ses talens, elle joue dans la même Scène, une Mère, une Amoureuse & une Soubrette. L'Examineur lui conseille de s'en tenir aux rôles d'Amoureuse. Dans le moment arrive Thérèse, qui se destine également pour les Amoureuses. L'Examineur se trouve un peu embarrassé; ce contre-temps cause une dispute entre les deux Actrices.

JULIE à Thérèse.

AIR : *De la fortune.*

Avez-vous oublié , la belle ,  
Que vous êtes neuve en ces lieux.

T H É R È S E.

En fait d'amour , la plus nouvelle  
Est celle qu'on aime le mieux.

Ne voudriez-vous pas ;

AIR : *Comme un Coucou.*

Qu'à quinze ans je fisse la mere ,  
Le trait serait des plus plaisans.

L'EXAMINATEUR.

Il est ici fort ordinaire ;  
J'en sçais qui la font à douze ans.

L'Examineur accorde les débutantes ; & décide que Julie jouera les Amoureuses Coquettes , & Thérèse les Agnés.

M. Leger Maître de Danse , se présente ensuite , & commence par l'éloge du talent qu'il professe.

M. L E G E R.

Examinez tout ce qui se passe dans le monde , vous verrez que tout a rapport

à la Danse ; les Enfans de famille font danser leur patrimoine , les Trésoriers font danser leur caisse ; les Tuteurs font danser le bien des pupilles ; les Syndics font danser la bourse commune ; les Notaires font danser leurs dépôts ; il n'y a pas jusqu'aux Maîtres d'Hôtel qui ne s'en mêlent.

L'EXAMINATEUR.

Il font danser l'anse du panier , n'est-ce pas ?

M. L E G E R.

Rien de plus utile que mon talent dans le commerce de la vie ; qu'un Amant ait surpris sa Maîtresse au rendez-vous avec quelqu'autre , il lui tire sa révérence. -Et pour cela il faut qu'il sache danser.

L'EXAMINATEUR.

Sans doute.

M. L E G E R.

Qu'un Gasçon ait emprunté de l'argent , il fait trois gambades , & le voilà quitte.

## L'EXAMINATEUR.

Monnoie de Singe & monnoie de la Garonne , c'est tout un.

M. L É G E R.

Qu'un Peintre doive deux ou trois termes , il dégage du pied gauche , zeste , tout est payé.

## L'EXAMINATEUR.

Ressource fort ordinaire à l'Académie de St. Luc , &c.

M. Léger fait la description d'un Ballet figuré , qui exprime une rivalité entre un Amant heureux & un Amant trahi , & ensuite il le fait exécuter par ses Elèves.

Le dernier personnage qui se présente à l'examen est un Acteur habillé à la romaine. L'Examineur le remercie , attendu que ce caractère est inutile au Théâtre de l'Opéra Comique ; l'Acteur jette son habit , & paraît vêtu en Arlequin : autre difficulté ; il y a déjà à Paris un autre Acteur du même genre , qui est en possession de plaire. L'Acteur se deshabile encore , & paroît en Sauter.

L'EXAMINATEUR.

L'EXAMINATEUR.

AIR : *Vraiment ma commere voire.*

Vous allez sauter ici ?

L'ACTEUR.

Vraiment, mon compere, oui,

L'EXAMINATEUR.

Avec la troupe étrangere :

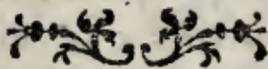
L'ACTEUR.

Oui da, mon compere, voire,

Oui da, mon compere, oui.

Les Sauteurs Anglais terminent la  
pièce par leurs exercices.

Cette pièce où les talens des Acteurs  
d'alors étoient sans doute placés d'une  
maniere avantageuse, parut remplit les  
vûes de Panard, qui en est l'Auteur, &  
qui y plaça la *Critique des Talens Lyri-  
ques*; mais ce qui est un mérite dans  
un tems, est souvent très-indifférent  
dans un autre.



## LA FAUSSE RUPTURE,

*Opéra Comique en deux actes, précédé  
d'un Prologue, 28 Juillet 1739.*

Orgon, Tuteur de Julie qu'il veut épouser, retire la parole qu'il avoit donnée à Valere à qui il l'avoit promise en mariage ; pour tromper ce Tuteur de mauvaise foi, Julie feint de se rendre à sa passion, d'accord avec son Amant, par le conseil de sa Suivante ; mais Thibaut, Jardinier d'Orgon, les entend concerter ensemble, & va dire à son Maître qu'on le trahit ; l'adroite Suivante fait prendre le change au bon homme, & le persuade que c'est la jalousie qui fait agir le Jardinier. Quoiqu'Orgon soit assez bête, cependant comme il lui reste quelque soupçon sur la fidélité de Julie, il exige qu'elle rompe entièrement avec Valere, & il veut être présent à leur conversation. Julie & Valere prévenus par Lizette, ne manquent pas à jouer leur rôle, & affectent tout haut de parler conformément aux desirs d'Orgon ; tout bas ils se jurent une fidélité inviolable.

JULIE.

Il est beau ( tout bas ) *comme un Singe*, gracieux *comme un Ours*, complaisant *pour sa personne*, attentif à *ses intérêts* ; c'est un personnage connu pour un maître *sot*, d'un esprit *très-bourru*, fertile en *sottises*, qui pense *ridiculement*, capable de tout *gâter*. Dans tous les procédés on voit qu'il est *grand fourbe*, franc *Normand*, vrai *Gascon*, bon à *rien*.

ORGON.

Me voilà tout craché.

VALERE.

Ce portrait est excellent.

Il est juste :

JULIE.

Il est parlant ;

Je l'ai, je vous jure,

Fait d'après nature.

Monsieur, rompons *tous les obstacles*.

VALERE.

Séparons nous pour jamais de *notre tyran*.

Orgon très-satisfait, est prêt à signer

le contrat , lorsque Thibaut vient lui dire qu'il faut qu'il parte dans le moment pour une affaire pressante ; à peine Julie & Béatrix sont-elles sorties, que Thibaut dit à Orgon que cette nouvelle n'est qu'une feinte pour l'empêcher de faire une sottise ; que sûrement on le trompe , & que s'il veut en être convaincu, il faut qu'il fasse semblant de partir, & vienne se cacher derrière un paravent pour surprendre Valere & Julie.

O R G O N.

Tu crois donc

A I R<sup>e</sup> : *Non , je ne ferai pas.*

Que mes soins sont . . .

T H I B A U T.

Trahis,

O R G O N.

Mon ardeur. . . .

T H I B A U T.

Méprisée,

O R G O N.

Julie,

T H I B A U T.

Un mauvais cœur ;

ORGON.

Lizette,

THIBAUT.

Une rusée ;

ORGON.

Que je n'obtiendrai. . . .

THIBAUT.

Rien ;

ORGON.

Qu'on me rendra. . . .

THIBAUT.

Capot,

ORGON.

Que Valere est. . . .

THIBAUT.

Heureux

ORGON.

Et que je suis. . . .

THIBAUT.

Un sot.

Heureusement Lizette qui a tout en-

tendu , prévient Julie & Valere : ces deux Amans se disent un torrent d'injures , en s'adressant au paravent derrière lequel Orgon s'est caché , & font pleuvoir sur sa tête une grêle de menus présens qu'ils feignent de se rendre. Enfin Valere embrasse Julie , celle-ci lui donne un petit soufflet. Valere en paraît si irrité , que de fureur il renverse le paravent ; Orgon qui se trouve dessous , sans songer qu'il est un peu froissé par la chute , tout transporté de joie , demande à signer le contrat , & reconnaît trop tard que c'est celui de Valere & de Julie.

Cette Pièce qui est encore de Panard , est une des moindres qui soient sorties de la plume de cet Auteur , puisqu'elle n'offre qu'un tableau déjà présenté plusieurs fois sur le Théâtre



L'AMANT SUPPOSÉ  
OU LE MIROIR,

*Opéra Comique , en un acte ; avec un  
Divertissement & deux Vaudevilles.*

2 Septembre 1739.

Damis amoureux de Lucile , fille de Madame Argante , craignant un refus , fait la demande de cette fille au nom d'un de ses amis. Sa proposition est acceptée par la mere ; mais Lucile , à qui elle en a fait part , n'est pas contente , & répond qu'elle ne sçaurait se résoudre à se séparer d'elle , la véritable raison de son éloignement pour la conclusion de ce mariage , c'est qu'elle a pris du goût pour Damis. Ce dernier qui s'en est aperçu , en ressent une satisfaction qu'il partage bientôt avec Lucile. Lorsqu'il la presse de s'expliquer , elle lui remet une boîte , en lui disant qu'il y verra le portrait du Cavalier à qui elle a engagé son cœur. Damis ouvre la boîte , & s'y voit représenté dans la glace qu'elle renferme : il se jette avec transport aux pieds

344 *Histoire du Théâtre*  
de sa Maîtresse, & lui avoue son strata-  
gême. Madame Argante, qui survient  
dans ce moment, consent au mariage  
des deux Amans que l'on célèbre par  
la fête que Damis a eu la précaution  
d'ordonner.

*Couplets du Vaudeville.*

Près d'une table faite en rond  
On voit des gens gagner très-vîte ;  
Mais bientôt leurs écus s'en vont,

Leur fond,

Maison,

Renom,

Tout fond,

L'hôpital est leur dernier gîte.

Joueurs, si vous voulez les voir,

Regardez-vous dans ce miroir.

Il est de certains songes creux,

Qui sont charmés quand ils produisent;

Mais leurs enfans malencontreux,

Cagneux,

Boiteux,

Hideux,

Affreux,

Sont des ingrats qui les trahissent.

Rimeurs, si vous voulez les voir,

Regardez-vous dans ce miroir.

Second Vaudeville.

Un passant, vers la nuit,

Fut charmé d'un beau fruit.

Il le prit en toute assurance;

Mais hélas! l'imprudent,

Sentit, en le mordant,

Qu'on est trompé par l'apparence.

Galans, qui radez sur le soir,

Dans ce miroir

On vous fair voir

Le destin qui peut vous écheoir.

Plus rapide, en courant,

Que la foudre & le vent;

Athalante était indomptable.

Deux pommes d'or, un jour,

L'arrêterent tout court;

Dans l'instant elle fut traitable.

Objets qu'on ne peut émoouvoir

Dans ce miroir

On nous fait voir

Que l'or sur vous à tout peuvair.

Daphné met dans les fers

Le charmant Dieu des vers;

Mais il eut beau faire pour elle

Des Madrigaux galans,

Des rondeaux excellens,

Il ne pût fléchir la cruelle.

Sçavans , qu'enivre un fol espoir ;  
 On vous fait voir ,  
 Dans ce miroir ,  
 Le cas que l'on fait du sçavoir.

Cette Pièce de Panard n'est pas une de celles dont l'invention lui ait fait le plus d'honneur ; mais le *Vaudeville* qui termine mérite d'être rapporté.

## LES RÉJOUISSANCES PUBLIQUES.

*Ambigu Comique , en un acte , en prose.*

19 Septembre 1739.

Arlequin, fils d'un Marchand anglais, a pris, en débarquant en France le nom de Milord Breloque. Il vient épouser Angélique, nièce d'Araminte & pupille de M. Cacarelle, Apothicaire. Clitandre, Amant aimé d'Angélique, engage Frontin & léveillé, ses deux Valets, à rompre cette union. Pour cet effet, léveillé contrefait le Normand, & se disant nouvellement arrivé de Falaise, & filleul de Cacarelle, il sçait si bien

gagner sa confiance , que profitant d'une étincelle d'amour qu'il voit que ce Tuteur a pour sa pupille , il lui conseille de l'enlever , & s'offre à lui en fournir de sûrs moyens. A aminte de son côté , occupée des fêtes publiques , prend le prétexte de les faire voir à sa nièce. On attend Milord Breloque qui arrive enfin. Frontin en habit étranger affectant un jargon à peu près italien , se trouve à la rencontre de la compagnie , il fait porter avec lui une paire de grandes balances pour peser les personnes qui veulent avoir cette satisfaction. Araminte & le Milord souhaitent d'en faire l'essai ; tandis qu'ils sont élevés en l'air , Clitandre fait son possible pour déterminer Angélique à le suivre , mais inutilement. Araminte s'apperçoit de la fourberie , & Arlequin sautant en bas , poursuit Frontin qui s'enfuit. La compagnie veut passer l'eau ; deux Bateliers se présentent , ce sont Clitandre & Léveillé déguisés ; ce dernier fait semblant de connaître le Milord.

### L É V E I L L É à *Clitandre.*

Ore-toi de-là , drôle de chien , Monsieur est notre pratique ( Léveillé pousse Clitandre qui s'approche d'Angélique

& cause avec elle :) Vous v'là not' Bourgeois, vous voulais bian que j'ayons la valiscence de vous saluer ? Je vous connaissons ben sur vot' respect.

*AIR : Ce sont les filles de la Chapelle.*

A Charenton, ne vous deplaise,

Je vous menis le mois dernier,

Pour prendre le bain à votre aise

Avec la femme d'un Greffier.

**A R A M I N T E.**

Que veut-il dire, Monsieur ?

**A R L E Q U I N.**

Ce coquin-là se trompe, Madame.

**L'ÉVEILLÉ.**

Oh ! que nenny. N'êtes-vous pas Monsieur Milord Birloque ? C'est encore nous qui avons eu l'honneur & la compétence de vous mener pourmener l'autre jour pendant la nuit sur l'iau dans nos Bachots couverts, avec Mamselle Stila, que vous appellés comm' ça Mamselle Sautrillet, qui danse dans le Chœur de l'Opéra. C'est une dessalée bian réjouissante ; n'est-il pas vrai ; not' Bourgeois.

A R A M I N T E.

Voilà de jolies nouvelles.

A R L E Q U I N.

Pendart! si tu me fais mettre après  
toi.

L É V E I L L É.

Ne craignez rien, je sommes dis-  
crets.

A I R : *Mon bel ami s'en est allé.*

Je n'ons garde de vous fâcher,  
Rassurez-vous sur ma prudence;  
Un Marinier comme un Cocher  
Sont faits pour garder le silence.

Araminte trouvant Clitandre plus poli  
& plus raisonnable, entre dans son ba-  
teau; Léveillé feint de vouloir battre  
Clitandre, Arlequin veut les séparer,  
& reçoit les coups; il veut frapper Lé-  
veillé qui le jette dans l'eau. Clitandre  
s'éloigne avec son bateau, & Léveillé  
fuit avec le sien.

Arlequin sortant de l'eau après ses  
lazzis, ne voit plus qu'un yvrogne;  
c'est Frontin qui joue ce rôle, & qui  
engage Arlequin à boire à la santé  
du Roi, de la Reine, de Monseigneur

le Dauphin , & de toute la Famille Royale. Le Milord à moitié yvre , va heurter un Danseur qui passe , & se laisse tomber ; ouf , dit-il en se relevant , tu es bien heureux de ce que je n'ai pas le tems de te rosser. Dans le moment il se voit environné du feu d'une fusée qui tombe à côté de lui. Au feu , au feu , s'écrie t'il. Léveillé en harangere accourt au bruit.

LÉVEILLÉ, *éloignant le feu.*

Ah ! bon Dieu , le pauvre cher homme , le v'là tout en feu. Pardi , je venons là comme Mars en Carême.

A R L E Q U I N.

Ces coquins d'Artificiers m'ont pris pour un pétard , ma pauvre Madame . . . sans vous j'aurais été grillé comme un boudin : que je vous ai d'obligation , je voudrois la reconnaître.

L É V E I L L É.

Pisque vous avez ste bonne volonté , je vous prenons pour mon cavalier , votre philomie me revient. Je sommes Madame Barbillon , la put ancienne des diputées de la Halle des Harangeres t'à

Verfailles Vous ferez mon meneux , on vous recevra ben, vantez vous en, & la derniere fois que j'y allat, un garçon Limonier m'apportit une bouteille d'iau des Barbares , avec une bouteille de vin de rigueur , que je buvis tout d'une traite à la fanté du Roi. Dame, pour refcompondre à tout ça, je fons les premieres t'à donner des significances de not' amiquié ; allons donc ça que je vous boute la cocarde.

Sur la réfiftance d'Arlequin, la prétenduë Harangere fe met en colere.

### L É V E I L L É.

Comment , jour de Dieu ! refufer Madame Barbillon. (*elle le frappe*)

### A R L E Q U I N.

Comment donc... la carogne, je fuis tout moulu. Allons malgré cela réprendre nos Dames pour les conduire au Bal.

Frontin , fous les habits d'une vieille, entre en faifant des cris douloureux ; qu'avez - vous , ma bonne , lui dit Arlequin.

### F R O N T I N.

Ha ! fripon de Cacarelle.

A R L E Q U I N.

Cacarelle ! Monsieur Cacarelle l'Apothicaire ?

F R O N T I N.

C'est mon perfide. . . . apprenez la mauvaise foi de ce petit mievre ; il me recherche en mariage depuis long-tems... & me quitte pour sa pupille.

A R L E Q U I N.

Pour sa pupille !

F R O N T I N.

La petite fille s'entend avec lui pour tromper un certain Milord ; tantôt au Bal Cacarelle doit enlever Angélique. . . Elle sera déguisée en amour avec la perruque & le rabat de son tuteur. C'est le déguisement dont ils sont convenus.

A R L E Q U I N.

Quelle trahison ! c'est moi qui suis le Milord.

F R O N T I N.

Est-il possible ? l'heureuse rencontre ! croyez-moi , mon fils , unissons-nous ,

prévenez votre rival : enlevez vous même Agélique.

Arlequin reçoit avec joie la proposition & part avec Frontin pour se déguiser. Pendant qu'il va se travestir , Léveillé rend compte à Clitandre qu'il a persuadé le tuteur de se travestir en amour pour enlever Angélique , Clitandre se retire ; aussi-tôt paraissent Cacarelle en amour , & Arlequin couvert d'un domino , avec un masque différent du sien. Le premier est accompagné de Léveillé , qui continue son personnage de Normand , & Frontin celui de la Vieille. Après le signal convenu , Cacarelle & Arlequin font plusieurs gestes comiques , & sans oser se parler , ils se donnent la main , sortant mystérieusement & fort à propos , car Araminte revient avec Angélique. Une troupe de Masques la prient de danser ; cela ne se refuse pas, dit-elle ; ils forment tous une danse , & tandis qu'Araminte a le dos tourné du côté d'Angélique , Frontin & Léveillé font prendre un nouveau domino & un masque différent à cette dernière. Araminte inquiète de ne la plus voir , demande où est sa nièce ; Frontin lui dit qu'un masque grotesquement habillé en amour l'emmene d'un tel côté ; Araminte court

après. A peine a-t-elle quitté la scène, que Clitandre & Angélique s'esquivent. Cacarelle & Arlequin travestis, se tenant toujours par la main, & chacun d'eux croyant parler à Angélique, reviennent sur le Théâtre. Cacarelle rompt le silence le premier, & contrefaisant la voix : vous ne dites mot, mon petit cœur, dit-il.

ARLEQUIN, *contrefaisant aussi sa voix.*

Ni vous non plus, mon petit poulet.

CACARELLE.

Donnez-moi cette main charmante que je la baise, mon petit chaton.

ARLEQUIN.

Donnez moi la vôtre, mon petit raton, ah quel plaisir! (*bas*) la masque.

CACARELLE.

Ah quelle volupté! (*bas*) l'effrontée, (*haut*) qu'un baiser soit le sceau de notre union, petit bijou!

ARLEQUIN.

De tout mon cœur, petit loulou. (*its s'embrassent comiquement.*)

## A R A M I N T E.

Ah fripon de ravisseur, je te tiens,  
où est Angélique? réponds; que je ne  
t'étrangle!

## C A C A R E L L E.

Doucement. La voilà, j'aime mieux  
la rendre que d'être étranglé.

Arlequin & Cacarelle se démasquent;  
les deux Valets loin de cacher la fourbe-  
rie, s'en avouent les auteurs; mais  
comme la chose est faite, on veut bien  
tout oublier, pour ne pas troubler ce  
jour de jouissance.

Cette Pièce très-plaisante est de M.  
Favard: elle fut faite à l'occasion du  
Mariage de Madame Elizabeth avec  
l'Infant Dom Philippe Duc de Parme.  
Le sujet ressemble un peu à *Pourceau-  
gnac*; mais les détails en sont bien  
différens & non moins comiques.



## LA SERVANTE JUSTIFIÉE;

*Opéra Comique , en prose & en  
Vaudeville.*

10 Mars 1740.

La Scène se passe dans un Village.

Le Tabellion attend que Madame Bertrand lui remette les deux cens écus qu'elle doit lui donner pour la dot de Lison sa Servante ; mais il craint qu'elle ne soit informée que cette jeune fille est aimée de Colin son Garde Moulin , qu'elle voudrait épouser elle même. La commere Cliquet , curieuse & bavarde vient redoubler ses craintes en riant aux éclats de ce que Madame Bertrand se croit aimée de Colin ; elle arrive , & la Commere ne manque pas de se moquer d'elle , & de lui apprendre que tous les soins de Colin sont pour Lison ; heureusement Madame Bertrand est trop prévenue en sa faveur pour pouvoir se déterminer à croire une nouvelle si humiliante pour son amour propre , & si affligeante pour son amour ; cependant elle ne laisse pas d'avoir quelques

Soupçons, & elle cherche à les éclaircir en interrogeant Lison qui arrive, comme elle voit Madame Bertrand disposée à la brusquer, elle veut s'en retourner sous prétexte d'aller à son ouvrage.

L I S O N.

AIR : *Quand elle coud, elle est contente.*

Nous avons tantôt bien à moudre.

Madame B E R T R A N D.

Quand il sera tems on moudra.

L I S O N.

J'ai beaucoup de sacs à recoudre.

Madame B E R T R A N D.

Tels qu'ils sont on s'en servira.

C'est tout l'emploi d'une servante;

Quand elle coud, elle est contente.

Madame Bertrand se cache derriere Lison afin de s'instruire des véritables sentimens de Colin qu'elle voit arriver en tenant une cage, dans laquelle est un oiseau qu'il destine à Lison, mais qu'il offre à Madame Bertrand en l'apercevant cachée derriere sa Maîtresse, ce qui détruit tous les soupçons que lui

a donné la commere Cliquet ; elle sort très-contente , emmene Colin avec elle afin de hâter la nocé. Lison est moins satisfaite & ne peut se refuser aux craintes qui troublent son petit cœur ; mais son parrain le Tabellion vient la tranquilliser , & Colin qui reparaît bien tôt , sçait bien mieux la rassurer encore. Les caresses succèdent aux justifications ; il lui donne un bouquet qu'il place dans son Corset , & finit par l'embrasser ; mais malheureusement la commere Cliquet a tout vu de sa fenêtré , & cette méchante bavarde court tout apprendre à Madame Bertrand. Lison est dans la plus vive inquiétude ; mais le rusé Colin sçait tout prévenir en recommençant avec M<sup>me</sup> Bertrand , qui survient , tout ce qui s'est passé avec Lison qu'il congédie : il lui baise la main , place un bouquet dans son corset , l'embrasse & répète avec elle , par finesse , ce qu'il a fait avec Lison par amour. Il sort , & Madame Cliquet arrive toute essoufflée lui raconter tout ce qu'elle a vu , ce qui ne surprend nullement Madame Bertrand qui croit que la Commere s'est trompée , & soutient que les caresses de Colin ne s'adressoient pas à d'autre qu'à elle ; tout est bientôt éclairci. Le Tabellion vient avec

le contrat de mariage qu'il a dressé, & que Madame Bertrand croit être le sien. Dans cette flateuse espérance elle ne se fait pas presser pour donner les deux cens écus qu'elle a promis à Lison, dont elle ne demande pas mieux que de se débarrasser. Le Tabellion & la Commere ont beau vouloir lui observer tout ce qu'il y a de ridicule dans une union si disproportionnée; elle ne veut point entendre raison, elle leur répond par ce couplet:

A I R : *De tous les Capucins du monde.*

De deux cœurs que l'amour engage  
L'hymen doit être le partage,  
Et c'est un attentat affreux,  
C'est un forfait, c'est un outrage  
Que d'oser s'opposer aux feux  
De deux cœurs que l'amour engage.

Et si ces cœurs engagés par l'amour, dit le Tabellion, étaient ceux de Colin & de Lison; Madame Bertrand n'en peut rien croire, mais Colin ne lui laisse aucun doute, & Lison la condamne par sa propre maxime, en lui répétant le couplet *de deux cœurs que l'amour engage*. La Commere lui conseille de se venger en épousant le Tabellion; elle

profite de cet avis, & tous sont d'accord.

Le Public ne fut pas moins satisfait de ce petit ouvrage qui réunit la vivacité du dialogue, & les graces du stile au comique des situations. Il n'est pas moins parfait, dans son genre, que le conte de la Fontaine, dont Messieurs Favart & Fagan l'ont tiré. Il eut le plus grand succès; & malgré l'inconstance du Public, qui semble avoir proscrit toutes les Pièces qui ne s'annoncent point avec le fracas de la Musique nouvelle; celle-ci est encore jouée très-souvent & toujours revue avec un nouveau plaisir.

A la reprise que l'on donna de cet Opéra Comique en 1742, Panard y ajouta un Prologue qui n'a point été imprimé, & qui mérite cependant d'être connu, ce qui m'engage à le transcrire presqu'entier.

Une Actrice de l'Opéra Comique s'entretient avec un Acteur de sa Troupe du mauvais état de leur spectacle, pour le soutenir ils attendent Momus qui a promis de leur amener la Critique sa fille. Pendant que l'Acteur court chercher des nouvelles de ce Dieu, l'Actrice donne audience à un Gascon, à un Bourgeois & à un procureur qui viennent

nent se plaindre, qu'on ne cesse de les  
jouer au Théâtre de l'Opéra Comique ;  
l'Actrice les badine & les congédie ;  
l'Acteur revient annoncer qu'il ne faut  
point compter sur la Critique, qui par  
ordre de Jupiter est condamnée au si-  
lence pendant six mois ; mais, ajoutez-  
t-il, eu égard à son sexe, on lui a per-  
mis de parler, à condition qu'elle ne  
prononcera que trois syllabes. La Cri-  
tique paraît ; l'Actrice & l'Acteur dé-  
plorent son malheur.

## L'ACTRICE.

*AIR : Des Fleurs.*

Vous nous donniez des couplets  
Qui nous faisaient connaître,  
Vous ne pouvez désormais  
Nous fournir de pareils traits.

## LA CRITIQUE.

Peut-être,

## L'ACTRICE.

Peut-être,

## LA CRITIQUE.

Peut-être.

## L'ACTEUR.

Comment !

AIR : *Si l'on vous demande à la porte.*

Sans passer les bornes prescrites  
Vous pourriez remplir votre emploi ;

LA CRITIQUE.

Je le croi ;

L'ACTRICE.

Avec trois syllabes petites ,  
De tout nous rendrez-vous raison ?

LA CRITIQUE.

Pourquoi non ?

L'ACTEUR.

Jé doute de ce que vous dites.

LA CRITIQUE.

Essayez.

L'ACTEUR.

AIR : *Un Berger de notre village.*

Pour parler suivant notre style ,  
Il nous faut ici. . . .

LA CRITIQUE.

Quelques chants ,

L'ACTRICE.

Sur l'air du nouveau Vaudeville.  
Nous entendrez-vous ?

LA CRITIQUE.

J'y consens.

L'ACTRICE.

Votre réponse est nécessaire ;

LA CRITIQUE.

Vous l'aurez.

L'ACTEUR.

En chansons, pourrez-vous la faire ?

LA CRITIQUE.

Vous verrez.

L'ACTRICE.

» Nos camarades viennent à propos  
» pour nous seconder ; allons, Messieurs  
» les Musiciens. »

LA CRITIQUE.

Commencez.

*Couplets du Vaudeville.*

UN ACTEUR.

Froids mortels qui n'aimez rien,  
Je n'aurai garde de vous croire ;

Aimer me paroît un bien,  
J'en ai fait jusqu'ici ma gloire.

Oui, toujours mon sort

Fut d'aimer fort. . . .

LA CRITIQUE.

A boire.

Q ij

## UN ACTEUR.

Si je me fixe jamais ,  
 Je prendrai, quoi qu'on puisse dire ,  
 Quelqu'un de ces deux objets  
 Que, sur le théâtre, on admire.  
 Femmes de ce goût  
 Sont propres à tout. . .

## LA CRITIQUE.

Détruire.

## UNE ACTRICE.

Nous avons ici, dit-on,  
 Plus de trente amans dans nos chaînes,  
 Quelle erreur ! Dans ce canton ,  
 Je connois nombre de Climènes  
 Qui, pendant trois mois,  
 N'en ont que trois. . .

## LA CRITIQUE.

Douzaines.

## UN ACTEUR.

Je suis le tuteur heureux  
 D'un objet qui me trouve aimable :  
 Quand je suis loin de ses yeux ,  
 Cette belle est inconsolable.  
 Son plus doux espoir  
 Est de me voir. . .

LA CRITIQUE.

Au diable.

UNE ACTRICE.

Tous les jours mon jeune amant  
Me promet un doux hymenée :

Quand il me voit un moment,  
De plaisir son ame est charmée.

Qu'il s'applaudira

Quand il m'aura. . . .

LA CRITIQUE.

Trompée.

UN GASCON.

Spadassins & fier-à-bras,

Ce fer-là craint peu votre brette ;

Je ne vous conseille pas

D'attaquer un pareil athlète.

Dans tous mes combats

Toujours je bats. . . .

LA CRITIQUE.

Retraite.

UN PETIT MAITRE.

Quoique je sois inconstant,

Tous les jours je fais des conquêtes ;

L'on m'écrit à chaque instant,

On m'invite à toutes les fêtes.

Je suis estimé,

Je suis aimé. . . .

## LA CRITIQUE.

Des bêtes.

### UN ACTEUR.

Qu'un mari nabot est laid ,  
 Me disoit l'autre jour Thérèse ;  
 Puisqu'un grand homme est son fait ,  
 J'ai de quoi la mettre à son aise ;  
 Car , certainement ,  
 Je suis un grand. . . .

## LA CRITIQUE.

Nicaise.

### UNE ACTRICE.

C'est de la cour que l'on tient  
 Le bon goût , la mine gentille ,  
 Mon origine en provient ;  
 Tout Paris dit que la famille  
 De mon grand papa  
 Sortit de la. . . .

## LA CRITIQUE.

Courtille.

### UN ACTEUR.

Le beau Tircis que voilà ,  
 En voulant m'égalier, me pique ;  
 Du valet de trefle il a  
 Le minois grotesque & comique ;

Mais on voit en moi  
Le port d'un roi. . . .

LA CRITIQUE.

De pique.

UNE ACTRICE.

Il court un écrit charmant ,  
Qu'à bon droit le Public admire.  
Monsieur dit publiquement  
Que c'est lui qui l'a sçu produire.

UN ACTEUR.

Et c'est , en effet ,  
Moi qui l'a fait. . . .

LA CRITIQUE.

Transcrire.

UNE ACTRICE.

Vous voyez dans ma maison  
Tous les jours accourir Clitandre ,  
Que vous en semble , Marton ?

UNE ACTRICE.

Je crois qu'un homme si tendre  
Et des soins si doux  
Sont pris pour vous. . . .

LA CRITIQUE.

Surprendre.

Qiv

## UN ACTEUR.

Philis , à mes vœux répond ,  
 Dans ses yeux j'ai vû qu'elle m'aime ;  
 Pour mes rivaux quel affront !  
 Pour mon cœur quel plaisir extrême !  
 La belle , je croi ,  
 N'aime que moi. . .

## LA CRITIQUE.

Vingtième.

UNE ACTRICE, *au Parterre.*

Si des ennemis secrets  
 Sont venus ici pour nous nuire ,  
 Contre eux aiguisez vos traits ,  
 Dans ce jour il faut les détruire.  
 Quel bonheur pour nous ,  
 S'ils crevent tous. . . .

## LA CRITIQUE.

De rire.

Un Payfan qui cherche maître , offre  
 ses services à l'Acteur Forain , qui lui  
 demande s'il a déjà servi.

## LE PAYSAN.

Pensez qu'oui.

*AIR : Je reviendrai demain au soir.*

Pendant l'espace de tras mois

J'ons sarvi tras bourgeois ; *bis.*

Mais , hélas ! par un grand guignon  
J'ons quitté leur maison , *bis.*

L' A C T E U R.

» Ne vous seriez-vous point attiré  
» ce guignon-là ?

L E P A Y S A N.

» Si vous voulez ben m'acouter , je  
» vais vous dégoïser l'affaire de bout  
» en bout , je ne vous cacherai rian ,  
» en bonne vérité.

L' A C T E U R.

» Voyons.

L E P A Y S A N.

» Le premier maître que j'ons sarvi  
» s'appelloit Monsieur le Pere : ce  
» Monsieur le Pere me dit un jour ,  
» va chez M. Frere , dis à M. Neveu  
» que M. Cousin l'attend chez M. Ger-  
» main pour réconcilier la belle-me-  
» re de M. Beau-gendre avec le beau-  
» pere de M. Beau-fils.

L' A C T E U R.

» Vous avez fait votre commission ?

L E P A Y S A N.

» Fort mal , mon bon Monfieu ,  
» tout vis à-vis ma commere , attenant  
» ma maraine , un peu en-deçà de ma

» tante, j'ai rencontré un de mes oncles  
 » qui m'a mené chez une de mes  
 » sœurs ; ste sœur - là m'a fait oublier  
 » toute la parenté de M. le Pere ; tant  
 » y a qu'il m'a pris par les deux épau-  
 » les , & qu'il m'a renvoyé chez ma  
 » mere.

## L' A C T E U R.

» Vous le méritiez bien.

## L E P A Y S A N.

» J'entrai deux jours après au service  
 » de M. le Grand.

## L' A C T E U R.

J'en connais beaucoup de ce nom-là ?

## L E P A Y S A N.

» Acoute-moi , me dit un jour Mon-  
 » sieur le Grand , va chez M. le Gras ,  
 » dis à M. le Gros que M. le Long &  
 » M. le Large seront tantôt chez M.  
 » le Droit ; chemin faisant je rencon-  
 » tris M. l'Épais ; M. le Bas qui me  
 » menit chez M. le Court , où je trin-  
 » quâmes tant que je me tendis M. le  
 » Rond ; le lendemain M. le Grand ,  
 » qui étoit très-haut , traita fort mal  
 » son valet très-humble. J'en sortis le  
 » cœur gros & le gousset très-plat.

## L'ACTEUR.

» Vous ne pouvez vous en prendre  
» qu'à vous même.

## LE PAYSAN.

» Mon troisième maître étoit un  
» nommé Monsieur le Noir , bonne  
» personne & que j'aimois de tout mon  
» cœur. Un tel , me dit un jour M. le  
» Noir , va chez M le Blanc , dit à M. le  
» Gris , que M. le Clair l'ira prendre  
» chez M. le Brun , pour présenter Ma-  
» demoiselle le Blond à M. le Roux ;  
» en y allant je fis rencontre de mon  
» ami l'Olive , j'entrâmes aux Barreaux  
» verts où je bûmes tant de vin rouge  
» que je voyois tout de couleur de  
» rose ; M. le Noir fâché de me voir  
» gris , prit un bâton blanc , & battit  
» tant mon habit jaune , que je sortis  
» le corps tout violet. »

L'Acteur s'appercevant que le pré-  
tendu Payfan le badine , le reconnaît  
pour un Comédien ci-devant débutant  
sur la scène française où il briguoit l'em-  
ploi de Roi.

## LE PAYSAN.

Oui , Seigneur , je le fus & devrais encor l'être.  
J'ai l'organe assez fort pour vous parler en  
maître.

Sous l'habit d'un héros j'en fçais prendre le ton ;  
 Et j'ai le noble orgueil du fier Agamemnon ;  
 D'Auguste & de César l'illustre personnage ,  
 Pendant plus de dix ans , fut mon brillant par-  
 tage.

Cet heureux tems n'est plus : quel changement ;  
 hélas !

Mon sceptre s'est brisé ; j'ai perdu mes états.  
 Fortune , c'est ainsi que ta rigueur nous joue ;  
 Aujourd'hui sur le trône & demain dans la boue.  
 J'ai servi les Romains autant que je l'ai pu ;  
 De secrets ennemis m'ont seuls interrompu.  
 Quelque plaisir du moins aujourd'hui me con-  
 sole ;

Tout , jusqu'aux Sénateurs , ont fui le Capitole ;  
 Et , depuis mon départ , un tas de débuteurs  
 Ont pu garnir encore un gradin d'assistans.

Cette scène était d'autant plus plaisante qu'elle était jouée par le Sr *Rouffelet* , qui , quelque tems auparavant , avait été refusé au Théâtre Français , d'où le Parterre , mécontent , l'avait banni rigoureusement. Cet Auteur crut se le rendre favorable en le haranguant ; mais un spectateur lui coupa la parole par ces vers de Mithridate qu'il venait de prononcer lui-même :

Prince , quelques raisons que vous puissiez nous  
 dire ,

Votre devoir ici n'a pas dû vous conduire.

Cette apostrophe heureuse & plaisante fût autant applaudie que l'Acteur avait été hué, & celui-ci fût obligé de se retirer avec sa longue harangue & sa courte honte.

Le Vaudeville roule sur l'accord de l'antiquité & de la nouveauté. En voici quelque couplets.

Je veux que l'on serve à ma table  
Ce qu'il faut dans chaque saison ;  
La jeune chair m'est agréable  
Et j'aime fort le vieux poisson.

Lorsqu'avec le voisin Grégoire  
Je vais au cerceau m'héberger ,  
Le vieux fromage nous fait boire  
Et le pain frais nous fait manger.

L'amitié comme la tendresse  
Partage en tout temps mon ardeur ;  
Vieux amis & jeune maîtresse  
Font l'amusement de mon cœur.

J'aime au pays de l'harmonie  
De jeunes voix & de vieux chants ;  
Il faut , en fait de symphonie ,  
Jeunes mains & vieux instrumens :

Il faut aux Aydes & Domaines  
Vieux Directeurs , jeunes Commis ;  
Jeunes Soldats , vieux Capitaines ,  
Sont bons contre nos ennemis.

La docte antiquité surpasse  
 Tous nos ouvrages les plus beaux ;  
 Phœbus met dans la même classe  
 Vieux almanachs & vers nouveaux.

Belle figure & bonne grace  
 Mènent au comptoir le chaland ;  
 La vieille marchandise passe ,  
 Quand un jeune objet nous la vend.

Je mets , quand la bise est piquante ,  
 Vieille perruque & bon manteau ,  
 Je prends , quand la cigale chante ,  
 Perruque neuve & vieux chapeau.

Un certain soupçon me tourmente ,  
 Quand je vois aller au ferein ,  
 Vieux maître & jeune gouvernante ,  
 Jeune filleule & vieux parain.

Ce qu'en vingt ans gagna le pere ,  
 Le fils le mange en un quartier ;  
 Les vieux écus ne restent guère  
 Dans les mains d'un jeune héritier.

*Au Parterre.*

Messieurs , souvent on vous rappelle  
 Pour des salmis joliment faits ;  
 Plus d'une fois sauce nouvelle  
 Fait passer pour neuf un vieux mets.

Accordez-nous la même grace  
 Qu'aux Auteurs vous fîtes toujours ;  
 Que votre indulgence nous passe  
 Vieille pensée & nouveaux tours.

---

**LA CHERCHEUSE D'ESPRIT.**

*Opéra Comique , en un acte , en prose & en Vaudeville , 20. Février 1741.*

La scène se passe dans un village , & l'on voit dans le fond du Théâtre la maison de Madame Madré.

Monsieur Subtil Tabellion , & Madame Madré riche Fermiere , ouvrent la scène en se communiquant réciproquement le projet qu'ils ont formé de se remarier ; M. Subtil a jetté les yeux sur Nicette , fille de Madame Madré , & celle-ci a fait choix d'Alain , fils de Monsieur Subtil. Ni l'un ni l'autre ne cherchent à se tromper ; car le Tabellion représente à Madame Madré que son fils est un nigaud dont il n'a jamais pu rien faire ; la Fermiere qui sçait bien qu'en faire , persiste dans sa demande , & lui observe que sa fille Nicette n'est qu'une sotte ; Subtil dit qu'il risque moins avec une sotte , & n'accorde son fils qu'à la condition d'obtenir la fille de Madame Madré qui consent à la lui donner pour avoir Alain. Le double mariage est arrêté , lorsque Nicette paraît ;

elle ne comprend rien à la belle déclaration de Monsieur Subtil , mais sa naïveté ne sert qu'à le rendre encore plus amoureux ; elle promet même de l'aimer , parce qu'il faut , dit-elle , aimer tout le monde. Madame Madré , qui la brusque sans cesse , sort en lui disant d'aller chercher de l'esprit. Elle , toute confuse , s'adresse à M. Narquois , sçavant des environs , qui ne parvient pas à l'instruire plus qu'elle ne l'étoit. Léveillé , garçon du village , dont le nom annonce le caractère , arrive & est prêt à lui en donner , lorsque Finetto sa prétendue paraît , s'y oppose & prétend que Léveillé n'en donne qu'à elle ; Nicette lui en demande aussi , mais la chose est impossible , & l'un & l'autre s'en vont en se moquant d'elle ; nouveau chagrin de Nicette. Alain , qui n'est pas moins innocent qu'elle , ne peut la tirer de l'embarras où elle est , malgré toute sa bonne volonté & le desir secret qu'il a de lui donner ce qui lui manque. Cette scène , qui est un chef d'œuvre de naïveté , est interrompue par l'arrivée de Madame Madré qui congédie brusquement sa fille en lui ordonnant d'aller mettre un mouchoir.

Madame M A D R É.

A I R : *N'oubliez pas votre houlette , Lisette.*

Ne les laissons point seuls ensemble ,

Je tremble

Qu'ils n'y prennent plaisir ,

Pouvez-vous de la sorte agir ,

Sans rougir , petite pécore ?

N I C E T T E.

Excusez-moi , maman , j'ignors

Encore

Lorsque l'on doit rougir.

Elle sort en regardant Alain à plusieurs reprises, & Alain la regarde aller. Il est bien joyeux lorsque Madame Madré promet de lui faire avoir de l'esprit, & veut bien elle-même lui donner une leçon qu'il se promet bien de répéter avec sa fille. La joie qu'Alain fait paraître met le comble à celle de Madame Madré, qui sort transportée pour aller faire préparer sa noce & celle de Monsieur Subtil qu'elle veut faire en même tems que celle de Finette & de Léveillé, qui devoient s'épouser le même jour. Nicette, que l'amour a déjà éveillée, arrive avec des fleurs dans les cheveux, & un fichu mis tout de travers : elle écoute la con-

versation de Finette & de Léveillé ,  
afin de pouvoir s'instruire par leur dis-  
cours, & plus par leur exemple ; elle  
ne perd pas un mot de la conversation  
suivante : parce que Léveillé dit qu'il  
a de l'esprit comme un démon, & que  
Finette lui répond qu'elle en a eu dès  
l'instant qu'elle l'a vu.

### L É V E I L L É.

*AIR : Et la belle trouva bon.*

Me promenant à l'écart ,  
Un jour au fond d'un bocage ,  
Je t'avisis, par hasard ,  
A l'abri d'un épais feuillage :  
Tu dormais tranquillement. . . .

### F I N E T T E.

Oh ! vraiment j'en faisais semblant.

### N I C E T T E.

Fort bien.

### L É V E I L L É.

*Même air.*

Que ton air était charmant !  
J'admire d'une cachette ,  
J'approche enfin doucement,  
Et je baise ta main blanchette ,  
Tu t'éveilles en te fâchant. . . .

Oh ! vraiment j'en faisais semblant.

Nicette que l'amour dégourdit de plus en plus , imagine d'envoyer sa cousine chez le Tabellion , afin de se trouver seule avec Alain qui doit bientôt venir ; elle l'apperçoit en effet , se couche sur le gazon , fait semblant de dormir , répète tout ce qu'elle vient d'entendre de Finette, de même qu'Alain tout ce qu'il a appris de Madame Madré. Il est inutile de retracer plus au long cette scène charmante qui ne feroit que perdre à l'analyse , & qui toujours présente à l'esprit du Lecteur , lui rappellera mieux tout le plaisir qu'elle lui a fait à la représentation ; elle est interrompue par l'arrivée de M. Subtil. Nicette en le voyant fait cacher Alain derriere elle , & se débarrasse finement de cet importun , afin de pouvoir achever sa leçon d'amour avec Alain ; mais Léveillé se fait entendre & paroît bientôt. Nicette fait cacher Alain chez elle , & se défait de Léveillé comme de M. Subtil ; mais tous reviennent bientôt lassés de courir les uns après les autres. Tout s'éclaircit. Nicette & Alain , non moins naïfs , mais plus dégourdis , ne font plus mystere de

leurs sentimens & du profit qu'ils ont tiré des bonnes leçons de Madame Madré qui se voit contrainte de les unir, & de se marier plus convenablement en épousant M. Subtil.

Le regret d'avoir fait un extrait si peu intéressant d'un ouvrage si piquant & si agréable, a été tout prêt de me déterminer de le rayer de cette histoire; mais la réflexion m'a fait sentir que la réputation établie de ce chef-d'œuvre ne recevrait pas plus d'échec de ma froide analyse que mes faibles éloges n'ajouteraient à celle de M. Favart, qui en est l'Auteur.

---

## LA BARRIERE DU PARNASSE.

*Opéra Comique, en un acte, en prose.*

7 Avril 1740.

Apollon, qui a fait mettre une Barrière au sacré Vallon, en confie la garde à la Muse Chanfonniere, qui était représentée par l'Ecluse, avec ordre de défendre l'entrée du Parnasse à tout ouvrage qui n'en fera pas digne. La Muse n'ignore pas la difficulté d'un pareil

emploi ; mais elle se rassure , par la réflexion qu'elle n'a qu'à se conformer au jugement du Public.

Dardanus , tragédie lyrique de M. la Bruere , musique de M. Rameau , se présente avec sa parodie ; la Muse les congédie brusquement , en leur disant :

AIR : *Réveillez-vous.*

Dardanus & sa parodie ,  
En naissant , auraient dû périr ;  
Ils n'ont vécu que par magie ,  
Le sommeil les a fait mourir.

Le Marié sans le sçavoir paraît ensuite ; mon papa , dit-il , m'estime fort.

AIR : *Tomber dedans.*

Comme je lui coutai de foins !  
De m'avoir bien fait il se pique ;

L A M U S E.

Son chef-d'œuvre lui couta moins ;

A ce que répond la Critique.

Cette sœur est-elle son bien ?

L E M A R I É.

A dire vrai , je n'en sçais rien.

L A M U S E.

En tout cas il déroge bien.

AIR : *Lon lan la.*

Cet Auteur, (1) chez Apollon,  
Va toujours à reculon.

Son esprit brillant,  
Qui promettait tant,

Refuse le service.

Menez donc le chétif enfant

Loger à l'écrevisse

Lon la,

Loger à l'écrevisse.

Edouard III, tragédie de M. Gresset, vient se plaindre de la Critique injuste, qui trouve dans son intrigue un double intérêt. La Critique a tort, répond la Muse, & l'intérêt ne peut être double, ou l'on n'en trouve point du tout.

E D O U A R D.

De plus, on blâme en moi des scènes applaudies,  
Qui firent le succès de tant de tragédies.

Feuilletez avec soin tous nos Auteurs fameux,  
Mes traits les plus frappans sont tirés d'après eux.

Le Public bonnement, dans son erreur extrême,  
Pense que tous mes vers sont faits pour mon

poème.

Madame, en vérité, c'est juger de travers,  
Mon poème n'est fait que pour coudre mes vers.

Après quelques objections que lui

(1) Fagan.

fait la Muse , Edouard s'apercevant que celle-ci hésite à le laisser parler , se retire fièrement. Voilà , dit alors la Muse , une prudente retraite. Le Valet Auteur , Comédie de M. Niveau au Théâtre Italien , est renvoyé jusqu'à ce qu'il soit maître. Ensuite la Muse voit arriver une jeune fille , qu'elle a bien de la peine à définir. Elle lui demande si elle est l'Agnès de l'Ecole des Femmes? Nenny , répond la jeune fille.

L A M U S E.

A I R : *Tu croyais en aimant Colette:*

Pour qui donc ces façons d'enfance ?  
Ce ton me donne des vapeurs.

L A F I L L E.

Dame , je suis. . .

L A M U S E.

Quelle innocence !

L A F I L L E.

Je suis ,

L A M U S E.

Qui ,

L A F I L L E.

*Les dehors trompeurs!*

La Muse lui reproche son caractère

niais & hors de saison ; mais lorsqu'elle veut l'examiner de près , la jeune fille se recule. Oh ! Dame , dit-elle , quand on me voit de près je parais moins jolie. . . Mais mon esprit plaît beaucoup. A quoi fert-il ? lui demande la Muse ; A rien , réplique la jeune fille.

L A M U S E.

Apollon vous rebutera , si vous n'êtes présentée par l'Esprit & conduite par le Bon Sens.

L A F I L L E.

Oh ! l'Esprit a pris les devans.

L A M U S E.

Et le Bon Sens ?

L A F I L L E.

Je l'ai laissé derrière. . Au reste , a-t'on besoin de caractère ? Le Baron ou l'Homme du Jour , comme on l'appelle , est-il plus décidé que moi ? C'est le Sganarelle de l'Ecole des Maris , l'Ingrat , le Négligent , le Glorieux , le Joueur , &c.

L A M U S E.

Cela répond mieux au titre des *Dehors Trompeurs*.

Le

Le bel ouvrage d'esprit ,  
    Bien écrit ,  
Où les plus beaux traits pétillent ,  
Est semblable au casaquin  
    D'Arlequin ,  
Où toutes les couleurs brillent.

» Dites-lui.

AIR : *Branle de Metz.*

Que plus d'un Censeur habile  
Lui conseille prudemment  
De renvoyer au couvent  
Sa grande sœur inutile ,  
Et de chasser , pour son bien ,  
Sa soubrette bonne à rien.

Bon , dit la fille , faut-il écouter la Critique ? Ne dit-elle pas que mon pere arrive de Bretagne pour piller le dénouement de l'*École des Maris* : que la folle Comtesse est une échappée du *Philosophe marié* ; mais je plais , il suffit.

AIR : *Tarare, Pompon.*

Faut-il approfondir  
Avec un soin extrême ?  
Il ne faut qu'effleurer pour avoir du plaisir.  
C'est à bon droit qu'on m'aime :  
Je dois flatter le goût ,

R

Puisque je prends la crème  
De tout.

L A M U S E.

Croyez-moi , on affichera peut-être  
bientôt chez votre Libraire :

C'y gît au magasin la plus belle des pièces ,  
Toute vive enterrée à côté des deux nièces.

L A F I L L E.

Je me moque de vos prédictions ; je  
vais continuer mon chemin.

L A M U S E.

Doucement. . . . La petite Etourdie  
a franchi la barrière ; elle est si vive  
qu'on ne peut l'arrêter.

Le Superstitieux , Comédie de Mes-  
sieurs Boissy & Romagnesi , au Théâtre  
Italien , veut profiter de ce moment  
pour passer ; mais il tombe très - rude-  
ment.

L A M U S E.

Holà , quelqu'un.

Portez-moi ce corps fracassé

Tout droit aux Incurables ,

Lon la ,

Tout droit aux Incurables.

## LE SUPERSTITIEUX.

Tout le monde m'a prédit ce malheur.

A la dernière scène Lucinde entre avec Charmant. La Muse chansonnière quitte alors le ton critique, pour faire l'éloge de la Comédie de l'Oracle, de M. de Saint-Foix, celui de l'Actrice & de l'Acteur qui ont représenté ces deux rôles au Théâtre Français, & de Mademoiselle le Maure qui venait alors de rentrer à l'Académie royale de Musique.

Le Samedi 9 Avril, jour de la clôture du Théâtre de l'Opéra Comique, cette pièce fut terminée par le compliment ordinaire, fait par Lucinde & Charmant. Mademoiselle Nanette Mignon & le petit Boudet étaient chargés de ces deux rôles.

### LUCINDE.

AIR : *Vivons pour ces fillettes.*

Exécutez mes volontés,  
Et, pour l'avenir, méritez  
Que pour nous on ait des bontés.

### CHARMANT.

Dites-moi votre idée.

## L U C I N D E.

Sautez pour l'Assemblée,

Sautez,

Sautez pour l'Assemblée.

---

**LES JEUNES MARIÉS;**

*Opéra Comique en un Acte, avec un Divertissement & un Vaudeville.*

1<sup>er</sup> Juillet 1740.

En s'épousant, le Marquis, pere du Chevalier, & la Marquise, mere de Lucile, ont conclu le mariage de leurs enfans; mais, comme ces derniers sont encore trop jeunes pour demeurer ensemble, on a résolu d'envoyer le Chevalier achever ses exercices à Paris, & que la Demoiselle passerait ce tems-là dans un Couvent. En attendant que ce dessein puisse être exécuté, Barbarissimus, Pédant du Chevalier, & Madame Dorothée, Gouvernante de Lucile, ont ordre d'empêcher les deux jeunes Epoux de se voir. Malgré ces précautions, Lucile & le Chevalier trouvent le secret de se donner un ren-

dez-vous. On les sépare. Lucile est remise entre les mains d'un Gentilhomme Campagnard , cousin de la Marquise , qui doit la conduire sur le champ dans un Couvent. Pendant que ce Gentilhomme s'y dispose , le Chevalier arrive , & l'oblige à mettre l'épée à la main. La Marquise accourt au bruit , & sépare les Combattans. Peu de tems après , le Chevalier s'introduit par une fenêtre dans l'appartement de Lucile , où il se cache , & se retranche dans un cabinet. Comme il est armé de pistolets , il menace de brûler la cervelle à quiconque voudrait l'en faire sortir. Le Marquis se présente ; alors les jeunes Epoux se jettent à ses pieds , & lui demandent la grace de n'être point séparés. On la leur accorde , à condition que le Chevalier continuera ses exercices , pour se rendre digne de sa jeune Epouse. La noce forme le divertissement.

*Couplets du Vaudeville.*

Avant de sçavoir l'art profane  
Qu'au Palais on nomme chicane ,  
Un Procureur passoit trente ans.  
Aujourd'hui fort jeune on y brille ;  
Le moindre petit Clerc nous pille :  
N'y a plus d'enfans , n'y a plus d'enfans.

Le Gascon vante sa naissance ;  
 Le Parvenu, son opulence ;  
 Chacun se met au rang des Grands.  
 Le bretteur fait l'homme de guerre ;  
 Plus d'une fille fait la mere :

N'y a plus d'enfans, n'y a plus d'enfans.

Cette pièce, qui est de M. Favard, fait voir que l'on peut rendre la critique très-juste, très-honnête, & en même tems très-plaisante.

## LES JARDINS D'HÉBÉ ;

*Opéra Comique en un acte, avec un  
 Divertissement.*

17 Septembre 1740.

Le plan de cette pièce n'est pas nouveau ; & l'Auteur même l'a présenté plusieurs fois sur la scène. Hébé paraît sur un trône de fleurs, environnée de ses Nymphes, Jacinthe, Violette, Amarante, Anemone, Jonquille, Julienne & Rosette. Elles bravent la fureur des Aquilons. L'approche de ces derniers les jette dans une consternation qui heureusement ne dure qu'un instant. L'A-

mour déguisé se présente, & fait fuir ces téméraires. Hébé, apprenant que ce généreux Inconnu vient exprès trouver dans ce lieu la Beauté dont il est épris, s'offre, par reconnoissance, à le servir de tout son pouvoir.

H É B É.

AIR : *Quand je vous ai donné mon cœur.*

Sur la droite de ce bosquet,  
Il est certain par terre,  
Allez-y chercher un bouquet.

L' A M O U R.

Que faudra-t-il en faire ?

H É B É.

Celle qui de vous l'obtiendra,  
Par mes soins vous appartiendra.

Hébé, cédant à la secrète inclination qu'elle ressent pour son Libérateur, va le joindre, & laisse à Rosette, l'une de ses Nymphes, la commission de tenir l'audience. Madame Gaillard, autrefois Danseuse de l'Opéra Comique, & M. Grandjean, Acteur du même Spectacle, viennent faire un tour de promenade dans le jardin de la Jeunesse. Ils se reconnoissent, & se rappellent le tems où

ils étaient, l'un & l'autre, si fort applaudis.

Madame G A I L L A R D.

A I R : *De la Baronne.*

A moi la mere,  
Pour faire valoir mon talent.

G R A N D J E A N.

Tous les deux nous faisons la paire :  
Pour être amoureux & galant,  
A moi le pere.

Si-tôt que vous paraissiez, ajoute-t-il :

A I R : *Des fraises.*

La lorgnette, pour vous voir,  
D'abord était braquée.

Madame G A I L L A R D.

Chacun vantait mon sçavoir.

G R A N J E A N.

Et vous étiez, chaque soir,  
Claquée, claquée, claquée.

Rosette leur permet de se promener dans le jardin ; mais elle conseille à Grandjean de ne pas s'aviser d'y cueillir des fleurs. Toutdor, Financier, se présente ensuite, & propose à la Nymphe.

l'établissement d'un impôt à la grille du jardin. Rosette rejette un pareil projet, & donne audience à une Veuve qui déplore la perte d'un Epoux, dont la complaisance était extrême. La Nymphe, pour la consoler, l'envoie au bosquet de l'Hymen. Alors, ne voyant plus personne, elle appelle Floriston, Jardinier d'Hébé, & lui demande s'il a exécuté le plan que la Déesse lui a donné pour la distribution de son jardin. Oui, répond Floriston; j'ai placé le bosquet des Agnès dans un endroit raboteux, & leur parterre est semé de fleurs champêtres, de roses pâles & de violettes simples: celui des Prudes est entouré d'épines, & n'a point d'autres fleurs que le thim sauvage & le basilique: le bosquet des jeunes Robins est joint à celui des Abbés coquets; les uns & les autres fuyent le grand jour. Vous avez bien fait, dit Rosette; ces Messieurs craignent plus le hâle que les femmes. A l'égard des Beaux-Esprits, continue le Jardinier, je place ceux du premier ordre sur une éminence couverte de lauriers & d'immortelles, & les autres dans un terrain qui ne produit que des pavots & des œillets d'Inde. Mais, ajoute-t-il, le bosquet

qui m'a donné le plus de peine , c'est celui des Femmes Galantes ; il demande un soin & une propreté extraordinaires , & malgré cela je n'y peux faire venir du gazon.

R O S E T T E.

Pourquoi cela , s'il vous plaît ?

F L O R I S T O N.

C'est qu'il est trop fréquenté , & puis on y est toujours en l'air.

A I R : *Lon la.*

L'on y gambade incessamment ,  
 A chaque heure , à chaque moment ;  
 Le bal semble y renaître :  
 L'oiseau royal s'y danse tant ,  
 Que l'herbe n'y peut croître ,  
 Lon la ,  
 Que l'herbe n'y peut croître.

Il ne reste que le bosquet des Courtisans , qui demande aussi des attentions par rapport aux cascades & aux souterrains dont il est rempli. Le Jardinier y sème de l'oreille d'ours , des tricolors & des pensées doubles. La conversation est

interrompue par les cris douloureux de Grandjean qui a fait la culbute dans le jardin. Madame Gaillard en revient aussi , mais plus satisfaite. C'est ce qui donne lieu à cette réflexion :

R O S E T T E.

Ce qu'un Auteur de nos jours a dit,  
est bien vrai.

A I R : *Honneur au sexe féminin.*

Dans le jardin de la Jeunesse  
Qu'un homme aille dans sa vieillesse,  
Il en revient sombre & chagrin :

Nargue du sexe masculin.

Une femme tout au contraire

En revient joyeuse & légère ;

Elle y retourneroit soudain :

Honneur au sexe féminin..

Hébé revient avec l'Amour. Ce Dieu,  
sûr du cœur d'Hébé, se fait connaître ;  
& , ayant appelé les Jeux & les Plaisirs  
de sa suite, il leur ordonne de célébrer  
son bonheur par un divertissement.

*Couplet du Vaudeville.*

L'homme de robe & de finance

Ont leur tour près d'un jeune Objet ;

R. vj

Pour eux on a de l'indulgence  
 Pendant l'absence du Plumet.

Quand l'Épée arrive ,

La Plume s'esquive ;

Et l'on ordonne au Robin

Digue , Digue , Diguédin ,

De faire un tour de jardin.

Cette Pièce , qui est de M. Panard , offre plus de gaité que d'intérêt ; aussi éprouva-t-elle moins de succès que de censure ; elle ne fut point imprimée , & n'a pas souvent été remise.

## LE REGISTRE INUTILE ;

*Opéra Comique en un acte , avec un  
 Prologue.*

28 Juin 1741.

### P R O L O G U E.

Il commence par ce Vaudeville chanté par la petite Tante alternativement avec une autre de ses camarades.

Que nos Amans ont d'éloquence !

De jolis mots quelle abondance ,

Quand ils nous content des douceurs,

Et qu'ils nous vantent leurs ardeurs !  
Mais ce que leur bouche répète,  
Du cœur n'est jamais l'interprète ;  
Et l'on voit , en les éprouvant ,  
Qu'ils sont tous , comme la trompette ,  
Bruyans , légers , & pleins de vent.

Amour , que ta force est extrême !  
Tu parles , & , dans l'instant même ,  
Pour une Actrice de quinze ans ,  
Voilà toute la Ville aux champs.  
Contre toi la valeur est nulle ;  
Un Mars , un Achille , un Hercule ,  
Si-tôt que tu te l'es mis là ,  
N'est qu'un papillon qui se brûle  
Aux lumieres de l'Opéra.

O ! que de choses inutiles !  
Que d'ornemens , que d'ustensiles  
L'homme recherche avidement ,  
Pour s'en servir très-rarement !  
Combien , dites-moi , je vous prie ,  
Ont quantité d'argenterie ,  
De bons écus & de bons louis ,  
Beaux bijoux , & femme jolie ,  
Qui sont toujours à *remotis* ?

Lorsqu'un soupirant à Junette  
Ose faire la sotte emplette.

D'une fillette de quinze ans,  
 O ! que l'on rit à ses dépens !  
 Tout Epouſeur ſexagenaire  
 Eſt regardé , dans ſa chimère ,  
 Comme un ſourd qui court au concert ,  
 Ou comme un manchot qui veut faire  
 L'emplette d'un manchon très-cher.

Oh ! le plaifant trait de folie ,  
 Et le beau plan de Comédie  
 Que nous fournit , dans un café ,  
 Plus d'un babillard échauffé.  
 Tandis qu'un Procureur le pille ,  
 Qu'un Galant cajole ſa fille ,  
 Et que ſa femme eſt au brelan ,  
 Juſqu'à la nuit il s'égoſille  
 Sur les exploits de Kouli-Kan.

Un Gaſcon , un Médecin & un Procureur viennent voir l'Opéra Comique. Ces ſcènes épifodiques paroiffant ſuffire pour la durée d'un Prologue , il n'eſt queſtion que de le terminer par un divertiffement. On appelle pour cet effet les Jeux badins , qui , caractérisés par leurs différens attributs , forment une marche , après laquelle ils exécutent des danſes ; & le tout eſt terminé par un ſecond Vaudeville chanté par le Sieur Leſevre & Mademoiſelle Cheret.

*Couplets du Vaudeville.*

LE JEU DE CARTES.

Un Joueur, adroit au quadrille,  
Jamais ne cause & ne babille ;  
Il cache ses cartes si bien,  
Que son ennemi n'y voit rien.  
Mesdames, c'est sur ce modele  
Qu'il faut prendre un Amant fidele :  
Pour nous ce choix est important ;  
Car c'est du Roi, que l'on appelle,  
Que le succès du jeu dépend.

Après le Jeu de l'Oie, le Trou Ma-  
dame chante :

Le proverbe est bien véritable,  
Qui dit qu'il n'est rien de durable :  
Le jeu, que l'on voit dans ma main,  
Vous en offre un garant certain.  
Je sens, dans le fond de mon ame,  
Un dépit secret qui m'enflamme.  
O ! que j'en veux à nos Français  
De négliger le Trou-Madame,  
Qui jadis eut tant de succès !

Viennent ensuite le Solitaire, le Bil-  
lard & la Raquette de Paume, dont  
voici le couplet :

Un jour la noire fourberie  
 Dit aux Sergens de Normandie :  
 Si vous voulez avoir de quoi ,  
 Enfans , n'ayez ni foi ni loi ;  
 Soyez durs , sans miséricorde ;  
 Qu'aucune grace ne s'accorde.  
 Un Joueur de paume excellent ,  
 Pour gagner , sçait friser la corde :  
 Sergens , c'est-là votre talent.

### Le Damier chante :

Que nos Plumets seraient aimables ,  
 Si leurs feux étaient plus durables ;  
 Mais à de nouvelles amours  
 Ils nous immolent tous les jours.  
 Pour excuser leurs vaines flammes ,  
 Ils nous disent , ces bonnes ames ,  
 Que sur l'Echiquier quelquefois  
 On iminole jusqu'à deux dames ,  
 Quand on peut en attraper trois.

### LE JEU DE BOULE.

Vous , dont l'ambition maudite  
 Contre un rival toujours médite  
 Quelque trait noir & clandestin ,  
 Voulez - vous voir votre destin.  
 Certain jeu , que la Boule on nomme ,

Vous l'apprend , & vous fait voir comme  
Souvent un Joueur très-expert ,  
En voulant débusquer son homme ,  
Dans le nayon tombe & se perd.

---

## LE REGISTRE INUTILE.

M. Orgon , Tuteur & Amant de Julie , la tient enfermée assez soigneusement ; & , pour se défendre des stratagèmes de ses Rivaux , il a rassemblé , autant qu'il a été possible , le récit de tous les tours qu'on a joués aux Maris & aux Tuteurs. Il est déjà à la fin du sixième Volume de ce Recueil qu'il envoie à son Imprimeur , pour le relier. Pendant qu'il est sorti pour faire exécuter ses ordres , Valere , Amant de Julie , s'est introduit dans la maison par le moyen de Frontin son valet , qui passe pour Maître de musique de cette Belle. La conversation des deux Amans commence à l'ordinaire par des reproches.

Les protestations de Julie ne peuvent rassurer cet Amant. Il craint qu'elle ne soit obligée de céder aux Instances de son Tuteur. Pour le contenter , Lisette ,

suivante de Julie , propose à Valere de jouer un moment le personnage de M. Orgon , & de voir comment sa Maîtresse va lui répondre. Cela s'exécute. Julie traite le prétendu Tuteur avec tout le mépris & l'aversion possible. Orgon , ignorant cette feinte , loin de croire que ce discours s'adresse à lui , entend ce dialogue avec transport. Valere , de son côté , fort fort content , sçachant de quelle façon Julie pense sur son Tuteur. Dans ce tems Frontin lui apporte une Lettre de Chrisante , pere de Julie , qui approuve la recherche de ce Cavalier. Il veut instruire Julie de cette heureuse nouvelle ; mais la difficulté est de lui rendre une Lettre. Frontin s'en charge , & la lui fait lire en présence même d'Orgon. Pour cet effet il se travestit en femme , & passant pour une Couturiere , sœur du Maître à danser , il vient apporter une robe de chambre à Orgon. En faisant semblant de lui arranger le collet il attache sur le dos du Tuteur une Lettre de Valere très-tendre & pressante. Julie la lit tout haut. Orgon croit que c'est sa Pupille qui lui parle. Pénétré de son affection , il ne se sent pas de joie. On entend crier dans la rue : *Histoire nouvelle & récréative d'un Vicillard amou-*

reux , attrapé par une jeune Fille ; Histoire nouvelle & divertissante.

C'est un nouveau tour de Frontin. Orgon court l'acheter , pour la faire transcrire sur son Registre. Pendant ce tems - là Valere vient & se cache sous une table.

O R G O N.

Voilà du nanan , mes enfans , voilà du nanan. Donnez - nous des chaises. Assis-toi , Julie. Mets-toi ici , Lisette. Hem , hem : de l'attention , s'il vous plaît... ( *Il lit* ) Un Officier amoureux d'une jeune Personne qui était sous la direction d'un Vieillard , résolu de lui déclarer ses sentimens , en présence même de son Gardien , écrivit à cette Belle , & ce qu'il y a de plaisant ,

A I R : *Attendez-moi sous l'orme.*

Une Femme intrigante ,  
Fort habile en son art ,  
Mit la Lettre galante  
Sur le dos du Vieillard ;  
De sorte qu'à son aise  
La Fillette la lut  
Derrière ce Nicaise ,  
Sans qu'il s'en apperçut.

Après cet exploit, le jeune Galant trouva le moyen de se glisser dans la maison de sa Maîtresse, & se cacha sous la table. Le bon homme arrive; il s'assied auprès de cette table, entre la Demoiselle & sa Suivante.

A I R : *Que je suis à plaindre.*

Je vais du tableau vous faire une ébauche :  
L'homme était dans cet endroit - là ;  
La Maîtresse à droite, & la Fille à gauche,  
Dans l'ordre à peu près où nous voilà.

J U L I E.

Cela est plaisant.

L I S E T T E.

Ensuite.

O R G O N.

A I R : *Du Bois de Boulogne.*

Notre Officier, dans ce moment,  
Leve le tapis doucement,  
Pour n'être vu que de sa Belle ;  
Il se met à genoux près d'elle.

L I S E T T E & J U L I E.

Ah! ah! ah!

ORGON.

Qu'avez-vous à rire ?

JULIE.

AIR : *Non, je ne ferai pas.*

Je ris du Soupirant caché sous cette table.

LISETTE.

Moi, je ris du Barbon.

ORGON.

Le trait est admirable !

Qu'un Peintre avec plaisir eût peint ce portrait-ci ! \*

Il me semble les voir.

LISETTE.

Moi, je les vois aussi.

Orgon, achevant de lire l'Historiette, raconte ce que le Spectateur voit réellement sur le théâtre, les caresses de l'Amant & de sa Maîtresse, qui se laisse enfin persuader à le suivre. Le tour me paraît drôle, dit Julie; mais je ne comprends pas comment le Cavalier n'a point été apperçu du Vieillard. Cela est aisé à concevoir, répond Orgon.

---

\* C'est ce qu'a fait le Peintre amoureux de son modèle.

## O R G O N.

A I R : *Jeanneton, l'Amour lui-même.*

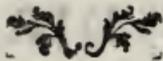
Supposons qu'une personne  
 Soit ici pour vos appas :  
 Faites semblant, ma mignone,  
 De l'entretenir tout bas  
     De cette place ;  
 Ma foi, je ne vois pas  
     Ce qui se passe.

Frontin, en Maître de musique, arrive fort à propos, pour amuser Orgon, & donner le tems à son Maître de s'esquiver. Pendant qu'il donne une leçon à Julie, Mathurine, Cuisiniere du Tuteur, vient lui demander de l'argent pour la dépense. Orgon se met en colère, & sort un moment pour régler ses comptes. Continuez, dit-il au Musicien, je vous entendrai de mon cabinet. Valere profite de cet instant d'absence pour emmener Julie. Frontin, contrefaisant la voix de cette dernière, paraît lui donner sa leçon. Orgon, de retour, le voyant seul, demande où est sa Pupille. Elle est, Monsieur, répond Frontin, dans un endroit où je serai dans un moment. Lisette & Mathurine lui font

une réponse à peu près semblable. Grifardin son Secrétaire acheve de le déconcerter , en lui apportant son Registre. Ecrivez , Monsieur , l'histoire est mémorable & digne du grand jour. Orgon , au désespoir , veut avoir raison du tour qu'on lui joue ; mais une troupe de Masques l'empêche de sortir , & forme un Divertissement qui est terminé par un Vaudeville.

Après d'une jeune personne  
Rubans , bijoux , cadeaux , & cetera ,  
Sont une recette très-bonne ;  
Mettez-les sur votre Agenda :  
Vous qui croyez qu'à vos fleurettes  
Fillette *gratis* se rendra ,  
Rayez cela  
De vos tablettes.

Cette pièce , qui est de Panard , quoiqu'assez plaisante , n'eut qu'un faible succès , & n'a point été imprimée. L'idée est prise du Conte de la Fontaine , *On ne s'avise jamais de tout.*



---



---

 LE QU'EN-DIRA-T-ON;

*Opéra Comique, en un acte, en Prose,  
& en Vaudevilles.*

22 Juillet 1741.

Le Qu'en-dira-t-on ouvre la scène avec Madame Trompette sa fidelle suivante : c'est une médisante à l'excès ; mais, si l'on veut l'en croire, ce n'est que le zèle & une bonté d'ame qui la font agir. Carite se présente ensuite. Cette jeune Personne aime Léandre. Elle est prête à céder aux instances de son Amant ; mais, à la vue du Qu'en-dira-t-on, elle prend la fuite. Une Prude & une Coquette paraissent. Cette dernière avoue franchement sa faiblesse. L'autre assure qu'elle ne permet l'entrée de sa maison aux Galans, qu'afin d'en choisir un pour époux de sa fille. Le Qu'en-dira-t-on n'est pas la dupe de cette affectation.

## LE QU'EN-DIRA-T-ON.

AIR : *Voilà la différence.*

Je vois que les Amoureux

Sont



l'une ni l'autre ; ( *à la Prude* ) cependant mariez au plutôt votre Fille : ( *à la Coquette* ) & vous , mariez-vous vous-même.

AIR : *Tu croyois en aimant Colette.*

Faites chez vous une réforme ;  
Le siècle en malice est fécond :  
Vous ne manquez que dans la forme ;  
Mais la forme emporte le fond.

### L A P R U D E .

Ma fille est jeune , elle a le tems d'attendre.

### L A C O Q U E T T E .

Si je me mariais , j'y perdrais trop.

Elles s'en vont toutes deux , en chantant :

Votre décision m'enchanté , &c.

Votre expression est charmante , &c.

Suit une scène de Roger-Bontems qui nargue la Critique du Qu'en-dira-t-on.

### L E Q U ' E N - D I R A - T - O N .

AIR : *Non , je ne ferai pas.*

Je le crois à l'abri des traits de la satire.

ROGER - BONTEMS.

Non, fort prudemment je la laisserai dire ;  
Car on prendrait plutôt la Lune avec les dents ,  
Que de rendre à la fois tous les hommes con-  
tens.

AIR : *Du nouveau monde.*

Ce n'est point pour être loué ,  
Ni pour être d'eux avoué ,  
Que je tâche à faire mon thème ;  
Et je m'arrête au principal :  
Je fuis le mal, parce qu'il est mal ;  
Je fais le bien pour le bien même.

Roger - Bontems chante un Vaudeville sur l'indifférence avec laquelle il regarde les actions des autres. En voici un couplet :

Qu'un Seigneur fort libéral  
S'endette pour Angélique ,  
Tandis qu'il a pour rival  
Son faquin de Domestique ;  
Qu'il soit le tiers ou l'unique ,  
Cela m'est égal.

Le Qu'en-dira-t-on toujours curieux  
demande à Roger-Bontems quel sujet  
l'amene. Il lui répond que c'est le plaisir,  
& qu'on ne jaserà plus sur le compte

des mariés. Il finit la pièce par ce Vaudeville :

Je suis dans un grand embarras ;  
 Le beau Tircis en est la cause ;  
 Je voudrais , je ne voudrais pas ;  
 Mon cœur me presse , mais je n'ose.  
 Que faire , hélas ! sans ce garçon ?  
 Si je l'aime , qu'en dira-t-on ?

Mon cœur chérit la bonne foi :  
 Je hais l'erreur & le caprice ;  
 Mais , hélas ! par malheur pour moi ,  
 Je suis fille , & de plus Actrice,  
 Si j'obéis à la raison ,  
 Dans le monde qu'en dira-t-on ?

L'idée de cette pièce est heureuse , & pouvait fournir à Messieurs Panard , Favard & Ponteau , des scènes beaucoup plus piquantes. Ce n'est pas qu'il n'y en ait plusieurs assez vives ; mais elles ne font que prouver que les Auteurs étaient en état d'en faire de meilleures.



## LE PRIX DE CYTHERE ;

*Opéra Comique , en un acte , en prose ,  
mêlé de Vaudevilles , & précédé d'une  
Fable qui sert de Prologue.*

12 Février 1742.

Les orangers , dans les champs d'Hespérie ;  
Hauts , touffus , croissent par forêts ;  
Sur leur cîme toujours fleurie ,  
Les pommes d'or font briller leurs attraits ,  
Et les rameaux sont courbés sous le faix.

Les Nymphes quittent la prairie ,  
Pour folâtrer sous leur ombrage épais ,  
Et respirer , à longs traits ,  
Les doux parfums & le frais.

Ces arbres , cultivés en France ,  
Ont , il est vrai , beaucoup dégénéré ;  
Mais , malgré cette différence ,  
Un parterre , sans eux , n'est jamais bien paré.  
On les voit surpasser encore ,  
Quoiqu'ici délicats & vains ,  
Tous les autres présens de Pomone & de Flore ,  
Qui font l'honneur de nos jardins.

Les sentimens , Messieurs , sont de pareille es-  
pèce.

Ils ont toujours droit de charmer :  
Transplantons - les ; ils se font estimer ,  
Et conservent leur noblesse.

Peut-être est - ce une erreur : daignez nous  
animer

Dans l'épreuve qu'on en va faire.  
Notre dessein est téméraire :  
On n'atteint pas d'abord le vrai ;  
Mais , lorsque l'on tente un essai ,  
L'unique but , Messieurs , est de vous plaire :  
Ce point seul mérite salaire.



---

**LE PRIX DE CYTHERE.**

Hébé , s'adressant à l'Amour , fait l'exposition de la pièce dans le couplet suivant :

On sçait déjà , dans tout Cythere ,  
Que , pour l'Amant le plus épris ,  
Vénus , votre digne mere ,  
Réserve trois baisers pour prix ;  
Et que la plus parfaite Amante ,  
Dont vous approuvez les ardeurs ,  
Obtiendra la faveur charmante  
De triompher de tous les cœurs.

Un Hollandais vient se présenter le premier avec sa femme qu'il a épousée par lettre de change.

**LE HOLLANDAIS.**

Un jour mon Correspondant de Batavia envoyer à moi plésières marchandises , & moi trouver son fille dans la facture.

A I R : *Margot la Ravaudeuse.*

Moi , l'épouser Mondame ,  
Pour avoir ein enfant ;

S iv

Et mon petite femme  
 M'aime si grandement,  
 Que, pour prouver son flamme,  
 Au bout de quatre mois,  
 Li m'en donnir trois.

H E B É.

Voilà une grande preuve de tendresse.

LE HOLLANDAIS.

Moi avoir ein manufacture d'étoffes pour mon commerce, avec ein manufacture de sujets pour la République, & mon femme seconder moi également dans l'ein & dans l'autre.

Hebé répond qu'une telle union n'est qu'un trafic, & qu'elle ne peut leur adjudger le prix. Ils sortent, & s'en consolent.

Un Asiatique les remplace avec une Géorgienne; il prétend avoir le prix, parce que toutes les beautés, qui sont enfermées dans son sérail, se disputent l'heureux avantage de lui plaire.

AIR : *Valet chez une fermiera.*

Un bon Jardinier arrose

Avec soin , soir & matin ;  
Le parterre de son jardin ;  
Il fait éclore la rose ;  
Il élague le jasmin ,  
Rame l'œillet , taille le thim :  
Moi , d'une ardeur aussi vive ,  
Toutes les fleurs je cultive  
Dans mon joli , joliet ,  
Toutes les fleurs je cultive  
Dans mon joli jardinet.

Il ajoute , pour preuve de son amour ,  
la jalousie qu'il a pour ses Esclaves , &  
qu'il préférerait leur mort à leur infidélité. Hebé , qui n'est pas tout à fait de ce sentiment , demande celui de la Georgienne qui lui répond par cette fable :

Dans les beaux jours de l'Eté ,  
Un petit moineau volage ,  
Tout bouffi de vanité ,  
Insultait à l'esclavage  
D'un serin né dans la cage.  
O charmante liberté !  
Disait-il en son ramage :  
Au sein des airs je voyage ;  
Je dors , couvert d'un feuillage ;

Je folâtre sous l'ombrage ;  
Là , sur des grains je fourage ;  
Ici , je trouve un rivage ,  
Où , sur un sable argenté ,  
L'eau coule en sa pureté ;  
J'y bois avec volupté.  
Après ce grand étalage ,  
Il va d'un autre côté.  
Le serin , en oiseau sage ,  
Ne l'avait pas écouté.  
L'Hiver , tout change de face :  
La beauté des Cieux s'efface ;  
Rien dans les champs ;  
L'eau se glace ;  
Aux oiseaux on fait la chasse.  
Le moineau revint enfin ,  
Transi , demi-mort de faim ;  
Prier qu'on lui donne place  
Dans la cage du serin ,  
En tout tems pleine de grain.  
Le serin , à son tour , le fronde ;  
Et lui dit avec équité :  
Gentil moineau , qui court le monde !  
Tu reviens bien gras de ta ronde !  
Vois , par ce qu'il t'en a coûté ,  
Qu'une liberté vagabonde  
Vaut beaucoup moins , tout bien compté ,  
Qu'une douce captivité.

La Géorgienne , qui n'aime son Maître que par obéissance , & non par sentiment , n'est pas jugée plus digne du prix de Cythere , que l'Asiatique qui la chérit plus par sensualité que par délicatesse ; l'un & l'autre sont congédiés. Un Espagnol les remplace ; il se flatte d'obtenir le prix , pour avoir soupiré vingt ans sous les fenêtrés de sa Maîtresse. Hebé lui demande s'il n'a jamais été à portée de converser de plein pied avec elle. Il lui apprend qu'une nuit , en faisant sa ronde , il trouva la porte entr'ouverte , se glissa dans l'appartement , où il la trouva endormie. Il s'assit auprès d'elle , & attendit enfin son réveil qui ne tarda pas. Sa Maîtresse , le voyant auprès d'elle , entra dans une grande colère ; mais lui , en téméraire , se jeta à ses genoux , & lui jura un respect éternel. Cette conduite ne fit que redoubler l'indignation de la Belle qui le jeta du haut en bas de l'escalier. Il espere cependant pouvoir toucher son cœur , s'il peut obtenir le prix de Cythere , & lui en faire hommage.

Hebé le désabuse , & lui chante ce couplet :

AIR : *Alain, Alain, je sommeille.*  
 Quand l'Espagnol, plaintif Amant,  
 Soupire & pleure son tourment,  
 On sommeille :  
 J'aime mieux un Français actif ;  
 Quoique souvent un peu trop vif ;  
 Cela réveille.

Un Français & une Française viennent à leur tour demander le prix. Mais Hébé leur demande aussi les titres qu'ils ont pour y prétendre.

### LE FRANÇAIS.

Chez nous l'amour n'est jamais une passion, mais un arrangement dont le plaisir est le principe, le lien & l'objet.

### LA FRANÇAISE.

Chez nous la déclaration est douce ; l'épreuve courte, les plaisirs vifs, la fin tranquille.

### LE FRANÇAIS.

J'aime aujourd'hui Madame, elle m'idolâtre ; demain, nous nous quitterons sans jalousie, sans dépit, sans éclaircissement.

LE FRANÇAIS.

*Triolet.*

L'honneur de passer pour constant  
Ne vaut pas la peine de l'être.  
Doit-on briguer sincèrement  
L'honneur de passer pour constant ?  
Près de l'objet le plus charmant ,  
C'est bien assez de le paraître.  
L'honneur de passer pour constant  
Ne vaut pas la peine de l'être. \*

Malgré toute la morale d'Opéra que le Français & la Française étalent, Hébé leur refuse le prix.

Un Sauvage & une Sauvagesse arrivent, & l'obtiennent, parce qu'ils le méritent par leur innocence, leur tendresse & leur simplicité. Les Amours, les Graces, les Amans & les Amantes viennent les couronner; & la Pièce finit par des couplets que les différentes Nations, qui ont paru, viennent chanter.

---

\* Ce couplet, qui est en lettres italiques dans la Pièce, n'est assurément pas de M. Favard qui ne l'aurait pas mis tel qu'il est dans Pavillon.

**LA HOLLANDAISE.**

Sans goûter ti plaisirs folâtres,  
 Dont Français li sont idolâtres,  
 Moi, vais au but, & de vingt fils  
 l'être mere :

N'ais-je pas bien gagné sti prix  
 de Cythere.

**LE TURC.**

Vingt Beautés regnent sur mon ame ;  
 A ma voix l'Amour les enflamme :  
 Au milieu des jeux & des ris,  
 Pour me plaire,  
 Toutes viennent m'offrir le prix  
 De Cythere.

**LA GEORGIENNE.**

Chaque Amant a droit de me plaire ;  
 Sans jamais m'éprouver contraire :  
 Je n'ai ni haine, ni mépris,  
 Ni colere ;  
 Et j'accorde toujours le prix  
 De Cythere.

**L'ESPAGNOL.**

Vain respect, tu n'es qu'une injure ;  
 Je serai plus hardi, j'en jure,

On est , quand on est bien épris,  
Téméraire :

Je ne manquerai plus le prix  
De Cythere.

### LA FRANÇAISE.

Tous mes jours sont des jours de fêtes :  
Chaque instant étend mes conquêtes.  
Dans tous les cercles de Paris  
Je sçais plaire.

N'est-ce pas obtenir le prix  
De Cythere ?

### LE FRANÇAIS.

Volupté douce & passagere,  
Je t'atteins d'une aîle légère :  
Au milieu des jeux & des ris,  
Sans mystere ,

Je cueille à tout moment le prix  
De Cythere.

### LE SAUVAGE *à la Sauvagesse.*

On couronne , charmante Aurore ,  
Un amour que tu fis éclore :  
Sans toi peut - on bien être épris ?  
Ma chere ,

C'est à toi que je dois le prix  
De Cythere.

**LA SAUVAGESSE.**

L'un à l'autre jamais contraire ,  
Nous cherchons en tout à nous plaire :  
Le beau feu , qui nous rend épris ,  
Est sincère :  
Notre amour est pour nous le prix  
De Cythere.

Belle , dont le cœur mercénaire  
Ose abuser du don de plaire :  
Qui met les faveurs de Cypris  
A l'enchere ,  
N'a pas droit de prétendre au prix  
De Cythere.

On reconnoît facilement dans cette Pièce le style galant & les graces naturelles de M. Favard ; & la part que M. le Marquis de P. y a eue , n'a point fait de tort au succès , qui a été tel que l'Ouvrage le méritoit.



---

**LA FAUSSE DUEGNE;***Opéra Comique en deux actes.*

28 Août 1742.

Don Bruscos , Seigneur Espagnol , est amoureux d'Isabelle , dont il est le Tuteur ; mais elle lui préfère Valere , jeune Cavalier François , qu'elle instruit de sa situation. Comme il ne manque pas de présomption , & qu'il ne se croit pas moins de prudence , il n'est point épouvanté de cette nouvelle , parce qu'il croit avoir pris des mesures si justes , que , malgré la vigilance du Jaloux , il aura le bonheur de voir Isabelle ; & d'ailleurs il compte fort sur l'adresse de Frontin , qui , sous l'habit de femme & le nom de Dona Castagneta , s'est introduit chez Don Bruscos , à titre de Surveillante. Valere fait part de ses desseins à son Valet Frontin ; & celui-ci , plus prudent que son Maître , ne trouvant pas assez de solidité dans ces projets , les fait échouer , en les découvrant à Don Bruscos , dont il acheve par-là de ga-

gner la confiance. Don Bruscos a autrefois fait une promesse de mariage à une certaine Marquise Gasconne. Frontin lui donne avis secrettement que Don Bruscos veut épouser sa Pupille. La Marquise, qui n'a que la riviere à passer, pour se rendre au château de son Infidèle, arrive, comme Don Bruscos de sa parole, & menace de lui brûler la cervelle, s'il ose y manquer. En attendant qu'il s'y détermine, elle fait exécuter un divertissement par les Bateliers de sa suite.

Frontin, continuant toujours son rôle, découvre à Don Bruscos que Valere, Amant d'Isabelle, est l'Estafier qui vient se présenter à son service. Valere, au désespoir, rencontre par hazard la Marquise qu'il reconnoît pour sa tante. Il est obligé de lui avouer sa passion; & la Marquise, l'écoutant avec bonté, lui fait aussi confidence de la résolution qu'elle a prise d'épouser Don Bruscos. Comme Valere croit être trahi par Frontin, la Marquise & lui prennent le parti d'enlever, l'un Isabelle, & l'autre Don Bruscos. Frontin éventa encore ce projet; &, feignant de le prévenir, il fait tomber le Jaloux dans le panneau. Don

Bruscos & la prétendue Duegne sont enlevés par les Gens de la Marquise. Isabelle & Béatrix sa suivante appellent du secours. Valere vient, qui propose à sa Maîtresse de se laisser enlever. Elle résiste ; mais la Marquise termine son irrésolution, en lui annonçant qu'elle tient Don Bruscos en son pouvoir, & qu'il consent à l'épouser, & au mariage d'Isabelle & de Valere. Alors Frontin, par qui toute l'intrigue a été conduite, se découvre, & obtient la récompense de ses soins, accompagnée de la main de Béatrix.

Cet Opéra Comique est de M. Favard, & pouvait former le sujet d'un Drame plus important, dans lequel l'intrigue plus développée aurait produit plus d'effet.



---

L A F O I R E  
D E C Y T H E R E ;

*Opéra Comique , en un acte.*

20 Septembre 1742.

Léonore & Leandre , unis ensemble par un mariage clandestin , ont pris la fuite , pour éviter le ressentiment de Pirante , pere de Léonore , & se sont retirés à Cythere où ils vivent dans une telle indigence , que le jeune Leandre , seul fruit de leur hymen , a été obligé de se mettre au service d'un Opérateur. Pirante vient à la Foire de Cythere. Il apperçoit sa fille ; mais , feignant de ne la point reconnaître , il s'amuse à parcourir diverses curiosités. Les deux Époux , qui veulent profiter de l'occasion favorable qui amene Pirante , & en obtenir leur pardon , n'osent cependant s'exposer à ses yeux , qu'après avoir sondé ses sentimens ; & , pour le faire , ils se déguisent en Egyptiens. Un Opérateur arrive pour débiter ses drogues à la Foire.

Pirante se sent ému à la vue du jeune Garçon qui le sert. Il le demande au Charlatan, & ajoute qu'il veut en prendre soin. L'Opérateur répond que ce jeune Garçon dépend de l'Egyptienne qui est présente. Pirante fait la même proposition à la prétendue Egyptienne, qui est Léonore.

L É O N O R E.

Cet enfant est chéri ; mais l'indigence l'a mis en spectacle. Il est le fruit d'un mariage clandestin.

P I R A N T E.

Quel trouble ! que signifie ce que vous dites ?

L É O N O R E.

Que cet enfant est mon fils ; ( *à genoux* ) que votre fille est à vos pieds ; ( *se démasquant* ) ah ! mon pere , reconnaissez Léonore.

P I R A N T E.

Léonore ! Ciel ! mon desir de vengeance s'éteint ; & je ne puis résister à ce que je vois.

LEANDRE, *démasqué, à genoux.*

Que votre aveu nous rend enfin les plus fortunés des époux !

P I R A N T E.

Je le donne ; oublions tout.

L I S E T T E, *Suivante de Léonore.*

A I R : *Ton humeur est, Catheraine.*

Que votre bonté rachette  
Le Polichinelle aussi.

P I R A N T E.

Pourquoi donc ?

L I S E T T E.

Mieux que Lisette  
Frontin vous dira ceci.

FRONTIN, *Valet de Leandre.*

Nous avons, dans notre flamme,  
Sçu faire un hymen secret ;  
Elle a fait comme Madame ;  
Comme mon Maître j'ai fait.

P I R A N T E.

Je le veux bien : il ne faut pas ou-

blier Madame Gigogne. Ma fortune suffira à tout cela. M. l'Opérateur sera content.

Ce dernier couplet sert à jeter quelque gayeté dans le dénouement qui paraîtra peut-être trop sérieux pour le Théâtre de l'Opéra Comique. C'est sans doute aussi par la même raison que les Auteurs ont ajouté quelques traits de satire, des plaisanteries dans deux ou trois scènes épisodiques.

Frontin, Valet de Leandre, en Marchand d'estampes, tâche d'amuser Pirante, de crainte qu'il ne rencontre Léonore.

**FRONTIN**, *montrant des Estampes à Pirante.*

Examinez bien ces deux personnages qui sont représentés ici.

**AIR** : *Non, je ne ferai pas.*

L'un est un bon Picard qui vient pour faire em-  
plete ;

Ce qu'on vendit vingt fois, comme neuf il l'a-  
chete :

Et celui-ci plus bas, c'est un Gascon d'esprit ;  
Qui garde les manteaux, pour avoir un habit.

AIR : *Quand l'esprit est agréable.*

Du burin voici la victoire :  
Ce morceau passe pour parfait ,  
C'est l'estampe de Mahomet.

P I R A N T E.

Juste Ciel ! qu'elle est noire !

F R O N T I N.

Voici ce que j'ai de meilleur ; c'est un pere qui veut faire casser un mariage. Voyez-vous comme, après avoir couru, le bon homme est tombé, & s'est cassé le nez.

Pirante ne goûte point cette plaisanterie ; il est prêt de se retirer, lorsqu'il voit un Saltinbanque qui conduit, sous un berceau de fleurs, une jeune fille appelée Lima. Cette fille a perdu la parole de douleur de se voir séparée de la personne qu'elle aimait. Il faut, pour la retirer de cet état, qu'elle trouve un homme assez aimable, pour qu'elle en soit éprise. Un Gascon, un Normand & un Vieillard tentent inutilement de détruire cette espèce d'enchantement ; mais un jeune homme, qui leur succède, y réussit

réussit parfaitement. Il la met d'abord adroitement sur le chapitre de son Amant, & lui en parle d'une manière affectueuse. Lima s'intéresse, & recouvre la parole avec beaucoup de vivacité.

Léonore, déguisée en Egyptienne, revient à la suite d'un Opérateur. Un Enfant, qui danse avec des graces charmantes, plaît à Pirante qui veut l'acheter. Il se sent ému, en caressant cet enfant, qui est celui de Léonore, qui tombe aux pieds de son pere qui lui pardonne.

Cette petite Pièce, également comique & intéressante, est de Fagan, en société avec Panard, & eut le succès qu'elle méritait.



---

**LE COQ DE VILLAGE;**

*Opéra Comique, en un acte, en Prose, mélé de Vaudevilles.*

31 Mars 1743.

Pierrot, resté seul dans le Village par l'absence des autres Garçons que la guerre a enlevés, est aimé de Madame Froment, riche Fermière, & de Madame Rapé, Cabaretière. Il est encore aimé de Gogo, de Mathurine & de Colette; mais il n'aime que Thérèse. Il arrive, chargé de rubans & de bouquets que lui ont donné toutes les Filles du Village, & se plaint ainsi de leurs persécutions à son oncle le Tabellion.

La petite Lise

Veut que je la conduise  
De buissons en buissons,  
Pour chercher des pinçons.  
Fanchon, dans la plaine,  
Veut que je la mene,  
Pour cueillir des fleurs  
De toutes les couleurs.  
Il faut pour Nanette

Graver une houlette ,  
Et de mon flageolet  
Accompagner Babet.

Il est si fatigué de tout cela , qu'il irait  
s'enrôler volontiers sans . . .

## LE TABELLION.

J'entends ; c'est faute de valeur.

## PIERROT.

Quelle erreur est la vôtre !  
Je som' Français, j'avons du cœur :  
L'un ne va pas sans l'autre.

Il avoue à son Parrein son amour pour  
Thérèse ; & le Tabellion , voyant qu'il  
ne peut l'y faire renoncer , imagine de  
faire une loterie d'amour , dont Pierrot  
fera le lot. Les Filles tireront *gratis* ;  
mais les Veuves n'y seront admises  
qu'en consignat 500 livres : ce qui for-  
mera la dot de Pierrot qui n'a point de  
fortune. Madame Rapé & Madame  
Froment y consentent , dans l'espérance  
de se l'enlever l'une à l'autre ; mais le  
Tabellion a si bien arrangé les choses ,  
que Pierrot tombe à Thérèse qu'il aime.

T ij

Cette Pièce charmante est de M. Favard ; & nous n'en n'avons donné un extrait si succint , que parce que nous avons craint de nous livrer au plaisir d'en rapporter tous les détails agréables : ce qui n'aurait pu se faire sans la copier presque toute entière. Elle eut le plus grand succès , & depuis qu'elle a paru sur le Théâtre de l'Opéra Comique , il n'y a point eu de Foire où elle n'ait été remise.



## L A C O Q U E T T E

S A N S L E S Ç A V O I R ;

*Opéra Comique , en un acte , en Vau-  
deilles.*

23 Février 1744.

Colette , rivale d'Agathe , ouvre la scène , & projette de la brouiller avec Colin qu'elle voudrait lui enlever. Elle lui persuade que ce Berger en aime une autre , & que , pour le ramener , Agathe doit feindre de l'indifférence , tandis qu'elle , Colette , lui marquera de l'amour. Agathe , suivant ce conseil , se retire , en voyant paraître Colin qui arrive avec un ruban à la main , qu'il destinait à Agathe , mais que Colette lui prend , en feignant de se persuader qu'il était pour elle , & lui promettant de le raccommoder avec sa cousine Agathe ; Colin joyeux l'embrasse par reconnaissance. Lorsqu'il est parti , Agathe , qui a tout vu , revient & se persuade facilement l'inconstance de son Amant. Pour s'en venger à son tour , elle écoute la

déclaration de Lucas , & la reçoit favorablement. Elle ne rebute pas davantage Blaise & le Procureur Fiscal ; mais , tandis qu'elle reçoit leurs fleurettes , Colette amene Colin dans le fond du théâtre , pour être témoin de la perfidie de sa Maîtresse. Lorsqu'Agathe l'apperçoit , elle redouble de coquetterie , suivant le conseil de sa cousine , & leur donne à chacun une main , une par-devant , & l'autre par-derrière , de façon que chacun de son côté croit être l'Amant favorisé. Lorsqu'ils sont partis , Colin arrive , outré de dépit. Agathe continue à le traiter conformément aux conseils qu'elle a reçus de Colette.

C O L I N , *tendrement.*

A I R : *Ah ! si j'avais connu M. de Catinat.*

Prenez-vous du plaisir à me rendre jaloux ?

Voulez-vous perdre un cœur qui n'aime rien  
que vous ?

Songez qu'un tendre Amant est un trésor.

A G A T H E.

Hé bien !

Peut-on en avoir trop , si c'est un si grand  
bien ?

Cependant Agathe est toute prête à

se découvrir , en voyant souffrir son Amant ; mais elle en est toujours empêchée par Colette qui trouve le moyen de la faire sortir , en lui promettant , si elle veut la laisser faire , de rendre Colin amant tendre & constant. Lorsqu'elle est partie , la fourbe Colette acheve de désespérer le crédule Colin qui lui promet de l'épouser par dépit. Enfin Lucas , Blaise & le Procureur Fiscal reviennent sur la scène avec Madame Bombinote , mere d'Agathe , qu'ils somment de tenir la parole qu'elle a donnée à chacun d'eux.

C O L I N.

A I R : *Des Trembleurs.*

Juste Ciel ! perfide Agathe ,  
De ce bonheur qui les flatte ,  
Vous me berchiez donc , ingrate.

A G A T H E , *timidement.*

Ah ! Colin ! . . .

C O L E T T E à Colin.

Quel air sournois !

Madame BOMBINOTE , *en colere.*

Jour de Dieu ! crains ma colere ;  
Amuser de la maniere  
Quatre Amans !

## A G A T H E.

Eh ! non , ma mere ,  
Je n'en amufais que trois.

Enfin tout s'éclaircit , les Amans s'ex-  
pliquent , Colette est la dupe de son ar-  
tifice , les Amans font unis , & la Pièce  
finit par le Vaudeville fuivant :

## C O L I N.

J'obtiens ta main , ma chere Agathe :  
Ah ! qu'un pareil bonheur me flatte !  
Ce jour va combler mon espoir ;  
S'il faut que de l'hymen s'ensuive  
Quelque échec qu'on ne peut prévoir ,  
Hélas ! du moins que ça m'arrive  
Sans le ſçavoir !

## A G A T H E.

Je fuis toujours ſimple & novice ;  
Mais ſouvent dans le précipice  
On tombe ſans l'appercevoir :  
Si jamais je te fais injure ,  
Colin , ne vas pas m'en vouloir ;  
Car ce fera , je te le jure ,  
Sans le ſçavoir.

## B O M B I N O T E.

Une Madame , une Bergere

Egalement cherchent à plaire ,  
Et s'occupent de cet espoir :  
A Paris la moindre Grifette  
En fait un art , matin & soir ;  
Mais au Village on est coquette  
Sans le sçavoir.

A G A T H E.

Sans nous parler de sa tendresse ,  
Un Amant nous fait politesse ,  
Et l'on s'accoutume à le voir ;  
Petit-à-petit son langage  
Sur notre cœur prend du pouvoir ;  
Et c'est ainsi que l'on s'engage  
Sans le sçavoir.

C O L E T T E.

Un tendre Amant à sa Bergere  
Dérobe une faveur légère ;  
C'est un baiser qu'il veut avoir :  
Ensuite il ose davantage :  
Le cœur commence à s'émouvoir ;  
La tête tourne , & l'on s'engage  
Sans le sçavoir.

B L A I S E.

Avant douze ans Gogo se pare ;  
De son cœur le plaisir s'empare ,  
Quand elle est devant un miroir ;

Alle minaude , se tiant drette ,  
 Ne veut plus mettre de mouchoir :  
 Voilà Gogo déjà coquette  
 Sans le sçavoir.

C O L E T T E .

Plus d'un mari coquet , volage ,  
 Prétend que sa femme soit sage ,  
 Tandis qu'il manque à son devoir :  
 Epoux , quelle erreur est la vôtre !  
 Dormez , dormez sur cet espoir ;  
 Mais vous serez comme les autres ,  
 Sans le sçavoir.

L U C A S .

Je nous aimons fans nul reproche ;  
 Je n'achetons point chat en poche ,  
 Quand il s'agit de se pourvoir ;  
 Mais à la Ville , jarnonbille !  
 On donne dans le pot au noir ;  
 On prend souvent veuve pour fille ,  
 Sans le sçavoir.

C O L I N .

Iris dormait sur la fougere ;  
 Un jeune Berger téméraire ,  
 Voyant voltiger son mouchoir :  
 L'occasion me favorise ,

Faisons, dit-il, notre devoir ;  
La pauvre enfant se trouva prise ,  
Sans le sçavoir.

Cette Pièce charmante, qui est intriguée & écrite du ton de la bonne Comédie, est de Messieurs Favard & Rousseau de Toulouse. Nous ne pouvons en faire un éloge plus complet & plus juste, qu'en disant que son succès fut égal à son mérite.



## A C A J O U ;

*Opéra Comique , en trois actes , en vers ,  
mêlé de Vaudevilles.*

18 Mars 1744.

Le Théâtre représente le Palais d'Arpagine , orné de Magots & de Colifichets , dans le goût moderne.

Le Génie Podagrambo ouvre la scène avec la Fée Arpagine , qui consent à l'épouser , quoiqu'ils n'ayent aucun penchant l'un pour l'autre , & qu'ils aiment , chacun de leur côté , un jeune Prince & une jeune Princesse ; Podagrambo aime Zyrphile , & Arpagine , le jeune Acajou. Arpagine a inutilement employé tout son pouvoir à corrompre le goût d'Acajou ; elle n'a pu s'en faire aimer. L'éducation , qu'elle lui donne , est des plus ridicules. Un Médecin lui enseigne à faire des armes ; un Poëte , la Géométrie , & un Avocat , la musique. Mortifer , le Médecin spadassin , vient le premier donner sa leçon.

M O R T I F E R.

A I R : *J'écoutais de-là son caquet.*

Maître d'armes & Médecin  
Ont entr'eux peu de différence ;  
Tous deux possèdent la science  
De détruire le genre humain.

A I R : *Il était un Moine blanc.*

L'un , ainsi que l'autre , enfin ,  
Par un principe certain ,  
Avec la tierce & la quarte ,  
De ce monde nous écarte.

Mortifer mêle plaisamment les termes des deux Arts , & donne à son Eleve une leçon ridicule.

A I R : *Il a la fine montre au gousset.*

Songez à tourner le poignet ;  
Car des armes tout le secret  
Dépend de son sistole  
Et de son diastole.

A I R : *De nécessité nécessitante.*

La pointe au corps , ferrez la mesure ,  
Les muscles tendus , & la main sûre :  
Il faut qu'avant le pied le coup parte.

Allons , faites - moi une pulsation à l'épée de tierce.

Déterminez , & tirez-moi de carte.

Acajou porte plusieurs bottes au Médecin qui ne sçait pas parer.

### M O R T I F E R.

Non , je ne sçais que démontrer ;  
Ce n'est pas à moi d'opérer :  
Ma main en ferait avilie ;  
C'est le fait de la Chirurgie.

Le Métromane-Géometre arrive pour donner sa leçon qu'il commence ainsi :

### M É T R O M A N E.

Seigneur , en peu de mots j'aurais fait aujourd'hui. (*Il déclame.*)

Je vous l'ai déjà dit : l'auguste Poésie  
Est asservie aux loix de la Géométrie ;  
Tout Versificateur doit sçavoir à propos  
Toiser une pensée , & combiner des mots.  
Que toujours le bon sens , esclave de la rime ,  
En forme d'axiome expose une maxime ,  
Les vers de Tragédie , au milieu partagés ,  
Portant six pieds de long , de niveau sont rangés ;

Et tout Poète exact , sur les mêmes modèles ,  
Refferre son génie entre deux paralleles.

Je vous ai démontré l'art de construire un  
vers ;

Apprenez maintenant ses usages divers ,  
Seigneur.

## A C A J O U.

A I R : *Changement pique l'appétit.*

Seigneur ; votre art m'est inutile.

## M É T R O M A N E.

Commençons par le plus facile :

Une leçon vous apprendra.

A fabriquer un Opéra.

*( Il déclame. )*

Pour devenir Auteur Lyrique ,

Il faut , sur un plan symétrique ,

Par un calcul géométrique ,

Echafauder soixante mots ,

Vuides de sens , forts de musique :

Tels sont les opéra nouveaux.

Acajou répond qu'il s'ennuie d'en-  
tendre seulement parler de l'Opéra.

M É T R O M A N E , *déclamant.*

Du moins de déclamer apprenez la méthode :

C'est un talent , Seigneur , qui devient à la  
mode ;

Dans cet Art mécanique on aime à s'exer-  
cer :

Ecoutez mes leçons , je vais vous y dresser.

Pour faire des Héros une illustre peinture ,

N'allez pas sottement imiter la nature :

A voir avec quel art on nous rend leurs transf-  
ports ,

Sans doute ces Héros n'étaient que des res-  
forts.

Sçachez qu'un Prince Grec , ou qu'un Bourgeois  
de Rome ,

Ne parlait pas jadis de même qu'un autre  
homme.

Ces Pyrrus , ces Brutus , en perruque , en cha-  
peau ,

En paniers de baleine , & couverts d'oripeau ,

Malgré le sens commun , guidés par la me-  
sure ,

D'un son harmonieux cadençoient la césure :

Le moindre Confident , sur pareil ton monté ,

Avait , comme son maître , un langage noté :

Tous parlaient en chantant , & leurs voix com-  
passée

Ne s'ajustait qu'au geste , & non à la pensée.

Chaque Acteur , pour les peindre & s'exprimer  
comme eux ,

Dit des vers empoulés , qui tombent deux à deux.

Examinez mon jeu : c'est ainsi que j'avance ;  
Je prends une attitude , & fort bas je commence ;

Ma voix en même tems s'éleve par éclats ;

Je balance le corps , & j'agite les bras.

Tantôt , avec ardeur , je dis à ma Maîtresse :

*Pourquoi me fuyez-vous , adorable Princesse ?*

*Aux tourmens que j'endure ayez quelques égards ;*

*Cruelle , je mourrai , privé de vos regards.*

*Hélas ! . . .* De cet hélas distinguez l'intervalle.

Tantôt de mes deux bras décrivant un ovale ,  
J'en impose aux Humains , du ton sacré des Rois ,

Et je mugis des vers , en étouffant ma voix.

Actrices , qui briguez les honneurs de la scène ,

Que , dès le premier vers , la fureur vous entraîne ,

Etendez votre bras , pour mieux le faire voir ;

Relevez l'estomac , étalez le mouchoir ;

Criez à tout propos , criez à perdre haleine :

Que l'on croye , en un mot , voir hurler *Melpomène.*

Par ce goût général , que chacun soit conduit :

On ne doit déclamer que pour faire du bruit :  
Taratantalera . . . . . mais quel démon m'inspire !

Quels gouffres sont ouverts ! taratantalerirè...  
Ah ! Princesse , ah ! Seigneur , je deviens furieux . . .

C'est ainsi qu'en partant je vous fait mes adieux. \*

Le pauvre Acajou croit en être quitte ; mais il est assailli par M. Glapinome , Avocat , M<sup>e</sup> Faussët , Procureur , & Gueulard , Huissier , qui l'obligent d'entendre un Trio , dans lequel il n'y a que les cinq voyelles. Il les congédie enfin ; & le premier acte finit par une danse des Magots qu'Arpagine anime , pour amuser Acajou.

Au second acte , le Théâtre représente les jardins de Ninette , Fée bienfaisante , qui protège Zirphile. Ces jardins ne sont séparés de ceux d'Arpagine , que par une palissade de fleurs.

Ninette ne peut faire entendre à Zir-

\* Il s'arrête au milieu de sa fureur , & se retire froidement , en faisant une profonde révérence.

phile comment elle doit conserver son honneur. Podagrambo , qui survient d'un air gauche , ne lui fait pas mieux sentir ce que c'est que le sentiment ; mais , lorsqu'ils sont partis l'un & l'autre , Acajou , qui parvient à s'introduire à travers de la palissade , lui fait bientôt connaître l'amour. Cette scène est charmante , & il faut la voir dans l'original. Podagrambo , qui revient sans que les Amans s'en apperçoivent , court avertir Arpagine , qui , voyant qu'elle ne peut séparer Acajou de Zirphile , feint de protéger leurs amours , promet de les unir , & conseille adroitement à Acajou de demander à Zirphile l'anneau qu'elle porte au doigt , comme un gage de son amour. Cet anneau est un talisman qui préserve Zirphile des entreprises de la méchante Arpagine : aussi , dès qu'elle l'a en sa puissance , elle l'enleve dans un char tiré par un dragon volant. Acajou apprend ce triste événement à la Fée Ninette , qui , après avoir mis ses lunettes , découvre que le corps de Zirphile est chez Podagrambo , & sa tête dans la Lune. Elle tâche de le consoler , en lui disant :

AIR : *Fille qui voyage en France.*

Vous avez un avantage ;  
Cela doit vous appaîser :  
Son cœur est votre partage.

A C A J O U.

Hélas ! pourquoi m'amuser ?  
O sort funeste !  
Mon Rival peut épouser  
Ce qui lui reste.

Ninette le rassure , en lui disant que le Génie n'en peut approcher , qu'il ne soit maître de la tête , & que c'est à lui à le prévenir. Pour cet effet , elle lui donne ses lunettes ; & , par la vertu de sa baguette , elle le transporte dans la Lune où se passe le troisième acte.

Le Théâtre représente des bosquets , & la tête de Zirphile , sur un buisson de fleurs , s'amuse à chanter :

Que je regrette mon Amant ,  
Quoiqu'il cause mon infortune !  
Pour avoir aimé tendrement ,  
Voilà ma tête dans la Lune :  
Si chaque fille est dans ce cas ,  
Les têtes sont rares là-bas.

AIR : *Sans le sçavoir.*

Un charme affreux ici m'arrête ;  
Il ne me reste que la tête :  
Quel amusement puis-je avoir  
Podagrambo du reste est maître  
Et je déteste son pouvoir ;  
Je réponds à ses feux peut-être ,  
Sans le sçavoir.

Acajou arrive , & rassure Zirphile sur le sort de ce qui est entre les mains de Podagrambo. Ce Génie paraît , un trébuchet à la main , pour attraper la tête de Zirphile qui disparaît ; & Acajou , après avoir mis les lunettes de la Fée , s'offre à lui sous la figure d'un Vieillard. Podagrambo s'adresse à lui , pour trouver la tête de Zirphile , qui reparait , à l'invitation d'Acajou. Podagrambo a la bêtise de lui confier l'anneau de Zirphile , & il l'engage de l'attraper , pendant qu'il va lui faire un conte pour l'amuser. Il se couche sur un banc de gazon , pour réciter son conte plus à son aise , & il s'affouplit. Pendant ce tems-là Acajou profite de son sommeil pour emporter la tête de Zirphile. Arpagine , qui connaît la bêtise du Génie , craint

qu'il n'ait fait quelques extravagances qu'elle aurait pu prévenir, en ne le quittant pas. Elle le trouve endormi, le réveille, & il lui apprend la sottise qu'il a faite de confier l'anneau à un Habitant du Pays. Elle s'empporte contre lui; mais il n'est plus tems. Leur pouvoir est fini. Acajou, conduit par Ninette, reparait sous sa figure naturelle, & Zirphile avec sa tête qui est remise à son corps. Arpagine & Podagrambo, désespérés de voir leurs projets manqués, disparaissent.

**N I N E T T E**, à *Podagrambo & à Arpagine.*

*A I R : Bouchez, Nnyades.*

Vos remords font notre vengeance;  
 Malheureux, fuyez ma présence:  
 Toujours les méchans & les sots  
 Sont dupes de leurs stratagèmes;  
 Jamais ils n'ont, dans leurs complots,  
 De plus grands ennemis qu'eux-mêmes.

Pour compléter la fête, la Fée Ninette transporte ses sujets dans la Lune, & ils y exécutent un Ballet de Nains qui termine la Pièce. Elle est de M.

Favard qui l'a tirée du conte d'Acajou, de M. Duclos, & en a fait un ouvrage excellent, plein de scènes agréables & de fines plaisanteries. Elle fut d'abord jouée en prose, mêlée de couplets ; mais, après la défense qui fut faite à l'Opéra Comique de parler, elle fut représentée toute en Vaudevilles à la Foire suivante ; &, au mois d'Octobre de la même année, on la vit avec plaisir sur le Théâtre de l'Académie Royale de Musique. Elle attira depuis un concours si prodigieux, que, le jour de la clôture, la barrière, qui séparait l'Orchestre du Parterre, se brisa. Pour la raccommoder, on fut obligé de faire sortir, hors de la Salle, toutes les personnes qui remplissaient le Parterre. Mais ce fut en vain : le monde, qui était sur le Théâtre, y descendit, pour faire place à de nouveaux Spectateurs qui comblèrent entièrement le lieu de la scène. Il n'avait pas été possible, dans cette confusion, de rendre l'argent à ceux qu'on avait fait sortir. Plusieurs l'exigeoient avec menaces. Six des plus mutins furent arrêtés. M. *Monet* se comporta en cette occasion avec beaucoup de prudence. Il fit relâcher ceux qu'on avait

mis au Corps-de-garde. Il paya les mécontents d'une harangue , moitié plaisante , moitié pathétique , qui lui concilia tous les esprits. Jamais représentation n'avait été si lucrative. Toutes les places étaient à six livres ; & le Théâtre était si rempli , qu'il n'y pouvait paraître qu'un Acteur à la fois. Il n'y eut point de symphonie , point de ballets. On n'entendit rien , pas même le compliment. On applaudit beaucoup , & tout le monde se retira satisfait , moins cependant que l'Entrepreneur.



## T H É S É E ;

*Parodie de l'Opéra de ce nom.*

19 Février 1745.

Nous ne donnerons point d'extrait de cette Parodie qui fut un objet d'amusement pour Messieurs Favard & Parmentier ; mais les anecdotes , auxquelles elle a donné lieu , méritent bien d'être rapportées.

Un nommé Leger , Domestique de M. Favard , animé par l'amour des talens , voulut consacrer les siens au Théâtre. Il débuta dans cette Parodie par la moitié d'un bœuf. Pour faire entendre ceci , il est nécessaire d'expliquer que , dans le triomphe de Thésée , la monture de ce Héros , était le bœuf gras , figuré par une machine de carrou , qui se mouvait par le moyen de deux hommes qui y étaient renfermés ; le premier debout , mais un peu incliné ; le second la tête appuyée sur la chûte des reins de son camarade. *Leger* , qui avait brigué l'honneur du début , obtint la pré-

férence pour faire le train de devant. Gonflé d'alimens & de gloire , il lâcha une flatuosité qui pensa suffoquer son collègue. Celui - ci , dans son premier mouvement , pour se venger de l'effet sur la cause , mordit bien serré ce qu'il trouva sous ses dents. *Leger* fit un mugissement épouvantable. Le bœuf gras se sépara en deux : une moitié s'enfuit d'un côté , une moitié , de l'autre ; & le superbe *Thésée* se trouva à terre , étendu de son long. On eut beaucoup de peine à continuer la Pièce. A peine fut-elle achevée , que l'on entendit une grande rumeur. C'était *Leger* qui , prétendant que son camarade lui avait manqué de respect , se gourmait avec lui sur le ceintre. Après avoir disputé sur la prééminence & les avantages du train de devant & du train de derrière , ils en étaient venus aux coups. Le pauvre *Leger* pensa en être la victime , il tomba du ceintre ; mais , par bonheur pour lui , il fut accroché par un cordage qui le suspendit à vingt pieds de haut , comme un oie que les Mariniers vont tirer. Il en fut quitte pour quelques contusions. Cet accident ne le dégoûta point des débuts. Quelques jours après , comme on allait commencer le spectacle ,

on apprit que Marville, Acteur chargé du rôle de Roi dans la même Parodie, venoit de décamper en poste. Leger se présenta pour le remplacer. C'était la seule ressource pour ce jour-là. Il joua le rôle. Sa figure, sa voix, son geste, & sur-tout sa confiance insolente, étaient d'un ridicule & d'un comique si parfaits, qu'il fut applaudi généralement. Dès le soir même il donna congé à son Maître, & demanda mille écus d'appointemens, pour s'engager dans la Troupe. Comme on n'accepta pas ses propositions, il cria à l'injustice, & la tête lui tourna tout-à-fait.

A une représentation de la même Parodie de *Thésée*, la Demoiselle V... chargée du rôle de Médée, oubliant sa réplique, pour entrer sur la scène, s'amusait à écouter les fleurettes d'un Financier sexagénaire; elle entend sa réplique, comme le bon homme, transporté d'amour, se précipitait à ses genoux pour lui baiser la main; elle s'en débarrasse brusquement: mais, dans le mouvement qu'elle fit, la crinière postiche du vieil Adonis s'embarraße dans les paillettes de la jupe de Médée. La V... part, & laisse son Amant en atti-

tude chauve & prosterné. Elle s'avance sur le Théâtre, portant devant elle, sans le sçavoir, ce grave trophée chevelu, qui, se balançant majestueusement, semblait répondre aux gestes pathétiques de l'Actrice. Il s'éleva un applaudissement général qui devint convulsif, lorsque l'on vit sortir d'une coulisse une tête pelée, qui réclamait sa vénérable dépouille. La V . . . déjà toute fiere de l'accueil favorable qu'elle croyait recevoir du Public, faisait de grandes révérences; mais elle ne resta pas long-tems dans l'erreur. En s'inclinant avec dignité pour remercier les Spectateurs bénévoles, elle apperçut la malheureuse perruque. Tout autre qu'elle eût été déconcertée; mais, en Princesse au-dessus des coups de la fortune, elle détacha tranquillement cet ornement étranger qu'elle rendit, & continua froidement son rôle. Cela lui valut un succès; tant il est vrai qu'il faut se posséder dans les grands évènements.



## L A R O S E ,

O U

LES JARDINS DE L'HYMEN;

*Opéra Comique, en un acte, en prose, mêlé de Vaudevilles, suivi d'un Divertissement, & précédé d'un Prologue.*

5 Mars 1745.

Avant de paraître, cette Pièce essuya beaucoup de difficultés de la part du Magistrat chargé de la police, qui, malgré les bonnes intentions du Censeur, refusa constamment d'en permettre la représentation : ce qui engagea M. Piron, qui en est l'Auteur, à présenter cette Requête à M. le Comte de Maurepas :

MONSEIGNEUR,

Sans autre appui qu'une parfaite confiance en votre pouvoir & en votre bonté, j'ose recommander à votre protection une Rose qu'on veut empêcher

V iij

d'éclorre. Le désespoir des pauvres Entrepreneurs de l'Opéra Comique me force à prendre cette liberté. On vient de leur défendre la représentation de cette Pièce, au moment que votre départ les empêche d'être à vos pieds, & que la longueur & les grands frais des préparatifs ont achevé de les conduire à l'extrémité. Ils avoient tout fait, dans l'espérance que votre indulgence & votre autorité les mettraient à l'abri de la persécution.

Votre nom, Monseigneur, les conduit à la mort. Ainsi j'ose avancer que vous leur devez compassion, d'autant plus qu'on ne s'avise pas d'implorer ici votre appui en faveur du scandale & de la licence. Un Abbé, commis à l'examen des Pièces, qui se conforme aux scrupules & à la rigidité de la police, envoya la Rose à M. Hérault, avec son approbation, & sans avoir fait aucune rature. Il y a plus, Monseigneur : j'ai lu la Rose dans une Compagnie où il y avait deux Evêques sexagenaires & quelques Dames qui en sont déjà aux Directeurs. L'Ouvrage trouva grace devant leurs yeux ; ils n'y ont voulu voir que ce que j'y montre. Les mots de rose, rosier, houlette & jardin, leur ont bien

fait penser quelque petite chose ; mais ils convinrent tous , comme a fait l'Examineur , que le voile de l'allégorie était si heureusement tissu , qu'il n'y avait pas le petit trou par où l'on pût voir la nudité.

M. Hérault ne veut pas branler de derriere le rideau , sans se vouloir imaginer que ce rideau sera bien plus devant les yeux des Spectateurs , qu'il ne peut être dans l'idée des Lecteurs. Mon Théâtre représente un jardin , au milieu duquel est un rosier. La Rose éclate au-dessus de ce rosier , & frappe les regards des Spectateurs. Tout cela répand une innocence continuelle sur tout ce qui se dit. Des Bergers se disputent , comme une faveur innocente , un bouquet offert par la plus jolie Bergere du Hameau , lieux communs des niaiseries pastorales. Je vous supplie très-humblement , Monseigneur , de vouloir bien donner des ordres plus doux que ceux de M. Hérault.

*Sapè , premente Deo , fert Deus alter opem.*

Un grand Roi très - chrétien ne dédaigna pas de secourir Moliere dans un pareil cas , à l'occasion du Tartuffe ; & cependant la même différence , qui se

trouve à mon désavantage entre les deux Auteurs, se trouve à mon avantage entre les matieres & les conséquences des deux Pièces, &c. Cette Lettre eut son effet, & la Pièce fut jouée.

*P R O L O G U E.*

L'Amour, conduit par Mercure, s'est introduit dans le pays de l'Hymen, pour chasser sur ses terres, & se venger de ce qu'il a méprisé ses loix. Il commence par y faire tapage. Son Compagnon l'engage à faire moins de bruit, crainte qu'on ne découvre leurs projets.

*M E R C U R E.*

L'Hymen s'alarme au moindre bruit.

*L' A M O U R.*

Bon, bon! pendant toute la nuit  
 Il sommeille;  
 Devant ses yeux, sous son rideau,  
 J'ai cent fois passé mon flambeau:  
 Rien ne l'éveille.

*M E R C U R E.*

Ne nous y fions pas; malgré ce calme apparent, tout est ici dans la défiance; & déjà nous aurions été surpris, si

je n'avais assoupi la Médisance & la Jalousie à qui l'Hymen a confié la garde de cette Isle. . . . L'occasion est favorable : nous entrons dans la saison , où , pour sortir de l'enfance , les Bergeres de ce Hameau sont obligées d'offrir à l'Hymen les premières fleurs & les premiers fruits qui croissent dans leurs jardins , pour qu'il en dispose à son gré.

M E R C U R E .

A I R : *Vénus nous traite en rivales.*

A faire mauvais ménage

Vous avez perdu tous deux :

L'Amour en était plus sage ,

Et l'Hymen bien plus heureux.

Mercure conseille encore à l'Amour de se déguiser , & ils sortent pour exécuter leur projet.



## L A R O S E ,

O U

## LES JARDINS DE L'HYMEN.

Le Théâtre représente un jardin fermé d'une grille, au milieu duquel on voit un rosier : aux deux côtés de la porte sont deux statues représentant la Jalousie & la Médifance.

Rosette ouvre la scène avec Silvie sa cousine, qui lui conseille de prendre soin de son jardin, & de ne pas songer encore à garder un troupeau, parce que, pour porter une houlette, il faut être une fille faite, & avoir vu le loup. Rosette assure sa cousine qu'elle n'en aura pas peur.

## S I L V I E.

AIR : *Menuet de Roland.*

Petite téméraire !

## R O S E T T E.

Bon ! le monde se plaît  
Presque toujours à faire

Le loup plus gros qu'il n'est.

Laisse-le venir seulement : tu verras  
si je t'appelle à mon secours.

S I L V I E.

Et quand crois-tu qu'on te confiera  
le soin d'un troupeau ?

Elle lui apprend que sa mere lui a  
promis la houlette & la clef des champs,  
dès que sa rose serait fleurie, & qu'elle  
vient d'éclorre ce matin même, quoique  
ce ne soit encore que le premier jour du  
Printems.

R O S E T T E.

A I R : *Attendez-moi sous l'orme.*

Va prévenir, ma chere,  
Les Bergers d'alentour  
De la jeune Bergere  
Qu'on instale en ce jour  
Dis, pour sa bien venue,  
Qu'au plus joli Pasteur  
Rosette est résolue  
De donner cette fleur.

Silvie prétend qu'il faudra que la

mere de Rosette se leve de bon matin ,  
 si elle ne veut pas trouver la fleur mois-  
 sonnée ; car elle pourrait bien la troquer  
 contre la houlette du premier Pasteur qui  
 viendra s'offrir. La mere de Rosette , qui  
 ne peut croire que la rose soit déjà fleu-  
 rie , vient s'en convaincre par elle - mê-  
 me , & lui défend bien d'y laisser tou-  
 cher , jusqu'à ce que l'Hymen soit venu  
 la cueillir sur le rosier.

R O S E T T E.

Ah ! l'Hymen ! & pourquoi pas l'A-  
 mour ?

L A M E R E.

A I R : *Je ne suis né ni Roi , ni Prince.*

Fi donc : c'est un monstre farouche ;  
 Prenez bien garde qu'il n'y touche :  
 Pour l'Hymen laissez la fleurir ;  
 C'est à lui que je la destine :  
 L'Amour vient-il à la cueillir ,  
 Il ne reste plus que l'épine.

Songez bien , Rosette , qu'aucun Ber-  
 ger ne voudrait s'associer avec vous , si  
 l'Hymen n'avait reçu votre premiere of-  
 frande. C'est un usage constant ici.

Elle sort pour l'aller chercher , & Rosette lui crie :

AIR : *Ton himeur est Catherine.*

Et du jour à cette quête  
Ne passez pas la moitié ,  
Car cette fleur n'est pas faite  
Pour être long-tems sur pié ;  
On n'en vit jamais de vieille :  
C'est leur sort infortuné ;  
Le matin , fraîche & vermeille ,  
Le soir ( *elle souffle dans sa main* ) au-  
tant de fané.

La mere embarrassée , après avoir fait entrer Rosette dans le jardin , imagine , pour la guetter , d'appeller Colin , dont la rusticité ne lui laisse rien à craindre ; mais l'amour , qui rodait autour du jardin , saisit cet instant , & engeole si bien Rosette , qu'elle consent à lui laisser cueillir la rose , s'il peut trouver le moyen d'entrer dans le parterre. Ils ébranlent la grille , en chantant ensemble :

Pouffons , pouffons , pouffons fort ,  
Mais pouffons d'accord.

Heureusement Colin arrive , & ap-

pelle la mere qui lui dit que la rose n'est pas pour lui, mais pour l'Hymen qui doit s'en couronner.

*AIR : Tes beaux yeux, ma Nicole.*

Fi donc, fi donc, j'apprête  
 A l'Hymen ennuyeux  
 Un ornement de tête,  
 Qui lui conviendra mieux :  
 Ce n'est pas une rose  
 Qu'il faut à son bonnet,  
 Mais bien une autre chose  
 Que l'Hymen seul connaît.

La mere l'affure sur sa foi qu'il n'en tâtera pas. L'Amour lui demande si c'est sur sa foi conjugale, & sort en se moquant d'elle.

**L A M E R E , à Colin.**

*AIR : Ton joli, belle Meuniere.*

Pour l'avoir chacun la guette ,  
 Mon pauvre Colin ;  
 Je crains même que Rosette  
 N'y porte la main :  
 Veille sur cette folette  
 Et sur son jardin.

Colin ne sçait pas de meilleur moyen

d'empêcher les autres de la prendre , que de la cueillir lui-même ; mais la mere lui signifie que , si elle trouve une feuille de manque à son retour , elle le fera pendre en qualité de voleur domestique. Aussi-tôt qu'elle est partie , Rosette vient la lui offrir ; mais , effrayé de la menace , il se garde bien de la cueillir : ce qui produit une situation très-plaisante. Rosette , voulant le rassurer , lui apprend ce que des Bergeres viennent de lui dire.

A I R : *Voulez-vous sçavoir qui des deux.*

Elles m'ont dit qu'en pareil cas

Une fille ne manque pas

De roses artificielles ,

Où les plus fins seroient dupés :

Les yeux de l'Hymen , disent-elles ,

Tous les jours même y sont trompés.

Colin , qui n'est point rassuré , ne veut pas courir le risque d'être pendu ; mais Rosette se console de ses refus , par l'espérance de la donner à quelqu'un des Bergers que sa Cousine Silvie a fait avertir. Le premier est un bel esprit , qui lui dit avec emphase :

Tel qu'on vit autrefois de l'Argonaute avide

La Nef ambitieuse aborder la Colchide ;  
 Tel & plus empressé , je viens pour conquérir  
 L'ouvrage merveilleux de Flore & de Zéphyr.

R O S E T T E.

Je n'entends ni le Grec , ni le Latin :  
 Tenez , je suis de ces filles qui veulent  
 qu'on leur parle Français. N'est - ce pas  
 à ma rose que vous en voulez ?

Elle lui demande ce qu'il lui donnera  
 en échange. Il lui promet des fleurs de  
 Rhétorique , & un bouquet qui éterni-  
 fera ses charmes. Rosette y consent , &  
 est prête à la lui donner , lorsqu'un Vieil-  
 lard arrive , & obtient la préférence pour  
 une pomme d'or qu'il lui donne. Mais  
 celui-ci est bientôt éconduit par un jeune  
 Berger qui n'a que son cœur , mais qui  
 l'offre d'une manière si galante , que Ro-  
 sette ne peut le refuser , cependant à la  
 condition suivante.

R O S E T T E.

A I R : *Du Menuet de Grandval.*

Que Monsieur le Cueilleur de rose  
 Renonce donc à son métier ,  
 Et me jure , avant toute chose ,  
 De n'en cueillir qu'à mon rosier.

## L. E B E R G E R.

*Air précédent.*

Très-volontiers , mais que Rosette  
Me jure aussi de bonne foi ,  
Et de son côté me promette  
De n'en laisser cueillir qu'à moi.

L'Amour , qui arrive , est le garant  
de leurs promesses , & les aide à forcer  
la serrure. La Mere accourt avec l'Hymen ;  
mais ils arrivent trop tard La Bergere  
a déjà troqué sa rose contre la houlette  
du Berger. La Mere se désespere ,  
mais l'Hymen la console , en lui disant :

Il a secondé mes intentions : c'est à  
ce Berger que je destinais une si belle  
rose. Quelle soit le gage de son union  
avec Rosette , & de ma reconciliation  
avec l'Amour.

Les Bergers célèbrent la Fête au son  
de leurs musettes , & la Pièce finit par  
le Vaudeville suivant :

*V A U D E V I L L E.*

Climene , avant son mariage ,  
Masquait les défauts de son cœur  
On vantait dans le voisinage

Sa complaisance & sa douceur :  
Cette Gente chérubine  
Vient de s'unir à Damon ;  
C'est le diable à la maison :  
La rose est changée en épine.

Quoique , sur le retour de l'âge ,  
Phillis s'étonnait , l'autre jour ,  
Qu'on ne lui rendait plus hommage ,  
Et s'en plaignait au Dieu d'Amour.  
Il prit d'une main badine  
Un miroir au même instant :  
Voyez , dit-il en s'envolant ,  
La rose est changée en épine.

Hier à certaine fillette ,  
Que par hazard il rencontra ,  
Damon conta mainte fleurette ,  
Et même ne s'en tint pas là.  
Je gagerois , à sa mine ,  
Qu'à présent il s'en repent :  
En cas pareil on voit souvent  
La rose changée en épine.

Jouissez , aimable Jeunesse ;  
Le tems perdu l'est pour toujours :  
N'attendez pas dans la vieillesse  
A faire usage de vos jours.  
Si vous suivez ma doctrine ,

Cueillez des fleurs au Printems :  
L'Hyver regne-t-il dans nos champs,  
La rose est changée en épine.

Au sein de la persévérance,  
Tous les Amans du bon vieux tems  
Se soutenoient par l'espérance,  
Et filaient d'ennuyeux momens.  
Fi de ces vieilles routines  
Que l'on suivait autrefois :  
L'Amant, sous de plus douces loix,  
Cueille la rose sans épines.

Quand l'Hymen cueillait une rose,  
Jadis il s'y piquait les doigts :  
Aujourd'hui c'est toute autre chose  
Il n'est plus d'obstacle à ses droits :  
Avec ces flèches badines,  
L'Amour épluche un rosier ;  
L'Amour fait si bien son métier,  
Qu'Hymen n'y trouve plus d'épines.

Lise, au sortir de sa toilette,  
Enchante les regards surpris ;  
Le soir, quand la Belle en cornette  
Quitte ses roses & ses lys,  
N'entrez point à la fourdine,  
Vous que charmaient sa beauté :  
L'art reprend ce qu'il a prêté ;  
La rose est changée en épine.

Cet excellent Opéra Comique est le dernier ouvrage que M. Piron ait donné à ce Théâtre, sans doute rebuté par les difficultés qu'il éprouva. Il est vrai que l'équivoque y est souvent employée, mais d'une manière si délicate, qu'elle ne peut blesser l'oreille la plus scrupuleuse. Ce petit Ouvrage est un chef-d'œuvre d'esprit, & l'on y reconnaît facilement le cachet d'un grand homme. Le Public ne pouvant manquer de prendre le plus grand intérêt à cet estimable Auteur, nous croyons lui faire plaisir, en l'assurant que l'âge n'a rien affaibli dans la santé ni dans l'esprit de M. Piron. La tranquillité de son ame & la franchise de son caractère lui conservent la même vigueur & la même gaîté qu'à quarante ans; & nous avons tout lieu d'espérer qu'il enlevera à M. de Fontenelle le titre du *Nestor* des Auteurs Français.



---

LE TOUR DOUBLE,  
O U  
LE PRÊTÉ RENDU;

*Opéra Comique en un acte. \**

26 Février 1745.

Zémire , fille de Monaffac , Gouverneur de Bagdad , avoue à Zaïde fa confidente , qu'elle se sent émue de compassion pour l'un de ces Etrangers qu'elle a vus, le soir précédent , au bas de sa fenêtre , & croit qu'ils sont plus qu'ils ne paraissent. Elles entendent du bruit , & se retirent. C'est le Prince de Damas , & Pierrot son confident , qui paraissent couverts de mauvais habits. Le Cady , jugeant à leur mine que ce sont des voleurs , veut les interroger.

L E C A D Y .

AIR : *Des Feuillantines.*

De ma Charge le devoir

Est d'y voir,

---

La scène se passe à Bagdad.

Et d'exercer mon pouvoir :  
Aux coquins Juge sévere ,  
Je ferais , (*bis*) s'il fallait , pendre mon  
frere.

Holà , hò ! Gens de biens , que faites-  
vous là ?

Le Prince honteux , & n'osant se faire  
connaître , raconte qu'il est de Damas ,  
& que l'envie de voyager lui ayant fait  
prendre la route de Bagdad , il a été  
surpris par des voleurs , qui , après les  
avoir dépouillés lui & son camarade ,  
leur ont par charité donné les hail-  
lons qu'ils portent. Fort bien , dit le  
Cady ; & pourquoi rodiez - vous ici ?  
Seigneur , répond Pierrot , sçachez que  
cette maison renferme un objet pour  
qui mon Maître soupire. Le Cady écoute  
cette histoire comme une fable ; mais  
elle lui fournit une idée de se venger du  
Gouverneur qui est son ennemi. Sei-  
gneur Damasquin , dit-il au Prince , la  
personne que vous aimez est la fille du  
Gouverneur : je veux vous la faire épou-  
ser, en vous donnant les moyens de passer  
pour le fils du Sultan de Damas. On va  
vous donner des habits convenables ,  
pourvu que vous sçachiez jouer ce per-  
sonnage.

LE PRINCE.

AIR : *Ne m'entendez-vous pas,*  
Seigneur, c'en est assez,  
Comptez sur ma parole ;  
Je remplirai mon rôle  
Mieux que vous ne pensez :  
Seigneur, c'en est assez.

LE CADY, à *Azouf son confident.*

Ces drôles-là sont des aventuriers ;  
je vais bien attrapper le Gouverneur.

AIR : *Jeanneton, l'amour lui-même,*  
Sa fausse délicatesse  
Me chicanne incessamment :

A Z O U F.

Avec grande impolitesse  
Il vous reproche souvent  
Que pour l'espèce  
Chez vous l'on trouve aisément  
De la faiblesse.

Le Cady frappe à la porte du Gouverneur, le prie d'oublier leur inimitié, & lui annonce l'arrivée du Prince de Damas, qui vient épouser Zémire. Monaffac, fort honoré de cette alliance, appelle sa fille. Le Prince paraît. Zémire,

le reconnaissant pour l'un de ces Etrangers qu'elle a vus le jour précédent sous un équipage si misérable, paraît étonnée, lui donne cependant la main pour obéir à son pere ; & ce dernier n'est pas plutôt parti, pour ordonner une fête, qu'un Frippier, conduit par Azouf, vient rapporter les haillons du Prince, & reprendre ses habits qu'il n'a fait que louer. Le Prince indigné tire de la bourse que le Gouverneur vient de lui donner, une poignée de ducats que le Frippier reçoit avec joie, & sort en riant. Cette aventure humiliante étonne Zémire, mais elle n'affoiblit point son amour. Le Prince charmé la rassure, & ajoute qu'il veut se faire connaître en présence de Monaffac.

### Z E M I R E.

A I R : *Entre l'amour & la raison.*

Voyez ce perfide Cady ;

### Z A I D E.

On sçait qu'il est votre ennemi.

### Z E M I R E.

Je sçaurai d'un juste salaire,

Dont il ressentira l'effet,

Payer & le bien qu'il ma fait,

Et le mal qu'il m'a voulu faire.

Il semble que ce devrait être ici la fin de la Pièce. Cependant, pour en remplir le titre, l'Auteur a été obligé de joindre la suite de l'histoire, qui aurait pu fort aisément former un second acte.

Zémire vient trouver le Cady, de qui elle n'est point connue. Sa beauté donne dans la vue de ce scélérat; & elle acheve de l'enchanter par ses discours. Voyez, lui dit-elle, si, avec tous les avantages dont le Ciel m'a pourvue, je ne suis pas bien infortunée, ayant un pere barbare, qui publie par-tout que je suis un monstre de laideur, & me tient sous ce prétexte dans une étroite captivité.

## Z E M I R E.

*AIR : Pierre Bagnolet.*

Je suis, dans la journée entière,  
Renfermée ainsi qu'un hibou;  
Et, pour jouir de la lumière,  
Ma chambre n'a qu'un petit trou,  
    Qu'un petit trou.  
Je suis, &c.

Le Cady, transporté d'amour, veut épouser cette charmante fille, & lui demande quel est son pere. Je suis, répond Zémire, fille d'Omar le Teinturier.

Teinturier ! replique le Cadi , n'importe , je tiendrai ma parole. Zémire sort. Le Cadi envoie chercher Omar , & lui demande sa fille en mariage. Omar , croyant qu'on se mocque , commence à faire le portrait affreux de cette fille , que le Cadi interrompt , en disant qu'il veut l'avoir absolument. Pour le dégoûter de sa poursuite , le Teinturier exige non-seulement que le Cadi prendra la fille sans dot , mais qu'il payera mille ducats , & qu'avant de voir l'épouse , il signera le contrat en bonne forme. Le Cadi amoureux , & persuadé de la beauté de celle qu'il va recevoir , ne balance pas à souscrire aux conditions. Aussi - tôt on apporte une boîte , dans laquelle est une figure voilée. Justes Cieux ! s'écrie le Cadi , lorsque la fille d'Omar paraît à découvert , l'effroyable objet ! Dans le moment Zémire entre , accompagnée du Prince. Le Cadi , l'apercevant , la reconnaît pour la personne dont il est épris , & la veut embrasser. Le Prince l'arrête , se fait connaître pour le Prince de Damas ; & Zémire son épouse pour la fille du Gouverneur. Le Cadi sort , furieux du tour qu'on lui joue , en disant au Teinturier qu'il peut remporter sa fille.

**PIERROT**, *au Cadi qui s'en va.*

**AIR** : *Lanturlu.*

De votre malice ,  
Monsieur le Cadi ,  
Par notre artifice ,  
Vous voilà puni :  
En bonne justice ,  
Ce n'est qu'un prêté rendu ,  
Lanturlu , &c.

**O M A R.**

Je reprendrai bien la marchandise ;  
mais je ne rendrai pas l'argent.

**LE PRINCE**, *à Zémire.*

Vous voilà bien vengée , Madame ,  
& le Cadi doublement trompé.

Suit un Divertissement & un Vaudeville dont voici un couplet.

Lorsqu'un époux chez sa voisine  
Porte sa flamme libertine ,  
Qu'est-ce que sa légéreté ?  
C'est un prêté :  
Sa femme , de ses droits privée ,  
Chez le voisin , moins réservée ,  
Va cueillir le fruit défendu ;  
C'est un rendu.

Cette Pièce, qui est de M. Gallet, est tirée des Contes Arabes : c'est exactement la même chose que la Vengeance Comique & le Cadi dupé, qui lui ont succédé.



## LES FESTES PUBLIQUES.

Février 1747.

Cette Pièce , qui est de Messieurs Favard, Lagarde & Lesueur, fit beaucoup plus de plaisir dans le moment où elle fut donnée ( pour le mariage de M. le Dauphin ) , que l'extrait n'en procurerait ici. Mais ce qui peut en causer davantage , c'est un événement qui en fit beaucoup alors. A la répétition générale de cette Pièce , Mademoiselle S... connue sous le nom de *Ma mie Babichon* , se glissa derrière le banc des Simphonistes qui étaient rangés sur une ligne dans l'Orchestre. Ces Musiciens avaient des perruques ; Babichon y entortilla des hamçons qu'elle avait préparés avec des crins imperceptibles ; ces crins se réunissaient à un fil de rappel , qui répondait aux troisièmes loges. Babichon y monte , attend qu'on donne le signal pour l'ouverture. Au premier coup d'archet la toile se leve , & les perruques s'envolent toutes en même temps. M. B. . . . Directeur du grand Opéra , qui présidait à cette répétition avec toute

sa dignité , scandalisé d'une pareille indécence , voulut en connaître l'auteur , pour le faire punir. Babichon , qui avait eu le tems de descendre , était auprès de lui , & haussait les épaules en joignant les mains ; mais on connut , à son air modeste , que c'était elle qui avait fait le coup. Elle l'avoua , & dit à M. B. . . *Hélas ! Monsieur , je vous supplie de me pardonner ; c'est un effet de l'antipathie que j'ai pour les perruques ; & même , au moment que je vous parle , malgré le respect que je vous dois , je ne puis m'empêcher de me jeter sur la vôtre : ce qu'elle fit , en prenant la fuite aussi tôt. Chacun dit qu'il fallait venger l'honneur des têtes à perruques. Babichon fut mandée le lendemain à la Police ; mais elle raconta l'histoire si naïvement , & d'une façon si plaisante , que le Magistrat s'étouffait de rire , en la grondant. Elle en fut quitte pour une mercuriale.*



## LE POLYGAME;

*Parodie Pantomime en un acte, de la  
Tragédie d'Amestris, représentée par  
la Troupe Pantomime.*

15 Juillet 1747.

Le Théâtre représente une place publique, dans laquelle on voit d'un côté une boutique de Marchande de modes, & de l'autre celle d'une Coëffeuse.

La scène se passe en Grèce.

Pierrot, dégoûté de sa femme par le tems qu'il vit avec elle, & par la nouvelle conquête qu'il a faite d'une Coëffeuse sa voisine, veut répudier cette femme, épouser le nouvel objet de sa tendresse, & le mettre en possession de tout ce dont sa première femme jouit. Pour cet effet il donne ordre à l'Huissier de lui aller signifier un congé. L'Huissier, que touche l'humanité, n'ose qu'à regret prêter son ministère à cette action cruelle; mais les loix l'autorisent, & les menaces de Pierrot le déterminent.

Cette malheureuse femme est irritée

du procédé de son mari , & de dépit déchire le congé que vient de lui remettre l'Huissier.

La Coëffeuse , contente du mariage qu'elle va contracter avec Pierrot , insulte au chagrin de sa voisine. La fureur s'empare de l'une & de l'autre ; & quelques coups , donnés & rendus de part & d'autre , servent de foulagement à leur rage. Le dégât des habits , & les bonnets roulant sur la poussiere , font un combat comique d'un si tragique différent.

Arlequin , en pere de famille , fait cesser ce combat ; & , comme les motifs lui en sont connus , pour appaiser sa sœur , au préjudice de sa fille , il sort pour joindre Pierrot.

La vengeance de la Marchande n'étant pas satisfaite , elle répand de l'argent à ces hommes rustiques , pour les engager à détruire la maison voisine , & à faire périr celles qui en sont en possession.

Pierrot , ayant un intérêt particulier de se faire un beau-pere de celui qui n'est que son frere \* , cherche à le revêtir de

---

\* Selon l'usage du lieu où se passe la scène.

titres d'honneur, à condition qu'il épou-  
sera sa fille. Arlequin, à ce prix, renon-  
ce à toutes dignités. Pierrot en vain veut  
le forcer à les recevoir ; Arlequin fuit  
plutôt que de les accepter.

Après que Pierrot a essuyé de sa fem-  
me les justes reproches que lui a mérité  
sa perfidie, les larmes qu'elle verse lui  
font connoître l'injustice de son choix ;  
il abhorre son infidélité, & se propose  
de ne plus partager un amour que sa  
femme seule sçait mériter.

Cette troupe de canaille, ameutée  
par la femme de Pierrot, vient exécuter  
ses ordres. Au même instant la boutique  
de la Coëffeuse est mise en pièce. Un  
déluge de poupées, de coëffures & de  
papillottes voltige par la fenêtre : la  
mere même de la Coëffeuse s'y trouve  
précipitée. La fille se sauve au milieu  
des débris, & vient faire connoître à  
Pierrot que cet événement est l'ouvrage  
de la jalousie de sa femme. Pierrot, en  
la menaçant, emmene la Coëffeuse. Sa  
femme les suit.

Le Th'atre représente la mer. Tan-  
dis que le Notaire taille sa plume, pour  
dresser les articles du contrat de Pierrot  
avec la Coëffeuse, la Marchande tire le  
sien de sa poche, pour faire voir à Ar-

lequin l'injustice de Pierrot ; mais Pierrot , arrachant le canif des mains du Notaire , en donne un coup dans son contrat. On fait signer la Coëffeuse : ce qui indigné tellement Arlequin , qu'il enleve sa fille , & va la jeter dans la mer. Des Matelots, voyant cette cruauté, s'y précipitent en même tems. Pierrot est si pénétré de douleur , qu'il veut se poignarder. Sa femme l'en empêche ; & Pierrot se retire , assez puni de se voir obligé de vivre avec sa femme.

Cette Pantomime , qui est très-plaisante à l'exécution , est une Parodie très-critique de la Tragédie d'Amestris , de M. Mauger. Elle fit le plus grand plaisir , & eut le plus grand succès : ce qui nous a déterminés à la rapporter , quoique nous ayons projeté de ne point parler des Ballets de l'Opéra Comique. L'extrait , que nous venons d'en donner , est tiré du Programme imprimé qui fut alors distribué.



---

**L E S A M O U R S****G R I V O I S ;***Opéra Comique , en un acte , en Vaudevilles.*

1er. Août 1747.

Le Théâtre représente un Hameau Flamand. On voit dans l'éloignement une Ville dont les remparts sont détruits par le canon ; de l'autre côté, un camp à la tête duquel est une batterie de canon. Les aîles représentent des maisons de Payfans & des estaminettes. Le milieu de la scène est occupé par plusieurs Flamands, dont les uns jouent de divers instrumens sous un grand arbre, pendant que les autres, autour de plusieurs tables, boivent, fument, jouent & dansent.

Madame Guillemette dit à Fanchon sa fille, qu'elle ne veut point la donner à Jolicœur, qu'elle n'ait auparavant éprouvé ce Grivois, parce qu'elle prétend que le Français est aussi volage.

pour sa Maîtresse, qu'il est fidèle à son Roi. Jolicœur arrive, & cette mere lui dit qu'elle attend un autre Amant pour sa fille.

C'est un Monsieur qui vient chez nous ;  
 Il a plus d'or & plus d'argent que vous ;  
 Il en a tout plein ses cassettes :  
 C'est ce qu'il faut pour les fillettes.

### J O L I C Œ U R.

Et autre chose itou,  
 La mere Guillemette,  
 Et autre chose itou,  
 Faut s'entr'aimer sur-tout.

Jolicœur entre dans une grande coïse; mais Madame Guillemette l'appaise, en lui disant que ce n'était que pour l'éprouver. Des Grivois arrivent, font un exercice galant au son du tambour, & terminent cette scène.

Des Bergers & des Bergeres, écartés par le bruit des armes, reviennent. Un Pandour vient se mêler avec elles, parce qu'il retrouve une Bergere qu'il aime, & dont il est aimé. Ballet général de Bergers.

Isabelle, Demoiselle Flamande, paraît travestie en servante, & suivie d'une

Confidente à qui elle avoue qu'elle est  
amoureuse d'un Grenadier , pour lequel  
elle fait cette démarche hafardée. Il pa-  
raît , & lui parle cavalierement de son  
amour.

*AIR : Le Trantran.*

Attaquer une citadelle ,  
Et l'emporter d'un plein effort ;  
Faire le fiége d'une Belle ,  
Comme on ferait celui d'un fort ;  
Marcher en amour comme en guerre ;  
Sabre à la main , tambour battant :  
C'est le tran , tran , tran , tran , tran  
D'un brave militaire.

Isabelle lui répond qu'elle n'est  
point née pour un soldat.

**LE GRENADIER.**

*AIR : Et mon petit cœur de quinze ans.*

D'un soldat faites plus d'état : (*bis*)  
Quand au combat Louis nous mene ,  
Tout soldat vaut un Capitaine ;  
Tout Capitaine est un soldat.

*AIR : Je suis un bon Jardinier.*

N'ayez point tant de mépris ;  
Un bon soldat vaut son prix :

Voyez donc un peu ,

Par la farpejeu !

Votre erreur est extrême ;

Quand Louis nous conduit au feu ,

Il est soldat lui-même ,

Morbleu !

Il est soldat lui-même.

Il lui apprend que Monsieur vaut bien Madame , & qu'il se nomme Léandre , fils d'un Gentilhomme Picard. Isabelle reconnoît en lui celui que son pere lui destinait , & l'engage à quitter le service.

### I S A B E L L E.

AIR : *Ah ! si j'avais connu M. de Catinat.*

Conservez - vous pour moi , ne servez plus le  
Roi ;

Car aux plus grands dangers il vole sans effroi.

### LE GRENADIER.

Sans appréhender rien , de grand cœur je le  
fui ;

Il ne craint que pour nous , je ne crains que  
pour lui.

Une marche de tous les Flamands.

termine cette scène , & est suivie de  
cette ronde qui termine la Pièce.

Amis, chantons à pleine voix,  
Vive le bon Roi de France :  
Enfin nous voilà sous ses loix,  
Au gré de notre espérance ;  
Enfin nous voilà sous les loix  
De ce bon Roi de France.

C'était malgré tous nos Bourgeois ;  
Qu'on lui faisait résistance ;  
Chacun criait sur les toits :  
Y avance , y avance , y avance.  
Enfin, &c.

Sur tous nos cœurs il a des droits ;  
En vertu de sa clémence :  
Je goûtons , graces à ses exploits ,  
Le repos & l'abondance.  
Enfin, &c.

La bière nous rendait fournois ;  
Du vin j'ignorions l'ufance :  
Il nous fait boire du Pivois ;  
Morgué ! quelle différence !  
Soyons à jamais sous les loix  
De ce bon Roi de France.

Dès qu'on le voit, on l'aime tant ;  
 Que l'on se sent l'ame éprise ;  
 Sur-tout le beau Sexe Flamand  
 Le mettrait dans sa chemise :  
 Pour moi, je l'aime franchement ;  
 Chacun loue à sa guise.

Si, pour célébrer les grands Rois,  
 Je n'avons pas d'éloquence,  
 Tout Flamand, comme un franc Gaulois,  
 Ne dit rien que ce qu'il pense :  
 Parquoi je disons : vive les loix  
 De ce bon Roi de France.

### N I C O D E M E.

Quand on m'a dit : v'là les Français,  
 Je m'en fis cacher dans not' cave ;  
 Et puis, quand ils m'ont trouvé là,  
 Au lieu de me couper la tête,  
 Ils m'ont fait boire à la santé  
 De ce bon Roi de France,

### B A B C H O N.

Moi, j'fus m'cacher derrière du foin :  
 Un soldat suivait des poules ;  
 Il m'trouvit là : j'crus qu'il me tuerait  
 Mais il m'fit bien des carresses :

Ah ! qu'on est poli sous les loix  
De ce bon Roi de France !

Ce divertissement , dont le mérite est fait pour être plus senti à la représentation qu'à la lecture , est de M. Favard, & eut tout le succès qu'il pouvait en attendre.

*Fin du premier Volume.*



*T A B L E*  
*ALPHABÉTIQUE*  
*DES PIÈCES*  
CONTENUES  
*DANS LE PREMIER VOLUME*  
DE L'HISTOIRE  
*DE L'OPÉRA COMIQUE.*

A.

<i>A</i> CAJOU,	Page 444.
Académie Bourgeoise,	222.
Acmet & Almanzine,	130.
Acte,	171.
Amant supposé,	343.
Amours de Nanterre;	61.
Amours grivois,	491.
Amphigoury,	330.
Animaux raisonnables;	44.

## T A B L E.

Ariade & Thésée ,	Page 279.
Arlequin, Défenseur d'Homere ,	29.
Arlequin - Orphée ,	279.
Arlequin traitant ,	35.

### B.

Bal bourgeois ,	312.
Barriere du Parnasse ,	380.
Boîte de Pandore ,	72.

### C.

Chercheuse d'esprit ,	375.
Comédie fans hommes ,	166.
Comédiens Corsaires ,	116.
Coq du village ,	435.
Coquette fans le sçavoir ,	437.

### D.

Départ de l'Opéra Comique ;	198.
Droit du Seigneur ,	237.

### E.

Eaux de Merlin ,	25.
------------------	-----

## T A B L E.

	Page
Ecole des Amans ,	42.
Enchanteur Mirliton ,	89.
Ennemis reconciliés ,	281.
Essai des talens ,	333.
Eveillés de Poissi ,	156.

### F.

Fausse Duegne ,	425.
Fausse Ridicule ,	145.
Fêtes de la halle ,	307.
Fêtes publiques ,	485.
Foire de Cythere ,	428.
Foire de Guybrai ,	13.
Fossé du scrupule ,	313.
France galante ,	146.
Funérailles de la Foire ,	64.

### G.

Génie de l'Opéra Comique ,	233.
----------------------------	------

### H.

Histoire de l'Opéra Comique ,	276.
-------------------------------	------

# T A B L E :

## J.

Jardins de l'Hymen ,	Page 461.
Jardins d'Hébé ,	390.
Jeune Vieillard ,	80.
Jeunes Mariés ,	388.

## M.

Magazin des Modernes ,	259.
Menfonge véritable ,	277.
Monde renversé ,	55.

## N.

Nièce vengée ,	150.
Nouvelle Sapho ,	241.

## O

Obstacle favorable ,	122.
----------------------	------

## P.

Palais de l'Illusion ,	288.
Pélerins de la Mecque ,	105.
Pierrot, Valet de Magicien ,	278.

## T A B L E.

Pygmalion,	Page 227.
Polygame,	487.
Pot-pourri,	173.
Préface,	1.
Prété rendu ;	477.
Princesse de Carisme ;	51.
Prix de Cythere,	413.
Q.	
Qu'en-dira-ton,	408.
Querelle des Théâtres,	49.
R.	
Réconciliation des sens ;	187.
Régiment de la Calotte ;	68.
Registre inutile,	496.
Réjouissances publiques,	346.
Repas allégorique,	322.
Répétition interrompue,	251.
Retour d'Arlequin,	9.
Rien,	301.
Rose,	461.

T A B L E.

Routes du monde , Page 139.

S.

Sancho Pança , 125.

Saut de Leucade , 97.

Servante justifiée , 356.

Sinceres malgré eux , 211.

T.

Tableau du mariage , 33.

Temple de l'Ennui , 32.

Temple de Mémoire , 92.

Temple du Destin , 21.

Temple du Sommeil , 158.

Thésée , 457.

Tombeau de Nostradamus , 16.

Tour double , 477.

Triomphe de l'ignorance , 176.

V.

Vaudeville , 281.

*Fin de la Table.*

TABLE

1	...
2	...
3	...
4	...
5	...
6	...
7	...
8	...
9	...
10	...
11	...
12	...
13	...
14	...
15	...
16	...
17	...
18	...
19	...
20	...
21	...
22	...
23	...
24	...
25	...
26	...
27	...
28	...
29	...
30	...
31	...
32	...
33	...
34	...
35	...
36	...
37	...
38	...
39	...
40	...
41	...
42	...
43	...
44	...
45	...
46	...
47	...
48	...
49	...
50	...
51	...
52	...
53	...
54	...
55	...
56	...
57	...
58	...
59	...
60	...
61	...
62	...
63	...
64	...
65	...
66	...
67	...
68	...
69	...
70	...
71	...
72	...
73	...
74	...
75	...
76	...
77	...
78	...
79	...
80	...
81	...
82	...
83	...
84	...
85	...
86	...
87	...
88	...
89	...
90	...
91	...
92	...
93	...
94	...
95	...
96	...
97	...
98	...
99	...
100	...







